EN ARGENTINE

# Les spéculations sur le départ de Mme Peron se multiplient

Le ministre de l'économie donne sa démission LIRE PAGE 20



Directeur: Jacques Fauvet

1,30 F Algeria, 7 9A; Marce, 1,30 dir.; Tratisle, 180 m.; Allersagne, 1 pM; Antriche, 8 sch.; Belginde, 10 fr.; Canada, 60 c. cts; Danmarik, 2,75 fr.; Espagne, 22 mes.; Erando-Bratagne, 16 s.; Green, 15 dr.; Iran, 43 ris.; Italie, 25d f.; Likan, 125 p.; Lucembourg, 10 fr.; Marchaga, 2,75 fr.; Pays-Bas, U.SO fl.; Parthyal, 11 esc.; Saciete, 2 fr.; Saisse, 2,98 fr.; B.S.A., 65 cts; Yungasiavie, 10 u. din.

> 5. RUE DES ITALIENS 13627 Paris - Cedex 69 C.C.P. 4207-23 Paris Telex Paris no 6557% Tél. : 770-91-29

# EN DÉPIT DES CONSIGNES DU COPCON

# Les communistes dressent des barricades à Lisbonne Une campagne après leur échec à Porto LE SPECTRE CHILIEN

Les Portugais, oubliés pendant d'Europe, donnent au monde depuis quinze mois le spectacle révolution permanente. effervescente et par noments franchement surrés Ils ont du moins jusqu'an 19 juillet réussi un exploit : cette violence dialectique a refusé les

bains de sang. Le général Vasco Gonçalves premier ministre, affirmatt récemment que la révolution des cellets n'avait fait en un an que trois victimes, tuées par erreur. Et il est vrai qu'un tel conflit dans d'autres pays de la région auralt déjà sans doute provoqué

Mais les nuages s'amoncellent forces armées, qui se considèrent comme les garantes de la légalité revolutionnaire, et des partis politiques qui n'out pas réussi à surmonter leurs divergences dé-bouchent sur la désagrégation progressive du pouvoir de l'Etat. les tensions, les rivalités au sein du Conseil de la révolution et de l'assemblée générale du M.F.A., ne font que refléter les querelles partisanes qui s'étalent au grand

La révolution est menacée. les intrigues contre-révolutionnaires se développent et se multiplien¢ l'autorité du gouvernement est en échec, le pouvoir est affaibli, les contradictions au sein du M.F.A., où la majorité des officiers sont d'origine petite-bourgeoise », sont évidentes : ce véritable constat de carence n'a pas été dressé par les adversaires du gouverne de Lichenne, At gne ou ailleurs de passer à la contre-offensive, mais par le premier ministre portugais lui-même lors d'une intervention, la semaine dernière, devant le Mouve-

ment des forces armées. On peut ajouter à cette liste nue crise économique dont la gravité est soulignée par ceux-là mêmes qui en ont la gestion, membres du gouvernement re-mercié par le Conseil de la révolution et dirigeants des syndicate patrouaux encore tolérés.

Des rumeurs viennent des Acores faisant état de la proclamation unilatérale d'indépendance de l'archipei par des groupes de droite fortement implantés. En Angola, test de la politique de décolonisation du nouveau ré-gime portuguis, la guerre civile menuce. La aussi, la courbe de la crise est un reflet fidèle des conflits de tendances au sein du

On fait rarement de la bonne politique avec de bonnes inten-tions. Contraints à un silence frustrant pendant trop longtemps. dirigeants et militants des formations politiques portugaises, de l'extrême gauche à la droite, se livrent avec délices à une surenchère verbale et répondent avec enthousiasme aux convocations. Gauchistes, communistes, socia-listes et modérés débattent sans cesse sur la meilleure manière de cfaire la révolution », de « mettre la réaction en échec » ou de « stopper la meusce totalitaire ». Les militaires du M.P.A., revenus Les militaires du MLF.A. revenus d'Afrique avec la volonté de par-tiolper à la «libération» du peuple portugais, n'échappeut pas à l'emphase, aux outrances et à la naiveté pétrie de bonnes

Désagrégation de l'autorité. multiplication des manifestations de rue contradictoires, proclama tions définitives, appels à l'unité et à la vigilance, aggravation de la crise économique : c'est hien le spectre chilien qui hante les rits. A Lisbonne, il est vrai, espris. A Lisconne, il est visit, l'armée est déjà au pouvoir et disposée à se passer de politi-ciens discrédités pour gouverner scule. Les officiers de gauche et d'extrême gauche, que l'on sache. contrôlent les structures du M.P.A. et l'appareil d'Etat. Mais la montée du mécontentement des classes moyennes, les rancœurs de l'Eglise et l'hostilité de la grande majorité des Portugais au projet de « pouvoir populaire » adopté par la «minorité révolu-tionnaire» du M.F.A. pourraient blen inciter une droite militaire, provisoirement silencieuse, & passer de nouvezu à l'action.

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

La situation s'aggrave au Portugal. Pour e barrer la route à l réaction », les communistes ont dressé des barricules autour de Lisbonne, où devait avoir lieu, ce samedi 19 juillet, une grande manisentation socialiste. C'est en vain, semble-t-il, que le comm ment opérationnel du continent (Copcon), a invité tous les civils à démanteler les barricades, en précisant qu'il assurerait bu-même le maintien de l'ordre, quitte à faire usage de ses armes. C'est en vain également que le président Costa Gomes a adjuré des représentants du PC. et du PS., convoqués au palais de Belem, de taire leurs

A Porto, vendredi soir, les communistes n'ont pas réussi à empêcher la manifestation de masse socialiste présidée par M. Soares. En revanche, des incidents ont en lieu dans la nuit de vendreds à samedi entre militants socialistes et communistes à Porto. A Bathala, au centre du pays, des centaines de fermiers ont organisé, seton la gendarmerie, une véritable « chasse aux communistes ».

Pendant ce temps, les pourparlers pour la formation du nouveau gouvernement piétinent. D'autre part, le Copcon a pris l'initiative de libérer, - en raison de la gravité de la situation actuelle », les dirigeants maoistes incarcérés.

De notre envoyé spécial

Forto. — Entre communistes et socialistes portugais, la « drôie de guerre » des communiqués et des invectives réctproques est dé-passée. Les hostilités sont désor-Le P.S. a convoqué pour sa-medi soir à Lisbonne une grande concentration nationale, terme provisoire de sa « compagne d'ex-plication ». Un communique du passée. Les hostilités sont désor-mais ouvertes. Certes, le pire a été évité vendredi. 18 juillet à Porto, mais il fandra tout de même retenir de cette journée très chande que pour la première fois des communistes ont levé des plication: ». Un communique du Copcon, publié vendredi aprèsmidi laissait prévoir une accalmie possible : les militaires prenaient les choses en main et dissuadaient qui que ce fût d'ériger 
des barricades aux portes de la 
capitale, Mais les incidents survepre des la putit à Parte riconent. barricades pour entraver l'offen-sive du P.S. et que des socialistes ont incendié des biens appartenant au P.C.

nant au P.C.

L'escalade verbale et la tension qui régnait dans les heures précédant l'imposant meeting du parti de M. Mario Soares laissaient craindre un affrontement plus grave. Les incidents qui ont éclaté n'en sont pas moins importants et significatifs d'une crise profonde à laquelle on ne voit pas d'issue prochaine.

Il est certain que les socialistes ont marqué dans la métropole du Nord un point qui, sans être déci-sif, renforce notablement leur position. M. Mario Scares savoure avec ostentation cette première DOMINIQUE POUCHIN

CONTRE L' ← AXE NEW-DELHI - MOSCOU >

# de désobéissance civique

# se développe en Inde

Un vasta monvement di résistance civique - on « satys graha » — se développe en Ind Mme Gandhi qui a proclam l'état d'urgance le 26 juin Sinspirant ouveriement des méthodes autrefois utilisées par le mahatma Gandhi, ses dirigeants claudestins critiquent violemment IV.R.S.S. en des termes que Pékin ne désavou rait pas. Les mots d'ordre de l'opposition paraissent notam ment suivis dans l'Etat du Goudjerat où quelque cent persommes seraient chaque jour \*\*\*\*

Le mouvement clandestin cui dé nonce - la dictature de Mme Gandhi - semble être bien organisé s disposer de moyens importants. e particulier d'emetteurs radio. Un correspondant du Times de Londres écrit qu'un journal roi typé de huit pages circule à New Delhi et à Bombay. Selon cette publication. Il s'aght pour - tous les opposants de s'unir, quelle que soi leur tendance politique, afin de ren verser l'axe fasciate russo-indien = e staurer la démocratie. Le jour nal attaque sane détour l'U.R.S.S. soutien au régime de

(Live la suite vage 5.)

LA LIBÉRALISATION DANS L'IMPASSE

## APRÈS LE « CONSEIL EUROPÉEN » DE BRUXELLES

# Le projet de budget pour 1976 pourrait être aménagé afin de lutter contre la récession

L'éducation nationale, la police et les P.T.T. bénéficieront d'une priorité

Les conversations que M. Giscard d'Estaing aure avec le chan-celler Schmidt le 25 juillet infléchiront probablement la dernière phase de préparation du budget de l'Etat français pour 1976. Côté dépenses, la président de la République sera paut-être incité à aller au-delà du choix fait à la fin juin en teveur d'une progression globale de 13 % seulement des dépenses publiques l'an prochain (293 mil-liards de dépenses définitives, contre 254 cette année). Cela correspondrait assez bien à l'orientation retenue par les Neut à Bruxelles le 18 juillet : relance des économies européennes par les investissements publics, au risque de provoquer des déficits budgétaires.

La page des recettes 1976 n'a pas, elle, à être corrigée puisqu'elle est encore blanche ; il faut la remplir. Ce sera l'objet de délibérations gouvernementales en acût. On ignore encore comment M. Giscard d'Estaing usera de l'arme tiscale pour tenter de sortir l'économie française de son anémie présente : modulation de l'impôt sur le revenu (en faveur des familles modestes) ou allégement de la T.V.A.? C'est seulement après cet arbitrage qu'on verra se dessiner l'allure du prochain budget. Pour l'Instant, on sait seulement que plusieurs ministères bénéficieront d'une priorité sur les dépenses. Ce sera notamment le cas des budgets de l'éducation netionale, de la police

Alors que, actuellement, la pro-gression des dépenses budgétaires en 1976 n'est fixée qu'à 13 %, le budget de la police pourrait, lui, augmenter de 19 %, pour attein-dre 6 milliards. Les dépenses en personnel y augmenterent de 30 %, pour permettre l'engage-ment de sept mille fonctionnaires dans l'ensemble des services. dans l'ensemble des services. Grâce à un gonflement de quel-que 18 %, les crédits de matériel de la police facilitierent la moder-

nisation du parc automobile et l'amélioration du réseau radio (tire page 6).

Les crédits de l'éducation augnemeront, eur aussi, pius vite que la moyenne : de 19,6 % (46,3 milliards, contre 38,7 cette année). Mais, en dépit des apparences, il s'agira pour l'essentiel d'un budget de consolidation », la grande majorité des crédits supplémentaires étant consocials à apparence. taires étant consacrée à empêcher les traitements des enseignants de prendre du retard sur les prix. Le budget 1976 ne permettra, en fait, qu'un petit nombre d'actions nouqu'un petit nombre d'actions nouvelles soigneusement, sélection-nées. Il s'agit, ouire l'opération de titularisation de sept mille instituieurs et de maîtres auxi-liaires, entamée par le « collecții » 1975 et présentée le 16 juillet par M. René Haby (le Monde du 18 juillet), d'accélérer la natio-nalisation des établissements de premier cycle de l'enseignement secondaire et de continuer à étendre le réseau des écoles maternelles et des collèges d'enseignement technique (tire page 5).

Le budget des P.T.T. connaîtra,

Le budget des P.T.T. comstira, hui, un progrès plus spectaculaire : de 28,7 %. Le plan de relance des de 28,7 %. Le plan de relance des télécommunications, annoncé en avril par le président de la Répu-blique, entraînera une hausse de 44,1 % des crédits du téléphone. De plus, quatorse mille cent vingt-cinq nouveaux agents seront recruiés, dont cinq mille auront été embauchés par anticipation dès ce mois de juillet. Six mille anxiliaires seront, d'autre part, titularisés.

CHARLES VANHECKE.

(Clare to make page 6.)

Clare to make page 6.)

# Lisbonne, Madrid Rome

Tandis que s'aggravent les divergences entre communistes et socia-listes portugais, deur autres pays du sud de Physope affrontent un

du sud de l'Esrope affrontent un avenir politique fucertain.

A Madrid, un sondage publié, le 18 juillet, par Europeo montre que 51 % des Espagnois souhaitens désormais que le général Franco transmette « rapidement.» le pouvoir à son successeur désigné, le prince Juan Carios. Cela, au moment où l'Espagne officielle célèbre le trente-neuvième anniversalre du soulèvement « nationaliste » coutre la République (voir p. 2). contre la Rénablique (voir p. 2). A Rome, la démocratie chrétienne tient, durant ce week-end, un mois

tient, durant or week-end, un mois après la victoire électorale des communistes, l'un des « couseils nationaux » les pius difficiles de son histoire. Le sort de M. Amintore Fanfaut, qui « manifesté l'intention de « s'accrocher à son posts » n'est pas seul à l'ordre du jour. Pour les démocrates-chrétiens, il s'agit surtout de choisir entre un repli vers la droite et un « axe politique préférentiel » avec les socialistes, voire une collaboration locale et régionale avec les communistes.

Dans ces trois pays méridionaux l'attitude à adopter à l'égard des communistes et les chances de la eratie se trouvent donc en

AU JOUR LE JOUR

# POUR OU CONTRE

Feuilletant un livre à la foire de Soria, le jour anni-versaire du soulèvement franquiste, je suis tombé sur une nhrase d'un historien espaonol qui écripait : « Durant la guerre civile, tout le monde n'était évidemment pas communiste dans un camp et fasciste dans l'autre Mais, ce qui est certain, c'est que tout le monde était antifasciste dans l'un et anticommuniste

dans l'autre. > Les drames de l'Aistoire naisseut non de ce qu'on souhaite, mais de ce qu'on refuse, car on no peut souhaiter à la tois une chose et son contraire, mais il peut arriver qu'on refuse les deux. Le chorz qu'on fait alors est redoutable, car il contient tonfours en lui ce germe du Janutisme qu'est un reniement

ROBERT ESCARPIT.

# Le régime brésilien paraît manquer de la base politique nécessaire pour affronter le suffrage universel

Rio-de-Janeiro — Après avoir pris plusieurs mesures en faveur de la libéralisation du régime, le gouvernement Geisel semble désormais dans une impasse. Une question revient depuis plusieurs semaines dans la plupart des commentaires politiques : comment un régime autoritaire peut-il se soumettre périodiquement au suffrage universel s'il ne dispose pas d'une base poli-tique sérieuse, si le parti créé pour le défendre n'est ni popuisire ni même canable de se conformer aux orientations gouvernementales ? Un incident a éclairé récemment les contra-dictions dans lesquelles se débat-tent les dirigeants du pays. Le Sénat devait se prononcer sur l'exclusion d'un de ses membres, M. Wilson Campos, élu du Pernambouc, impliqué dans une sordide tentative d'extorsion de fonds (le Monde du 22 avril). Cette affaire avait pris, au fil des dernières semaines, une tournure politique : certains chefs mili-taires et le président de la République iui-même souhaitaient is condamnation, par ses pairs, de M. Wilson Campos, qui appartient au parti gouvernemental, l'AMENA

nus dans la nuit à Porto risquent de tout remettre en cause.

(Alliance de rénovation natio-

L'acte institutionnel n° 5 Or cette condamnation fut refusée par les parlementaires, bien que la majorité d'entre eux appartiennent à l'ARENA La riposte n'a pas trainé : deux jours après la décision du Sénat, le chef de l'Etat usait des pouvoirs discrétionnaires qui lui sont conférés par l'acte institutionnel numero 5. Le 1er juillet dernier, Il « cassait » le mandat de M. Wilson Campos et privait de leurs droits politiques, pour dix ans, deux autres personnes impli-

quées dans le scandale. C'était la première fois, depuis la grande purge de la fin de 1968, que cet article était utilisé contre un eiu. Aussitöt l'inquiétude s'emparaît de la classe politique, qui se posait plusieurs questions : comment le président pourrait-il conclier sa politique de libérali-sation avec le maintien de pouDe notre correspondant

voirs quasi dictatorisux? Après avoir utilisé l'acte institutionnel dans une affaire de corruption, pourrait-il résister aux pressions des « durs », qui réclament la même sanction contre les vingttrois parlementaires du Mouve-ment démocratique brésilien (opposition), accusés d'avoir été élus l'an dernier avec l'appui du parti Désavoué par le gouvernement, comment le Congrès aliait-II retrouver la confiance de l'opi nion publique, et surtout des militaires, sprès avoir été discrédité, méprisé sous le gouvernement antérieur ? En fait, l'incident est resté isolé

mais îl a montré une fois de plus, après la défaite électorale de novembre darnier, que le régime militaire n'avait pas de relais parlementaire efficace. A cette constatation s'en ajoute une antre : le général Gelsel a trouvé plus d'appuls au sein de l'opposi-tion que dans son propre parti à son programme de démocratisa-tion, de redistribution du revenu et de défense de la souveraineté nationale. Parell paradoxe ne serait pas trop embarrassant i le gouvernement faisait aboutir le projet politique qui était encore

> DIMANCHE 20 JUILLET COURSES

A SAINT-CLOUD

LE PRIX EUGÈNE ADAM

3 ans / 2.000 m - 200.000 F au gagnant - Avec quelques-uns des meilleurs goulains

le sien il y a six mois, lequel prévoyait le retour progressif de l'armée aux casernes et la prénaration du pays à la pratique de l'alternance, c'est-à-dire à la possibilité pour l'opposition de s'ins-taller au pouvoir. Mais ce projet paraît pour l'instant en panne.

L'offensive de la droite

Entre-temps, en effet, la droite militaire et civile est passée à l'offensive. Elle a fait campagne auprès des officiers sur des thèmes capables de toucher leur sensibi-

# UNE THÈSE DE JEAN-NOËL JEANNENEY

# François de Wendel ou l'argent et le pouvoir

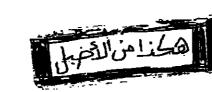
Wendel, c'est un nom qui sonne. Comme un symbole et qui, pour certains, claque comme un défi. Il évo-que irréstatiblement les « deux cents familles -, le - mur d'argant -, les maîtres de forge, le capital. Il incarne l'industria de l'exire-deux-guerres comme Rottischild is finance.

comité des forges, député et dirilettres sur « François de Wendel en manichéennes n'y tre veront pas leur République (1914-1940) - change tout. compte. Mais, pour tous les autres. Elle apporte une information immense cette thèse de près de mille quetre sur une période qui en a bien cents pages est un pialair. besoin. Et surtout, elle éciaire e giorno ce carrefour capital où se rencontrent dans la pénombre

l'argent, la politique et la pressa, et qui s'appelle le pouvoir. Jean-Noël Jeanneney a et de la chance en obtenant d'une familie intelligente une mine de renazignements inestimables : les qualque dix mille pages des « cahiers » inédits Wendel à l'intention de ses il a même un visage, François de Wendel à l'intention de ses enfants et petits-enfants. Comme il Wendel, chef de la maison, régent de la Banque de France, président du comité des formes désant que lenait scrupuleusement François proches leur auteur n'y farde pas la vérité, même s'il lui arrive d'en geant de la conservatifos Fédération ometire quelque pan. Ses héritiers républicaine, ballieur de fonds électoraux et commanditaire de journaux Jean-Noël Jeanneney a les idées modérés. Il a sa légende, ses claires, le goût res nuances et de mythes, ses controverses. On pintot, la vérification, essortia d'une écri-1 les avait. Car la thèse très remar-queble que vient de soutenir. Jean-universitaires. Les ameteurs de théo-Note Jeanneney pour le doctorat és nes toutes faites et d'interprétations

ALAIN DUHAMEL

· (Lire la suite page 18.)



# En attendant les «réactionnaires»

De notre correspondante

Lisbonne. — Samedi matin, toutes les routes menant à Lisbonne étaient contrôlées par des barrages militaires destinés à « interdire l'accès de la capitale aux éléments armés réac-

A l'entrée de l'autoroute du Nord, des soldats du RAL I (la - régiment rouge -) montent la garde. Quelques centaines de civils sont là aussi. Ils répondent à l'appel de l'intersyndicale qui, dans un communiqué, a alerté la population contre - la plus grande offensive des forces reactionnaires agglutinées autour

La tile de voltures s'allonge el atteint plusieurs kilomètres. Maigré une certaine nervosité. tout se passe encore dans la bonne humeur. Au moindre signs, tous se précipitent vers une voiture qui tardait à s'arrêter, vers une camionnelle chargée de légumes ou vers l'ambulance pressée qui n'échappe pas aux regards soupçonneux.

Une automobile s'arrête ; le conducteur a une histoire à raconter. Il revient de Batalha, localité située à 100 kilomètres au nord de Lisbonne, où des - réactionnaires - ont boycotté une assemblée qui devait élire une commission de - moradores ». Tout le monde écoute. Les « réactionnaires » auraient mēme pris d'assaut un resteutravalileurs d'expulsar le patron < iasciste >

Un jeune linit de distribuer des communiqués. C'est un militant d'extrême gauche, de l'Union démocratique portugaise, et le communiqué dénonce « le part) traître de Cunhal qui mobilise les travailleurs pour barrer le chemin aux manifestants.du parti dit socialiste ». Le communiqué donne également une Interprétations des derniers événements : lis représentent l'expression d'une forme plus violente de la lutte entre le faux parti communiste et le parti qui se dit socialiste, pour le contrôle de l'appareil d'Etat, des syndicals

et des organes d'information. »

L'arrivée des soldats évite quelques échanges de coups. - 1i ne taut pas répondre à la provocation ». crient les uns. « Les agitateurs sont parmi nous », r4pondent les autres.

Peu à peu les esprit se calchargée de passagers est arrivée devant le barrage. Nouveau motif d'alarme. Les passagers sont en majorité des temmes qui viennent du Nord. On se mélie : - Voilà qu'elles marchent sur Lisbonne. - Tandis que les milltaires accomplissent leur tâche. un dialogue s'encage : « Que faites-vous Ici, les voyageurs. Vous n'avez pas frold ? -. Quelques-uns, plus agités, s'écrient : - C'est le prêtre qui les a envoyes. » Une fois de plus les militaires dolvent intervents pour rétablir l'ordre.

La garde durera toute la nuit. Aucune arme ne sera découverte. Mais les gens resteront - mobilisés = et l'armée est en état d'alerte. Les émetteurs de la radio et de la télévision installés en haut de la colline de Mon-Banto sont gardés par des forces de l'armée de l'air. « C'est une opération de routine », déclars lermement le capitaine respon-

# L'établissement de nouveaux rapports sociaux implique une certaine période de contrainte

estime le premier ministre dans un discours devant le M.F.A.

De notre correspondant

Lisbonne. — Le 8 juillet der-nier, le général Vasco Gonçalves, premier ministre portugais, à l'oc-casion de la dernière assemblée du MFA, a prononcé un long discours faisant le bilan de la situation au Fortugal et préconisant un certain nombre de mesures urgentes pour que la « révolution ae poursuive ». Ce document, dont nous publions ci-dessous de larges extraits, est actuellement en discussion au sein des différentes unités de l'armée portugaise,

Le général Vasco Gonçaives énumère d'abord la longue série d'actions menées depuis le 11 mars dernier par les adversaires de la dernier par les alveisaires de la révolution : « Recrudescence du boycottage économique extérieur et du sabotage économique; recru descence de la campagne contre-révolutionnaire au niveau des organes d'information intérieurs et extérieurs au service du capi-tal : exploitation hors de leur contexte réel des affaires, comme celles de Republica et de Radio-Renaissance : détournement du sens des élections et de l'Assemblée constituante ; escalade effré-née des revendications salariales ; agitation dans le serieur tertigire; utilisation des différences d'opi-nions ou des doutes existants au sein du M.P.A. pour provoquer une division entre ces organes jondamentanz : le Conseil de la révolution, le gouvernement pro-visoire et le Copcon; alliance visotre et le Copcon; alliance avec les courants gauchistes pour noyauter et désagréger les forces armées, afin de diminuer ou d'annuler leur capacité d'action; paralysie de l'appareil d'Etat par la lourdeur bureaucrutique et la législation fasciste encore en rigueur, ainsi que par le manque d'autorité réelle des cadres; exploitation intense de l'anticommunisme at a vi que d'une grande partie du peuple portugais

comme une option pour ou contre le communisme ».

A propos de l'origine sociale
des membres du M.F.A., le pre-mier ministre remarque ; « Les mier ministre remarque : « Les difficultés se sont accentuées des que la question principale est passée de la destruction du fas-cisme à la construction du socia-lisme. Il est beaucoup plus facile d'avoir une attitude antifasciste autoir une attitude antijasciste qu'une attitude socialiste. Cette dernière oblige à une option de classe et met en cause les tabous correspondant à l'origine e petitebourgeoise à de la majorité des éléments du M.F.A. Cela entraîne des discussions des dontes et des éléments au m.r.a. Gent entrume des discussions, des doutes et des difficultés pour la définition poli-tique. Ces doutes, ces discussions et ces difficultés ne sont que l'expression des contradictions classe-option socialiste qui exis-

## L'affaiblissement du pouvoir

tent au sein du M.F.A. »

Le dépassement de ces contradictions imposerait seion le genéral Vasco Gonçalvès, une discussion idéologique autour de cinq propositions fondamentales : «— La question centrale du socialisme est la question du pouvoir. Seule la prise du pouvoir par les travailleurs permet d'éta-blir une société socialiste;

» — L'accès des travailleurs au pouvoir implique l'existence d'une avant-garde capable de dévelop-per une pratique politique socia-liste; y — La constitution de cette

avant-garde politique exige une définition correcte de l'écono-

mie;
» — Au-delà de la définition Au-delà de la définition politique, on ne peut plus avancer qu'à partir d'actions concrètes;
 L'idéalisme et le voloniarisme ont une importance très limitée dans la création de conditions permettant la marche vers le socialisme. Ces conditions sont déterminées essentiellement par la lutte de classes.

Reconnaissant que le pouvoir se trouve aujourd'hui affaibil, le général Vasco Gonçaives s'efforce de dégager les causes de cet de dégager les causes de cet effondrement : « Après le 25 avril, afin de combattre le fascisme encore acif, toutes les formes de pouvoir ou d'autorité qui n'étaient pus basées sur le consensus collectif lant au niveau militaire qu'au niveau civil ont été attaquées. En même temps qu'elles permettaient

les révolutionnaires et les réalités quotidiennes. Contradictions entre les actions contre-révolutionaires de sabotage économique et la législation appliquée; contradic-tions entre le niveau des salaires des travailleurs et celui des admi-nistrations; contradictions entre le droit au logement et le mon-tent des lovers contradictions te aroit ai logement et le mon-tant des loyers; contradictions entre la situation économique d'innombrables « épurés » et celle des chômeurs; contradictions en-tre les objectifs d'indépendance nationale et la politique du cont-merce extérieur. »

nationale et la politique du com-merce extérieur. »

A propos de l'action des gau-chistes portugais, le premier ministre estime que « l'analyse de la progression du gauchisme dait se faire avec beaucoup de bon sens et de lucidité. S'il est urai que le gauchisme est objective-ment un allié de la réaction, il n'en pas moins urai que son dédroite modérés.

(3) Militanta de la Légion portugales, formation paramilitaire de l'époque de Salassar.

(4) PIDE, police-politique de l'anclen régime.

du poupoir et à la persistance des contradictions défà évoquées ». Après avoir affirme que la question principale du socialisme était e la prise du pouvoir par les travailleurs », le général Vasco Gonçaires poursuit: « La lutte des classes ne se termine pas avec le renversement du gouvernement bourgeois. De la même manière la reproduction des rapports so-ciaux bourgeois ne cesse pas au-tomatiquement au niveau des

entreprises et des appareils poli-tiques et idéologiques avec la

seule étatisation des moyens de

production.

» Ainsi, l'établissement de nouveaux rapports implique une cer-taine période de contrainte, ce qui exige la concentration du pouvoir entre les mains des travailleurs: Ce serait pure fantai-sie d'espèrer de la bourgeoisie qu'elle accepte des rapports contraires à ses intérêts. Dans ce cadre, aucune organisation politique qui lutte pour l'instauration du socialisme, même si le moyen proposé est sujet à discussion, ne peut se poser en ennemie du pro-cessus ou du M.F.A. sous peine

de faire le jeu de la réaction.

fondamentaux de la « question du pouvoir », le général Vasco Gon-calves évoque « les deux condi-tions les plus importantes pour la réalisation pratique du sociala réalisation pratique du socia-lisme ». La première consiste à a transformer l'appareil d'Etat, ce qui implique la domination de celui-ci par une « avant-parde politique » agussant unitairement pour la réalisation des intéréis des travailleurs », La deuxième passe par la création d'organes de pouvoir populaire apartidares qui, « appuyés sur la démocratie directe, puissent dynamiser et contrôler l'appareil d'Stat en transformation ».

Après avoir énuméré les aspects

Le premier ministre a terminé son discours en réclament une « élimination des priolèges de la grande bourgeoisie et d'autres secteurs javorisés », et en recommandant une éducation politique de l'armée à tous les niveaux de la historialis. de la hiérarchie. Il a en outre souhaité l'utilisation des militai-res du contingent chez lesquels on peut percevoir des « qualités de com man de ment » et qui « s'identifient parfaitement avec l'esprit du M.F.A. »

. JOSÉ REBELO.

# Le commandant Melo Antunes pense que des personnalités du parti socialiste et du P.P.D. entreront au gouvernement

Rome (A.F.P.). - Les relations compréhension pour les problèentre le Portugal et la Commu-nauté européenne ont été le sujet essentiel des conversations du commandant Melo Antunes et de M. Mariano Rumor, ministres portugals et italien des affaires étrangères, à Rome, le vendredi 18 juillet.

Au cours d'une conférence de Au cours d'une conférence de presse, le commandant antunes a estimé que a les décisions prises à Bruxelles par le Consell européen équivalent à une acceptation en substance de la demande d'aide financière du Portugal », « Les conclusions des Neuf indiquent que la négociation se poursuil », a ajouté le commandant Antunes, qui a expliqué que son sélour à Rome plique que son séjour à Rome ministre portugais des affaires e s'insérait dans le cadre des rap-ports du Portugal et de la C.E.B.> ciété socialiste et démocratique

mes portugais s.

Il a dit encore à propos de la situation dans son pays : « La solution à la crise gouvernemensolution à la crise gouvernementale ne sera pas une coalition
entre militaires et parti communiste. Je ne sais pas quelle sera
la solution, mais la coalition
compressira le plus large éventail
des forces politiques. Je pense
que des personnalités du parti
socialiste ainsi que du P.P.D. y
entreront et que nous arriverons
à un accord minimum sur le système politiques colo à pourruitème politico-social à poursui-276.- >

Nous refusons tout type de et a indiqué qu'il avait trouvé qui sauvegarde le pluralisme poli-dans la capitale italienne « de la ilque. »

# même temps qu'elles permetiaient de réaliser de grands progrès dans la capitale italienne « de la lique. ) dans la capitale italienne « de la lique. ) dans la capitale italienne « de la lique. ) dans la capitale italienne « de la lique. ) dans la capitale italienne « de la lique. ) dans la capitale italienne « de la lique. ) LES PARTIS VEULENT-ILS LA RÉVOLUTION DU LE POUVOIR A LEUR PROFIT ? OU LE POUVOIR A LEUR PROFIT ? de mande M. Olineira

demande M. Oliveira secrétaire d'État à l'information

Après avoir publié le 18 juillet Après avoir publié le 18 juillet une lettre de M. J. Martin. Pereira, ancien secrétaire d'Etat à l'industrie, qui justifiait sa démission du gouvernement (le Monde du 18 juillet), Libération publié dans son numéro du 19 juillet une lettre de M. Cesar Oliveira, secrétaire d'Etat à l'information et membre de Mouvereira, ancien secrétaire d'Etat à l'industrie, qui justifiait sa démission du gouvernement (le Monde du 19 juillet), Libération publle dans son numéro du 19 juillet une lettre de M. Cesar Oliveira, secrétaire d'Etat à l'information et membre du Mouvement de la gauche socialiste (M.E.S.). M. Cesar Oliveira a choisi, lui, de rester au gouverchoisi, lui, de rester au gouver-

« Le problème fondamental de la crise politique actuelle, écrit-il, est ceiui de la direction politique de la révolution. Il s'agit de construire et de définir un pouvoir révolutionnaire agant l'autorité suffisante pour pauvoir, avec des actes concrets, continuer à c hègémoniser » des couches importantes de la petite bourgeoise. Dans une phase de transition au socialisme, te bloc social constitué par le prolétariat rural et urbain et par les couches petites bourgeoises, est la base sociale nécessaire et indispensable pour détruire simultanément le pouvoir de la bourgeoise et construire les fondements de la juture société socialiste. C'est l'unique moyen d'imposer l'hégémonte d'u ne ligne politique prolétarienne, sans craindre des retournements de situation caiastrophiques. la crise politique actuelle, écrit-il, tuation catastrophiques.

> (...) Le M.F.A. est la seule farce capable de mettre fin aux conflits partidaires et d'établir une correspondance entre l'instance politico-militaire et ce bloc social.

= (...) Le rôle des partis politiques progressistes et democrati-ques dans la construction du socialisme est essentiel dans la mesure où ils peuvent et veulent contribuer à l'avance du proces-sus, et où ils ne prétendent pas faire passer leurs intérêts d'appa-reil avant ceux de la révolution socialiste.

partidaire, libératrice et patrio-tique, soura reconnaître l'impor-tance décisive des partis politiques révolutionnaires. Il soura s'identifier de plus en plus avec le « pays réel », au lieu de proviégier un « pays imaginaire ». Il saura aussi rejuser la jacdité du triomphalisme ouvriériste. Ainst, les partis politiques seront placés devant un défi : la révolu-tion ou le pouvoir à leur profit.

## LES DIRIGEANTS MACISTES **YONT ÉTRE LIBÉRÉS**

Lisbonne (Reuter). — « En raison de la gravité de la situa-tion actuelle », le Copcon — Commandement opérationnel du continent — a décidé de libérer tous les dirigeants maoistes en-core détenus, annonce-t-on à Lisbonne. Lisbonne.

La plupart des membres du comité central du Mouvement pour la réorganisation du parti prolétarien (MRPP) avaient été arrêtés en mai dernier et empri-sonnés près de la capitale.

## LE PREMIER MINISTRE MÉERLANDAIS CRITIQUE LA DÉCISION DU CONSEIL EUROPÉEN

La Haye (A.F.P.). — Le pre-mier ministre néeriandeis M. Den Uyl au cours de sa conférence de presse hebdomadaire vendredi 18 juillet a estimé que les pays curopéens e auraient du octroyer spontanément una cide au Portu-gal des le mois de novembre der-nier.

Tant que la lutte pour la démocratie se poursuit, c'est une erreur de donner l'impression, en rejusant ostle aide, que celle lutte l'est déjà soldée par un echec >, a-t-il ajouté.

# Les communistes dressent des barricades à Lisbonne

(Suite de la première page.)

Dans l'arène archicomble du stade Das Antas, le secrétaire général du P.S. n'a pas mâché ses mots : « C'est un jour mêmorable pour Porto et pour tout le pays, dit-il en préambule de son discours. Nous sommes là des di-zaines de militers malgré la vague de tumeurs alarmistes lancées par de rameurs adarmistes inneess par les irresponsables de l'intersyndi-cule et par la direction para-nolaque de la fédération régio-nale du P.C.P. » La foule exuite. Il v a là plus de cinquante mille personnes accompagnant leurs cris du son de la grosse caisse et des trompettes : une ambiance digne des plus grands matches du F.C. Porto.

« La direction du nord du P.C.P. est ridicule, poursuit M. Mario Soarès. Elle a tout mis en œuvre pour boycotter ce mee-ting. Voilà le résultat. Le climat émotionnel créé par les commu-nistes depuis plusieurs jours dans cette ville, il faut le clore par un énorme éclat de rire. Comme dit le président Mao, cet énorme P.C., cette énorme intersyndicale, ne sont que tigres de papier...

Le parti communiste a essuyé la un grave échec qu'il lui sera difficile d'effaçer. Il s'était, il est vrai, engagé dans une périlleuse escalade. Toute la journée, ses militants avaient distribué dans ia ville un communiqué d'une rare violence à l'égard des socia-listes: « La direction du P.S. persiste à convoquer à Porto toute la réaction du Nord. Le mesting du P.S. est seulement un prétexte pour l'invasion de la puble par les tours positiets en mile par les tours positiets en vule par les faux socialistes, qui out partie liée avec les assassins de l'ELP. (1), les caciques du P.P.D., les gorilles du C.D.S. (2), les ex-légionnaires (3), les ex-sulazaristes, les ex-PIDE (4). Ses objectifs immédiats sont de pro-voquer une onde de violence et de provocation. La direction du Nord du P.C.P. vous dit claire-ment: unis et organisés, avec audace et confiance, érigeons à chaque entres de la ville des barrages et des barricades. Empê-chons, coûte que coûte, la marche de la réaction sur Porto... A 17 heures, dirigeons-nous vers les entrées de la ville. Exigeons qu'on jerme les entreprises et les locaux commerciaux dont les acti-vités ne sont pas essentielles aux interets de la population. Organisons, à travers toute la ville. des discussions, de petits meetings, de grandes réunions, pour expli-quer les objectifs du meeting-protocation du P.S. >

A 17 heures, comme prévu, les vieilles usines du quartier de Masserolos se vident de leurs ouvriers. On peut alors s'attendre à l'affrontement. Mais, sur le boulevard de ceinture, aux portes de la ville, tout reste normal. Une volture équipée de haut-parleurs et décorée aux couleurs du P.S. appelle au meeting du soir. Les barrages tardent à s'organiser. Nous n'en verrons qu'un seul un peu plus tard à la sortie nord de la ville. Un vieux camion de déménagement s'est mis en trabanderole proclamant que « la men. Une voiture sono arrive réaction ne passera pas ».

Des branches arrachées aux chaussée. Mais dejà une volture bles et des agitaleurs profession-socialiste a force le passage. On nels. Ces incidents sont le juit de n'insistera pas. La « barricade » devient un lieu de discussions passionnées. « Souviens - toi du Chili, je n'ar pas envie de me laisser massacrer », attaque un jeune communiste. « Mais nous soulors le socialisme avec la liberté », rétorque un militant du P.S. « Vous étes de droite », « Nous sommes le peuple ». Dia-logue de sourds.

A cette heure-là, les socialistes semblent déjà avoir partie gagnée. Bien qu'en désaccord avec les mots d'ordre d'une manifestation prévue depuis plusieurs jours par les commissions de travailleurs et de moradores de la ville, les dirigeants locaux du P.C. ont décidé de s'y railler, car elle pouvait a contribuer puissamment à démanteler la monstrueuse conspiration fomentée par la direction piration jomeniée par la direction du P.S. ». Leur tactique, là non plus, n'aura pas été payante.

plus, n'aura pas été payante.

A 20 heures, sur la place Humberto-Delgado, dominée par le curieux beffroi de l'hôtel de ville, près de dix mille personnes déficient derrière les banderoles des comités d'usine et de quartiers. Mais l'extrème-gauche, dont l'influence est ici prépondérante, ne laisse pas détourner le sens de la manifestation. On revendique le droit au travail et au logement, on réclame la dissolution imméon reclame la dissolution imme-diate de l'Assemblée constituante, mais rien n'invite à se dresser contre le meeting du P.S. Au contraire, après avoir « salué les militaires progressistes du M.F.A. », devant le slège de l'état-major, les responsables de la manifestation appellent à la dispersion immédiate.

Chacun pense alors que l'affron-tement est évité et que la situation ra se normaliser, d'autant que le Copcon vient de prendre claire-ment position. « La marche sur ment position. « La marche sur Lisbonne », dont on parle depuis près d'une semaine, sans trop savoir qui veut en prendre l'ini-tiative, n'aura pas lieu. Le P.S. dément avoir eu quelque intention de ce genre. Le Copcon en profite pour intervenir et ren-voyer les adversaires dos à dos. Il déplore que a les grands partis politiques nationaux n'harmoni-sent pas leur solution politique devant la crise que le pays tra-terse, poussant ainsi les masses populaires vers un conflit immi-nent. qui pourrait apoir les plus graves conséquences. »

Mais cette a normalisation risque d'être remise en cause par les débordements survenus après la fin du meeting socialiste pro-prement dit. Au milieu de la nuit, plusieurs centaines de ma-nifestants se retrouvent sur la grande place de Porto. L'atmo-sphère est surchauffée. Soudain le feu est mis aux baraques qui servent de kiosques au parti communiste et au Mouvement peu plus tard à la sortie nord de démocratique portugais. Devant la ville. Un vieux camion de les flammes, de jeunes socialistes déménagement s'est mis en travers de la route, derrière une les photographes et les camerasur les lieux et appelle au calme. « Le P.S. est assez fort pour être tolerant. Ne vous laissez pas meprovocateurs. »
Mais les manifestants, excités

grande partie du peuple portugais en présentant tous les conflits

Mais les manifestants, excités semblent dèterminés à en découdre d'autant que la même voiture qui appelait tout à l'heure au caime les invite maintenant à se rendre devant le siège du « Radio-Club portuguis ».

Le siège durera une partie de la nuit. L'intervention d'une section du Copeon ne calmera guère la nervosité. De nouveau, des responsables locaux du P.S. arrivent sur les lieux pour appeler des responsables locaux du P.S. arrivent sur les lieux pour appeler au calme. Ils assurant que des dirigeants du parti vont venir négocier. Ils diffusent ensuite de la musique pour apalser les esprits. Rien n'y fait : la foule rassemblée sous les murs du « Radio-Club » n'est pas disposée à céder. Les cris reprennent. Toujours les mêmes : « A bas la communisme ! », « A mort Cunhal ! », Quand le jour se lève sur Porto, on peut tout craindre de ce qui se prépare.

DOMINIQUE POUCHIN.

(1) E.L.P., armée de libération por-tugaise, groupe clandestin d'extrême droite sgissant de l'étranger. (2) Centre démocratique et social,

## CONTROL DATA premier constructeur mondial

de super-ordinateurs forme, dans son Institut parisien.

PROGRAMMEURS ANALYSTES

# TECHNICIENS DE MAINTENANCE

Pour conditions et dates d'interviews Appelez des maintenant M. MILLON au 583.46.72 (en P.C.V. de province) Vous pouvez aussi lui écrire ou venir nous voir

CONTROL DATA INSTITUT PRIVE CONTROL DATA France 46, rue Albert 75013 PARIS

Stages agréés par l'Etat. Loi nº 71575 du 16 juillet 1971

(hypriotes

ala desh

A COMPANY TO A

le resp

Section .

A Company of the Comp

Tales of

Age Age

11,000

# **EUROPE**

# Espagne

Contin Selon un sondage

it % DES ESPAGNOLS

DUHAITENT LE DÉPART

# La classe politique pense déjà à la rentrée d'octobre

De notre correspondant

DU GENERAL FRANCO Madrid. — Le trente-neuvième anniversaire du soulèvement franquiste du 18 juillet 1936 a été célèbre, vendredi, en Espagne, avec la traditionnelle réception sonage public, vendredi illet, par l'hebdomadaire 20,51 % des Espagnois itent que le général Franco mette rapidement le pou-l son successeur désigne, le 2 Juan Carlos : 20 % des ines interrogées estiment avec la traditionnelle réception que le général Franco offre au corps diplomatique au palais de la Granja, résidence d'été des rois d'Espagna. Le prince Juan Carlos, successeur désigné du Caudillo, assistait à cette gardenparty, ainsi que tous les membres du surrerrement.

a passation des pouvoirs ne it avoir lieu qu'« après la rition du Caudillo » et les Le chef de l'Etat fait actuelle-Le chef de l'Etat fait actuellement pretive d'une activité débordante, ce qui laisse supposer qu'il
est parfaitement remis des graves
ennuis de santé dont il avait été
victime l'année dernière. Mais la
presse s'interroge, signalant que
eles nouvelles générations d'Espagnols adoptent une attitude
entièrement nouvelle s.
Le prince Juan Carlos part
dimanche à Palma-de-Majorque,
et le général Franco, après avoir
présidé le conseil des ministres restants n'ont manifesté au-préférence pour une solu-m pour l'autre, utre part, 33 % des Espautre part, 23 % des Espa-pensent que le système po-e ne changera pas avec ssion à la tête de l'Etat de Juan Carlos ; 27 % pensent t qu'il deviendra proche de des démocraties occidenta-10 % estiment qu'il sera dir-t de ce modèle, et 30 % pas d'opinion.

La classe politique pense délà au mois d'octobre, ou l'on attend un renouvellement, aussi hien des Cortès que du Conseil national du Mouvement. Pour la première fois, les « associations politiques » pourront, à cette occasion, prè-senter des candidats. De nombreuses personnalités, de tendance plus ou moires centre

vernement.

Ia gauche poursuit son lent cheminement. La junte démocratique, qui comprend les communistes et la Convergence démocraticus. cratique — qui regroupe diverses formations politiques allant des démocrates-chrétiens au parti sodémocrates-chrétiens au parti so-cialiste ouvrier espagnol, — re-cherchent un accord. Malheureu-sement, l'actuelle situation portu-gaise est loin de faciliter l'union des forces de la gauche, déjà dif-ficile. Ceci bien que M. Santiago Carrillo, secrétaire général du parti communiste espagnol, att condamné clairement la politique stroie par la secrétaire général du

# Chypre

UN AN APRÈS L'INTERVENTION TURQUE

# Chypriotes grecs assistent impuissants à la « déshéllénisation » de leur île

Correspondence

posie. — Le long de la ligne la cessez-le-feu, cette « ligne ta i » qui coupe désormais se en deux zones, règne ces pui un climat inhabituel a la journée, les solidats tures s recrues de la garde natiochypniote échangent de s en temps des cigarettes. La Grees et Tures habitant de et d'autre ne sont plus réveilar des coups de feu.

ion turque, le 20 juillet 1974, tuation demeure très tendue. part et d'autre de la ligne du ez-le-feu les mitrailleuses de dée trique et celles de la garde onale se font toujours face.

absence de tout progrès dans négociations entre MM. Cléri-et Denktash, représentant activement les deux commu-és de l'ue. l'échec des efforts Pris notamment par M. Kis-r afin d'obtenir de la Turquie concessions à Chypre, ont uit à une impasse totale et s positions des deux parties

ause s'opposent diamétrale-Les Grees sont partisans fédération pluri-régionale un gouvernement central de pouvoirs étendus et des ntles internationales. Les s, au nom de la création de régions coiffées par un gouement central sans pouvoir ement central sans pouvoir et garanti uniquement par la quie et la Grèce. En fait, les s visent à une confédération ieux Etats, ce que les Grecs

> outre, ces derniers veulent ter à la proportion de la po-tion qu'ils représentent %) la participation des Turcs gouvernement. Bien évidem-it, les Turcs demandent l'égant, les Tures demandent l'éga-et ont pour objectif ultime disparition du gouvernement varios, la partition de l'île et

la destruction du caractère uni-taire de l'Etat chypriote.

La « déshellénisation » de l'Île La a déshellénisation > de l'île progresse d'ailleurs constamment avec l'implantation définitive de dizaines de milliers de colons tures. Les queique cent quatrevingt mille rérugiés chypriotes grets de nombre a récemment augmenté avec l'expulsion des Grets restés dans le nord de l'île) commencent à perdre tout espoir de rentrer chez eux. L'économie est au bord de l'effondrement, car les 40 % du territoire chypriote occupés par les troupes turques représentent 70 % du revenu national. D'autre part, le logement tional D'autre part, le logement et l'entretien des réfugiés, le chômage qui touche soirante-dix mille ouvriers et la baisse de l'activité économique ont eu des répercussions néfastes sur le ni-veau de vie de la population. Seize mille Chypriotes grecs ont émigré à l'étranser. émigré à l'étranger.

La troisième phase des pour-pariers entre MM. Clérides et Denktash soit s'ouvrir à Vienne Denktasn soit s'ouvrir à vienne le 24 juillet. Les deux parties ont annoncé leur participation, mais leurs positions s'opposent à un tel point que l'échec est presque certain. Ce samedi, le négociateur chypriote grec, M. Cleridès, a d'ailleurs qualifié de « totalement inacceptables » les proposi-tions de son homologue chypriote turc, M. Denktash, qui voulait inscrire à l'ordre du jour de la réunion de Vienne le problème de la création d'un « gouvernement

mizie de transition » à Chypre. Mgr Makarios se prépare à demander aux Nations unies des sanctions contre la Turquie. Il santhons coniar la lurquie. Il est décidé à ne plus négocier sur les « pouvoirs d'un gouver-nement central dans un État jédéral », clause qu'il considère comme secondaire avant d'avoir

De nomireuses personnalités, de tendance plus on moins centre droite, mais comprenant des hommes aussi différents que les auciens ministres Fraga Iribarne et Pio Cabanillas; l'ancien ambassadeur d'Espagne à Paris, M. de Areilza, comte de Motrico, M. Marcelino Oreia, du groupe Tacito, M. Gonzalez Seara, président de la revue Cambio 16, n'ont pas accepté de se conformer au staint des « associations politiques », trouvant celui-ci trop étroit et trop « confoié » par le mouvement. Elles se sont regroupées pour s'inscrire sur le registre du commerce comme « société anonyme », la FREDI (Fédération d'études indépendantes), qu'i s'est fixé comme objectif de « créer un espace politique de coexistence pacifique », expression qui a provoqué la fureur du gouvernement.

La gauche poursuit son lent

suivie par le secrétaire général du parti communiste portugais. M. Cumbal. — J.-A.N.

## Grande-Bretagne

· YINGT ET UN CHEFS D'INCULPATION SONT NOTIFIES AU DÉPUTÉ TRAVAILLISTE M. STONEHOUSE

(De notre correspondant.) Londres. — Le député tra-vailliste John Stonehouse, extrade par l'Australie, a été ramené vendredi 18 juillet à Londres, deux cent quarante et un jours après qu'il eut dispard sur une plage de Floride.

Vingt et un chefs d'accusation, pour vol, fraude et usage de faux, ont été retenus contre lui. Des inculpations du même genre visent sa secrétaire, Mme Shella Buckley, qui l'avait rejoint en Australie.

Cette affaire est particulière-ment délicate pour le gouverne-ment travailliste : depuis qu'il a perdu, fin juin. l'élection par-tielle à West-Woolwich, il ne dispose plus à la Chambre des communes que d'une seule voix d'avance sur l'ensemble des autres partis. Et il s'agit de celle de M. Stonehouse. — J. W.

## Ouganda

A la conférence de l'O.U.A.

## LE MARÉCHAL IDI AMIN DEMANDE AUX ANGOLAIS DE S'UNIR

Kampala (AFP., AP., Reuter, UPI). — La vingt-cinquième conférence des ministres des affaires étrangères de l'Organisation de l'unité africaine (O.U.A.) s'est ouverte vendredi 18 juillet à Kampala, capitale de l'Ouganda. Les participants ont admis per acciamations au sein de l'O.U.A. les Comores, le Mozambique, la République du Cap-Vert et celle de Sao-Tomé et Principe, ce qui porte à quarante-six le nombre des Etats membres de l'organisa-

D'autre part, l'Ethiopie a décidé de rompre ses relations diploma-tiques avec la Tunisie, accusée d'avoir eu l'intention de deman der l'admission comme observa-teur d'un membre du Front de libération de l'Erythrée à la conférence.

conférence.

Le maréchal Id! Amin Dada s'est, dans son discours inaugural, livré à de violentes attaques contre la politique de « dialogue » avec l'Afrique du Sud, la qualifiant de « poison morte! ».

« Vorster et le régime qu'il représente doivent être déracines, si besoin est par la force », 2-t-il dit. Parlant des Lationalisies angolais, il a déclaré : « S'ils veulent que de leurs sacrifices naisse l'indépendence, il faut qu'ils cessent leur lutte insensée pour le pouvoir... » Selon le chef d'Etat, les ministres participant à la conférence devralent recommander l'envoi par l'O.U.A. de troupes der l'envoi par l'O.U.A. de troupes en Angola « au nom de la paix et de l'ordre, jusqu'à la fin des

## LE NOUVEAU FARDEAU DE L'HOMME BLANC

Kampala (A.F.P.-U.P.I.). — Le maréchai idi Amin Dada, président de la République de l'Ouganda, est arrivé vendredi 18 iullet à une réception officielle. organisée à l'occasion de la conférence des ministres de PO.U.A., dans un pelanquin porté par quatre ressortissents britanniques. Un Suédois marchait à leurs côtés et maintenait un parasol au-dessus de la-tête n'avait plus le sens de l'humour ce serait la fin de tout -. a commenté l'un des porteurs ; il a indiqué que l'idée de cette mise en scène revenait au chef de

Amin Dada prépare un spectacle à l'intention de ses invités : l'attaque simulée du Cap et de la base navale sud-atricaine de laisa I as c sisteront eu bomberdement depuis la résidence du président, qui, située sur le lac Victoria, sera baptisée « Cape Town

Enfin, le chet de l'Etat participera au railye automobile du 25 juillet, destiné à relier l'Ouganda au Zaire, en pilotant luiconde à prendre le départ.

Allemagne fédérale

● M° STROEBELE, AVOCAT EXCLU DE LA DEFENSE du « groupe Bazder-Meinhof » et arrêté le 23 juin dernier, a été libéré le vendredi 18 juillet

à Berlin-Ouest. Le juge d'ins-truction a précisé que les soupçons de « soutien d'une

soupents de « souten a me association de maifaiteurs » pesant sur l'avocat n'étaient pas suffisants pour justifier son maintien en détention. — (A.F.P.)

Egypte

● INAUGURATION DE FAY-CAL-VILLE. — L'Egypte compte une cité de plus : Fayçal-Ville, inaugurée sa-medi 19 juillet par le roi Kha-led et le Rais. Sibrée dans le désert, entre Le Caire et Suez, à une disaine de kilomètres de cette ville. la nouvelle agglo-

a me cusame de kilometres de cette ville, la nouvelle agglo-mération pent accueillir trente-cinq mille habitants. Sa cons-truction a été entièrement fi-nancée par Ryad. Deux autres cités seront probablement inaugurées dans la zone du canal : Sabah-Ville, et Zayed-Ville. Elles porternat, respec-

## Angola

# Le risque de partition du pays se confirme

De nouveaux affrontements se sont produits, jendi 17 et ven-dredi 18 juillet, dans la banlieue septentrionale de Luanda, particulierement dans des bidonvilles situes entre deux zones industrielles vitales, celle où se trouve la grande saffinerie de pétrole « Petrangol », qui alimente l'ensemble de l'Angola, et celle où est située la principale minoterie de la capitale. Les employés de la minoterie ont demande à l'armée portugaise de les escorter pour pouvoir se rendre à leur traveil.

Des combais se poursuivraient en plusieurs points du pays, notamment à Henrique-de-Carvalho, à 1000 kilomètres à l'est de Luanda, et à Luso, à 300 kilomètres plus au sud.

La prise de contrôle de Luanda, par le Mouvement populaire de libération de l'Angola (MEPLA, mo-socialiste) accentue le risque de partition du pays. Le MPLA. est traditionnellement implanté à Luanda et dans sa région, où domine l'ethnie des Kimbundus, dont M. Agostinho Neto, chef du

E Sainter

Committee

Enter Enter Enter Convention

Hartrage

Nova Lisboa

ANGOLA

Le M.P.L.A. contrôle actuelle-ment la ville de Luanda (sauf la banlieue nord et les deux prin-cipales zones industrielles), la région qui va de la capitale à Salazar, à 250 kilomètres à l'est, avec une pointe avancée vers Malanje, à 150 kilomètres à l'est de Salazar.

de Salazar.

Le Front national de libération (F.N.L.A., antisoviétique, sontenu par le Zaîre et la Chine), contrôle pour sa part, de l'aveu même des dirigeants du M.P.L.A. à Luanda, les deux provinces septentrionales de Zaîre et Uige, dont les capitales sont respectivement Sao-Salvador-do-Zaîre et Carmona. Ces provinces sont largement dominées par l'ethnie des Bakongo, à laquelle appartient M. Roberto Holden, chef du F.N.L.A.

Enfin l'Union nationale pour

Enfin l'Union nationale pour l'indépendance totale de l'Angula (UNITA, de tendance modérée) contrôle la région de Nova-Lisboa,

ZAIRE

بجيأه

CARTETIA SECTION

-10050-

SUD-OUEST SUD-OUEST

La seule entorse à ce tableau est le contrôle par le MPLA. de l'enclave de Cabinda, dont la population est surtout représentée dans les deux autres mouvements. Cette situation peut s'expliquer par la présence en République populaire du Congo (à proximité immédiate du Cabinda), d'une importante hase militaire. d'une importante base militaire du M.P.L.A. — (A.F.P., A.P.,

# Zaīre

### LE GÉNÉRAL MOBUTU REND HOMMAGE M.P.L.A., est membre. Cette eth-nie avait été relativement favori-AU < GÉNIE POLITIQUE » nie avait eté relativement ravon-sée par la colonisation portugaise et a plus que toute autre, béné-ficié des possibilités d'accès à l'enseignement. DE FRANCO

Kinshasa (AFP.). — Le général Mobutu Sese Seko, chef de l'Etat du Zaire, écrit dans un message adressé au général Franco, à l'occasion de la fête nationale espa-gnole : « Il m'est agréable de devoir vous présenter, cu nom de toutes les militantes et de tous les militants du M.P.R. (parti national zarois) et en mon nom personnel, mes plus vives et chaleureu-ses félicitations, ainsi que mes vœux sincères de bon-heur et de longévité. » Trente-neuf ans de ma-gistrature suprême est à la fois un très grand événement dans la vie d'un homme, et un vrai motif d'Éloges et d'admiration du monde

enter.

» Nous louons vos mérites
de génie politique et de grand
militaire, et sommes plein
d'admiration envers votre

D'autre part, le maréchal ld Simonstown par l'aviation ougan-

même sa Maserati. Elle portera la numéro zéro et sera la se-

*A TRAVERS LE MONDE* 

# DIPLOMATIE

## LA DATE DU «SOMMET» DE LA C.S.C.E. EST DÉFINITIVEMENT FIXÉE AU 30 JUILLET

Genève (AFP., Reuter). — phrase qui pouvait être interprétée C'est maintenant officiel, le comme dispensant le gouverne«sommet» de la conférence ment d'Ankara de l'obligation de sur la sécurité et la coopération en Europe (C.S.C.E.) s'ouvrira à ments militaires le long des sec-Helsinki le 30 juillet et se termi-nera le 1er août. Cette décision est intervenue après quinze heures de négociations quasi minterrom-pues des trente-cinq chefs de délégation au sujet notamment de la modification des manœuvres mi-

La Turquie — à laquelle s'oppo-sait Chypre — voulait insérer dans le texte de l'accord une

ments militaires le long des teurs les plus « sensibles » de sa côte méditerranéenne.

Le chefs de délégation vont se réunir une dernière fois pro-bablement ce samedi 19 juillet pour adopter officiellement les textes concernant les derniers problèmes demeurés en suspens : la coopération économique et les principes politiques de la sécurité.

# Union soviétique

# Le responsable du tourisme se plaint de l'attitude des pays occidentaux

loscou. - Alore que les ontacts entre les peuples - cont plus en plus à l'ordre du jour conference, sur la sécurité et la pération en Europe aldant. — R.S.S. vient d'accuser les pays sidentaux de dresser des obstacles a vanue sur leur territoire de toues soviétiques. Cette accusation, sique peu surprenante, a été portée M. Nikitine, le directeur du reau pour le tourisme internatioi, dans une interview publiée, le juin dernier, par la Literatournaya

Les obstacles dressés par les pays cidentaux pour dissuader les toutes soviétiques sont de diverses tures, selon M. Nikitine. Il regrette nt d'abord des lenteurs dans l'oc-il des visas. L'U.R.S.S., affirme-t-il. corde en une semaine le visa d'enle aux touristes étrangers, alors que latie, la Grande-Bratagne et les ats-Unia exigent un délai de trois maines, l'Aliemagne fédérale, la ulase et le Japon, un délai d'un ola. De plus, explique-t-ll, « pour vuvrir les dépenses en devises d'un ul touriste soviétique se rendent à Duest, nous avons besoin des deviu dépensées dans notre pays par u qu'une très faible somme en faire du tourisme individuel. » il

De notre correspondant

davises lorsqu'il cort de son pays, et il voyage obligatoirement à bord de la ligne soviétique Aeroflot'; les frais de son voyage cont toujours payés en roubles (les autorités n'ont do à régler en monnaie forte que l'hôtel et le repas), alors que le touriste occidental à Moscou doit payer toute ses dépenses en devises.

Mais c'est la troisième raison invoquée par M. Nikitine qui surprendra le plus. Selon lui, si les touristes soviétiques choisissent, dans 60 % des cas, de se rendre dans des pays socialistes, c'est parce que les pays de bourgeols = refusent de satisfaire certaines de leurs demandes. (1) - Lorsqu'ils voyagent à l'étranger, affirme M. Nikithe, les Soviétiques alment bien visiter des usines, des centres de recherche et d'autres.

- Ce désir parfaitement naturel est totalement comblé dans les pays socialistes, alors que les agences touristiques des pays capitalistes s'opposent très fréquemment à cette

Demier point à souligner de l'inois touristes occidentaux - Cette af-mation ne manquera pas d'étonner : terview de M. Nikline : « Les tou-ristes soviétiques prétèrent voyager touriste soviétique ne peut empor- en groupe, affirme-t-il, plutôt que de

s'agit pour le moins d'un euphé-misme. Le touriste soviétique en ince n'a pratiquement la pos sibilité d'obtenir un visa de sortie d'U.R.S.S. que s'il est recommandé par son syndicat. Les cas de Soviétiques voyageant seuls à l'étranger sont extrêmement rares; le prix du visa de sortie dans ce cas est d'allieurs de 400 roubles, soit environ trois mois de salaire moyen.

Toujours salon M. Nikitine, ce que ies capitalistes occidentaux refu aux touristes soviétiques, l'U.R.S.S. le livre sans compter aux touriste étrangers. C'est exact. Les visites d'usines, de crèches, de palais de la culture sont très faciles pour les touristes voyageant en groupe. Elles sont aussi pariois inévitables. Quant aux touristes individuels, ils c .stient une infime minorité des trois millions quatre cent mille personne qui se sont rendues en U.R.S.S. et 1974 : voyager dans ces conditions en U.R.S.S. revient souvent plus cher que de le faire en Occident et les visas sont rarement accordés en sepi

# JACQUES AMALRIC.

(1) Selon M. Wikitine, slors que un million de Soviétiques seulement avaient voyagé à l'étranger en 1985, deux millions deux cent mille l'ont fait en 1974; 80 % de cas derniers se sont rendus dans des pays « frères ».

quelques jours, a-t-on appris à Djibouti vendredi 18 juillet. Deux cents soldats éthiopiens neux cents sonais emopiens auraient trouvé la mort et un pont aurait été détruit sur la route qui relle Addis-Abeba au port d'Assab. — (Reuter.)

# Tchad

• M. STEPHANE HESSEL M. STEPHANE HESSEL, chargé de mission au ministère de la coopération, qui a obtenu que Mme Claustre, retenue comme otage par les rebelles tchadiens depuis quinze mois, soit remise en liberté le 1° août, doit retourner dans quelques jours au Tchad pour d'ultimes négociations avec le chef rebelle Hissene Habre. Interrogé à Paris sur le contenu des pourpariers. Il a déclaré : des pourpariers, il a déclaré : « En aucun cas il n'a été question de livrer des armes. Cela a été formellement et clairement exclu... »

# Union soviétique

• Mme ELENA SAKHAROV, la femme de l'académicien sovié-tique contestataire, a été autorisée vendredi 18 juillet à se rendre en Italie pour trois mois afin de se faire soigner les yeux, a annoncé le « père » de la bombe H soviétique. La veille, les autorités avaient notifié un refus à la seconde demande déposée par l'intéressée après le rejet en mars dernier de sa première requête. - (AFP)

## LE PREMIER MINISTRE GUINÉEN EST ATTENDU A PARIS

LE 23 JUILLET

M. Lasana Beavogui, premier ministre de la République de Guinée, est attendu mercredi 23 juillet à Paris, à la tête d'une délégation comprenant notam-ment MM Mamadi Keita, minis-tre de l'éducation et de la culture, Demateur Compre Damatang Camara, président de l'Assemblée législative. Mouchtar Diallo, ministre des postes et télécommunications. et Seydou Kelta, ambassadeur de Guinée pour l'Europe occidentale. Cette délégation sera l'une des plus im-portantes qui se soient rendues dans un pays étranger.

La visite de M. Lasana Bea-La visite de M. Lasana Beavogui interviendra une dizzine de
jours après la normalisation des
relations entre la France et la
Guinée. Mardi dernier, dix-huit
ressortissants français détenus
depuis plus de cuatre ans dans
les prisons guinéennes pour des
motifs politiques avaient regagné la France en compagnie de
M. André Lewin, porte-parole des
Nations unies, qui avait mena à Nations unies, qui avait mené à bien une mission de bons offices entre les deux gouvernements.

D'antre part, l'Association des familles des prisonniers politiques en Guinée, dans un communiqué publié jeudi 17 juillet, estime que la libération par les autorités guinéennes des quatre personnes maintenues en détention ayant la double nationalité (le Monde du 17 juillet) permettrait de « don-ner son plein effet » à la reprise des relations entre les deux pays.

# Ethiopie

ville. Elles porteront respec-tivement les noms des souve-rains de deux pays qui en ont assuré le financement : Ko-weit et Abou-Dhabi. (Cor.) LES PARTISANS DU SUI-TAN DES AFARS ont inten-sifié leurs opérations depuis Ŧ:

# AMBASSADE HAUTE REPRESENTATION DE LA REPUBLIQUE GABONAISE EN FRANCE

Union -Travail - Justice

# E GABON et la libération de l'Afrique australe

Après la proclamation de l'Indépendance de Sao-Tomé et Principe, la visite d'une délégation de l'A.N.C. d'Afrique du Sud et surtout à la veille des assises de l'O.U.A. à Kampala, en cette année 1975, année historique qui marque l'accession à l'Indépendance de l'avant-dernier groupe de territoires hier encore sous domination coloniale, le Gabon tient à préciser ses positions sur la libération totale de l'Afrique et surtout de l'Afrique Australe encore sous le joug des minorités coloniales et racistes. Et cela d'autant plus que malgré ses prises de position claires à l'O.U.A. et à l'O.N.U. et ailleurs, les ennemis du Gabon cherchent à ternir son

Par la voie de certains articles de presse éminemment tendancieux et diffamatoires et manifestement inspirés par les fauteurs en eau trouble de la division africaine, les ennemis de notre continent tentent de discréditer l'action énergique de la politique gabonaise mise en lumière en ce milieu du mois de juillet par la présence du Président BONGO aux cérémonies de l'Indépendance de Sao-Tomé et Principe, par la visite à Libreville d'une délégation de l'African National Congress d'Afrique du Sud canduite par son Président Olivier TAMBO.

En ce qui concerne la question rhadésienne, le Gabon tient à réaffirmer ce qui suit :

1) La responsabilité première du règlement de la question du Zimbabwe appartient à la Grande-Bretagne en tant que puissance administrative, et cela conformément aux résolutions pertinentes de l'O.U.A. et à la résolution 15-14 des Nations unies du 30 décembre 1960 dite « Déclaration sur l'Octroi de l'Indépendance aux Pays et aux Peuples coloniaux >.

2) Il appartient en conséquence à la Grande-Bretagne de prendre toutes les dispositions nécessaires pour préparer le peuple du Zimbabwe à l'exercice de son droit inaliénable à l'autodétermination et à l'Indépence, y compris la convocation d'une Contérence constitutionnelle pour déterminer l'avenir du Zimbabwe sur la base du principe de la majorité « One Man, One Vote ». A cette occasion le Gabon tient à souligner que pour des raisons de dignité africaine la Conférence constitutionnelle ne peut en aucune manière avoir lieu à Prétoria. Nous laissons le soin à la maturité et au sens de responsabilités de la Grande-Bretagne, des mouvements de libération et des autres parties concernées pour choisir le lieu le plus approprié pour garantir le succès d'une telle Conférence.

3) Le Gabon a toujours reconnu la légitimité des sanctions économiques édictées par l'O.N.U. contre la Rhodésie rebelle. En effet, ces sanctions peuvent être efficaces dans la mesure où elles renforcent l'isolement de l'administration rebelle de IAN SMITH aussi longtemps qu'elle se refuse à reconnaître le droit de la majorité.

4) Les soi-disant relations économiques et commerciales du Gabon avec la Rhodésie tant chantées par les chansonniers des 4 saisons sont antérieures à l'édiction des sanctions économiques par l'O.N.U. Dès cet instant, le Gabon a cessé ses relations avec la Rhodésie. Il reste certes le problème du commerce de viande auquei on n'avait pas pu mettre fin pour des raisons de conjoncture et de structure.

5) Mais le Gabon tient à déclarer qu'il a pris toutes les dispositions désarmais pour mettre fin en temps opportun aux dernières relations économiques qui le lient à la Rhodésie étant donné l'amélioration de sa conjoncture économique.

6). Par contre, tout le monde saît qu'il y a dés pays qui, après l'édiction des sanctions contre la Rhodésie par l'O.U.A. et l'O.N.U. ont noué des relations économiques et commerciales et autres tant avec la Rhodésie que l'Afrique du Sud au mépris des engagements auxquels ils vanaient de souscrire. Mais par courtoisie et par respect pour ces États frères et surtout pour sauvegarder l'Unité Africaine, face aux manœuvres de division de ses ennemis traditionnels, le Gabon s'abstiendra de faire le jeu de l'ennemi en les citant.

7). Le Gabon soutient et assiste la lutte légitime des mouvements de libération d'Afrique Australe et réaffirme, surtout dans les circonstances présentes, son hostilité à la politique de détente, de concertation et d'un certain dialogue avec les régimes minoritaires et racistes d'Afrique du Sud et de Rhodésie, politique destinée à résoudre la question du Zimbabwe et de l'Afrique du Sud par-dessus les mouvements de libération reconnus par l'O.U.A. et l'O.N.U. en tant que seuls représentants authentiques et légitimes de leurs peuples.

Le Gabon qui, d'ores et déjà, s'honore d'accueillir sur son sol, en 1977, la Conférence au sommet des Chefs d'États et de Gouvernements Africains, réaffirme son engagement à la cause de la libération totale du continent africain et déclare œuvrer inlassablement pour le respect des principes et la réalisation des objectifs inscrits dans la Charte de l'O.U.A.

AMBASSADE DU GABON, 26 bis, avenue Raphaël. — PARIS (169).

# **AMÉRIQUES**

## Brésil

# Le régime paraît manquer de la base politique nécessaire pour affronter le suffrage universel

(Suite de la memière page.)

Lorsque le Congrès et la presse ont utilisé leur liberté re-trouvée pour dénoncer les tortures et les disparitions de prisonulers politiques, cette offensive a été aussitôt présentée comme une mise en cause du mouvement armé de 1964, qui a des raisons de redouter un jugement collectif sur les méthodes policières utilisées depuis onze ans. En outre, les services de répression de Sao-Paulo publiaient un rapport indiquant que vingt-trois parlemen-taires du M.D.B. avaient été élus eo novembre dernier avec l'appui du parti communiste. Bien que cet appui ait été accordé sans contrepartie, il a été facile de faire croire, dans les casemes, que l'accession du M.D.B. an pouvoir marquerait un retour au régime d'avant 1964. La campagne contre la libéralisation a trouvé dans l'ancien gouverneur Carlos Lacerda l'un de ses porte-parole, qui utilise à cet effet l'un des quo-tidiens les plus influents du pays, le Jornal do Brasil.

Alors qu'un mouvement s'était dessiné au sein de l'armée pour confier les tâches de répression à la police civile, les organes de sécurité militaire ont continué leur activité. Il ne s'agissait pas cette fois de mettre hors d'état de nuire des poseurs de bombes, mais de anteler l'appareil dirigeant du P.C.B. Au début de l'année, le secteur de propagande du parti com-muniste a été désarticulé, et l'organe du comité central, Voz Operaria, a cessé de paraître. En juin, certains militants des jeunesses du M.D.B., accusés d'être affiliés an P.C.B., ont été arrêtés Le 8 juillet, les autorités militaires de Salvador annoncaient l'arrestation de dix-sept personnes, dont un conseiller municipal du M.D.B. accusées d'appertenir au P.C.B.

# Appel à la démocratisation

L'offensive de la droite, conjuguée avec le souci du gouverne-ment d'empêcher tout glissement du M.D.B. vers l'extrême gauche; a conduit le général Geisel à une certaine paralysie politique. Le 24 juin, le haut commandement de l'armée se réunissait. Officiellement pour traiter de problèmes de routine, en fait, si l'on en croit certaines indiscrétions, pour se prononcer sur la nolitique de liberalisation. Il semble que celle-

ci ait reçu une fois de plus l'asmais certains observateurs affirment que ce fut à une faible majorité.

Pour sortir de l'impasse, plu-sieurs autorités civiles et milltaires se sont prononcées, au mois de juin, en faveur du chef de l'Etat. Ainsi, le maréchai d'armée Cordeiro de Farlas, vétéran des mouvements armés qui se sont succédé depuis 1922, et le marêchal de l'air Eduardo Gomes, l'un des chefs de file, entre 1945 et 1964, de l'opposition au régime

## La récolte étant détruite par le gel

## SUSPENSION DES EXPORTATIONS DE CAFÉ

L'Institut brésilien du calé a suspendu « Jusqu'à nouvel ordre » les exportations de calé. en raison des fortes gelées qui viennent de frapper pentiant deux jours les Biais de Minas-Gerais et de Paranz, ravagean les plants en pleine floraison. L'Etat de Sao-Paulo a été moins gravement touché, mais les dommages pourralent s'aggraver s le mauvais temps persistait.

L'évaluation officielle des p tes n'a pas encore été faite.
Toutefois, an sein des milieux britanniques spécialisés dans le négoce du caté, on estime que la production brésilienne diminuera de quelque 14 à 29 mil-Llons de sacs de 69 kilogrammes, alors que la récolte devait attendre 25 millions de sacs au

Le Brésil assure un tiers de

la production mondiale, qui est, en année courante, de l'ordre de 25 millions de sacs. La destraction des quatre ciaquième des récoltes brésillennes urivers le pays d'une de ses pris respondent En outre, elle risque de compromettre la alguature du nouvel accord international prochain. Enfin, elle a d'ores et déjà entraine une flambée des cours mondiaux, qui sont passés en une semaine de 460 à 660 livres sterling sur le marché de Londres. Le hausse risque d'être d'autant pius vive que la cuell-lette connaîtrait des difficultés dans certains pays producteurs africains. — (A.F.P.)

annonça une autre réforme agraire, prévoyant une redistribution e rapide et massive » des terres. Le putsch du général-Lopez Arellano, en 1963, met fin au projet. En 1968, le général-Lopez Arellano promuigue une troisième réforme agraire, et, en 1972, plus de quatorze mille familles paysannes furent ré-installées sur plus de 28 000 hectares de terres, précédemment propriétés privées.

Etats-Unis

LE PRÉSIDENT FORD

INVITE M. SOLJENITSYNE

A LA MAISON BLANCHE

Washington (Reuter, U.P.I.).

Le porte-parole de la Malson

Blanche, M. Ron Nessen, a an-noncé le vendredi 18 juillet que le président Ford avait invité

le président Ford avait invité Soljenitsyne, qui séjourne actuel-

lement aux Etais-Unis à le rencontrer. Cette invitation ne

comporte aucune date précise.
M. Nessen a indiqué que le président Ford avait invité une
première fois l'écrivain mardi

dernier, mais que celui-ci n'avait pu accepter, car il était déjà convié à une réception organisée en son honneur par le Sénat. Le secrétaire d'Etait, M. Henry Kissinger, avait décoratilé en

Le secrétaire d'Etat, M. Henry Kissinger, avait déconseillé au président Ford de recevoir l'écrivain en raison de ses positions contre le gouvernement soviétique. Soljenitsyne est attendu dans les prochains jours à Nairobi, où il doit prendre, le vendredi 25 juillet, la parole devant le Conseil international des églisss.

du président Vargas et à ses héritiers. Profondément impres sionné par les récits des tortures commises dans les prisons milltaires, le maréchal Gomes a lancè un appel pathétique à la démo-cratisation. Dans le même temps. à l'issue d'une réunion remarquée, le gouverneur de l'Etat de Sao-Paulo. M. Paulo Egydio Mar-M. Aureliano Chaves, et celui du Rio-Grande-do-Sul, M. Sinval Guazelli, affirmaient problèmes Guazelli, affirmaient publique-ment leur appul à la politique de « dialogus et de débat critique » lancée par le chef de l'Etat.

(Hige3812

ga front

cempagne

Vic

Afin gift.

VIENT D

N VICE-PRESID

M. Paulo Egydio Martins en arrivait même à déclarer : « 11 existe une droite à droite de la drotte, et une gauche à gauche de la gauche. Il nous revient de savoir quels sont ceux qui venient étouffer les libertés. »

Mais quelques questions essentielles restent pour l'instant sans réponse : avec quelles forces politiques le régime militaire affrontera-t-il les prochaines échéances électorales? Les conseils municipaux seront renouveles en 1976. Le Parlement et les gouverneurs en 1978. Les élections dans les deux cas doivent se dérouler au suffrage universel

Le gouvernement risque de perdre sa majorité au Congres et un l'opposition ont des chances d'être élus gouverneurs. Le président du Sénat, M. Magalhes Pinto, a déja laissé entendre que le seul moyen d'éviter une défaite serait de mo-difier le système des partis On imagine fréquemment qu'un grand parti centriste pourrait être créé. qui regrouperait autour du général Geisel les partisans de la « détente a venus soit du M.D.B. soit de l'Arena. Les opposants seraient ninsi rejetés aux deux extrêmes de l'éventail politique et n'auraient guère de chances de s'im-

Que la démocratisation du pays soit indispensable, un accord comme celui qui vient d'être signé avec l'Allemagne semble le montrer. Pour devenir en quinze ans une puissance nucléaire, le Brésil aura besoin de former de nombreux savants et techniciens Comme le pays se sent pleinement intégré su mode de vie occidental on voit mai comment il pourrait refuser à cette élite scientifique les libertés que celle-cl est assurée de trouver ailleurs. Déjà la presse a souligné la nécessité pour le régime de récupérer les savants qui se sont dispersés aux Etats-Unis et en Europe aprés 1964. Une autre volx s'est ajoutée au concert en faveur de la démocratisation : celle de M. Mario Henrique Simonsen, ministre des fi-nances, qui a déclaré le 4 juillet. après une rencontre avec des hommes d'affaires de Porto-Alegre qu'il ne pouvait y avoir de déve-

liberté de débat et de critique. CHARLES VANHECKE.

oppement économique sans

# L'accident de chemin de fer

à Rio-de-Janeiro

## LES JOURNAUX BRÉSILIENS CONTESTENT LE NOMBRE (OFFICIEL) DES VICTIMES

Mais, sous la pression des pro-priétaires terriens, semble-t-il, le général Lopez Araliano a modifié la loi l'année dernière, en en li-mitant le bénéfice aux paysans membres d'organisations profes-sionnelles ou de coopératives. Rio-de-Janeiro (Reuter). — La catastrophie ferroviaire survenue jeudi soir dans la banliene de Rio-de-Janeiro a provoqué la mort de ouz-personnes et deux ceut dix-nsuf ont été blessées, déclare la direction des chemias de fer brésiliens. Mais les Journaux sont état de plus de trente morts et les premières informations de source officielle avaient laissé croire qu'il pouvait y avoir une centalue de morts. Le convoi, charge de plus de mille

voyagetres, avait détaillé en pioine vitesse. La police a strèté le conducteur du train. Le nouvelle de la tatastrophe est omise dans les bulletius d'informa-

tion radiophoniques pour éviter, sem-ble-t-il, d'alarmer les nangers et prévanir une réédition des vic incidents récomment provoqués dans les gares de Rio par le retard des

Le Monde PUBLIE

CHAQUE LUNDI UN SUPPLÉMENT ÉCONOMIQUE

Honduras

# Un charnier est découvert sur les terres d'un grand propriétaire rain aux riches. En 1962, Ramon Villeda, président « de gauche », annonça une autre réforme

Tegucigaipa (A.F.P., A.P., U.P.I.)

— Les cadavres de huit personnes tuées au cours d'un affrontement entre des paysans et l'armée, le 25 juin dernier, ont été découverts le vendredi 18 juillet dans le département de l'Olancho au Honduras. Les corps étaient enterrés au fond d'un puits situé sur les terres d'un grand propriétaire. Les recherches se poursuivent. Parmi les cadavres identifiés se trouvaient ceux de deux prêtres. Jerome Cypher. de identifiés se trouvalent ceux de deux prêtres, Jerome Cypher, de nationalité américaine, et Ivan Betancourt, Colombien, et ceux de deux étudiantes, Maria Eelena Bolivar Vargas, Colombienne, et Ruth Garcia, Hondurisme, Les deux prêtres avaient pris la tête d'une « marche de la faim », à laquelle participaient, en majorité, des paysans indiens sans terre.

L'application de la réforme agraire, accompagnée de violen-ces, provoque la première crise grave que doit affronter le nouveau gouvernement hondurien. A son arrivée au pouvoir, le 25 avril après un puisch sans effusion de sang, qui renversa le général Oswaldo Lopez Arellano, à la suite d'une affaire de pois-de-vin, le colonel Juan Alberto Melgar Castro avait promis de procéder apridement à une réforme avaire rapidement à une réforme agraire.

Deux grandes organisations d'agriculteurs, l'Union nationale paysanne et l'Association paysanne nationale, qui comptent quarante mille membres environ chacune, ont accusé le gouverne-ment de s'être surtout montré compréhensif envers les intérêts des grands propriétaires terriens

La plus grande partie des terres appartient, an Honduras, à une centaine de famille d'éleveurs de bétail et à deux sociétés américaines exportatrices de bananes la United Brands Co et la Stan-darc Fruit Co.

La question agraire est à l'or-

La question agraire est à l'or-dre du jour au Honduras depuis 1924, année où le président Vi-cante Tosta annonça une pre-mière réforme, et crès des lopins familiaux. La réforme échous parce que les paysans, manquant de ressources financières et de matériel, durent vendre leur ter-

# **AMÉRIQUES**

## Chili

# s dirigeants de la démocratie chrétienne de la gauche non communiste ont constitué un front commun contre la junte

position non communiste spine militaire chilien a a s'unifier, la semaine der-au cours d'une réunion à as, rapporte le Washington du vendredi 18 juillet, m le journal, les dirigeants

## Pérou

### PENSION DES GARANTIES CONSTITUTIONNELLES : LES PROVINCES DU SUD

is (A.F.P., U.P.I.). — Après oclamation de l'état d'urles garanties constitutionont été suspendues le ven18 juillet, pour trente jours, les quatre provinces du sud frou : Arequipa, Moquegus, et Puro.

greve générale a paralysé ipa seconde ville du Pérou, idi 17 juillet. Quarante-cinq idi 17 juillet. Quarante-cinq grévistes demandaient une mion du prix des transle blocage du prix des artise première nécessité et la e aux syndicats de l'un des itens de la ville. Le général La Vera, qui a pris le file militaire de la province, né un appel au calme et né que toute atteinte à e public sera « fermement... Il a annoncé aussi la : n. Il a annoncé aussi la ition de certains dirigeants caux appréhendés le 17 juiles employés de chemin de ni avaient décidé d'observer grève illimitée, ont mis fin

en exil de la démocratie chré-tienne, MM. Leighton et Renan Puente-Alba, anciens présidents du parti, ont signé avec les diri-geants socialistes. MM. Aniceto Rodriguez et Clodomiro Almeyda. ex-ministre des affaires étran-gères de l'Unité populaire, ainsi qu'avec MM. Anseimo Sule, repré-sentant le parti radical, et Sergio Bitar, de la gauche chrétienne, un manifeste annonçant leur inten-tion d'avvirse de tion d'œuvrer de concert au rétablissement d'une « démocra-

rétablissement d'une « démocratie juste et socialiste au Chili ».
Les représentants en exil du
parti communiste chilien et du
Mouvement de la gauche révolutionnaire (MIR) n'avaient pas
été invités à cette rencontre.
Toujours selon le Washington
Post, l'Eglise chilienne et le
premier ministre cubain, M. Fidel
Castro, auraient rècemment
exercé des pressions pour que
tous les partis d'opposition se réconcilient.

tous les partis d'opposition se réconcilient.

A l'issue de la rencontre de
Caracas, M. Bernardo Leighton
a déclaré que le parti démocratechrétien s'oppose « à la politique
de la junte militaire ».

Pour M. Leighton, les déclarations du général Pinochet sur son
maintien au pouvoir, « ne sont
absolument pas originales, car
beaucoup d'autres dictateurs
l'ont proclamé avant lui, sans
atteindre leurs buts ». M. Leighton a admis que certains secteurs
de la démocratie chrétienne chilienne avaient offert leur appui
à la junte, parce qu'ils avaient
cru « dans les déclarations des
multaires, qui affirmaient qu'un
régime politique normal serait à
nouveau institué le plus tôt possible dans le pays ».— (A.P.P.)

# ASIE

## Inde

# 16 campagne de désobéissance civique se développe

uite de la première page.) es Soviétiques ont été les prerégime fasciste en Inde ». Indice journal. - Les objectifs de olitique extérieure de Moscou, rise à encercler la Chine au n de bases militaires, ne sont étrangers au maintien au poude Mme Gandhi (...) Les Soviés, qui lournissent des armes au de village de l'Ougenda, Idi , ne peuvent qu'applaudir à

le journal, qui seralt rédigé par roupe de personnalités marxistes rérales, présente un programme ésistance en sept points (distrin de tracts, organisation de es, émissions clandestines de , etc.). Se référant directement iahatma Gandhi et à son combat re la Grande-Bretagne, il appelle une renalssance de l'esprit de appareil d'Etat. - Les Britanniétaient certes des colonialistes. : ils ne se comportaient pas en steurs. La lutte contre le fascisme on sera ditticile et longue », ale encore le journal.

ាក្សា ខេត្តនៃ

Nous voulons que la peuple

exprime sa colère sans équivoque mais de taçon pacifique », déclare l'opposition ciandestine. L'appel semble avoir été entendu. A Ahmedabad capitale de l'Etat du Goudjerat que le mahatma Gandhi avalt déjà choisie pour organiser pendant douze ans sa résistance aux Britanniques, se déroulent de vastes manifestations silencieuses, « des détilés d'étudients aux bouches ballionnées .. ecrit l'agence Associated Press. L'opposition encourage les Indiens à rgence d'un nouvel Amin en porter des rubens noirs sur leur politrine, à hisser des drapeaux noirs sur les maisons et à afficher sur leur porte d'entrée le préembule de la Constitution Indienne consacré aux libertés fondamentales.

D'autre part, dans le Pendjab, Eta qui jouxte le Pakistan, aurait éciaté la première révolte ouverte contre Mme Gandhi. Selon les déclarations dont fait état le Financial Times, du docteur Chohan, président du Conseil International des Sikhs, actuellemen en Grande-Bretagne, une manifestation regroupant plus trols cent mille personnes aurait eu lieu le 9 juillet a Amritsar. L'agitation de l'Akali Dal, le parti politique des Sikhs, pourrait encourager d'autres mou ayant une assise régionale à s'en-gager activement dans la lutte contre le gouvernement central.

# Vietnam du Nord

# Afin d'étudier les besoins du pays

## UN VICE-PRÉSIDENT DE LA BANK OF AMERICA VIENT DE SÉJOURNER A HANOI

run des vice-présidents de la ment des problèmes en suspens ik of America, M. Louis San-le, a passé sept jours au n'a pas donné suite à cette propole, a passé sept jours au tham du Nord, afin d'y étutham du Nord, afin d'y éturies besoins du pays. Selon Saubolle, qui s'est arrêté, vendi 18 juillet, à Hongkong, les igeants nord-vietnamiens sont ûreux de développer leur comtres avec les États-Unis. La D.V. voudrait exporter ses prolits et se procurer en échange i matières premières et l'équiment qu'elle peut trouver dans seuls pays industrialisés occintaux, aux Etats-Unis en partiler. Il a ajouté que le Vietm du Nord était plus particurement intéressé par l'importion de céréales, d'équipement ricole, de matériel de transport ricole, de matériel de transport de matériel semi-fini pour la nstruction et le hàtiment. De n côté, le Vietnam du Nord ut exporter du charbon, du thé des objets artisanaux. Au début de juillet, M. Pham

an Dong, premier ministre de la D.V., avait adressé une lettre à ngt-sept membres du Congrès néricain pour leur faire savoir le Hanol était prêt à entamer s négociations pour un règle-

n's pas conne suite a cette propo-sition. D'autre part, les milleux officiels de Washington affir-ment que les Etats-Unis ont en-gage des négociations avec un pays tiers, dont le nom n'a pas été dévollé, afin qu'il représente les libérales américains au Vietles intérêts américains au Viet nam du Sud. — (U.P.I.)

[La Bank of America est la pre-mière banque commerciale du monde, avec des actifs de 84,4 milmonne, avec des acciss de ce, mil-liards de dollars. Elle totalise 59,7 milliards de dollars de dépôts et emplote soivante-deux mide trois cents salariés. Elle a été fondée en 1994 sons le nom de Bank of Italy et a pris son nom actuel à l'occasion de sa fusion en 1939 avec la Bank of America of California.

Disposant de quelque soixante-dix succursales en Italie et de plusieum burtaux dans les principales rilles curopéennes, c'est l'une des banques mericaines les mieux implantées en Europe. Son slogan publicitaire Amon on the spot v (a Partoni quelqu'un sur place »), temoigne de sa politique de développement à MALGRÉ UNE AUGMENTATION DE 19,6 % SUR 1975

# Le budget de l'éducation restera très serré en 1976

Avec un total de 46,3 milliards de francs (38,7 en 1975), le projet de budget de l'éducation pour 1976 reste très serré, même si les consignes d'austérité sont moins dracopiennes qu'en 1975 et en dépit du fait que la progression par rapport à 1975 (+ 19.8 %) est très supérieure à celle de la moyenne des dépenses civiles de l'Etat (+ 13 %).

On s'efforce aujourd'hui, au ministère, de faire contre manyaise fortune bon cœur : après tout dit-on, un peu de « dégraissage » ne fait pas de mal à l'administration de l'éducation, à condition de ne pas le prolon-

Pour préparer ce budget serré, les responsables des services ont du rechercher systématiquement les économies (on a, par exemple, décidé de réduire les horaires des émissions de télévision scolaire), supprimer des emplois pour en créer d'autres, ou les compenser rigoureusement par la disparition des crédits d'heures supplémentaires ou de remplacement, bref, effectuer, comme ou les y avait invités, un «redéplolement» des ressources, selon la formule à la mode au gouvernement. Il n'était plus possible, cette fois, de jouer sur la part de l'enseignement supérieur, le budget du secrétariat d'Etat étant préparé à part.

1 100 établissements nationalisés

De nouveaux emplois (vingt-neuf mille) sont accordés à l'édu-cation par le projet de budget, soft presque les deux tiers du total des créations. En fait, dix mille correspondent à ceux déjà créés au collectif de 1975 pour la titu-le le le dispetitue de mel-

au consecia de l'appoint a acti-larisation d'instituteurs et de mal-tres auxiliaires (le Monde du 18 juillet). Cette opération est devenue une priorité du gouver-nement pour les quelques années

Dix mille emplois aussi sont destinés à la nationalisation de

Dix mille emplois aussi sont destinés à la nationalisation de plus de onze cents établissements du premier cycle (collèges d'enseignement secondaire ou général), au cours de l'anmée 1976, soit deux fois plus qu'en 1975. Le gouvernement va arcélérer la réalisation du programme de Provins, établi par M. Plerre Messmer en janvier 1973. lorsqu'il était premier ministre. La nationalisation complète des C.E.S. et des C.E.G. serait achevée, annonce-t-on, à la fin de l'anmée 1977. De même, 155 millions de francs supplémentaires sont prévus pour les transports scolaires. l'Estat devant prendre en charge 65 % des dépenses à la rentrée de 1976. L'objectif est de parvenir a muss vite que possible » au taux de 75 %. 120 millions de francs de plus seront consacrés aux bourses d'études, dont le montant augmenterait de 7 %. Ce sont des mesures populaires et électoralement payantes.

En revanche, six mille trois

cents postes seulement sont pré-

enseignants à la rentrée 1976

(cinq mille sept cent cinquante au

ZNOIZZIMDA

**AUX GRANDES ÉCOLES** 

● Ecole normale supérieure de

cau, Roufflet.

Section Sciences. — Groupe A:
Miles Tutenuit, Sylvie Darrieu, Gorin,
Sophie Carpentier, Courtan, Camez,
Lensel, Grandmaire, Champroux, Le
Cam, Delpy, Derouault, Burnol, Benoist, Heimendinger, Sebag, Gramache, Marie - Giande Lamy. Pagano,
Soundive-Abram, Charvet, Debelle,
Mirellie Lévy.

Groupe B: Miles : ascale Delec'iunie Moreau, Mazuel, Hélème Laurent,
Martine Viard, Oger, Griesmar, Kerherve, Cocquerelle.

Groupe C: Miles Janin, Pigesire. Dokhelar, Anne-Françoise Boudet. Guesne, de Chatellus.

ZKOIZZIMDA

**AUX AGRÉGATIONS** 

jeunes filles (boulevard Jour-

ment payantes.

dan) :

ger... Mais la nonvelle procedure de preparation du budget avait provoque de vives

Elle imposait, en effet, cette annee, aux ministères dépensiers de prévoir une aug-mentation maximum de 7 % de leurs crédits de fonctionnement (les salaires pour l'essentiel) et de 6.5 % pour l'équipement, une fois reconduites les dépenses de 1975. Or, le budget de l'éducation est d'une « rigidité » croissante : en 1976, plus de 93 % des dépenses seront consacrées au fonctionnement dont 82.5 % aux salaires de plus de

neuf cent mille fonctionnaires. L'accroissement de 20 % des dépenses de fonctionne-ment (43,4 milliards prévus pour 1976 contre 36,2 en 1975) ne doit donc pas faire illusion La hausse des traitements des enseignants des établissements publics et privés sous contrat, de administrateurs ou des agents d'une rentrée à l'autre (16 % d'augmentation entre 1974 et 1975) va absorber une très grande partie des « mesures nouvelles » qui ne représenteront en 1975 que 1 milliard de francs environ, somme presque identique à celle du budget de 1975, mais au pouvoir

budget 1975), alors qu'on attend au total cent mille élèves de plus au lieu de soixante-douze mille cette année.

Les crédits d'équipements n'aug-menteront guère. Les autorisations de programme qui déterminent le volume des constructions nouvelles de programme qui determinent le volume des constructions nouvelles que l'Etat peut entreprendre n'atteindront sans doute pas tout à fait 3.1 milliards de francs, soit 4 % de plus qu'en 1975 en francs courants. Compte tenu de la hausse prévisible du coût de la construction, il ne sera guère possible de livrer à la rentrée de 1976 autant de classes ou d'établissements que cette année. Toutefois, le ministère de l'éducation sera sans doute autorrisé par un collectif à lancer certaines opérations dès l'autonne prochain. Le gouvernement envisage, en effet, une importante relance de la construction. Pour la même raison, les crédits de paiements (pour les travaux achevés en cours d'année), qui avalent été très sévèrement réduits en 1975, augmenteront de 10 %.

## Davantage pour les maternelles

Dans la redistribution des crédits et des postes, les écoles pri-maires et maternelles restent relativement favorisées : 548 milrelativement favorisées : 548 mil-lions de francs de subventions pourront être attribués pour des constructions nouvelles, deux mille sept cents instituteurs et institu-trices nouveaux devant être recrutés pour la rentrée de 1976. La plupart de ces postes iront aux maternelles. M. Haby a affirmé que la demande des familles, jus-

qu'à présent très vive, tend à se ralentir, car seuls les enfants les plus jeunes ne sont pas encore accueills dans les classes mater-nelles. Mais il sera difficile de réduire les effectifs des classes, malgre un contingent spécial d'une centaine de postes pour dédoubles comme setts estat les d'une centraine de postes pour dédoubler, comme cette année, les plus surchargées. A moins que le ministre ne compte, sans le dire, sur les consignes données par le Syndicat national des instituteurs (SNI) à ses adhérents de n'accueillir que trente-cinq élèves par

D'autre part, deux mille emplois d'élères maîtres vont être créés dans les écoles normales d'instituteurs : selon l'accord conclu par le ministère avec le SNI, à partir de la rentrée 1973, tous les instituteurs doivent être formés dans les écoles normales où ils partireront qu'avalles de les ecoles normales où les partireront qu'avalles de les écoles normales où les partireront qu'avalles de les extremes de les ecoles normales de les extremes de les ecoles normales de les extremes de la extreme de les extremes de les extremes de la extreme de la extr ne rentreront qu'après le bac-calaurést.

calauréat.

Pour l'enseignement secondaire, les subventions d'équipement seront un peu moins èlevées en 1976 qu'en 1975 : 1708 millions de francs d'autorisations de programmes, au lieu de 1738 millions de francs. On estime, en effet, au ministère, que le développement des C.E.S., qui était, depuis plusieurs années, une priorité, peut être ralent, en attendant une actualisation de la attendant une actualisation de la attendant une actualisation de la carte scolaire qui repose sur des prévisions de mouvements de population déjà anciennes. Ces établissements recevront, cepen-dant, les trois quarts des deux mille cent emplois de professeurs créés à la rentrée 1976.

Mais le ministère va encore réduire de mille le nombre des professeurs certifiés stagiaires

dans les centres pédagogiques régionaux, déjà ramené cette année de sept rille à six mille : la formation d'enseignants déposse largement le nombre nécessaire pour le renouvellement du corps et le maintien en place des maîtres auxiliaires ne permet plus de récupérer de postes. D'autre part, l'administration, depuis pluseurs années, suit une politique d'homogénéisation des effectifs de classe (on supprime à la fois les classes très chargées et celles qui comptent peu d'élèves).

## Plus de collèges techniques

Seuls dolvent échapper à cette stagnation les collèges d'enselgnement technique. Huit cent vingt-sept millions de francs doivent être consacrés à la construction de nouveaux C.E.T., soit une augmentation de plus de 20 % par rapport à 1975; et mille cinquents postes d'enseignants leur sont accordés. Une priorité relative est donc reconnue à la formation professionnelle; ce la répond aussi à une lemande assez générale : dans le climat actuel, le souci d'une préparation des enfants à un métier est particulièrement vif.

Les prévisions d'effectifs sur lesquelles repose cette répartition des crédits et des postes serontelles vérifiées ? Après avoir longtemps sous-estimé l'accroissement de l'effectif des maternelles et surestimé, en 1873, celui des établissements secondaires, le ministère et seront de l'entre de l'effectif des maternelles et surestimé, en 1873, celui des établissements secondaires, le ministère et seront de l'entre de l'e Seuls doivent échapper à cette

surestante, en 1915, cetti des éta-blissements secondalres, le minis-tère a essayé à la rentrée der-nière de serrer de plus près la réalité. Mais l'exercice demeure

GUY HERZLICH.

# SCIENCES

# APRÈS LEUR SÉPARATION

# Soyouz et Apollo tentent de réuliser une éclipse artificielle totale du Soleil

De notre envoyée spéciale

Houston. — Les cabines Apollo et Boyouz doivent se séparer ce samedi 19 juillet à 16 h. 29 (heure de Paris), après un vol commun qui aura duré un peu plus de de tous ceux qui avaient travaillé quarante-sept heures.

La seconde journée de ce vol aura été bien remplie. En se rendant trois visites successives, les trois astronautes américains et les trois astronautes américains et les deux cosmonautes soviétiques auront rivalisé de bonhomie devant les caméras de télévision. Ils n'auront oublié aucune des déclarations qu'ils devalent adresser à la Terre. La coopération fut à l'honneur de bout en bout, mais le cœur n'y était guère. Revenus dans leurs cabines respectives. dani:

Sectiou Lettres, — Milas Cheng,
Nonnenmacher, Michèle Monte, Metcalfe, Choupin, Pinto (à tière étranger), Bonnafous, Lannes - Lacroutz,
Dabianc, Fersing, Sylvie Mellet, Denizot, Grare, Salamand, Catherine Auger, Misony, Verchère, Thiesse, Catherine Abadie, Yon, Estiot, Chatonnet,
Patricis Abadie, Valletz, Parlier, Subille, Danon, Becache, Anne Bouches,
Comeau, Marlanne Massin, Thorax,
Assandas, Gantrel, Anne-Yvonne Julien, Llorens (à titre étranger), Dominque Bouillon, Lajon, Peyroche,
Béatrice Camus, Mongenot, Fouccau, Rouffiet
Section Sciences. — Groupe A: dans leurs cabines respectives, vendredi à 22 heures, après une journée commencée à 6 h. 20. chacun de ces hommes avait bien mérité son repos et les félicita-tions de Washington et de

Tout a eu lieu comme il avait été prévu. Les hommes passèrent d'une cabine à l'autre, sans que Ton sache toujours très bien où ils se trouvaient, au milieu d'un fouillis de cables électriques. Tan-têt Stefond et Legnoy tentêt totimis de cause electriques. Tan-tôt Stafford et Leonov, tantôt Brand et Kubasov faisaient visi-ter leur vaisseau, décrivaient le beau pays qu'est notre planète, expliquaient comment ils faisaient la cuisine à bord et les bons petits plats qu'on y dégustait. Et puis, ils se retrouvaient en mis-sion officielle et la diplomatie reprenait ses droits, pour des messages de paix ou d'amitié, ou pour des échanges de menus

# Les sacrifices financiers

M. Bacry (4°), Mile Bedei (23°), M.

Patrick Berthou (11°), Miles Gisèle
Besson (2°), Marie-Hèilen Boucher
(1°), Mine Bouisson (16°), Miles
Chamski (14°), Françoise Collet (27°),
Mine Collod (3°), M. Dubail (30°),
Mile Dungias (13°), MM. Duprat (34°),
Philippe Fleury (15°), Mile Foulquier
(3°), Mine Ciairette Gautier (24°),
Miles Gentier (12°), Mme Guerrau
(3°), Miles Lagacherie (7°), Laiviec
(1°), Lavault (36°), M. Le Page (19°),
Miles Annie Louis (20°), Marianne
Maillet (21°), MM. Michel Meyer
(29°), Brune Oilivier (10°), Mile Pradeau (6°), Mines Prignitz (31°), Roméas (18°), MM. Saline (29°), Silberman (5°), Miles Stempin (25°), Sichger (33°), Mine Van Colen (8°) M.
Vottero (35°). Le temps fort de la journée a été la conférence de presse des hommes de l'espace qui donna une bome idée de l'ambiance, mi-officielle, mf-familiale, de cette mi-officielle, mi-familiale, de cette journée des visites. Stafford déclara que, au moment où fut ouverte la dernière porte séparant les deux vaisseaux, a notre pensée était que nous ouvrions une ère nouvelle dans l'histoire de l'homme n. a Noire travail, ajouia neu améric le constitutions de l'accession de l'homme n. a l'accession de la cession de la peu après Lecnov, est devenu possible grâce au climat de détente (...). C'est un pas impor-tant dans l'exploration sans fin de l'espace, grâce à l'eifort de l'ensemble de l'humanité. » Hom-mage fut rendu « à la détermi-

L'exploration de l'espace, fut-il expliqué, ne fait que commencer et justifie tous les sacrifices financiers. « Tous les avantages que nous en tirerons, finalement, dépasseront, et de loin, les dépenses qui y auront été consa-crées », n'a pas hésité à dire Staf-ford. « Nous avons découvert que nous pouvons travailler ensem-ble », a dit Kubasov.

## Une expérience inédite

De science, il n'a guère été question jusqu'à présent : quelquestion jusqu'à present ; quel-ques experiences de biologie et quelques séances de photographie de la Terre, tout au plus. Elle devait revenir au premier plan dès la séparation des deux vais-seaux à 13 h. 12, ce samedi 19 juillet. Détachés, Apollo et Soyouz tourneront autour l'un de l'autre pendant une demi-heure.

Apollo se placera entre le Soleil et Soyouz, à environ 200 mètres de distance de ce dernier, afin de masquer totalement le disque solaire. Ainsi sera réalisée une éclipse artificielle totale du Soleil. Soyouz pourra alors photographier l'atmosphère ténue de notre étoile. Puis les deux vaisseaux doivent s'amarrer de nouveau à 13 h. 40 (Apollo sera passif et Soyouz fera les manœuvres) avant de se sé-parer définitivement à 16 h. 29. Ils resteront néanmoins l'un près de l'autre pour accomplir une expérience inédite. Apollo émettra un faisceux de lumière, qui sera réfléchi par les réflecteurs placés sur Soyouz, à quelques kilomètres de distance. La lumière réfléchie par Soyouz sera reçue et analy-sée par un appareil à bord d'Apollo, pour déterminer la quantité d'oxygène et d'azote à l'altitude de 320 kilomètres où se trouvent les vaisseaux dans la très haute atmosphère terrestre.
Après quoi, Soyouz doit redescendre sur Terre le lundi 21 julilet à 11 h. 51 et Apollo ne reviendra que le 24 ou le 25 juillet.

DOMINIQUE VERGUÈSE,

# **UNE GRANDE EXPOSITION** INTERNATIONALE

SUR LES OCÉANS S'OUVRE LE 20 JUILLET A OKINAWA

que nous aimerions voir », tel est le thème de l'exposition internale thème de l'exposition interna-tionale sur les océans, qui s'ouvre le 20 juillet à Okhnawa et durera jusqu'au 18 janvier 1976. Qua-rant: pays, dont le Japon, bien sûr, les Etats-Unis, l'U.R.S.S., la Grande-Bretagne et l'Italie, par-ticipent à cette manifestation dont la France et l'Allemagne fédèrale cont absentes fédérale sont absentes.

Les organisateurs espèrent qua-tre milions de visiteurs. Parmi les « attractions » proposées — en dehors des paysages et des réclis de coraux de l'île japonaise, — on peut citer « Aquapolis » présentée comme prototype des cités flot-tantes de l'avenir (en fait, une structure analogue aux grandes plates-formes semi-submersibles de forage pétroller marin), des pavillons consacrés chacun à un thème (les poissons, les bateaux, la science et la technologie, les peuples, etc.), ainsi qu'un aqua-rium de 13 400 mètres cubes d'eau de mer.

• Sur le futur site de lance-ment de la jusée européenne Ariane, à Kourou. en Guyane, des travaux ont commencé pour permettre dans trois ans un premier lancement de la fusée Ariane doit permettre aux pays d'Europe de lancer des satellites de communications et de détection des ressources terrestres, sans se plier aux conditions qu'imposent les Etats-Unis aux pays qui utilisent des lanceurs américains.

# DÉFENSE

 M. Michel Rougagnou, conseiller des affaires étrangères et précèdemment conseiller tech-nique (chargé notamment des relations avec la presse) au cabinet du ministre de la défense, a été nommé consul général de France à Los Angeles (et non pas à San Francisco comme il a été ecrit par erreur le 2 juillet) en remplacement de M. Jean-Fran-cois Roux. C'est M. Pierre Sau-lière qui prend les fonctions exer-cées précédemment par M. Rou-gagnou.

# Le président d'une association de défense des rapatriés Le ministre de l'intérieur souhaite recruter 7 000 fonctionnaires en 1976 est entendu par la police

M. Joseph Ortiz a été remis en liberté

De notre correspondant régional

Toulon. - M. Joseph Ortiz, l'un des anciens chefs activistes en Algérie, qui avait été écroué le 10 juillet à la prison Saint-Roch de Toulon sous l'inculpation de détention d'une arme de quatrième catégorie, a été mis en liberté vendredi 18 juillet, en début d'après-midi, sur décision du doyen des juges d'instruction du inbunal de Toulon. M. Jean Pouget. Un autre rapatrié d'Algérie. M. Serge Geoffroi, soixante-treize ans, garagiste à La Seyne, placé sous mandat de dépôt en même emps que M. Ortiz, et pour une infraction similaire, a bénéficié de la même mesure,

L'enquête menée par des policiers de Toulon

un même activisme recrutant certains de ses membres parmi d'anciens ultras de l'Algèrie fran-caise. Lors de son « ezil » aux Baléares, Jo Ortiz avait été la

téte politique du « maquis Résur-

rection-Patrie », responsable d'at-tentats O.A.S. dans le Sud-Ouest.

Flusieurs plasticages commis dans le Var ont d'autre part été revendiqués par un comité « Jus-tice pieds-noirs ».

tice pieds-noirs ».

Une partie de l'enquête semble bien, quoi qu'il en soit, tourner autour de l'arrestation de François Chabessier et des déclarations qu'il a faites aux policiers qui l'ont interrogé. Installé à Saint-Estève, près de Perpignan, il était le délégué régional de l'USDIFRA pour six départements, et il avait été amené à venir à plusieurs reprises dans le var notamment le im inin der-

Var, notamment le 1 pin der-nier, pour le rassemblement an-

nuel des rapatriés à Tourves, dans la propriété de M. Ibagnès.

A-t-il participé à la « nuit bleue » du 1° au 2 juillet, au cours de

M. Mène, vice-président national de l'USDIFRA, à Sollies-Pont, dans la banlieue de Toulon. Il

semble que toutes ces investiga-tions aient été infructueuses. Interroge la veille de son inter-pellation, M. Ibagnès avait rejeté

toute responsabilité de l'USDIFRA dans les agissements dont M. Cha-

bessier avait pu se rendre per-sonnellement coupable. « La po-lice, avait-il dit, cherche à nous

faire endosser des attentats que nous réprouvons. Nous avons

l'habitude d'agir ouvertement devani l'opinion publique, même s'il nous faut prendre le fusil

pour défendre une cause. 3

L'USDIFRA, qui se réclamait, en juin dernier, de quarante-quaire mille membres parmi lesquels de nombreux anciens harkis, a été créé en 1985 par Roger Piegts, frère de l'ancien membre de l'O.A.S. Claude Piegts, condamné à mort, avec Albert Dovecar, pour avoir organisé le mentire du commissaire Gavoury.

meurire du commissaire Gavoury.
et fusillé le 7 juin 1982.
M. Ibagnès en a pris la présidence deux ans plus tard, mais il n'en avait fait un « syndicat

de choc » que depuis 1973, en multipliant les actions de com-

mandos pour s'opposer en parti-culler à des mesures de saisles et de ventes aux enchères de biens

appartenant à des rapatries.

Après l'occupation du cabinet
d'un avocat de Draguignan, le
10 mai 1973, M. Ibagnès avait été

condamné à une peine de trois ans de prison avec sursis.

opérations engagées au début

d'octobre 1974 contre la vente aux enchères de la propriété d'un ra-patrié de Tunisie, M. Joseph De-guara, à Fréjus, que le comité « Justice pieds-noirs » s'ésti ma-

nifeste pour la première fois.

Dans une lettre adressée à
M. Ihagnes, il avait annonce
qu'il était a prêt à passer à l'ac-

tion ». Dans la nuit du 8 octobre, deux plasticages avaient été commis contre le palais de justice

de Draguignan et contre une banque d'Alx-en-Provence dont M. Deguara étalt client. Le 8 juil-

let, des militants de l'USDIFRA

avec ceux de deux autres associa-

tions de rapatriés, le Front na-

C'est à l'occasion d'une de ces

pour défendre une cause. »

Arrêté et écroue sous la seule tional des rapatriés (F.N.R.) et prévention d'avoir détenu filé-galement, à son domicile, un pistolet de calibre 7,55 et sept cartouches, Jo Ortiz était, en fait, soupconné d'avoir inspiré, l'Union des comités de défense des agriculteurs rapatriés (UCDAR), avaient occupé des locaux dans l'annexe de la Cour des comptes. Peu de temps avant, sinon organisé, les récents atten-tats commis tant dans le Var que l'USDURA et l'UCDAR avaient tenu une réunion commune à Fleurance dans le Gers, au cours dans le Sud-Ouest. Les présomp-tions des policiers se fondaient notamment sur le fait que le nom de laquelle elles s'étalent décla-rées en « état d'insurrection lénotamment sur le fait que le nom et l'adresse de l'ancien cafetier d'Alger figuraient dans l'agenda d'un rapatrié du Sud-Ouest, M. François Chabessier, appréhendé le 10 juillet à Bordeaux, pour un attentat à la bombe dont il a recomnu être l'un des auteurs de la company de la la company de la co gale n, ajoutant qu' e elles vou-laient donner un coup d'arrêt en créant une sorte de petit gouver-nement pied-noir : un Etat dans l'Etat n. auteurs, commis le 28 juin contre un restaurant de Bayonne.

M. Ibagnès, tout comme M. Joseph Ortiz, n'ont pas caché, d'autre part, leurs sympathies pour l'organisation des Soldats de Ces présomptions n'ont pu, l'opposition algérienne (S.O.A.), de Mouloud Kaouane. apparemment, être étayées par les enquêteurs, qui restent pour-tant persuadés qu'ils se trouvent, sur la Côte comme dans les dé-partements du Sud-Ouest, devant « J'ai fait la connaissance de

Mouloud Kacuane, il y a de cela quelques mois, a déclaré, à sa sortie de prison, M. Ortiz. Il m'a exposé le plan qu'il envisageait d'appliquer. C'est très intéres-sant; en ce qui me concerne, je l'approuve complètement. Et désormais, je tais être le porte-pa-role de Kaouane auprès des 1a-

## «Une provocation»

« Je n'ai absolument rien à voir dans ces attentats, a déclaré, d'autre part, M. Ortiz, je les ré-prouve dans la mesure où ils ne contribuent pas à déjendre la cause des rapatriés. De plus, ils risquent un jour ou l'autre de faire des victimes innocentes. »

« L'USDIFRA ne peut en aucun cas être associée aux plasaucun cas être associée aux plas-ticages qui ont eu lieu dans le Var et qui ont été revendiqués par « Justice pieds-noirs », a déclaré M. Gabriel Mêne, vice-président national de l'USDIFRA. « Nous considérons l'arrestation arbitraire de notre président comme une provocation. Si

sur commissions rogatoires délivrées par M. Guy Bellocq, juge d'instruction à Draguignan, et M. Pouget, après les récents plasticages commis dans le Var, a cependant connu un nouveau développement avec l'interpellation, ce même vendredi, du président national de l'Union syndicale de défense des intérêts des Français rapatriés d'Algérie (USDIFRA), M. Eugène Ibagnès, quarante-deux ans, viticulteur à Tourves (Var). Transféré à Marseille, M. Ibagnès a été placé en garde à vue et il était à nouveau entendu par les policiers ce samedi matin.

> M. Ibagnès n'était pas remis immédiatement en liberté, nous risquerions des troubles assez grue: car une vive émotion règne dans tous les milieux de rapatriés.

De son côté, la section de l'USDIFRA de Cannes, dont la première réunion devait être présidée, vendredi soir, par M. Iba-gnès, a adressé au président de la République, au ministre de la justice, au préfet des Alpes-Maritimes et au préfet du Var. un télégramme dans lequel ses membres se déclarent « indignés » par l'arrestation de M. Dagnès et a demandent raison de cette mesure qui affecte tous les Fran-çais repiés et qu'ils considèren-comme une nouvelle injustice et une nouvelle manifestation de la mise à l'écart des rapatries de la communauté nationale ».

GUY PORTE.

● Pzine d'emprisonnement pour les voleurs d'une nymphe de Maillol — Pierre Roinard, le malfaiteur qui déroba en décembre dernier dans les jardins des Tuileries une nymphe en bronze d'Aristide Maillol, a été con-danné vendredi 18 juillet par la 16° chambre correctionnelle de Paris à quinze mois d'emprison-nement. Les recèleurs Thomi Mouh et Jean-Claude Martignoni, ont été condamnés respective-ment à un an d'emprisonnement, dont huit mols avec sursis, et à huit mois, dont quatre avec

• Suicide d'un détenu. — jeune homme, Joël Michel, de vingt-deux ans, est mort par pendalson jeudi 17 juillet dans sa cellule de la maison d'arrêt de Bonneville (Haute-Savoie). Joël Michel, qui était en régime de semi-liberté, avait été arrêté dans l'après-midi pour « scandale sur la voie publique ».

## LE BUDGET EN AUGMENTATION DE 19 % POUR L'ANNÉE PROCHAINE

La formation des gardiens de la paix et des inspecteurs sera améliorée 🚗 🧦

Une satisfaction prévaut dans les principaux syndicats de la police (Fédération autonome, Syndicat autonome des policiers en civil. Syndicat des commandants et officiers, Syndicat des commissaires de police) après la communication qui leur a été faite par M. Michel Poniatowski, ministre de l'intérieur, des propositions du comité technique paritaire retenues per l'administration. Le comité les avait formulées en conclusion de su première session qui s'est achevée le 8 juillet après six mois de travaux. Si certaines de ces revendications sont prises en considération, d'autres de-vront attendre un examen plus approfondi.

POLICE

Le ministre a accepté toutes les suggestions présentées sur le point de l'ordre du jour jugé essentiel par l'ensemble des organisations professionnelles : la formation des personneis. La prochaine promotion des gardiens de la paix recevra une formation de cinq mois assortie d'un mois de stage (contre quatre mois au total jusqu'ici). L'objectif à tenne est d'aboutir à six mois d'école et trois mois de stage. Mais ce système ne sera applicable qu'après des recrutements massifs - M. Poniatowski souhalte engager sept milie hommes l'an prochain - llés à la modernisation de la police et aux vacances de postes provoquées par les départs en retraite des éléments en service depuis la Libération.

Le même imperatif conditionne la durée de formation des inspecteurs pour lesquels s'aloute un élément conjoncturel : l'abandon précipité, il y a deux mois, de l'écola de Beaujon oul menacait de s'effondrer. Néanmoins, dès l'an prochain, la formation des inspecteurs passers de trois mois et demi à six mois auxquels s'ajoutera un stage d'une durée vraiemblable de trois mois. Plus tard. le temps total de formation attaindre progressivement onza mois (dont huit mois d'école). La formation des commissairés et des officiers de paix ne subit pratiquement pas de modi-

L'esprit de la formation sera revu et les programmes « époussetés ». Le cours théorique s'effacera dans toute la mesura du possible au profit d'une pédagogle active et on prévoit une plus large ouverture des écoles sur l'extérieur afin de mieux faire prendre conscience à l'élève de sa place dans la société et, à l'inverse, de tenter de le mieux faire contprendre d'elle.

Un autre point important de revendication no recoit, on revanche, aucune solution : la titularisation du personnel féminin des services en tenue. Deux thèses étalent, en effet, opposées : l'une favorable à l'intédration pure et simple des femmes dans le corps des gradés et gardiens, l'autre suggérant la création d'un corps spécifique d'agants fémi-nins. Le ministre de l'intérieur s'est, jusqu'à présent, refusé à tranches entre les deux propositions.

La Fédération syndicale des per-sonnels de la préfecture de police - branche parisienne de la Fédèration autonome, - qui demandalt une prime spécifique en faveur du personnel dépendant du secrétarist général pour l'administration de la police de la région parisienne, recolt satisfaction sur le principe : une prime sera bien créée, mais son montant - 40 à 50 F par mois en 1976 — sera inférieur à celui ou'escomptait la F.S.P.P. (400 F). Le logement des policiers, notamment à Paris, va faire l'objet d'un soin particulier. Aux crédits affectés par le ministre de l'Intérieur à la construction de logements (5 millions de francs en 1974) s'ajouteront des dispositions réglementaires et des accords avec les offices d'H.L.M.

Il est notamment prévu d'imposer aux collectivités locales la réservation de logements pour les policiers dans ieurs programmes d'urbanisme en échange de la garantie d'emprunt ou de la fourniture de terraine par l'administration. Profitant de sa réunion avec les

représentants des grandes organisstions syndicales, M. Poniatowski a. d'autre part, évoqué quelques pro jets plus vastes. Il a notamment expliqué son intention de faire bénéficier la police de la réforme, destinée à l'amélioration des carrières, en cours d'application dans l'armée, arguant de la parité qui existe entre les deux administrations. Un crédit de 200 à 250 millions

de francs sera consacré, au cours des trois prochaînes années, à cet ment. Dès le prochain budget, est prévue pour cette amélioration, et le ministre a promis qu'une deuxième tranche de crédits sersit demandée à l'occasion du collectif budgétaire de 1976. Le montant de cette demière sera fonction des indices définitivement adoptés pour la hiérarchie militaire,

La budget pour 1976 ne portera, d'une manière générale, pas trace de l'austérité. Les dépenses de per-sonnel augmenteront de près de 20 % celles du matériel de près de 18 %. Les dépenses globales crées à la police dépasseront ains 6 millards de francs. Le budget de la police aura plus que triplé an sept ans (il était de 1,8 milliard de france en 1969) et augmenté de moitie par rapport à 1974.

Côté personnel, le ministre souhaite engager 7 000 hommes, dont 1 000 à 1 200 au titre des créations d'emplois (400 è 500 Inspecteurs, 900 gardiene, 350 agents administratifs et techniques) et 6 000 pour combler les vacances de postes dues sux départs en retraite (1 500 inspecteurs eur 12 000 s'en vont cette année) ou simplement à la défection des titulaires (beaucoup d'élèves, notamment chez les gardiens, démissionne avant même leur sortie de l'école) Pour le matériei, M. Ponistowski veut faire un effort pour l'amélioration du matériei radio fixe, embarqué à bord de véhicules, ou individuel : au cours de son récent voyage à Ottawa, le ministre a été vive impressionné par l'équipement élec tronique de la police canadienne Dans les grandes villes, les fonctionnaires cont tous dotés d'émetteurscomme de véritables terminaux et qui peuvent à tout moment être mis er relation evec l'ordinateur du service ce qui simplifie les formalités de

JAMES SARAZIN.

# FAITS DIVERS

 Le ressortissant yougoslave gravement blessé de plusieurs balles de pistolet dans la nuit du 16 au 17 juillet, rue Saint-Charles à Paris-15 (le Monde du 19 juillet), a été identifié par la police Il s'agit de M. Dane Sarak. La police pense que l'homme se livrait à des activités terroristes.

 On dangereux malfaiteur arrêté à Toulouse. — Kelha Kamara, un malfalteur jugé parpoliciers de la brigade de recherches et d'intervention, a été arrêté, jeudi 17 juillet, à Tou-louse. L'homme, d'origine antil-laise, a déjà avoué sept agressions à main armés. Il avait pris en otage, le 13 janvier 1972, un policier qui vensit l'arrêter pour proxenétisme.

# du l'au 2 junies, au cons de laquelle ont été successivement plastiqués la cité administrative d'Hyères, l'hôtel des impôts de Toulon et la mairie de Sainte-**SPORTS** La police judiciaire avait effec-La poince judiciaire avair effec-tué plusieurs perquisitions au domicile de militants de l'USDI-FRA du Var, et notamment le 3 juillet, chez M. Ibagnès et dans l'appartement de fonction de son épouse, institutrice à Saint-Maximin, ainsi qu'au domicile de M. Mène vice-président national

# LE TOUR DE FRANCE CYCLISTE

# L'Italien Santambrogio gagne à Melan

L'Italien Santambrogio a gagné à Malun la plus longue étape du Tour de France (256 kilomè-tres) en devançant le peloton groupé de 28 secondes.

Classement de la vingtième étape 1. Santambrogio (L), 7 h. 39 min. 45 sec. (moyenue : 33,409 km-h.); 2. Van Linden (B.), à 28 sec.; 3. Karstens (P.-B.); 4. Hobert (G.-B.); 5. Godefroot (B.); 6. Mint-

klewicz (F.); 7. Eottiers (B.) 8. Delépine (F.); 9. Simonetti (I.) 10. Amaro (P.), tous mame temps Classement genéral. — 1. Bernard Thévenet (F.), 164 h. 12 min. 55 sec.; 2. Merckx (B.), à 3 min. 3 sec.; 3. Van impe (B.), à 4 min. 43 sec.; 4. Zoctsmelk (P.-B.), à 6 min. 58 sec.; 5. Gimondi (I.), à 12 min. 58 sec.; 6. Lopez-Carril (Esp.), à 19 min. 45 sec.; 7. Moser (I.), à 24 min. 29 sec.; 8. Fuchs (5.); à 25 min. 39 sec.; 9. Janseens (B.), à 31 min. 15 sec.; 10. Torres (Esp.), à 34 min. 24 sec., etc.

# Une femme dans la roue

De notre envoyée spéciale

Jean Giraudoux prétendait que les hommes avaient inventé la querre pour se retrouver entre eux. En période de paix ils se rabattent sur le Tour de France. Pendant près de quatre semaines, ils échappent, grâce au cyclisme, à leurs épouses, maitresses, mères, belles-mères, etc. Ils vivent en circuit fermé, comme à la caseme ou l'internat, au temps plus lointain encore des bandes de garçons. N'en ont-ils pas le droit ? C'est leur jeu après tout, leur drogue et leur refuge. A quel titre les temmes exigeraient-elles de les

partager ? Celles qui tentent de forcer la porte suscitent l'effroi, l'agacement, l'induigence dans le meilleur des cas. Les questions qu'elles posent : - Qu'est-ce qu'un combiné, qu'un double dérallieur ? », révélent leur congénitale ignorance. En outre, elles ne savent ni bolte ni raconter des paillardises, alles se lassent vite des discussions mécaniques ou stratégiques, elles

tremblent dans les virages - arrachés - aur deux pneus, e s'émeuvent en apprenant que le peloton des coureurs comprend au moins quatre tractures : un fémur, un maxillaire, un coude et un ménisque. Rendons-nous à l'évidence : elles ne sont pes à leur place.

Mais les hommes le sont-lls?

S'ils chérissent aussi jalousement leur chasse gardée, ce n'est pas uniquement parce qu'elle leur permet de s'épanouir à l'écart du sexe ,faible, mais aussi parca qu'elle leur procure une blenheureuse ignorance. Qui, dans le Tout, se soucle du chômage? De la rencontre interspatizie ? Des événements au Portugal? L'argent même, converti en notes de trais, telt ligure d'abstraction. A bord des valtures ou luchés sur leur vélo. un bon militer de citoyens retombent en enfance. Peut-âtre ne tiennent-ila pas à ce que les citoyannes la sachent?

GABRIELLE ROLIN.

# A l'arrivée de l'étape

## MANIFESTATION D'HOSTILITÉ A LA DIRECTION DU «PARISIEN LIBÉRÉ»

Une manifestation d'hostilité à la direction du Parisien libéré, co-organisateur du Tour de France, a eu lieu vendredi 18 juil-let, à l'arrivée de l'étape Pouillyen-Auxois - Melun. Les manifes en-Auxois - Melum. Les manifes-tanta dont le nombre a été estimé à deux cents, ont envahi la tri-bune officielle, en chassant ses occupants. Après avoir lancé des tracts, et toujours en scandant des slogans hostiles à la direction du Paristen libéré, ils tentérent d'envahir la piste et de gagner les emplacements « couverts » par les caméras de la télévision. Dans l'échauffourée out suivit Dans l'échauffourée qui suivit alors que les forces de l'ordre intervensient, plusieurs person-nes ont été blessées dont cinq policiers.

• The nouvelle manifestation a perturbé à Melun, samedi 19 juillet, l'horaire de l'avant-der-nière étape. C'est sous escorte des forces de police que les coureurs ont pu se rendre au départ : celui-ci a été donné à 10 h. 15 au lieu de 10 heures.

# Le Monde RÉALISE CHAQUE SEMAINE UNE SÉLECTION

HEBBOMADAIRE réservés sux lecteurs résident à l'étranger

Exemplaire spécimen aux demands

## MODIFICATIONS DE LA CIRCULATION DANS PARIS A L'OCCASION DE L'ARRIVÉE

L'arrivée du Tour de France qui se dévoulera, le dimanche 20 juillet à Paris, modifiera le stationnement et la circulation dans le quartier des Champs-Klysées.

DU TOUR DE FRANCE

STATIONNEMENT. — A partir de 6 h 34, il sera totalement interdit sur l'itinéraire emprunté par les coureurs, c'est-à-dire a v e a n e des Champa-Elysées, place de la Concorde, quai des Tulléries, avenue du Général-Lemonnier, et rue de Rivoli entre la place des Pyramides et la place de la Concorde.

CIRCULATION. - De 10 h 1 EIRCULATION. — De 10 h lish, toute circulation sers interdite dans ces voies ainsi qu'à l'intérieur du périmètre délimité par l'avenue de Friedland, la rue du Faubourg-Saint-Honore, la place du Carrousel, le quai des Tuileries, le pont Royal, le quai des Tuileries, le pont Royal, le quai Anatole-France, le quai d'Or-say, le pont Alexandre-III, le Cours-la-Reine, la rue François-I<sup>47</sup>, l'avenue George-V, la rue Vernet, la rue de Presbourg et la rue de Tilsitt.

• TRANSPORTS EN CORIMON. ll est recommandé aux speciateur de se rendre par les transports en commun sur le parcours emorune par les coureurs, aucune possibilité de stationner n'éxistant à proximité du périmètre d'intendiction. Certai-nes lignes d'autobus verront leur trajet modifié jusqu'à 18 h ; le nº 52, « Pont de Saint-Cloud-Optrà a sora limité du pont de Saint-Cloud à la place de l'Étoile. Le u° 80, a Mairie du XVIII-Porte de Versail les n sera exploité en deux tronçons a Mairie du XVIII- Place Saint-Phi lippe-du-Roule » et a Porte de Var-sailles-Piace de l'Aima ». Le nº 72, a Pont de Saint-Cloud-Piace de la Concorde » sere limité du pont de Saint-Cloud à la place du Canada.

# **OMNISPORTS**

## CENT SIX SECTIONS SPORTS-ÉTUDES A LA PROCHAINE RENTRÉE SCOLAIRE

Il y aura cent six sections sportsétudes à la prochaine rentrée sco-jaire, ont annoncé, vendredi 15 juli-let, 80M. Reué Haby, ministre de l'éducation nationale, et Pierre Maxand, socrétaire d'Etat à la jeu-masse et aux sports, leur nombre aux pratiquement doublé par rap-port à l'année dernière.

On sait que ces sections sont On sait que ces sections sont destinées à permettre à des jeunes sportifs de poursaivre normalement leurs études tout en consacrant un temps important à l'entralmement, grâce à des horafres adaptés. L'experience démontre que les résultats scolaires s'en trouvent pluiôt améliorés, et M. Masseaud estime que le but à atteindre est deux cent chuguante sections consurement et me cinquante sections comprenent cinq milie élèves.

Si, à la demande expresse du président de la République, un effort particulier sera fait cette année pour le football, M. Haby estime, de son côté, que la formule pourrait s'étendre à d'autres domaines. On pourrait crèer, par exemple, des sections arts-études

Après Paris et Orléans, les universités de Toulouse, de Lille, d'An-gers et d'Amiens devraient être les premières à prolonger l'expérien la pratique du sport de haut niveau et des études supérieures. Les fédérations sportives le souhaitent eu tout cas et apportent leur concours à la mise en place de ce système.

BSCRIME. — L'Union sovietique a conservé son titre de cham-pionne du monde au sabre par équipes, en battant la Hongrie par 8 victoires à 8 et 58 touches reçues contre 62, le 18 juillet à Budapest. Pour la troisième place, la Roumanie a domine l'Italie, L'équips de France a terminé septieme.



# e Monde aujourd'hui

USSES CLÉS

# emmy Caution règle ses comptes...

**HOMME** entra dans un bistrot de la rue de Sèvres d'une démarche chaloupée. Il portait in de laine brune, des junettes une casquette en lissu écosvisage aux maxiliaires áteit Grélé comme une terre qui aurait reçu una giciéa de Sous la fine moustache, la e apparaissait sensuelle et ue. Il passa sur le bar une puissante et velue et comserveuse, au corsage rebondi.

saisit la bouteille de whisky : s. M. Constantine, vous n'étes 's voite, fit Eddle, d'une voix

et grave, avec ce vestige ant californien si tacilement ur pour les blondes. Et vollà : s je ne me débarrasserai de y Caution. > shilude, quand li arrive quelque

Il y a toujours un quidam pour à la cantonnade : - Ça va r. - Eddle-Lemmy, toulours son personnage, lui tire à bout ut un sourire téroce et, aussioutes la demoiselles présentes entent des dispositions pour la Môme vert de gris. ent et bagarreur à l'écran, lui cama si bien le héros de Peter

sy et fit plus pour la réputation B.I. que les maladroits du gate, est, dans la vie, le plus

## e monde des courses

'e suis surtout un poète, dit-il, adé d'avance que personne ne pira. Et falme par-dessus tout anquilité: - il semble bien, ceant qu'après avoir rendu au na son losigne d'agent soécial 1886 dix-buit ans sur les champs courses de Longchamp à Ascot. r ses chevaux, dont le fameux me. Eddle Constantine alt choisi egler ses propres comptes. nçant au Lüger et au Smith et on. Il s'est armé d'un atvio avec

aul pourraient bien lui attirer des

Le Propriétaire est un roman sur la monde des courses, écrit eur le lythme d'une série noire et où l'on devine que la fiction n'est qu'un paravent destiné à masquer, par des exagérations cariceturales, des moeurs que certaines affaires ludiciaires, concernant les fraude tierce notamment, ont mises en évidence. Club international très fermé, dont Eddie Constantine, grace aux cacheta de Lemmy Caution, devint membre, le petit monde des propriétaires d'écuries de courses est inac-cessible au Français moyen qui, chaque dimanche, - fait - son tiercé, comme à l'habitué du P.M.U. ou de l'hippodrome, toujours à l'affût d'un

Caprice d'industriel qui n'a pas de gout pour les danseuses, hobby mondain de vedette, carte de visite pour affairiste multinational, simple jeu d'après-midl pour douairlère mélancolique, la possession d'une écu-rie suppose l'adoption de règles non écrites — de connivence devraiton dire - qu'il vaut mieux ne pas transgresser. Les esthètes qui aiment le cheval pour lui-même, les sportifs qui jouent les canters du petit matin dans les brumes de Chantilly, les naîta qui pensent qu'encourager la race chevaline est une futilité utile, les loueurs qui voient la pelouse comme un tapis de baccara, tous ceux-là ont de fortes chances, d'après Eddie Constantine, d'y laisser des plumes, de se faire gruger par les réalistes qui tiennent l'écurie pour élément de standing, comme

la Rolls-Royce ou le Cabin-Cruiser viles, jockeys tricheurs, lads ambitieux, bookmakers truands, vétérinaires marrons, experts d'assurance accessibles au chantage, ont parlie liée pour le meilleur et pour le pire avec le propriétaire qui apparaît

Bien sûr, tout se passe différemment dans la réalité. A-t-on Jamais vu un propriétaire faire tuer un our-sang. vedette au déclin prévisible, pour toucher l'énorme prime d'assura Un financier spéculer sur l'Afrique sous-développée et tenter de compromettre un jeune Noir, secrétaire d'Etat incorruptible? Un oncle, utiliser la passion amoureuse de sa nièce pour un play-boy demi-tou, mais héritier d'un marchand de

canons teuton, afin d'agrandir son empire industriel? Document fictif sur le monde des courses, peut-être. Mals le livre d'Eddy Constantine à surtout photographié, sous un autre angle. l'éternglia dansa grinçanta et vile des hommes autour du Veau d'or. Le triste héros, David Willer - ne cherchez pas a recomposer un no m connu d'après les initiales de celuici. il v a une bonne demi-douzalne de propriétaires qui ont les mêmes - appartient à la race des faux condottieri, des égocentristes du eri, des égocentristes du coffre-fort, des brasseurs d'affaires. comme on disait autrefols, dont l'audace est faite de toutes les lâchetés

à leur tour, afin que solent robustes et bien cimentées, dans les dépendances subaltemes, les pyramides de leur réussite. David Willer alme les tableaux de maîtres, fraude le fisc, se chausse chez Un Tel, s'habille chez Truc. Ce n'est pas une clé mais dix que propose le malin Lemmy. Fausses clés, asurément, mais n'est-ce pas

des autres, et dont le génie consiste

à choisir des esclaves, à se les atta-

cher, à leur permettre d'en posséder

vraies portes? Et puis, il y a Selim Shamman, cet acteur qui aurait pu faire une grande carrière et qui s'est usé dans des rôles faciles. Tiens, tiens... La clé, cette fois-ci, pourrait bien être accrochée au trousseau de M. Constantine. Et Mickhaël Verney, Industriel du show-business, qui comme la moins noble conquête du semble avoir fait du gros cigare sa

avec de tausses clés qu'on ouvre les

à répétition sa distraction favorité pour mois de mai pluvieux. On pense à quelou'un, bien sûr, dont le prénom, justement, indiquerait une parenté phonétique avec celul de l'auteur lequel vient de - sortir - un disqué

de rock, après avoir joué avec succès les crooners, comme son copain de la radio new-yorkaise. Frank On traverse l'Espace Cardin et le trousseau de fausses clès tinte allègrement : « Un vieux chanteur de rock, remis au goût du jour par la mode rétro, conversait amicalement avec un secrétaire d'Etat homo sexuel. La cantatrice la plus chère

## L'oiseau bleu ·

teur, qui avait bâti sa gloire sur des

morceaux de tôle écrasés à la

presse hydraulique, sous le regard éleint d'un académicien déjà à moltié

Naturellement, Eddle Constantine n'est pas Balzac. Son acte de comédie humaine contemporaine n'en est pas moins réussi, encore qu'on puisse reprocher à certains de ses héros d'omettre volontairement de fermer la porte de leur chambre à coucher quand ils se manifestent mutuellement les demières tendresses. Même si Les femmes s'en balancent, et al la sexa resta un des ingrédients - bien affadi - du roman à succès, cela n'ajoute rien à un livre mené comme une aventure du regretté Lemmy, avec, par-ci, par-ià. vers de collégien qui prouve qu'Eddie, après tout, est peut-être bien poète. A l'âge des muits trop longues et des steaks sans sei, il se souvient d'une chanson tendre et célèbre qu'il interprétait avec sa fille Tania, curieuse alors de savoir où trouver le bonheur et à laquelle !! disait une vérité dont la vie l'a persuadė : « L'oiseau bieu, mon

enfant, li est là, dans ton cœur. 🕫 MAURICE DENUZIÈRE.

## *LE BONHEUR*

# La famille Portelance

G larce élèvent avec gentillesse, calme et compétence, Laurent, à mi-chemin entre Québec et Montréal, sur la rive où l'on n'a pas encore construit d'autoroute, leur, ferme dresse avec une fierté légitime un silo de 12 mètres au-dessus d'une étable ultra-moderne. Un peu en retrait, une maison qu'on qualiflerait en France de résidence secondaire, tant elle est éclatante de blancheur et bien aménagée. abrite une vie d'agriculteurs

Le bonheur des Portelance la trentaine l'un et l'autre - estil une insulte au bon gout dans ca Québec où l'on vole de râleur en protestataire, de furieux en révolté, d'opposant en détracteur ? Justifié ou nas, ce bonheur existe. Il est fonde sur la croyance en la force de la famille et sur un usage sans abus de tous les agréments de la société de consommation.

Presque contestataires

Dans le petit village de Grondines. Gilles et Micheline passent presque pour des agriculteurs contestataires. C'est-à-dire qu'ils sont plus modernes que la moyenne des gens. Par exemple, on n'a pas encore très bien compris, ici, pourquoi ils avaient attendu tant d'années avant de créer un jardin potager auprès de la maison. Cela faisait négligé. Depuis onze ans Gilles n'a cessé d'agrandir son exploitation, passant, au fil des années, de huit à une cinquantaine de bêtes. Les camions d'une coopérative de distribution dont Gilles est-le président passent prendre le lait tous les deux jours. Les 200 hectares de terre qu'il cultive seul produisent le fourrage pour l'hiver. Gilles est endetté mais vit largement : son revenu mensuel

net dépasse l'équivalent de

La maison témolgne de la réusquatre enfants et quarante-huit site. Une salle de bains recou-vaches. Dans la vallées du Saint- verte de faux marbre. Un salon à l'épaises moquett, où trône un téléviseur couleur qui diffuse des émissions mauves ou jaunes. Une chaîne haute fidélité qui répand dans toute la maison les chansons de Dalida et de Mireille Mathieu Un frigo immense, un congélateur à la tallie du Canada, un lavevaisselle de pensionnat : tout ce qui tourne, moule, épluche, chapffe ou nettole, pourvu que ce soit à l'électricité, a trouvé place chez les Portelance. Au point qu'on se demande ce qui leur manquerait si l'idée de nouveaux achets leur vennit. Aujourd'hui ils ont trouvé : avec les 1 000 dollars canadiens (4000 F) du bateau à moteur revendu la semaine dernière ils vont acheter une pis-cine. L'idée a éclaté ce matin, la midi. Une énorme cuve de 8 metres de circonférence trônera désormais devant la ferme Portelance. Pour la joie de quatre enfants, gâtés mais gentils, dont trois portent des prénoms indubitablement francophones (Michel, Chantal et Sylvie), mais dont la dernière, rouquine, porte curieusement celui de Nancy. Une manière de montrer que, chez les Portelance comme dans tout le voisinage, on n'est pas fenatique de l'indépendance du Québec : « Economiquement, dit simple ment Gilles, nous avons intérêt à rester dans le Canada. >

Micheline, blondinette au nez retroussé et à la voix perçante, n'aura pas comme sa belle-mère, neuf enfants « On s'arrête à quatre, c'est bien comme ca. » Mais le pape, l'Eglise, la morale traditionnelle dont on dit qu'elle trouve au Québec l'un de ses derniers bastions? « Pour ce qui est de ça on peut pas dire que les prétres soient compétents, c'est nous autres que ça regarde. Alors, moi, je suis catholique et tout mais je prends la plinle. » Micheline, femme an foyer sans complexe ni honte, comprend qu'on veuille, tout en étant fem-me, travailler à l'extérieur. Mais ce n'est pas son charisme. Elle laisse à d'autres le soin € d'aller s'enfermer dans des bureaux ». Elle préfère sa maison, ses enfants, son époux qui, lorsqu'il revient de l'étable, met les pieds sous la table et déguste les plats itonnés par sa femme. Micheline, elle, ne met jamais les pieds à l'étable.

Vision heureuse

Vision du passé que cette répar-tition des tâches où les rôles traditionnels de l'homme et de la femme paraissent fixés de toute éternité? Vision heureuse si l'on en croît les deux intéressés. Au-cun n'a le sentiment de servir l'autre ni d'être exploité. Le travail a valeur sacrée. C'est une valeur qui a fait ses-preuves dans la vie de Gilles, confronté des l'âge de quinze ans à la nécessité de gagner sa vie. Depuis dixhuit ans il n'a pas arrêté. Ce n'est pas une facon de parler : en 1974 Gilles et Micheline se souviennent d'avoir pris deux jours de vacances par un heureux hasard dont ils ne sont pas encore revenus. Cette année ils pensent renouveler l'exploit.

Ce soir, la radio annonce que le président de la Fédération des travailleurs du Québec a été condamné à trois ans de prison pour avoir incité des ouvriers grévistes à user de violence. Micheline et Gilles que rien ne parait devoir révolter, pensent qu'il l'a bien méritée, sa condamnation : « On n'excite pas les gens comme ça / ». Proprietaire de ses machines et de ses terres qu'il a acquises à la force de ses seuls bras — il n'a pas d'employées et ne recolt que des aides épisodiques - Gilles ne se sent pas partie prenante d'une lutte de classes. Chacun dott faire son travail et récolte les fruits qu'il mérite. Pour sa part, il ne s'en est pas trop mal tiré. Il en est arrivé — à trente-trois ans — à donner des cours aux autres agriculteurs. Il anime avec un égal talent une coopérative de commercialisation et la chorale paroissiale de Grondines. Ce garçon solide et doux a presque le niveau de vie d'un agriculteur américain et parle le français avec l'accent breton : c'est un Québécois qui a réussi sa vie et n'a de comptes à rendre qu'à Dien.

BRUNO FRAPPAT.

# Au fil de la semaine

AEC est æronavis Alpha Delta vacans Novi Eboraci æroportum! Quemadmodum me audis? -- Te valde et clare audio. Unde venis et quo

- Londinio Novum Eboracum, altitudine pedum triginta ilia, cursum duo septem quinque, in nubibus volans.

--- O. C. > (omnia correcta).

plant dans les nuages.

Traduisons: « Ici avion Alpha Delta appelant l'aéroport de New-York !

amment me recevez-vous? - Je vous entends fort et clair. D'où venez-vous et où allez-De Londres à New-York, altitude 30 000 pieds, cop\_275,

- O. K. > (tout correct). Et certains prétendent encore que le latin est une langue orte ! Mais continuons de feuilleter les pages de cette étonnant le Lotin sans peine » de la méthode Assimil (1).

Dès la huitième leçon d'un ouvrage qui n'en compte pas moins e cent une, vous sourez comment dire, même si la phrase n'est as d'un usage extrêmement courant : « Grand-mère va à Lyon bicyclette » (Avia it Lugdunum birota).

A la dauxième leçon, voici le journaliste ; il travaille à coup ir dans un quotidien puisque nous le nommerons « Diumarius ». va à Paris (Lutetia Parisiorum. Lutèce des Parisiens). Il a des rancs (francis) et des dollars, monnaie que l'on traduira audacieuement par H. S. Pourquoi ce sigle ? Parce que c'était le symbole lu sesterce romain (sestertius) qui a inspiré le dollar américain \$. t qu'on n'objecte pas que le dollar a été dévalué : pour désigne a dollar-or on emploiera le sestertium, le sesterce « fourd » aut mille sesterces « légers ». Il n'y a pas, on le voit, de diffiuités insurmontables. On peut tout dire en latin.

La preuve : on peut raconter le match Turin-Grenoble qu ppose les Augustani Tourinenses (les Augustiens Turinois) aux irationopolitanos (les Gratianopolitans). On peut manger des andwiches (pastilla forcia. Littéralement : petits pains farcis) en suvant du whisky ; mais dans ce cas il faudra quand même recourir ı une périphrase et demander qu'on vous serve le potum qui hiskeum apud anglos vocatur (la boisson qui est appelée whisky thez les Anglais).

Arretons la cette exploration du « Latin sans peine ». Une question cependant que les auteurs de ce manuel se sont posée puisque, dès le début de l'introduction, ils la formulent ainsi : « Mais, direz-vous, même si cela doit être sans peine, pourquoi apprendre le latin ? > Oul, en effet, pourquol l'apprendre ? Imperturbable, l'auteur de cette introduction donne sa réponse : « C'est tout simplement en étudiant ce livre jusqu'au bout que vous pourrez le savoir. » Mais au bout, à la cent unième leçon, on lit, en latin blen sûr: « Chaque jour nous auvrirons le livre à une page prise au hasard... jusqu'au moment où nous comprendrons sans effort... et ensuite il sera utile de consulter des ouvrages plus précis et plus

Clac! Le piège est refermé. Cent une leçons, cinq cent quarante-six pages, une demi-heure par jour, et les disques (qui permettront de s'instruire « non seulement sans peine, mais encore sans effort »). Et ce n'est qu'un début. Vollà pourquoi nous ne saurons jamais sans doute pourquoi il faut apprendre le latin.

Des Assimil, il y en a pour tous les goûts, toutes les opinions et toutes les langues, y compris le serbo-croate et l'esperanto. Mais sait-on qu'il existe aussi, pour occuper les journées pluvieuses des vacances, un Assimil corse et, < last but not least > si l'on ase dire (pulsque, après tout, nous voici tous polygiattes), un « Breton sans peine », tout frais sorti des presses en mai 1975 (2).

**OPTIMI** LECTORES, AR BREZHONEG

PIERRE VIANSSON-PONTÉ

DQT

proclame dans la 77° et avant-demière leçon, en page 619 (car ce n'est pas une mince affaire que de parler breton), que son livre contient « juste de quoi donner un aperçu de la langue des Bretons > et qui explique (en breton) : « C'est le peuple qui a conservé le breton tout au long des siècles, le vaillant peuple des paysans et des marins, car la noblesse, la bourgeoisie, les personnes de haute condition l'avaient abandonné depuis longtemps. » Pour lui. le breton est « langue de l'avenir ». Il a choisi la langue parlée, < un breton moyen, standard, interdialectal mais authentique >, car la langue « est unie mais non uniforme ». Il n'est pas très optimiste, M. Fanch Morvannou, bien que la toute première leçon ait pour thème : « Ma Hélénēr zo eun' de :n' lowen' » (Mon professeur est un homme gai). Car la sym-

L'auteur, M. Fanch Morvannou, est maître-assistant à l'université de Bretagne occidentale (Brest) et, comme l'indiquent son nom

et son titre, c'est un Breton bretonnant, un hyperbreton même, qui

pathique famille de Jean Scouarnec — pardon : de Yann Skouarneg, — originaire de Kermanac'h et fixée à An Oriant (Lorient) où elle tient le café-tabac « An Ti Kozh » (la Vieille Maison), va d'ennuis en catastrophes au fil des pages, « Après la guerre, comme beaucoup de gens », Jean Scouarnec a du aller vivre à New-York après des adieux déchirants : « Ne pleure pas, vieux frère, cela ne change rien. Au revoir, maman bien-aimée Car, si on est Breton, « pour chercher du travall, il faut, hélas! aller loin du pays », et nous n'en sommes pourtant qu'à la dixième leçon. Il est resté dix ans dans cette « ville épouvantable », < sous le fardeau », < tout au long du jour, tout au long de l'an, dans une cave, sous la terre », pour laver la vaisselle des Américains. Et il n'a pas fait fortune.

Quand il se lève, de très bonne heure, les difficultés commencent. Il presse son fils Gweltas, alias Gildas (leçon 15) : « Tu es prêt ? — Non. — Dépêche-toi donc. — Je cherche mes chaussettes. Où sont-elles donc? » C'est l'affolement : « Où les as-tu donc mises? Perdues de nouveau! > Les chaussettes retrouvées « sur les marches de l'escalier », c'est la casquette qui a disparu : « Qui a pris ma casquette ? — Tu l'as sur la tête, mon pauvre gars ! >

La famille part en vacances, et c'est une cascade quasi ininterrompue d'incidents. Il fait toujours « trop chaud », « trop froid », « lourd et orageux », et, au mieux, « il ne fait pas froid si vous voulez mais le vent est un petit peu trais ». A noter toutefois qu'il ne pleut jamais : « C'est une légende. » Rosenn, la fille, retarde tout le monde, elle n'a pas fini sa valise, puis elle ne peut pas la porter : « Gweltas ! Viens donc m'aider ! — Quelle idée d'emporter tant d'affaires ! » La voiture est vieille, elle va tomber en panne. Rose fume trop, Gildas a toujours faim, « la dépense sera considérable », « il a gaspillé tous ses sous ».

Plus tard, on ramasse un stoppeur, Yves, c'est-à-dire Erwan. C'est un étudiant qui veut devenir professeur et qui, d'ailleurs, va séduire Rose. « Le métier de professeur est un bon métier. Les professeurs ont de longues vacances. Leur salaire est peu élevé peut-être au début, mais il augmente peu à peu sans aucun doute... Les professeurs ne sont pas très amusants en classe. Notre professeur d'histoire n'est pas totalement inintéressant, mais il parle à volx basse, il nous assomme vite. Il y a souvent du chahut pendant ses cours.... > Attention, M. Fanch Morvannou, vous risquez d'avoir autant de difficultés avec vos collègues qu'avec

Abandonnons ces gentils Bretons à leur noire déveine dont il est clair que les François sont entièrement responsables. Allez, courage. « Valete, optimi lectores et linguam nostram am (Au revoir, vaillants lecteurs, et aimez notre langue), « Embannit ar c'heloù mad : ar brezhoneg zo bew! > (Proclamez la bonne nouvelle : le breton est vivant !)

(\*) Valilant lecteurs (fatin), le broton est vivant ! (broton). (1) 545 pages, 22,80 P. (2) 672 pages, 39 P.

# Reflets du monde entier

# The **Economist**

Une société « sérieuse » et conservatrice

L'hebdomadaire londonien THE ECONOMIST analyse ainsi l'avenir de l'U.R.S.S. :

« Il est loin d'être sûr que cette génération de dirigeanis, ou peut-être la prochaine, mènera l'Etat policier soviétique vers la social-démocratie. Ce sont les ignorants et cyniques agents d'un pouvoir pour qui le monde se résume en termes de statistiques économiques. Il n'y a aucun signe du conflit souvent prédit entre les bureaucrates du parti et les technocrates industriels et scientifques. Bien qu'il soit pourri à la base, comme les scandales politiques de province le prouvent, le parti conserve tenacement le monopole de l'autorité (...). » Comme Gulliver, le pays est enchaîné en permanence

non pas par une, mais par deux armées d'officiels et de bureaucrates, celle de l'Etat et celle du parti. Dans sa vie quotidienne, le citoyen soviétique a besoin d'autorisations écrites pour tout : pour changer de travail ou d'appartement, pour obtenir une chambre d'hôtel. Il en va de même dans l'industrie et l'agriculture (\_).

» L'Union soviétique est une société sérieuse, extrêmement conservatrice, convaincue des vertus de la croissance industrielle. Il y a tant d'insuffisances, tant de progrès à faire que plaider pour la croissance zéro serait une hérésie. (...) La liberté est définie chaque jour comme l'absence de liberté et la démocratie est comprise en termes de droits économiques et de devoirs envers le parti. (...)

n Maintenant, plus d'un demi-siècle après la révolution, voici venue l'ère de ce que le parti appelle « le nouvel homme soviétique ». Les Bolcheoiks auraient de la petre à le reconnaltre. Ce n'est pas un démocrate libéral, mais il aimerait être un consommateur. C'est un patriole, un chauviniste même, mais il est plus amical avec les étrangers que ne le souhaiteraient les forces de l'ordre. (...) Il est impatient à l'égard des non-conformistes, mais méprise les a stoukahchi », les indicateurs de la police recrutés parmi ses volsins. (...) Sa première préoccupation personnelle, actuellement, est de savoir et son fils entrera à l'Université l'an prochain, ou s'il devra le suivre à l'usine. Il n'aura certainement pas l'occasion de lire cet article, et si cela étast, il dirait probablement que l'on est encore loin d'avoir tout dit sur ses espoirs de paix. »

# DER SEIEGE

## L'économie criminelle

Selon l'hebdomadaire de Hambourg DER SPIEGEL il est faux de dire que « le crime ne paie pas ». La vérité est plus simple : « Selon des chercheurs anglo-saxons, Dennis Lees et Brian Chiplin, les gains tirés d'une activité criminelle sont sensiblement identiques aux provenant d'un négoce autorisé. Les deux scientifiques ont trouvé également que, en matière de sanctions de ces activités, il n'existe quère de différence importante en cas d'échec. En effet, assurent-us, le commercant ordinaire peut perdre sa chemise et le criminel perdre en outre sa liberté et le statut social qui est le sien, mais, en fin de compte, prison et dégradation sociale sont des dangers identiques à ceux que les commerçants ne sont pas préparés à affronter. »

Le SPIEGEL, retraçant les méthodes des deux savants, relève qu'elles sont identiques pour les activités comparées et que « la partie théorique de l'activité criminelle relève de l'analyse économique ». C'est donc une nouvelle discipline qui apparaît, l'« économie criminelle ». Il y a quelques années, un théoricien américain, le professeur Sjoquist, avait développé un modèle dans lequel il recherchait « la meilleure répartition du temps entre activités légales et Alégales pour une maximation du

# ASAHI EVENING NEWS

Un tourisme plein d'embûches

« La municipalité de Yokohama », rapporte le quotidien japonals ASAHI EVENING NEWS, « recueille depuis le 10 juillet les candidatures des citoyens désireux de participer à un voyage de onze jours à Pékin et Changhal organisé par

» Le nombre de touristes sera limité à cinquante et le prix du voyage sera de 200 000 yens environ; mais, de surcroit, les candidats devront subir des tests très sévères. Ne pourront être agréés que ceux qui sont d'accord avec l' « esprit du communiqué conjoint sino-nippon de 1972 », qui peuvent jaire montre de a la discoline sévere exigée pour un voyage de groupe » et qui mênent des « activités effectives en vue de

promouvoir l'amitié entre les deux nations ».

» Ceux qui auront passé ces tests avec succès devront, de plus, suivre des séminaires de perfectionnement. (\_) Il leur sera expliqué qu'en tant que touristes en Chine ils ne devront pas « prendre des photographies n'importe où », qu'il leur faudra « tenter de ne pas se laisser excessivement intoxiquer »

et « renoncer à acheter trop de souvenirs ».

» Le groupe sélectionné quittera le Japon pour la Chine à la fin du mois de novembre avec quelque soizante-dix représentants des milieux économiques, politiques et autres de la

# 

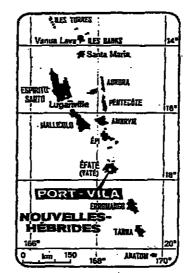
# La faillite des dentistes?

M. Bernard Cohen, professeur à l'école dentaire du collège royal de Londres, a déclaré au quotidien anglais THE GUARDIAN que « les succès obtenus dans la prévention des caries dentaires sur des singes laissent entre-voir maintenant la possibilité d'une vaccination contre la détérioration des dents. Les chercheurs qui ont mis au point un vaccin sept ans auparavant peuvent affirmer que les animaux immunisés voici quatre ans ont actuellement une denture parjuitement saine (...) 1.

Le professeur Cohen a ajouté : « Les résultats de cette expérience offrent la promesse d'une prévention contre la carie dentaire chez l'homme. » Cependant, le commarcialisé a Le prenier vaccin produit offre une protection encore relative au premier groupe de singes vaccines, mais un produit plus elabore rend possible une immunité complète », a conclu le professeur Cohen, en précisant que e cette absence de carle a été observée sur des dents de lait comme sur la dentition définitive ».

# Lettre de Port-Vila

# LE COMBAT DES



Ces boys ? = a interrogent, UE teraient-ils sans nous, comme pour mieux réprimer leur tourment, ces anciens d'Indochine, d'Afrique, du Yorkshire, du Queensland ou du Limousin. Aventuriers, cffairistes, missionnaires, fonctionnaires, fébrilement débarqués, jadis, sur ces terres australes, sans ressources natu-

Le boy, c'est l'indigène, le noir, ce bon à rien, dont le père étalt anthropophage I Qui engloutIt l'intégralité de sa paye. les samedis soira, dans les - cans - de Foster, cette bière, si lourde, importée d'Australie. Qui s'enivre jusqu'à se coucher sur la chaussée, effleurer les chromes vibrants, hautains, des voitures européannes. Et, qui, sûrement, ne salt pas encore compter jusqu'à dix, en dépit d'une double présence, double culture francobritannique, presque séculaire.

Le boy est voieur, il viole à l'occasion et, bien sûr, il travallle peu ou mai. Autrefois, le planteur véritable *pater tamilia*s, utilisait volontiers le nerf de bæuf pour l'inciter à plus d'efforts i De nos nalisme évolue. Tout aussi épidermique, mais moins ostentatoire, plus insidieux. Le décor change également. Pour bon nombre d'indigènes, li n'est plus celui des milliers de cocotiers filformes, savamment align: ni du village traditionnel et sécurisant, mais bien celui des excavatrices, des immeubles, des automobiles pétaradantes.

C'est à partir de 1970 que la trénésie du développement s'empare de Port-Vila, frêle capitale de quatorze mille ames, débonnaire et languide. De la féodalité cocolière. incertaine, on passe sans transition la féodalité financière. Les Hébrides, sous l'impulsion des - company regulations > devienment un paradis fiscal. Sociétés fictives et capitaux affluent dans l'anarchie. Les banques se multiplient. La construction démarre en flèche. C'est le boom. Chacun mijote des rêves. Port-Vila : future Honolulu à la sauce Bahamas, ou encore le Saint-Trop de l'an 2000 I

Le boy a vant de cette soudaine ébuliition. Découragé par les fluc-

tuations quasi permanentes des cours du coprah, il quitte les plantations, son village, avec l'espoir de participer à ce vaste chambardement qui suscite de nombreux emplois. Les entreprent ers, notamment, embauchent. Pour 27 cents de l'heure (1) : une misère. Très vite. des taudis auréolent le centre urbain. Les migrants s'y entassent ou un planton, gagne entre 60 et 80 dollars par mois. Juste de quoi payer son loyer - même les taudis se payent ! - les boîtes de thon et le riz qui constituent les bases de son alimentation de citadin (2). Una temme de souche européenne se fait, au minimum. 250 dollars par mois. Un homme : entre 500 et 800 dollars. Les fonctionnaires de la résidence de France disposent des plus hauts salaires : de 1 000 à 2 500 dollars. volture et logement fournis, vacances de six mois en métropole tous les trois ans, gratuité des soins médicaux, etc. A qualification égale. l'autochlone gagne au minimum trois iols moins que l'expairié.

TN chapelet de villas pimpantes, engoncées dans une végétation luxuriante, jalonnent les pourtours du lagon, où domine la jolie baie de Port-Vila francée de yachts et de hors-bords. L'indigène observe le mûrissement de ces richesses, convaincu, déjà, qu'll ne partagera jamais cet - énorme gâteau - édifié par une communauté dont il se unt totalement étranger. D'autant que Port-Vila ne tarde pas, elle aussi, à subir les affets de la « crise » économique mondiale. Le rythme des constructions s'essouffie. Ici et là on licencie. La cherté de la vie. sans cesse en augmentation, accentue le divorce entre les ethnies nanties et défavorisées. Bientôt, les Investissements diminuent, bridés par les incertitudes de l'avenir politique.

La sourde insatisfaction du boy était encore bien diffuse il y a quatre ans. Mais la création, en 1971, du New Hebrides National

(1) Deux monnaies ont cours aux aux Nouvelles-Hébrides : le franc NH et la dollar australien. Le pra-mier vaut 6 de nos cantimes et le second 6 de nos francs. (2) Le problème de l'alimenta-tion est inexistant dans les cam-

pagnes. Chaque village possède son jardin communautairs. On y cultive urtout les ignames.

(3) C'est sans se concerter, sauf exception, que les administrations française et britannique vantilent leurs informations respectives sur les ondes de Badio-Fort-Vils ou dans leur bulletin bebdomadaire. L'information est nettement orientée en fonction des aspirations politiques de chacun des daux pays. (4) Elle sera élue en novembre, vient d'annoncer un communique publié à Paris le 11 juillet (voi le Monde daté 13-14 juillet).

le Monde daté 13-14 juillet).

(5) Le Condominium des Nouvelles-Hébrides est unique au monde,
et les agences de tourisme misent
allègrement sur ses aspects les
plus e amusents > : faux souvenainetés, deux diapeaux, deux polices, deux langues officielles, deux
façons de vivre, etc. Dans chaque
village, il existe notamment une
école française et une école angiaise. Le compétition enire les
deux administrations y est presque
inceasante !

*NEW-YORK* 

# La surprise

L' faut dire que la veille j'avais plein de jets d'eau et de statues prisé du tabac. Invitée à di-familières.

ner chez un viell original Sans me dire un mot, on me new-yorksis, favais insursité successivement un diner macrobiotique à la ineur de bougles noires dans une cuisine où l'on n'entendait que le tic-tac de trois pendules marquant des heures différentes, un cigare chilien, un concerto pour gong et orchestre à cordes, et, enfin, quelques grammes de tabac à priser. Ce n'est pas grave. On éternne, on prend un kleenez, on s'en sert, on le jette et ça va mieuz.

Le soir suivant, je devais diner the black painter) tout le monde croit que je parle de ma panthère noire (black paniher). Il n'est pas politisé. C'est mon accent qui est simplement désastreux. Je le retrouve dans un restaurant de regardant dévorer ses côtelettes panées je le trouve un pen bizatre : tellement excité. Après, il me conduit chez des amis. Des Noirs, Très calmes, eux, au contraire. Presque pensifs. Comme ils ne faisaient pas attention à moi, je me plonge dans la lecture d'un livre sur Versailles.

tend un petit tube en argen ciselé. Je ne dis rien. c'est raffiné ici, on prise dans des tubes en argent... Et j'aspire un grand coup de la narine droite. Je n'avais pas fini d'aspirer i

gauche. L'horreur. Le coup de poing. Le vague de fond. Je perds pied. Je fais du surf et j'ai perdu ma planche. Je tends le petit tube à mon voisin et je crois que je ris. Je les regarde. La tempéte les bouscule, mais ils n'ont pas l'air de s'en apercevoir. Une seule avec un ami, un peintre noir. chose à faire : arrêter de rire, Quand je parle de lui (my friend reprendre mon souffle, attendre chose à faire : arrêter de rire, que ça passe. Au bout de quelques minutes ou bien davantage, je ne sais pas, le sens oue « ca. » se calme. Ca descend. C'est dans les jambes maintenant. Je me sens comme sprès une piqure soulfood (cuisine du Sud). En le trop forte chez le dentiste. Comme chez le dentiste l'attends d'avoir les genoux solides avant de me lever et de prendre congé.

Après tout, c'est une façon comme une autre d'apprendre la différence entre le tabac et... la cocaine.

JACQUELINE DEMORNEX:

sien - et anglopho indépendantistes, la canalisera peu à peu, la galyanisera pour, finalement, lui donner la forme d'une critique tontinuante et globale de la société blanche. Des manifestations, des grèves troublent la paisible actualità. « Rendez-neus notre liberté ! ». « On n'est pas des bêtes ! » sont les slogans les plus fréquemment entendus. Port-Vila n'en croit pas ses oreilles i

La percée fulgurante du National Party, outre l'afformissement d'une résolution collective, révèle, avec plus d'acuité, les intentions divergentes de la France et de l'Angleterre sur la question, brûlante, de l'avenir de l'arc' ipel. Celles du gouve. lement de Sa Majesté lâche la plupart de sus possessions du Pacifique -- conduisent au retrait de ses administrateurs. Ce dégagement implique la formation accélérée d'une élite autochtone capable d'a rer la relève. Celleci, déjà importante, se réclame nettement du National Party.

Côté français, on est plus circonspect L'attentisme dont a longtemps fait montre l'adminis-Tration devant - l'éveil du boy » est le signe d'un projond embarras. fondé sur une double réalité : d'une part, la minorité européenne se compose essentiellement de ressortissanta français qui, vieux colons, propriétaires terriens, commerçanta, ont activement contribué à la transformation économique du pays et qui, naturaliement, se veulent réfractaires à l'idée - d'une Indépendance prématurée ». D'autre part, et c'est là le résultat d'une politique d'enseignement passablement irrealiste, l'élite indigène francophone est moins qu'embryonnaire.

Si les deux gouvernaments sa retirent simultanement, les Nouvelles-Hébrides pencheront inéluctablement du côté de l'angiophonie. Et plus grave encore : une telle mesure ne manqu. a pas d'attiser les foudres autonomistes qui ébranient la Nouvelle-Calédonie, troisième 1 ductrice mondiale de nickel. Ajoutons que la répartition démoveur de la communauté autochtone : quatre vingt dix mille Mélanésiens contre six milie Européans.

A France a reagi vertement à ia stratégle britannique. D'abord par une neutralisation outrancière et systématique de l'information qu'elle contrôle (3). Son objectif : minimiser le plus possible la portée des voix indépendantisles qui se propagent sur l'ensemble du territoire. Parallèlement, elle soutient les partis créés par la minorité ner la réplique au National Party : l'U.C.N.H. (Union des communautés

néo-hébridaises) à Port-Vila, et la M.A.N.H. (Mouvement autonomiste des Nouvelles-Hébrides) à Luganville, deuxième ville de l'archipel. En outre, elle s'assure la lidente indéfectible du métis Jimmy Stevens. étrange - patrierche - versetile. chet du Nagriamel, autre mouvement mélanésien implanté dans les lles du Nord. Ces partis préconisant une modernisation progressive des

En ce sens, les résultats des derniers entretiens Olivier Stirn-Miss Lestor, qui portaiget sur les orientations futures de l'archipei, sont une victoire de taille pour les état-majors européens. Le soulagement de ces derniers fut d'ailleurs unanime : le mot d'indépendance ne figura dans aucun des communiques diffusés à l'issus de la conférence ministérielle de Londres. Le secrétaire d'Etat aux DOM-TOM, dans une interview pu-bliée aux Hébrides par le Bulletin de la résidence de France, déclara même sans beaucoup de pudeur qu' - il est perfeitement Inutile d'imaginer des systèmes abstraits pour l'avenir », et qu' » il faut laisser à l'expérience le soin de verifier al les mesures qui ont été prises sont utiles »/ Ces mesures mise en place d'une Assemblée représentative (4), d'une justice unique, non discriminatoire, création de municipalités, institution du suffrage universel, établissement d'un passeport pour le Mélanésien, etc.

En somme l'a.b.c. d'une démocratie !

Pour le National Party, ce programme de démocratisation est bien tardit. Et, quels qu'en soient les délais d'application, il n'endiguera pas le ffot des - attitudes extrémistes ». « Aucum de nous n'était invité à catte conférence. Est-ce dono çe la démocratie blanche tent ressassée? » répèts la fraction la plus véhémente. Cette demiàre travaille aulourd'hul à la formation d'un front mélanésien uni. - Si l'alliance du National Party avec le Nagriamel devenait etiective, l'étreinte coloniale, indubita-blement, lâchereit prise. Mais la France, qui tient à sauvegarder ses intérêta dans le Pacifique, ne ménage - et ne ménegera - pas ses efforts pour en empêcher la conclusion -, assure un étudiant.

- Le Condominium, original, pittoresque, divertit le touriste (5), mais il nous à méthodiquement divisés. Nous combattrons, avec des armes s'il le faut, pour trouver notre identité, et récupérer nos terres », dit un des leaders du National Party. Ces terres que, dans le passé, les colons s'accaparaient en échange de quelques fusils roulliés...

. JEAN-EUDES BARBIER.

MÉTIERS

# «Le pilote? Mais c'est maman!»

talon, veste et cravate noirs, chemise blanche, trois galons dorés sur la manche. Mais la chevelure blonde du pilote doit sa couleur au savair-faire d'un coiffeur et le visage est très discrètement moquillé : le pilote est une jeune femme, Alberte Seychol, l'une des mes Françaises --- une demidouzaine en tout — qui soient pi-lotes qualifiés pour le transport pu-

Le cheminement d'Alberte Seychal vers la profession de pilote a été long. Parachutiste amateur, elle a appris à piloter dans un géro-club tout en faisant ses études d'infirmière... mais aussi en lavant des avions, en aidant un peu les mécaniciens et en prenant des nuits de garde à l'hôpital pour pouvoir payer les frais d'avion-école. En 1951, il est impensable qu'une femme soit pilote profesionnelle. Elle devient donc infirmière-convoyeuse de l'armée de l'air et part pour l'Indochine en 1953. Elle a vingt-deux ans.

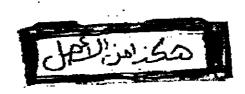
Pendant trois ans elle est convoyeuse en Indochine puis en Afrique, se débrouille pour piloter chaque fois que c'est possible et devient même pilote-instructeur, En 1956, elle épouse Michel Seychal, pilote de l'armée de l'air. Automatiquement elle doit quitter l'armée de l'air qui n'admet pas d'infirmière-convoyeuse mariée. Pilote professionnel en 1957, elle ne trouve que du travail au rabais : < S'il faut payer un pilote au tarif normal, nous engagerons un homme. > Ella prend glors la direction de l'école des infirmières-

E pilote de l'avion-taxi porte convoyeuses et des hôtesses de l'uniforme classique d'un l'air (toutes les hôtesses des com-commandant de bord : pon-pognies gériennes françaises et de pagnies cériennes françaises et de certaines compagnies de pays francophones d'Afrique passaient par cette unique école), y reste quinze ons, jusqu'à ce que l'école farme en 1972 Mme la directrice a trouvé le

temps d'avoir trols enfants, d'être chef pilote et de passer sa qualification de pilote de transport public. Aussi peut-elle devenir chef pilote d'une petite compagnie de transport dérien nouvellement créée dont Michel Seychal est directeur. Maintenant, selon les semaines, elle « fait » l'avion-taxi en Françe au en Tunisie, aussi bien que des lignes régulières : Dieppe ou Deauville-Gatwick, Orly-Angoulème, Angoulême-Lyon, Ayant poursuivi longtemps le

rêve-d'être pilote à part entière et ayant atteint ce but grace à sa ténacité et aussi à la compréhension de son mari, Alberte Seychal n'est pas blasée. Les réactions de ses passagers l'amusent toujours ; qu'elles soient goguenardes : « Vise les cheveux du commandant »; voguement inquiètes : « C'est une ferrime > ; dubitatives : < Vous QVez vraiment toutes vos qualifications ? ; désapprobatrices : < Tiens, je ne savois pos qu'il y avait des hôtesses dans ces petits avions... Mais c'est vrai, elle pilote. > Et elle rit encore au souvenir de son arrivée, avec ses jeunes enfants comme passagers, sur l'aérodrome de La Rochelle : « Qù est le pilote ? », demande l'un des employés de piste qui s'attire une réponse indignée : < Le pilote ?

Mais c'est maman ! > YVONNE REBEYROL.



ગીલદાં છા

Same of the same of

. .

1

Panis har to ac

# HIS BOND EVUE DES REVUES par Yves Florenne

# Création de la femme - Devenir de la psychanalyse - Science, culture, politique

est très révélateur que la création de la femme » soit toujours entendue passivement apport à elle : femme créée (par me-Dieu), et non pas femma t. Alors que, après tout — ou c'est la femme qui crée me. Ce que, d'ailleurs, l'homme dera : pour la spécialiser dans création-là, lui dénier ouvertement sutre pouvoir createur; et, pour le sûrete, lui en ôter, moins ouver-1t, les moyens.

dernière fois, commentant le To « féministe » de l'Arc organisé ir de Simone de Bezuvoir, l'ai cité elle et violente revendication aciation, par Hélène Cixous, d'une ion et d'une écriture féminines. Or. création, justement, et cette écri-sont le propos du dernier des us du GRIF (1). L'exposé collectif 'efforce à poser les questions sera gars jugé trop modéré, puisque, rée de jeu on se demande s'il y a expression, un langage, bref, une on proprement feminines. (Prati-; une grammaire démocratique, et ue le mot « langage » est ici minoe, nous écrivons donc « féminines » minin.) A la vérité, ce sont de ces rogations de forme qui contiennent

plus de portée, par conséquent, mise en question de la notion de création ; et le refus de son ification actuelle et proprement Liste avec production ; l'objet duit », le produit tout court, étant objet de marché. Identification, ou de nécessité, que la création fémipourrait rompre. Mais d'abord. la reprend, pour mémoire, la parole fense qui ne doit pas craindre répéter : oui, quoi qu'en disent les nes, la capacité créatrice des les s'est manifestée; et la parole ocusation : mais cette capacité a entravée par l'oppression sociorelle. « Quand elles se mettent à er a elles le jont presque en fraude, les moments qu'elles dérobent à rie familiale, sans manquer aux poirs a que celle-ci leur impose (\_). oins qu'elles ne choisissent de viore 3. Les hommes créateurs, eux, ne ut pas seuls : ils ont toujours à tes quelque égérie (...) leur sertout à la fois de secrétaire, d'inspiratrice, d'agent de publicité, de mai-tresse, de domestique et d'admiratrice\_ » Avec Claire Lejeune, on revient à l'écriture féminine, à la « féminisation de l'écriture », qui n'est en rien, certes, l'équivalent d'un adouelsseur d'eau. Spécificité de la création féminine et donc « identité féminine » : c'est ce que s'emploie à déchiffrer Julia Kristeva, au moyen de ce qu'elle appelle « l'effet femme », et non sans référence a la psychanalyse. L'activité créatrice suppose d'accomplir l'immanence de la libido et de l'instance symbolique, leur dialectisation, leur harmonisa-

Or, il y a une autre specificité féminine : celle du rapport à la mère. (Contrairement à l'homme, le femme, du moins hétérosexuelle, ne retrouve pas de mère dans le partenaire sexuel ) « Les femmes qui écripent (« écrivent », ici, est trop restrictif) se caractérisent, non pas seulement par un certain retour du côté de la mère, mais aussi par l'organisation de cette plongée sous la forme d'une peinture, d'une musique, d'un verbe. D

A noter enfin que, comme toujours, Julia Kristeva marque une distance et va jusqu'à la mise en garde, à l'égard de toute l'éminisation radicale et exclu-sive : « Je pense de plus en plus qu'il jaudrait se garder de sexualiser les productions culturelles : ceci serait le fé-minin, ceci le masculin. Le problème me semble autre : donner aux jemmes les conditions économiques et libidinales pour analyser et dialectiser l'oppression sociale et le rejoulement sexuel, de sorte que chacune puisse réaliser ses différences dans ce qu'elles ont de sin-gulier (...). Qu'il y ait une généralité de la condition féminine ne devrait être qu'un levier pour permettre à chacune de dire sa singularité. Et ce dire n'est pas plus « nomme » que « femme », il est spécifique et incomparable. » Quant à ce

féminin singulier pluriel, Julia Kristeva l'exprime dans son titre : Unes jemmes. Le hasard est lui-même singulièrement opportun de ces paroles de femmes, au moment où paraît pour la première fois en français la bible et le catéchisme de l'anti-féminin (anti-féminisme serait trop peu dire) : Sexe et Caractère, d'Otto Weininger, qui, soixante-douze ans après sa publication à Vienne et le sui-cide de l'auteur, garde une étrange

actualité en négatif (2). « Il n'y a pas de génie feminin, il n'y en a jamais eu et ne peut y en avoir. 3 Du reste, c la femme n'a pas d'âme ». Qu'a-t-elle, hors un sexe ? « Les femmes sont depourrues à la fois d'essence et d'existence; elles ne SONT pas et ne soni RIEN. On est homme ou femme dans la mesure où on est ou n'est pas. » Et pour finir, à la lettre : « La femme doit dis-paraître comme femme, »

Voilà, en tout cas, des citations pour illustrer le sexisme pas ordinaire.

« Mort de la psychanalyse », ce titre d'un article de la Revue française de psychanalyse (3) paratirait plutôt som-bre dans un recueil dont le propos est « l'aventr de la psychanalyse ». S'il n'était suivi d'un point d'interrogation, alors que le titre général n'en comporte pas. Aussi bien, « avenir » et « devenir » sont tout d'abord affirmés, encore que des doutes et des craintes se fassent jour ici et là. Mais le pessimisme esi presque tonique quand il s'exprime à la fols avec élan et avec humour, comme dans les « remarques trrévérencieuses » de K. R. Eissler. Stagnation, « aj/ainent de la qualité technique ». petit nombre d'analystes à la hauteur de l'analyse : woilà pour le présent et l'avenir immédiat. Et « la phrase suivante de proprès en psychanalyse devra son impulsion à l'apport de données qui n'appartiennent pas à la situation psuchanalytique proprement dite ». Sacrilège ? Reste que la psychanalyse « con-servera une place éminente pour la poignée de gens qui refusent de se lai déshumaniser par cette nouvelle civili-sațion à l'aube de laquelle nous nous

Dans le dernier cahier de la Nouvelle revue de psychanalyse (4), Jean Cournut évoque l'histoire de l'homme qu'embarrasse un vide, et qui fait venir un transporteur pour transporter — ou-transférer — ailleurs cet objet encombrant et probablement non vendable. On le charge, on roule; le chauffeur s'aperçoit que le vide, sans doute mal arrimé, vient de tomber sur la route ; Il fait imprudemment une marche arrière et... tombe dedans.

Rien de mieux pour illustrer le thème du recueil, qui n'est pas le moins fascinant de ceux qui furent exposés dans les dix précèdents. Le lecteur explorera ce vide et ses « figures » avec des guides éprouvés qui n'iront pas jusqu'à le priver des angoissantes délices du vertige. Je me bornerai à jalonner cet itinéraire des profondeurs par les investigations à partir de la littérature : Tzvetan Todorev prend son texte de Conrad pour nous introduire à la « connaissance du vide »; Georges Poulet s'attache à la conscience « détachée » d'Amiel, lequel se regarde comme un autre, comme un mort : a C'est le vide, l'oubli, le néant » ; Jean Starobinski dechiffre les différentes « rimes du vide » — rimes a-vide — chez Baudelaire. Mais l'obsession baudelairienne du gouffre n'est pas sans rapport avec les origines du concept du vide chez Pascal, qu'analyse Didier Anzien. On y retrouve jusqu'à la « rime » à vide (avec son contenu anti-spirituel) : a Qu'est-ce donc que nous crie cette avidité (...), sinon qu'il y a en autrejois dans l'homme un veritable bonheur, dont il ne lui reste que la marque et la trace toute vide. »

La Nouvelle Revue socialiste (5) publie dans un numéro double les actes du colloque tenu récemment au palais du Luxembourg (revanche ou réparation) sur Léon Blum et la culture. Vue à deux versants, qui considère d'abord — chronologiquement — l'écrivain, le critique; ensuite, le politique, agissant à l'extérieur puis à l'intérieur du pouvoir. Très vite, sinon tout de suite, le socialisme est le lieu commun de l'homme dans ses deux avatars, avec sa pensée constante sur la continuité révolutionnaire. Toutefois, au premier Léon Blum, la culture n'apparaissait-elle pas comme un bien supérieur, même à la politique? Madeleine Rebérioux remarque que sa critique est r non engagée ». Mais ce qui retiendra le plus, c'est sans doute le bilan de la politique culturelle du Front populaire. Ernest Labrousse, qui pense que la « victoire sociale » fut beaucoup plus certaine et éclatante que la « victoire economique », souligne avec raison que la « *tictoire* culturelle » s'égale à la première, et n'a pas porté dans l'avenir de moindres

Dans une tout autre perspective, on retiendra ce qu'écrit Louis Bodin. Pour

cède de la fidélité au pacifisme jaurésien : la guerre d'Espagne n'entrait pas dans les limites très strates, sur lesquelles Léon Blum l'avait interrogé, où Jaures inscrivait, sans écart possible l'acceptation du recours à la force

La culture est précisément le thème d'un numero spécial et très substantiel de la Nouvelle Critique (6). Critique d'abord, il va sans dire, de la politique culturelle pratiquée actuellement. Une large place est faite au cinéma et surtout au théatre, notamment par des entretiens approfondis avec Planchon et Vinaver, ainsi qu'avec P. E. Haymann et A. Rais, qui vont représenter à Avignon deux pièces d'Adamov.

Autre colloque, dans Réseaux (7). Il avait été organisé par l'Association internationale de science politique, à l'intérieur de laquelle son secrétaire général André Philippart a créé un groupe spécialisé dans la recherche, dont voici tracées les perspectives. Il s'agit d'un problème si vaste qu'il englobe à peu près tout, mais dont la donnée même est controversée : les rapports de la science et de la politique.

Les études réunles icl, qui fixent les propositions et les débats du colloque, visent plus modestement à déterminer la « possibilité » d'un « contexte » politique de la science. Cette analyse ne nous en conduit pas moins et tout de suite assez loin avec André Philippart lui-même, qui, montrant dans la science un a facteur d'intégration et de modernisation politique o, signale avec insistance les périls auxquels la science expose la démocratie. Pour lui, le « biôme démocratie-sck-nce s'avère difficile à préserver ». Une fois encore, nous voilà loin de l'optimisme et des illusions

(1) Groupe de recherche et d'infor-mation féministes, 56, rue lienti-Van-Zuylen, 1180 Bruxelles. — Paris : 47, rue Saint-Honoré. saint-Honore. (2) L'Age d'homme, édit., 10, Métropole, ausanne. Coil. c Sphinx > dirizes par koland Jaccard. (3) PUF. (4) Gallimard.

(4) Gallimard.
 (5) 12. Cité Malesherbes, Paris-9-.
 (6) 2. Place du Colonel-Pabien.
 (7) Revue interdisciplinaire de philosophie morale et politique, Université de l'Etat.
 17, place Waroqué, B-7000 Mons.

# SOCIETE

# pulation

# Des hommes qui ont choisi la stérilité

de couleur vive pour les désicheveux longs, cheveux blancs, reux courts, barbus, Jeunes vieux, x jeunes, peaux blanches et es, profs, prolos, on aurait du à leur trouver un point commun. lace de l'église Saint-Germain-·Prés, à deux pas du commisat de la rue de l'Abbaye et des ibres cafés jadis « littéraires », le ment du 44, rue de Rennes est i connu des loumalistes et des iteurs de réunions publiques.

ans la petite salle du rez-deée aux tristes murs grisâtres. sont aujourd'hui une trentaine à cuter. Des tabous et des blocages la société, des mythes à abattre. le confusion entre sexualité et ondité, de l'égalité des sexes, de libre disposition de son corps. n qui surprenne par sa nouiuté : c'est lei que depuis pluurs années se sont tenues nombre conférences de presse du M.L.F., Planning familial, du MLAC, de olair, etc. C'est ici qu'ont été icées plusieurs bombes : le mani-ite des 343 médecins pour l'avorilimi. On pourrait dire que la loi aent est née dans cette plèce.

# Punie par le code

Pourtant, en ce jour de fête des nes, si les alogans sont tamiliers, s manifestants le sont moins. Le archistes français (Fédération franulse des anarchistes), c'est : « Pour le vasectomie subversive. - Et la ente mála ici présente a choisi est très gai et positif, affirmant-lis de ne plus pouvoir procréer : se sont fait stériliser. Ces ommes partent en guerre contre sabilité masculine, qui consie à laisser les femmes prendre sules en charge la contraception du pupie. Nobie revendication en pielne nnée internationale de la femme.

La vasectomie n'est qu'une béniintervention chirurgicale qui ure une vingtaine de minutes. Elle

AS de signe distinctif extérieur. Iins, afin d'empêcher le passage des gigantesque procès, qui mit en pri- guerre - Jeanne Humbert, vieille eans cravate spermatozoïdes. Méthode fort pra- son un certain nombre de nos cametiquée aux Etats-Unis et dans certains pays surpeuplés qui la prônent comme movan de contraception, elle a présenté des espoirs de réversibilité, que l'on a dû abandonner faute de succès suffisants. En France, la vasectomie n'est pratiquée que clandestinement. Non que la loi l'interdise en tant que telle. pas plus qu'elle n'interdit la licature des trompes chez la femme. C'est l'acte du « stérilisateur », du médecin qui est passible du code penal : les articles 309 et 310 prévolent une amende et des peines de deux à cino ans de prison pour - et la réclusion « lorsque les violences auront été suivies de mutilation, emputation ou infirmité permenentes » i a vasectomie est donc assimilée par le conseil de l'ordre des médecins, qui lui l'interdit, à une mutilation volontaire avec coup et biessura. « Une fois de plus, !! prouvé que ton corpe n'est pas à toi -, s'exclame un militant ritains : on laisse bien les femmes

> « Les hommes aussi sont aliénés », s'écrie Marie Allaire, vingt-huit ans, militante des mouvements féminins, et membre de la Fédération anarchista depuis deux ans. Adepte de la pensée libertaire depuis ion-temps, elle s'écarte sur ce point de Proudhon, qui était un féministe notoire. Mais, ajoute-t-elle, . je ne suis pas d'accord avec le côté raciste des revendications du M.L.F.: ces temmes se rendent ridicules et sont récupérées par les

Marie Allaire est la compagne de Noël Leroux, militant anarchiste de vingt-neuf ans, qui, pour lancer l'affaire, s'est fait stériliser publiquement — un film a été réalisé — à Nantes. il en a tenu informé le procureur de la République par une lettre ouverte, en date du 1er avril. «Le mouvement anarchiste trançais porte en lui le souvenir du proces de Bordeaux en 1937, explique-t-il. Un miller de personnes avalent été vasectomisées par des non-médecins, tous militants anaronsiste à ligaturer les canaux défé- chistes. Parce que l'un d'entre les anta des organes sexuels mascu- patients s'était évanoui, il y sut ce

rades. Deux ans de prison pour le seul médecia de l'affaire, le docteur Bartosek. »

Discussions animées après la prolection du film technique de l'intervention. Déception des organisateurs, car tous les stérilisés de France ne se sont pas rendus à leur appel. Les aussi peu représentés. Pourtant Maurice Laisant, quarante-neut ans, ancien secrétaire général, explique avec beaucoup d'ardeur : « Le rapport avec les mouvements pacifistes, c'est que le surpopulation entraîne la guarre. Dono lutter contre la surpopulation avec des moyens comme

la première guerre mondiale - une survivents - prend fait et cause pour ses leunes emis. En 1913 délà elle avait publié une brochure intitulée

- Notre lutta est difficile, explique encore un adhérent de Paris, car il laut bien avouer que les marxistes ont pris le pouvoir. - Pour se con soler de ce demi-échec, la Fédération prépare une exposition itinérante à l'occasion du centenaire de la mort de Bakouhine. - On n'est pas pour les lêtes, disent-lis, mais il faut bien rappeler aux gens que c'est ful qui a lutté contre Merx. -

MARINA MOLLOF.

## Témoignage

# Le défilé côté jardin

Un jeune soldat du contin- des soldats - fait état d'une note gent, en service à Nancy, nous autorisant bientôt les appelés à

cours de Vincennes, ni même la célèbre place Stanislas ; elle est retenue pour « Jeux sans frontières », mais une ville comme Nancy se doit d'avoir son défilé. ses bals et son feu d'artifice.

Depuis trois jours, dans la caserne, on ne pense qu'à ca! Sous une chaleur torride, samedi, revue de la tenue. Un pli horizontal dans le dos de la chemise, quatre doigts sous la couture. Un pli en triangle au-dessus des poches de poltrine, un pli au pantaion et des « rangers » scintiliantes. Pour mémoire, les cheveux à la G. L : pourtant, « Radio-bidasse » — agence d'information officieuse

adresse le témoignage suivant : porter les cheveux à mi-oreilles. adjudant, sous-lieutenant, lieutenant, capitaine, chacun nous a regardés examinés, scrutés, la punition dans la prunelle des yeux. L y en aura quelques-unes. Après cela, avec la musique

exercice. Naturellement, c'est minable! Ce n'est pas si facile de marcher au pas, et surtout de tourner. Mais abreuvés de jurons et d'e engueulades », c'est franchement pénible. Seule, semblet-il, la température empèche nos cadres de nous faire faire quelques tours de caserne supplémentaires. Dimanche sons le même solell, la même chose... Lundi, lever à 6 heures, ras-semblement à 9 heures, les

mêmes! plus... le colonel! On restera une heure, à la même place sous le même soleil. Tout semble convenable, c'est le départ. Délicate attention, il y a des couver-tures sur les banquettes des camions : pas pour le confort ! A 10 h. 30, mis en place, on attend. Puis, musique, et on devine vaguement un ordre de « présentez armes ». Dix minutes, rigoureusement immobiles alors que la sueur commence à suinter sur les paupières. Ceia, on ne l'a pas répété. Et des généraux, pour la énième fois, nous repassent en revue. Pour voir quoi? Repos, puis musique, et « présentez armes ». On essaye de deviner le nombre de décorations à remettre. mais il y en aura encore pour un bon quart d'heure. Enfin, le défilé. Deux cents mètres, la fatique la fatique, et la perspective de la prochaine cigarette fait faire le dernier effort. La troupe est plus nombreuse que la foule, qui se manifeste par quelques applaudissements. Pourquoi eranda dieux ?

Puis retour aux camions, salut aux couleurs ; les remerciements, secs, du colonel Quelques soldats sont délégues, qui à la préfecture, qui à l'hôtel de ville. Pour les autres, retour à la easerne, ou, paraît-il, nous attend le meilieur repas de l'année. On dit que c'est la fête. Pour nous, c'est la plus importante « manœuvre » de l'an-

# Humeur

# Enterrez la réaction!

transport pour les appeles ner leur nom - dont nous sommes menacés, à bref délai maintenant puisqu'ils en sont à la nériode des derniers essais. a-t-on assez remarqué qu'à leur sujet, toute querelle épuisée l'imposture finale est de l'ordre du langage? Ils seront, nous dit-on pour nous rassurer, ou nous anesthèsier, ils seront plus silencieux ou'on ne l'avait etu ou craint. Oui, c'est cela qu'on nous dit, et non pas : ils produiront, tout compte fait, à peine moins d'abominable, apocaluntique et douloureux vacarms que prévu, ce qui correspondrait à la réalité. Silencieux! O honte, à perfidie, à mensonge de la parole moquée, dérision du mot nie dans son sens même ! Le silence est l'absence de bruit. Un tintamarre. Une chaleur un peu morns étouffante qu'une autre n'est pas la fraicheur. Un meurtrier

qui n'a tué que douze personnes

ES hypermonsites volunis

— les supersoniques de

au tieu de quinze n'est pas un charmant garçon. Comprenezvous cela, propagandistes, bourreurs de crânes, frère Jehan

Alors, votre calamité volante. votre odieuse coisse de quincaillerie céleste à-déplacer-leshommes - d'ajjaires - en - quelques-quarts - d'heure-de-moins, on va vous soufflet (gracieusement) le moyen de lui jarre gaoner la haute met sans soulever la révolution armée sur le tertilore national. — Ah, om 1 vraiment, mössieur? — Oui, vraiment, mössieur. — Et com-ment cela, mössieur? — En la faisant voler en sous-sol. -Platt-il? En sous-sol. En souterrain. Dans un tunnel si vous poyez ce que je veux dire. pliez les afles de votre truc le lonà du fuselage, et sur son gabartt vous creusez un tunnel du centre de Paris (embarquement direct aux Invalides : très appréciable gain de temps) tout

drost susqu'à la mer. Là-dedons vous catapultez votre engin du diable par-dessous les pâquerettes comme pneumatique, à la vitesse d'une balle de jusil si vous voulez. Et allez donc : silence (le vrai) et discrétion pour les Terriens. A bord, on sablera toujours le champagne. faisons confiance aux compagnies. Quelque part entre Granrille et Lessay, débouché dans l'azur, Plein régime, autant de fois mach que vous voudrez. Un e couloir ». Ecartez les bateaux. Le plancton n'est pas sensible aux bangs (jusqu'à plus ample informė). Bon voyaae !

Et nous, nous organiserons une iête, pour célébrer la grande victoire de la technique : le vol aérien-souterrain. El nous danserons, au son de l'accordéon, sur le gazon, zon zon, place de la « Concorde! »

JEAN GUICHARD-MEILL

# **RADIO-TELEVISION**

Les matinées d'Yvan Levai sur Europe I

# «C'est important, le temps qu'il fait »

UROPE I ne se classe plus au premier rang des postes périphériques pour le pourcentage d'écorte. À la rentrée, en septembre, la grille des programmes aura changé : des animateurs présenteront des émissions nouvelles ou rânovées, en tout cas différentes. Ils assureront une certaine continuité entre les informations et le reste des programmes. Cette réforme est déjà commencée. Ainsi Yvan Leval — journaliste à la station depuis 1988 — est présent chaque jour, de 5 h. 40 à 8 h. 40 dans un studio aménagé en salle de rédaction. Assisté de Maryse, il lance les chroniques et les journaux du matin.

« N'est-il pas ambigu ou difficile, pour un journaliste de projession, de devenir aussi animateur de radio?

- Je n'ai pas changé de métier, dit Yvan Levai, ce nouveau travail me convient, m'intéresse. Cette idée d'une émission qui serait chaque matin une longue présence me plaisait depuis longtemps. Il fallalt casser la forme ancienne, inventer une radio vivante et qui ne méprise pas le public. Le public du matin, en particulier, est très large, très divers. Il faut lui donner l'heure, lui dire la météo, souvent. C'est important, le temps qu'il fait. Cela conditionne beaucoup de choses. Se faire entendre des auditeurs au moment où ils se réveillent n'est pas simple. Il y a la comme un rôle à jouer. Sans avoir cependant trop d'illusions : les gestes de la vie courante prennent si facilement le dessus. Il fallait écarter une certaine brutalité

» Je m'explique : on assistait à une sorte de surenchère des annonces, entre les publicités, les chansons, les informations et les commentaires de ces informations, trop longs. Chacun cherchaft à parler plus haut que l'autre. Nous avons pris un parti de douceur, d'harmonie. Les informations sont plus nombreuses, elles arrivent sous forme de nouvelles, très brèves. L'idéal serait

de pouvoir diffuser en direct ce qui se dit à la réunion de rédaction, de rapporter l'événement sans l'aseptiser. La radio doit parler comme parlent les gens. Nous tentons de remplacer l'agressivité formelle par une agressivité du contenu. Il ne faut pas craindre de surprendre, de choquer. Les media se ressemblent tous : ils ne peuvent se distinguer qu'en redoublant d'originalité, même si l'originalité irrite.

» A la limite, j'aimerais venir le matin avec mes préoccupations du moment, parler en toute simplicité du livre que je lis ou des soucis qui sont les miens. Il est utille de dire aussi combien coûtent les cerises ou — en cette période de vacances — si les pêches sont plus chères à La Baule qu'à Perpignan. Il faut reprendre les conversations. On s'est trop trompé sur les préoccupations du public. On l'a trop sous-estimé. La fausse joie du meneur de jeu « gai, gai, gai » m'irrite. Je ne cherche pas à séduire.

» Mon « papier d'humeur », à 7 h. 09, est inspiré par mes réactions à un événement ou à un fait — pas obligatoirement important. On peut avoir le sentiment que je suis en dehors de l'information, ou à côté. Mais donner la valeur du SMIC - 7.50 F - et constater qu'il faut une heure de travail pour acheter 1 kilo de cerises, c'est politique, non? Une radio politique? C'est une radio de la tolérance. Je suis libre de faire ce que je veux de ces deux heures, et je souhaite de plus en plus d'informations, c'est possible quand il s'agit de bonnes informations. Etienne Mongeotte, Philippe Gildas, respectent le public. Et M. Lagardère, le nouveau directeur, est très ouvert. Son métier est de vendre de l'information. Oui, M. Lagardère est un capitaliste, mais plus jeune que son prédécesseur, et dynamique. Il a compris que la radio, cet instrument, s'adres à des Français qui n'ont pas obligatoirement des options capitalistes.

» La publicité est nécessaire à un poste périphérique. Il faut l'améliorer. Elle est souvent vulgaire, aliéuante. Et pourquoi passer des disques plus ou moins réussis de chanteurs pas toujours très doués? Vous savez, chaque matin, le choisis un morceau de musique elassique, populaire. J'essaie de l'accorder avec l'atmosphère du jour. Encore une question de météo! »

— Et la voir de Maryse?

— C'est bien qu'une femme dise l'heure, avec douceur. Il faut faire un peu de « nursing ». Même si l'on critique cette idée de dorloter ceux qui partent au travail. Et puis, Maryse annonce les disques que je trouve médiocres! C'était son mêtier, elle a l'habitude... »

- Vous arez dit a inventer une radio cirante ». Que s'étatt-il passé ? - Les critiques formulées par Denis Baudoin, le président de la SOFIRAD, étaient justiflées : « rélachement dans le ton et persiflage ». Que certains de nos journaux soient « pointus », anticonformistes, c'est bien. Mais le plus grave est d'avoir trop fait une radio de conserve ». Enregistrées la veille, les informations du matin étaient « réfrigérées ». L'avantage de la radio sur la presse écrite est bien de rendre possible le contact direct, immédiat, entre les journalistes et leurs auditeurs. C'est un atout, n'est-ce pas? Ainsi, à la rentrée, toute l'équipe du matin devra se lever tôt, très tôt! La crise a du bon. Elle montre combien notre situation est

— Le fait de diriger cette tranche horaire du matin a-t-il changé quelque chose à vos entretiens quotidiens avec une personnalité?

-- Absolument rien. Je suis libre là aussi, et je tiens à ces « explications » sur Europe 1. La plupart sont pré-enregistrées. Aucune « personnalité » ne peut s'exprimer en six minutes. Une heure, ce serait trop long. Nous ne sommes plus au siècle des salons. Les auditeurs n'ont pas tous le temps. Je choisis mes invités selon l'actualité. Quand Jean-Paul Sartre et M. Mendès France s'expliquent à propos du Portugal, l'écoute est assurée. »

Propos recueillis par MATHILDE LA BARDONNIE.

# «L'Aigle à deux têtes»

# Des images de Cavassilas sur un scénario de Cocteau

U château de Krantz, un soir d'orage, A la raine d'Autriche fête le dixièn anniversaire de la mort du roi Frédéric, assassiné le jour de leur mariage. Un feu brûle dans la cheminée, des bougles se consument, le temps se fait lourd et l'atmosphère fébrile. La reine est belle; solitaire, inquiétante. Elle ne sait pas encor que Stanisias, un leune poète anarchiste, ve faire irruption dans sa vie recluse, ve la bouleverser. Elle ne sait pas encor qu'elle va vivre la folle d'un amour, et mourir trois jours plus tard, Pierre Cavas a mis en scène pour la télévision à deux têtes, de Jean Cocteau. - C'était un pari difficile, dit-il, car la pièce jouée pour la première fois au théâtre Hébertot, en 1946, et le film réalisé par Cocteau, un peu plus tard, ont connu un succès considérable. Le texte avait été joué dans la tradition des « monstres sacrés » ; mais les spectateurs ont autourd'hui d'autres exi-

Conscient de ces nouveaux besoins, Pierre Cavassilas a demendé le droit de procéder à des « aménagements » du texte. En vein. Il a donc gardé le scénario, el, gêné par la brutellité des dielogues et la médiocrité de la dramaturgle, il a coupé l'équivalent d'una heure de liim tout en respectant l'ordre des scènes. Pendant trois mois, il a trevalité — analyse du texte, tri et organisations des idées — pour donner aux personnages une autre cohérence et une force plus crédible, pour créer una logique dramatique, pour exprimer ce qui lui plaisait et ce qui lui conveneit : l'histoire de cette reine (Marthe Keller) et son drame l'intéressalent

C'est une femme vuinérable, dit-il, et non un monstre. Dans toutes mes dramatiques, on trouve des femmes extraordinaires qui « transportent » leur tragédie parce qu'elles cherchent. La reine n'est pas encore une « grande personne »; brusquement, une rencontre avec l'amour lui donne sa maturité, da liberté. Pour la première fois, elle vit, elle agit, elle maîtrise son destin. Quand un personnage fait une conquête sur lui-même, il me touche. Et la tragédie

qui est au bout de ce bien-être me touche sussi. J'ai filmé cela comme une émission musicale. J'ai trouvé une « rythmique », une unite d'écriture pour mettre en relief le souffie de la pièce. J'ai créé un climat mythique autour de ce destin et j'ai essayé de le maintenir tout au long de l'émission. La reine est un personnage créateur qui draine sa propre mort. Elle est seule. D'aitieurs, je ne filme que des isolés. »

M.-F. L

BULLERY

To Deal See

n Zahilia ingkala Vita anggalak

TFI

Mary growing

Can marate grant

· Aspatite same

Les lel

San Director

Taran day

4.4

 $\mathbb{M}^{p_{n+1}}$ 

dog one s

★ Jeudi 24 juliet, Antenne 2, 20 h. 25.

## «Les yeux et la mémoire»

# Voir et revoir à Avignon

'INSTITUT' national de l'auditivisue et la SARA (Société des auteurs et ealisateurs de l'andiovisuel) otganisent en marge du Festival d'Avignon, à l'anditorium de France-Culture (tue Joseph-Vernet), et à la charmense de Villeneuve une manifestation importante, où seron exposées en public des émissions tournée ces quinze dernières années, trésors filmés onés dans les archives de l'O.R.T.F. par Chatles Braham: : dramatiques et reportages, essais et portraits, signés Bringuier Knapp, Failevic, Seban, Lorenzi, Drot, Mitrani, Blowal, Frémontier, Jeannesson, Laumer, Cazeneuve, Otzenberger, Karlin, Averty, Sangla, Cardinal, Sanrelli, Krier, etc. Des émissions d'autrefois à voir et à revoir, mais dans un contexte différent, en situation de speciacle, qu'il s'agisse de grand ou de petir écran, au moyen de vidéocassenes. Ici, le réléspectateur va se faire teléphile, comme on dit cinéphile. Cela répond à un vieux rève de Jean-Marie Drot. devenu projet, et qui avait été accepté par Mme Jacqueline Bandrier: lorsqu'elle dirigezit la première chaîne : il s'agissait alors, le diffuser à la rélévision ; façon intelligente de concevoir les rediffusions qui sont Cependant, ce ne sont pas de simples

rettouvailles : le Reportage sur un squelette, de Mitteni, ou le Fourier de Berrosa, nous reviennent à l'écran de la mémoire, déjà différents, maquillés par le temps de significacions autres. Es si le Fils de patros, de Paul Seban, est toujours un de ces « Jeux de société » où Danièle Hunebelle interrogezit, en sociologue, l'inconscient collectif de la clesse ouvrière et du milieu patronal de la région du Nord nomme les péripéties d'une amourene entre l'héritier des filamres et la jolie manurentionnaire, - ce film représente déjà, sursout, un extraordinaire document, où se conserve l'air du nemps des années 60, avec une vérité qui rompt le charme créé en nous par des reconstitutions comme les Zozor de Pascal Thomas. Bien plus, inconsciemment pent-être, il spparaît que ces réléfilms - ceux qui reproduisent la réalisé et sussi ceux qui menent en espace la fiction - traduisent avec une fidelité autrement plus grande que celle du VIII art les préoccupations immédiares de l'epoque où ils ont été tournés. Dir ens de recul donnent un regard historique : l'Auto 10020 de Jacques Krier parlair de la société de consommerion telle qu'on la révair en milieu ouvrier, sver plus de perimence que les barricades de mai 68 er avec de l'avance sur elles.

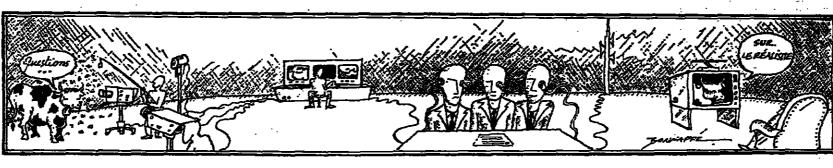
Tandis que les vagues cinémanographiques roulent sur plusieurs années, constituent des recettes, des modèles qui rassurent une industrie, les aureurs de la télévision française, avec des ralents et des bonheurs différents, rentaient à chaque émission une nouvelle aventure : la sanction était dans la réussite ou l'échec d'une communication ardennment sonhainée, qu'il s'agit de changer le monde on d'en chanter les joies. Le sondage d'écoute est venu plus sard.

Mais où mènera cette téléphille soudaine, ce retour au passé magaifré par le désert présent ? La logique du système économique voudra sans doute que l'on commercislise notre nossalgie sous forme de vidéocassertes. Est-ce là le but poursuivi ? Les organisateurs de la manifestation d'Avignon exposent un peu comme des conservareurs de musée les images d'une télévision parfois mopique, qui répondeir su projet (formalé aîlleurs par Jean Vilat) de théâtre populaire, de « théâtre service public »; une conception qui date elle assai d'avant 1968, même si elle demeure fondée.

Le passage de l'idée de service public au concept d'intervention sociale se réalisers aux Rencontres d'Aix-en-Provence qui auront lieu cette année et octobre.

M. E.

\* Séanges à 17 h. 30, 21 h. 30 et
23 h. 30, 751, 51-46-35.



Un débat avec les réalisateurs

# Démêlés avec le réel

par JEAN-ÉMILE JEANNESSON

JEAN-EMILE JEANNESSON — qui présente cet été six « Histoires vraies », série d'essais diffusés le mercredi soir sur Antenne 2, où, après « le Voleur de motocyclette » (de Besançon et Bouthier), on pourra voir plusieurs émissions produites et réalisées par l'auteur d' « Arguments » et de « Lettres de… », tentatives pour renouveler le genre documentaire, dont la plus passionnante est une « Enquête sur la mort d'un ouvrier » (diffusion le 6 août), a répondu, après Bernard Bouthier et Claude Otzenberger, à nos cinq questions sur le réalisme (le Monde daté 13-14 juillet) :

La définition du réalisme comme reproduction du réel vous paraît-elle suffisante ? Et qu'en est-il du réel, de la réalité et du « vécu » ?

Le réalisme est-il pour vous un concept d'ordre essentiellement esthétique, moral ou politique?

Le réalisme d'une énsission se définit-il par rapport à son contemu ou par rapport à son public?

Les media changent-lis le sens du terme réalisme?

Vous considérez-vous comme réaliste? Pourquoi?

Pourquoi sa livrer à des querelles et chercher, à travers elles, un ctivage entre les - humanistes > et les « marxistes », qui nous rangerait les uns et les autres dans des camps opposés, comme cela fut bien hátivement amorce aux premières rencontres d'Alx - en - Provence ? Horrible habitude manichéenne trançaise des classifications sans appel, comme el les chemins des créateurs, engagés ou non, n'étaient pas ponctués de détours, de retoure, de remises en cause et sentiers non battus, Enfin, ces duels aur le pré, des mellleurs d'entre nous, au moment où un amateurisme inconscient s'installe sur les antennes dans la confusion des valeurs et l'imitation arriérée des défauts de la télévision américaine, auraient quelque chose de dérisoire. Ce ne

seralt pas - réaliste -.

Venons-en justement à votre questionnaire sur le réalisme qui aimerait clarifier la eiluation. Cette vieille lune du réalisme ne me sourit guère. C'est un héritage du XIXª siècle qui mit en doctrine la reproduction - intégrale -, sincère -, - objective -, - photographique », du réel. Qui parle encore de Henri Murger, qui Illustra la doctrine du réalisme et dont le matérialisme était bien court - celui-là ? Je n'al jamals lu Balzac comme une œuvre réaliste. J'y vois des ésopées psychanalytiques, des explorations fantastiques, des repports troubles avec le réel, au-delà de la trame ecclologique. Je ne connais pas de grands créateurs réalistes. C'est qu'ils entretiennant avec le réel des relations nècessaires et conflictuelles. Lis s'emparent du réel, l'agressent, le surprennent, le débusquent et lui font dire ce qu'il ne dit apparemment pas, sortent de lui le latent et le caché, synthétisent ce qui en lui est diffus. De sorte que le réel n'existe pas objectivement. Seul existe un confilt sublectif entre le créateur et le réel.

# Les « bouffées d'actuel »

Si évidemment vous entendez par réalieme la notion qui entre autres, y est contenue, et qui est celle d'actuel, en ce seno je suis réaliste. Face aux mythologies irréalisantes, aux débats creux, à l'information-spectacle, plégée et plégeante, de la télévision, l'oppose les bouffées de l'actuel. Le téléspectateur qui m'ecrivait : - C'est drôle, dans vos émissions, ça cause comme dans la vie de tous les jours », me prenaît sûrement pour un réaliste. Sans doute sentait-il une cassure avec le cérémonial conventionnel ambiant. Aussi bien, je suis réaliste en ce eens que l'actuel me collicite et me passionne, depuis les tribue sud-américaines culturellement et économiquement détruites jusqu'aux - intouchables - de l'inde, en passant par les accidentés du travail dans les usines du nord de la France.

Mals ast-ce si elimpie ? D'abord, je ne crois pas à l'objectivité. C'est une invention hypocrite. Ni au document que les puristes appellent « brut », tel qu'il fut désiré en mai 1968, sans intervention du reporter. C'est encore une hypocrisie ou, dans le meilleur des cas un miroir aux alouettes. Je préfère avouer mon conflit avec le réel. Avouer ma subjectivité et

ses limites. J'ai toujours demandé aux réalisateurs qui travaillalent avec moi d'assumer leur subjectivité dans l'honnéteté ou d'avoir, si vous préférez, l'honnéleté inobjective. En même temps, je ne. me considère pas comme un auteur mais simplement comme un médiateur subjectif. Médizteur parce que placé entre le « réel-actuel » qu'il me faut découvris et les autres (les publics) qui attenden les résultats de cette recherche extravertie. Subjectif, parce que le relate ce réel-actual-là, que je vis d'une certains manière, à un certain moment, et parce que, ce falsant, je ne suis que « je » dans cette expérience relatée. Peut-être un jour serai-le un - auteur - ou me laissera-t-on la devenir à la télévision (si l'on cesse de craindre en moi, à courte vue, une certaine subversion). quand ma relation au réel sera totaleme inventée, quand mon conflit avec la réel prendra des dimensions tellement insupportables que esuie la fiction pourra le régier.

Ensulte, il n'est pas de bonne information sur le réel-actuel sans appel à
l'imagination du public. C'est par de
larges plages où passe une sensibilité
directe, dans laquelle le médiateur semble
s'éloigner, que le public prendre appui
pour imaginer. C'est le moment où le
document décoile, plus vrai que vrai,
jusqu'au symbolisme sensible. C'est à ce
moment-là que le téléspectateur a prise
personnelle sur le document. J'ai observé,
notamment dans certaines émissions de
Claude Otzenberger ou de François Ribadeau, que plus l'appel à l'imaginaire était
puissant, plus le document était maîtrisé
par le public.

# Les remous de la mare

Enfin. quand je dis = réel-actuel », il s'agit, pour les documentaristes, de l'actualité eouterraine. De ce qui est latent et chronique dans l'actuel et non pas de ses accidants événementiels. Ce qui m'importe, en effet, ce n'est pas le pavé de l'événement jeté dans la mare, mais les remous de la mare après la chute du

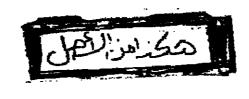
Ainsi la relation conflictuella et subjective avec la réel, l'appel à l'imaginaire et la recherche d'une sociologie protonde cont les trois données d'une démarche qui dépasse, semble-t-il, le réaliemeconstat. Al-le assez dit que le g'étais pas rés-

liste dans l'expression télévisuelle de ma curiosité ? Essayons maintenant de répondre à votre question ambigué : - Elesvous réaliste? », en la prenant, cette fols, non dans son sens esthétique, mais dans son sens moral. C'est encors une réponse négative. Je m'avouerals assez comme un utopiste moraliste. Utopiste, je l'étais au service de la recherche quand je travaillals à des structures idéales de fonctionnement de la télévision alors que les technocrates et les chercheurs et les professionnels dans leurs réformes successives. Utopiste, je l'étals en lançant, fin 1968, des émissions avec, pour et par la jeunessa, dui devalent rapidement s'asphyxler dans un climat d'intolérance. Utopiste, je l'étais encore en obligeant les Soviétiques, au cours d'un journal de voyage en Sibérie, à une sociologie concrète et à l'observation des faits, alors qu'ils ne vivalent ou ne faisaient semblant de vivre que dans de grands mythes politiques. Utopiste, je le serai incurablement. Mais avec la ténacité du paysan lorrain. Les pleds sur terre. Confrontant les faits aux mythes. Quels qu'ils soient. Vous voyez combien la concept de

Vous voyez combien la concept de réalisme est flou, mou, extensible, il faut sans arrêt le tordre, le redresser, lui sant arrêt le tordre, le redresser, lui siouter d'autres connotations ou, comme André Breton, un préfixe. Je vous invite à déplacer le débat et, par exemple à définir avec riqueur : objectivité-subjectivité dans l'information : l'information et l'imaginaire : médiateur et auteur ; le créateur doit-il être engagé ? : droit moral et Jevoir public de l'auteur de télévision ; rôle des publics et leur « présence » dans la conception des émissions : adaptation des œuvres littéraires classiques et réalité contemporaire ; télévision culturelle et démocratie...

Amorçons des débats de fond. Pas de débats académiques aur le - réalisme -, le - naturalisme -, le - vérisme -, le - nouveau nâturel -, etc.

Car la télévision est partieilement frappée d'amnésia. Révellions-la. Don-nons-lui dès chocs utiles et qu'elle se



RADIO-TELEVISION

CHAINE III (couleur): FR 3

(premier épisode : La bruyère du cap).

FRANCE-CULTURE

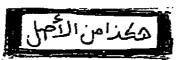
FRANCE-MUSIQUE

20 h. 20. Pour les jeunes : Pierrot et ses amis : 20 h. 25 (R), Feuilleton : La familla Boussardel a d'après l'œuvre de Ph. Hèriat. Réal. R. Lucot. Avec F. Dalou. A. Gilbert. M. Simon. C. Ferran

15 h. 20, Grands chefs au pupiltre de l'orchestre national (Rossin). Tcharkovski, Stravinski);

20 h. (\*\*), \* La Croisade des enfants \*, de M. Schwob, adaptation M. Suffran (réalisation A. Trutat) ; 21 h. 10, Premières auditions par l'orchestre national (Dutilleuc. Jollet, Boules) ; 22 h., La tusue du samed ; 22 h. 50. Poésie :

18 h. 30 (S.), En direct de Juan-les-Plas : Festival



PRAMATIQUE : « DES CE-A PEINE ROUGES . . cha 20 juillet, FR3,

ca a huit ans. Elle accom-

e. Il a de très beaux yeux est une petite fille mi-e. Une bande de délini, dont fait partie le frère hammed se mêle à l'injusqu'alors fort simple. Un de fruits est renversé par oyous. Les deux enfants rent une poignée de cerises, ne rouges. On passe des interdits au film policier. s'inquiète pour Moham-art à sa recherche, courant ers les ruelles étroites du () Lille, interrogeant le corr, l'antiquaire, le potier. notos sont belles. Les deux is jouent mieux que les es personnes, et les voyous presque véridiques. Tout nen. Le chef de la bande. nvi par la police, se jette are contre un arbre. Jessica ohammed s'embrassent à

> RADIOSCOPIE. - Tous les France-Inter, 17 heures. mes Chancel invite lundi à Radioscople » le comédien pe Noiret ; mardi, l'écrivain

## **ABRÉVIATIONS**

as ce supplément radio islon, les signes (\*) ren-it à la rubrique Ecouter, ou aux articles de première de l'encart ; ( ) indique <del>émissions sortant de l'ordi</del>et blanc diffusés sur les nes en conleurs ; (R) les reisions ; (S) les émissions de

Fil.M: « BUS STOP ». —

Che 20 initlet, TF 1, 20 header cantatrice Germaine Lubin; vendredi, ind Marilyn, désireuse de ne tre un symbole sexuel, trouministre.

Perre Gascar; mercredi, le docteur claude Olievenstein; jeudi, la cantatrice Germaine Lubin; vendredi, ind Marilyn, désireuse de ne tre un symbole sexuel, trouministre.

Perre Gascar; mercredi, le docteur cet la piainte de ces témoins et la piainte de ces témoins.

FILM: « UN SOIR, UN TRAIN ». — Jeudi 24 juillet, FR 3, copains d'abord » (Mar C

● FILM: « GUEULE D'AMOUR ». --- Mercredi 23 juillet, FR 3, d'André Delvaux. 20 h. 30.

Jean Gabin, victime de sa passa mère au marché. Un sion pour Mireille Balin, femme Algérien, Mohammed, la fatale. Aux conventions romanesques de l'époque, Gremillon -cinéaste méconnu — substituait une réalité sociale et le « tragique quotidien ≥.

> DOCUMENTAIRE : Histoires vécues, de Jean-Emile Jeannesson : « LA DEFONCE ». — Mercredi 23 juillet, A 2, 21 h. 25.

La deuxième émission de cette sèrie, réalisée par Jean-Emile Jeannesson, donne la parole à quelques drogués qui témoignent librement. Pat, une jeune femme, raconte pourquoi et comment elle s'est droguée. Prise en charge au centre Marmottan par l'équipe du docteur Olievenstein, elle se souvient d'avoir été violentée à l'âge de sept ans. Elle évoque son mariage raté, la mort de son père, la prison. Elle confie sa peur de ne pas en sortir, de mourir d'une « overdose », d'une dose mortelle. Un ancien drogue, accueillant », aujourd'hui, au centre Marmottan, retrace son itinéraire : son enfance à Ivry, sa révolte face à une vie routinière, usante, sans espoir de joies, son séjour dans une prison Des nazis en fuite dans le huis angiaise, son internement à l'hô-pital de Villejuif. Toutes ces dé-circonstance en 1946. Reste, positions, bouleversantes, tradulsent le même desarroi, le même besoin de trouver une oreille attentive qui ne juge pas. Cette émission fait réfléchir, et on aimerait savoir qui en France s'occupe des jeunes drogués, pourquoi ils sont enfermés en prison, pourquoi on ne les considère pas

comme malades, quelle possi-

pays flamand contre la francophonie). L'originalité du cinéma belge et le monde imaginaire

● DRAMATIQUE: « AMEDEE on COMMENT S'EN DEBARRAS-SER », d'Eugène lonesco. — Ven-

dredi 25 juillet, A 2, 21 h. 35. Un couple vit enfermé depuis quinze ans dans un appartement. Lui est un écrivain sans inspiration : elle, standardiste, tra-vaille dans la salle à manger de leur deux pièces. Seul, un cadavre leur tient compagnie et les terrorise. L'absurde des situations et des gestes décrits avec ferocité donne à cette pièce un caractère insolite. Le texte difficile d'Ionesco, écrit en 1954, n'a pas été servi par la mise en scène de Jacques Mauclair et la réalisation peu imaginative de Marrion Sar-raut. Cette dramatique a été tournée au Théâtre de l'Athénée.

● FILM: « CHERIE, RECOM-MENCONS ». — Dimanche 27 juillet, A 2, 16 h. 45.

Scenes de menage et délire megalomane. L'éternelle comédie americaine. Stanley Donen a fait mieux, mais il y a Kay Kendall, toujours imprévisible

● FILM: « LES MAUDITS ».

Dimonche 27 juillet, TF 1, aujourd'hui, la performance technique de René Clément et de son équipe.

• FILM : « LES JEUX SONT FAITS ». — Lundi 28 juillet, TF 1, 20 h. 35.

Tentative de cinéma intellectuel en 1947. Scenario et dialogues de Jean-Paul Sartre, L'existentiabilité on leur donne pour qu'ils lisme et la liberté. Une curiosité, cessent de se détruire. Ce sont les même si la mise en scène de questions qui viennent à l'esprit, Delannoy n'est pas à la hauteur.

Samedi 19 juillet

20 h. 35, Variétés: Gala brésilien du MIDEM 75: 21 h. 35, Série: Van der Valk, « Le commissaire est mort de faim »: 22 h. 20, Variétés: « Les copains d'abord » (Marlène Johert).

CHAINE II (couleur): A 2 20 h. 35 (@), Feuilleion : La jeunesse de Gari-baldi. Réal. F. Rossi, Avec M. Merli. A Rio-de-Janciro, Garibaldi participe d la révolte de la province du Rio Grande. Il est arrêté, torturé, puis libéré.

21 h. 35, Variétés : . Tiens, il y a de la Carte blanche donnée à Phüippe Labro.

> UN BOMBARDIER AVEC SES BOMBES est une des chansons explosives

20 h. (S.), Cette année-là... 1920 : Honesger, Ravel, Stra-vinski, Roussel, Turina, Falla, Varèse ; 21 h. 30 (S.), Intertude ; 23 h. (S.) Alusique Moère ; 24 h. (S.). Alusique française au vingilème siècle : En compagnie de Claude Ballif ; 1 h. 30 (S.), Sérénedes.

du 30 cm de Daniel Vangarde Zagora 92 99 503

# – Dimanche 20 juillet –

CHAINE 1: TF1

9 h. 15. Emissions religieuses et philosophiques (messe à 11 h.); 12 h., Cigales et fourmis; 12 h. 30, Spécial Tour de France: 13 h. 25. Variètés: C'est pas sérieux; 14 h. 20 (R.), Morcesux choisis: Marcel Pagnal; 15 h. 20, Tour de France (arrivée, relais couleurs sur FR 3): 17 h. 50, Série: Sur les lieux du crime (- La note a payer -): 19 h. 15, Jeu: Réponse à tout: 19 h. 30, Droit au but: 20 h. 35, Film: (\*) (R.) - Bus stop -, de J. Logan (1956), avec M. Monroe, D. Murray.

Un cow-boy nieis, qui ignore tout /emmes, s'éprend d'une chanicuse de glant qu'il veut conquérir par la force. 22 h. 5, Variétés : Bienvenue aux Americains a Paris (avec G. Béart).

CHAINE II (couleur) : A 2

15 h. 20. Sport : Arrivée du Tour de France et tiercé : 17 h. 30. Film : « Un capitaine de quinze ans ». de J. Franco (1971), avec J.-M. Marcos, M. Cassot, Ed. Purdom.

D'après Jules Verne. Les apentures d'un adolescent, mousse sur un balcinier dont il est amené à prendre le commandement à la mort du capitaine.

19 h. 10, Court-métrage : Coup double : 19 h. 30, Sports sur l'A2 : 20 h. 35, Jeux sans frontières (à Riccione) ; 22 h. 10, Feuilleton : La dame de Monsoreau, les Fougères de Mézidor.

CHAINE III (couleur) : FR 3 20 h. 35 (\*), Dramatique ; « Des cerises à peixe rouges », de Ch. Bretoneiche, avec L. Ledun, C. Robichez, Y. Nys. Conte poétique dont les héros sont deux enfants : Jessuca et Mohammed. Le décor : le vieux Lille.

FRANCE-CULTURE

7 h. 2. Poème ; 9 h., Emissions philosophiques et rellieuses ; 11 h., Regards sur la musique ; 12 h. 5. Allegro ; 1 h. 45. Orchestre de chambre de Radio-France. Direction . Girard, avec Boisgard, clarinette (Rameau. Stamilz, travinski) ;

14 n. 5. « La Coupe et les Levres », de Musset, par les comédiens-français ; 16 n. 5. Saile Pievel. Association des Concerts Lamoureux. Direction J.-8. Mari, avec F. Cildat et R. Bouche : « N.D.I. » (C. Pinchereau) : « Premier concerto en mi bémoi » (Liszt) ; » Deuxième concerto en la majeur » (Liszt) « les Pins de Rome » (Respishi) ; 17 h. 30, Hummage à Audiberti ; 18 h. 30. Ma non troppo ;

20 h., Poésie ininterrompue ; 20 h. 43, Avignon : Jean Vilor et le Théâtre musical.

FRANCE-MUSIQUE

13 n. (S.), En direct de Juan-les-Pins. Festival mondial de lazz ; 14 h. 30 (S.), La tribune des critiques de disque : « les Vêpres de la biegheureuse Vierge Marie », de Monteverdi ; 16 h. 15 (S.), Grandes rééditions classiques ; 17 h. 30 (🌒) (S.), Festival d'Orange. Orchestre national. Direction R. Nempe ; la Walkyrie » (Wagner), avec B. Nilsson, L. Rysanek, Th.

21 h. (5.), Interlude; 21 h. 45 (5.), Nouveaux laients, premiers silkins: Andras von Toszeghl, altisle; 22 h. 30, Les grandes voix humaines; 23 h., Novateurs d'hier et d'aulour-d'hui: Chopin, Webern, Messlaen; 24 h., La samaine musicale à Radio-France; 1 h. 30 (S.), Sérénades.

# Lundi 21 juillet

VINE 1 : TF 1

h. 40, Soyouz : atterrissage : 12 h. 30, Midi ière: 14 h. 30 (R.), Série: - le Loup des 
, d'après J. London; 18 h. 10, Pour les 
(Babar, Les « Infos » spécial vacances, 
nnettes); 18 h. 50 : Les diables du village; 
40, Une minute pour les femmes; 19 h. 45, 
eton : Arpad le trigane; 20 h. 30, Film : le venin . de R. Hossein (1958), avec R. Hos-M. Vlady, O. Versois.

Un homme aux prises avec deux sœurs, blondes el étranges, dont l'une est paralysée. h. 10 (R.), Les conteurs : Muse et Tristan.

JNE II (couleur) : A 2 h. 40, Soyous : atterristage : 18 h. 15, Pour mans : Vacances animees : 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres : 19 h. 45, Feuilleton :

20 h. 35 (♠) Opèra : « la Clémence de Titus », de Mozart (livret d'après Métastase par Mazzola). Mise en scène A. Bourseiller, Chœurs de l'Opéra du Rhin dirigés par G. Wagner et Orch. lyrique de l'O.R.T.F. dirigé par Alberto Erède. Réal.

mamou.

Opéra écrit en deux actes par Mozart.

quelques mois avant sa mort, et représenté
en 1974 à l'occasion du Festival d'Atp-en-

CHAINE III (couleur) : FR 3 20 h. 20, Pour les jeunes : la lettre-mystère :
20 h. 25, Prestige du cinema : = Doucement les
basses », de J. Deray (1970), avec A. Delon,
P. Meurisse, N. Delon.

Venu à Dieu parcs qu'il se croyait veul,
le prêtre d'un rillage breton voit reparaitre
sa lemme, une redoutable ravageuse.

## FRANCE-CULTURE

7 h. 7, Mattheles ; 8 h., Les chemins de la connaissence :
La révolution prihaporicienne ; 8 h. 32, Le Liban ; 8 h. 30,
Echec au fessard ; 9 h. 7, Avignon : Buchner, par C. Mettra ;
11 h. 2, Musique : De Woyzack à Berg ; 12 h. 5, Paril pris,
avec Jeon-Pierre Isal : Hipples et mirage Indien ; 12 h. 45,
Panorama ;

14 h. 5. L'Invité du (undî ; 15 h. 2. Musique ; 15 h. 30. Dossier ; 17 h. 5. Un ilvre, des voix : « la Semaine sainte » (Aragon) ; 17 h. 50. Entretiers avec Max Deutsch (Schoenberg à Amsterdam) ; 18 h. 20. Feutilleton : « la Moortagne magique » ; 19 h., Ecrits de peintres : Le lournai de

29 h., Problèmes d'hier et d'autourd'hui : L'éveil nucléaire ; « la Révolution des machines », de R. Rolland (réalisation O. d'Horrer) ; 21 h., Concert. Perspectives du vingtième siècle : Stravinski, Webern, Durko, Denisov, Tambe ; 22 h. 30 (4), Entretiens avec Paul Claudel, par J. Amrouche (R.) ; 23 h., Histoire de brigands.

## FRANCE-MUSIQUE

FRANCE-MUSIQUE

7 h. (S.), Petries pages musicales; 7 h. 40 (S.), Actualité du disque; 8 h. 35 (S.). Au programme cette semaine; 10 h., Concert; 11 h. 30 (S.), Interprètes d'hier et d'autoord'hui : Autour du Studio des Fruhen Musik; 12 h., Folk sonss; 12 n. 37. Nos disques sont les vôtres; 12 h., Folk sonss; 12 n. 30 (S.), Les lintèrrales: Les sonaites de Bectinoven; 14 h. 30 (S.), Sonarités d'autretois: « Offrande musicale » (Bach); 15 h. 30 (S.), Musique de chambre: Deux quatuors de Schubert; 16 h. 30 (S.), Musique à découvrir : Chants populaires norvéglens; 17 h. 30 (S.), Les secrets de l'orchestre (Brahms, Marthul); 18 h. 30 (S.), Les secrets de l'orchestre (Brahms, Marthul); 18 h. 30 (S.), En direct de Joan-les-Plus: Pestival mondial de lazz; 19 h. 30, Invitation au concert; 26 h. (S.), En musique avec...: Chabrier, Fauré, Massenet, Debussy, Salle; 20 h. 30 (S.), Concert de sala au château d'Oettinsen-Wallerstein : « Concerto pour cor et orchestre en la » (Rosetti), « Septuur pour fibite, the d'anches et trio à cordes » (Nisie); « Concerto en sol pour violoncelle et orchestre » (Reichal); « Quatuor en ré maieur pour fibte et cordes, opus 84 » (Arnon); 22 h. 30 (S.), Correspondances : Richard Strauss; 23 h. (S.), Reprises symphoniques; 24 h. (S.), Moito cantabile; 1 h. 30 (S.), Nocturnales.

# Mardi 22 juillet -

INE 1 : TF 1

h. 30. Midi première: 18 h. 15, Pour les. \* (reprise 18 h. 30); 18 h. 20, Les - Inios > al vacances; 18 h. 50, Les diables au village;

20 h. 30, Les animaux du monde : 21 h., Jeu : Le blanc et le noir : 21 h. 45, Les grands mystères de la musique : la Sonate de Vinteuil, par Ber-

CHAINE II (couleur) : A 2

18 h. 15, Pour les enfants : Vacances animées ;

### 40. Une minute pour les femmes: 19 h. 45, leton : Arpad le tzigane.

Lundi 21 juillet

E-LUXEMBOURG: 20 h., e Lupin; 21 h., Pair sur les ps, film de J. Bolgelot.
E-MONTE-CARLO: 20 h., Le e d'érable: 21 h. 5. Premier z-vous, film de H. Decain.
EVISION BELGE: 20 h. 15, est qui ?, pièce de K. Water-1 et W. Hall.
EVISION SUISSE ROMANDE:
15. Les cirques du monde;
5, Les mystères de l'homme.

Mardi 22 juillet Marci 22 villie?
LE-LUZEMBOURG: 28 h.,
snvahlsseurs; 21 h., les Tortitfilm de J Bastis.
LE-MONTE-CARLO: 29 h., Les
ces; 21 h. 5, le Brigand bienfilm de N. Eay.
LEVISION BELIGE: 20 h. 15,
secrets de la mer; 21 h. 5, le
nphe de Tarzan, film de W.
le. LEVISION SUISSE ROMANDE : ... 15, Voyage surprise, film de révert ; 21 h. 55, Concert.

Mercredi 23 juillet LE - LUXEMBOURG : 20 h., us de jouer Milord : 21 h., Taur, de la force brutale, film d'A.

. . .

 Les télévisions francophones TELE - MONTE - CARLO : 20 h.
Molière pour rire et pour pleurer;
21 h. 5. Bouleverd, film de J. Duvivier. TELEVISION BELGE: 20 h. 15, Les cirques du monde; 21 h. 5, Qué-bec 1759; 22 h., Traits de mémoire. TELEVISION SUISSE BOMANDE:

nard Gavoty.

20 h. 15. Les évasions célébres; 21 h. 10. Pace à face; 21 h. 50, Jazz. Jeudi 24 juillet
TELE - LUXEMBOURG : 20 h.,
Le maison des bois ; 21 h., 077 intrigue à Lisbonne, film de F Aycardi. TELE - MONTE - CARLO : 20 h., O'Hara : 21 h. 5; Espionnage & Tokyo, film de R.L. Breen. TELEVISION BELGE : 28 h. 20, Pleure pas la bouche pleine, film de P. Thomas : 22 h. 10, Apollo-Scremet.

TELEVISION SUISSE ROMANDE: 20 h. 4 vos lettres; 20 h. 25, Secreta de la mer; 21 h. 15, Shaft; 22 h. 30,

Vendredi 25 juillet
TELE - LUNEMBOURG : 20 h.,
Le nouvelle équipe: 21 h., Minute
de vérité, film de J Delannoy.
TELE-MONTE-CARLO : 20 h., Aux
frontières du possible : 21 h. 5. le
Viconto de Bragelonne, film de F.
Cerchio.

TELEVISION BELGE : 20 h. 15, Les sentiers du monde; 21 h. 15.
Intolérance, film de D. Griffith.
TELEVISION SUISSE ROMANDE: 20 h. 15, la Brune que vollà, comédie de R. Lamoureux; 21 h. 50 Concert; 22 h. 20, les Chardons de Baragan, film de L. Daquin.

Samedi 26 juillet

Samedi 28 juille?

TELE - LUXEMBOUEG: 20 h.,
La bataille d'Adincourt; 21 h., le
Shérij; aux mains rouges, film de
J.M. Newmen.

TELE - MONTB - CARLO: 20 h.,
Ranch L.; 21 h. 5, Reflets dans un
ceil d'or, film de J. Huston.

TELEVISION BELGE: 20 h. 15,
Le monde sauvage; 20 h. 45, les
Conquérants de Carson - City, film
d'A. de Toth.

TELEVISION SUISSE ROMANDE:
20 h. A vos lettres: 20 h. 25, Secrets

Dimanche 27 juillet

TRLE - LUXEMBOURG : 20 h., Sur la piste du crime : 21 h., le Chemin des écoliers, illm de M. Bois-CREMIN des Stouers, film up al. Boar-rond.

TELE-MONTE-CARLO : 20 h. Le Saint : 21 h. 5, Ces messicurs de la sante, film de P. Colombier.

TELEVISION HELGE : 20 h. 25, Selvator ou les Monicans de Paris; 21 h. 15, Folkiore.

TELEVIEION SUISSE ROMANDE : 20 h. 15, les Deux Cavallers, film de J. Ford : 21 h. 50, Entretiens.

Lundî 28 juillet TELE-LUXEMBOURG 20 h., Arsène Lupin 21 h., Theodora, imperatrice de Byzance. Illm de E. Imperatrice de Byzance, film de R. Freds.

TELE-MONTE-CARLO: 20 h., La feuille d'érable; 21 h. 5, la Fitbus-sière des Antilles, film de J Tourneur; 22 h. 30, Hockey sur glace.

TELEVISION SHELGE: 20 h. 15, 87te ou ne pas être Léonard, piéce d'A. Ayekbourn.

TELEVISION SUISSE ROMANDE: 20 h. 15, Les cirques du monde; 21 h. 10 Les mystères de l'homme; 22 h. 25, Témotynages. 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres : 19 h. 45, Feuilleton : Crise.

20 h. 35, Les dossiers de l'ècran, d'A. Jammot, (R.) « l'Extase et l'Agonie », film de C. Reed (1965), avec Ch. Heston, R. Harrison, D. Cilento.

L'Italis su début du XVI: siècle. Confron-tation du pape Jules II et du pointre Michel Ange, chargé de décorer le plajond de la chapelle Siztina.

Débat : « Michel-Ange ».

Avec la participation de notre collaborateur André Chastel, de l'Institut; Eathleen Well-Garia, prolesseur d'histoirs de l'art à l'université de New-York; Jean-René Gaborit, conservateur au département des sculptures du Louvre; Berto Lardeda, sculpteur; Léo Tobiasse, peintre; Alberto Tomenti, directeur d'études à l'Ecole pratique des hautes études.

CHAINE III (couleur) : FR 3

20 h, 20, Pour les jeunes : Pierrot et ses amis. 20 h. 25, Westerns, films policiers, aventures :
« la Septième Aube », de L. Gilbert (1964), avec
W. Hodlen, S. York, Capucine, T. Tamba.

· En Malaisie, où la population lutte pour son indépendance, un Américain cherche à sauver une belle Eurasienne condamnée à mort per les Anglais.

# FRANCE-CULTURE

FRANCE-CULTURE

7 h. 2. Matinates ; 8 h. 30. Les chemins de la connaissance :
La révolution printagoriclemps ; 8 h. 32, La puca et le philosophe ; 8 h. 50, Les soleits de la vie ; 9 h. 7 (R.), La longue route, par Y. Parentheen ; 11 h. 2, Libre parcours récital ;
12 n. S. Partis pris, avec A. Kern ; « Une expérience de romancier » ; 12 h. 40. Panorama ;
14 h. 5. Les sprès-midi de France-Culture ; 15 h. 2. Musique;
15 h. 30, Radio-Service ; 17 h. 5. Un livre, des voix ; « la Samalne sainte », d'Aragon ; 17 h. 52. Une vie des musiques, avec M. Deutsch : Un deuxième matire, la guerre de 14-18 ;
18 h. 30 « la Montagne magique » (reuilleton) ; 19 h., E-rits de pelatres : Le journal de Rodin ;
20 h., Dialogues : « Le christianisme, une nouvelle mythologie », avec M. Le Certeau et J.-M. Domenach ;
21 h. 20, Les grands concerts de la Sorbonne. Einsemble Enosis, direction M. Deutsch : Œuvres de Hanns Eisseer ; 22 h., 30, Mémoires improvisés de Paul Claudel ; 23 h., Histoires de brigands.

FRANCE-MUSIQUE

7 h., Pefites pages musicales : 7 h. 40 (S.), Actualité du disque : 8 h. 35 (S.), Au programme, cette semaina : 10 h.; Concert : 17 h. 30 (S.), Interprètes d'aller et d'aujourd'hui ; 12 h. (S.), Ausique légère ; 12 h. 37, Nos disques sont les völres / 13 h. 30 (S.), Les intégrales : Les sonates de Beethoven / 14 h. 30 (S.), Musique autiqur d'un clavier (J.-B. Lœiliet, Saint-Saèns. F. Martini : 15 h. 30, Aux sources des musiques : U.R.S.S. (Russie et Arménie) / 16 h. (S.), Musique d'un jour : 17 h. (S.). Retour au concert classique (Haydn, Chopin, R. Strauss) / 18 h. 30 (S.), En direct de Juen-les-Pins : Festivel mondial de jazz / 19 h. 30, Invitation au concert / 20 h. (S.). En musique evec... / 20 h. 30. Les madrigalistes de Prague au Festival estival : « Huttlème Llore » ( Monteverdi) / 24 h. (S.), La musique et ses classiques / 1 h. 30 (S.), Nocturnales.

# Les émissions régulières de radio —

Du lundi au vendredi

FRANCE - INTER: 5 h., Varietés et informations; 9 h., Heu... raux; 12 h 10, Et dire que pendant ce temps - là; 12 h. 45, Le jeu des 1000 francs; 14 h., Le magazine de Pierre Boutellier; 15 h., Musicalvi; 17 h., Radioscopie; 20 h. 10, Pas de panique; 22 h. 10, Cool; 23 h., Le pop'club de José Artur; 1 h., Anjound'hul, c'est déjà demain; 2 h. Studio de nuit.

Studio de nuit.

EUROPE 1: 6 h. Musique et nouvelles; 8 h. 40, Métodis parade;
11 h. Pile ou face; 12 h. Pour une
réponse de plus; 13 h. 30, Les dossiers extraordinaires du crime;
14 h. 30, Fermeture annuelle;
16 h. 30, Plerre Péchin; 18 h. Cinq
de 6 à 7; 19 h. 30, Match 33;
22 h. 40, Gollath; 24 h. Top show RADIO-MONTE-CARLO: 5 h. 30, Informations et variétés; 10 h. 30, Programme à la lettre; 12 h., A vous de jouer; 12 h. 35, Quitte ou double; 14 h. 10, La cœur et la raison; 15 h., Julie; 16 h., Cherchez le disque; 17 h., Taxi; 19 h., Elt-

Parade; 20 h. 5. La coupe des chan-teurs; 21 h 5. Plash-back. B.T.L.: 5 h. 30, M. Favieres; 9 h. 30, Fabrice et Sophie: 11 h. 30, Case trécor: 13 h. 15, Ph. Bouvard; 14 h., La responsabilité sexuello: 15 h., R.T.L., c'est vous; 15 h. 30, Stéphane Collaro; 19 h., Hit-parade; 21 h., Poste restante.

Du samedi 26 juillet... PRANCE-INTER: 9 h. 10, Le magazine de Pierre Bouteiller: 10 h.
Questions pour un samadi: 14 h. 5,
L'ordile en coin, de P. Codou et
J. Garreto: 18 h. 5, Top inter:
20 h. 15, La tribune de l'histoire;
21 h. 15, La musique est à vous:
22 h. 10, Histoires d'opérettes:
23 h. 5. Au tythme du monde.

Miliau ; 14 h. 30, Musicorama : Rolling Stones ; 18 h 30, Hit-Parade : 19 h. 50, Radio 2,

R.T.L.: 5 h. 30, J.-P. Imbach; 9 h. 20, Stop ou encore; 15 h., Cent. questions derritor un miroir; 18 h. Super-club: 22 h 10. Bernard Schu. RADIO-MONTE-CARLO : 20 b. 5, Spécial Edith Plaf.

\_au dimanche 27 inillet 21 h., Posts restante.

SUD - RADIO : 6 h. Lève - tôt :

8 h. 35, Evissimo ; 11 h., Jeux :

14 h. 30, Pénélope : 17 h., Tonus.

Du samadi 28 imillet

FRANCS-INTER : 8 h. 30, Dimanche à la campagne ; 9 h. 30 à 12 h.

14 h. 5 à 19 h. L'oralle en coin ;

20 h. 15, Le masque et la plume ;

21 h. 15, Le musique est à vous ;

22 h. 10, Jam parade; 23 h. 5, Hit toire de rire. EUROPE 1 : 9 h. 30, Pile ou face (jeu); il h. 30, Ile musique à papa; il h., Concerto pour six transattors; il h. 30, Le grande ballade; 16 h., flt-Parade; il h. 45, Radio. 2; 23 h. 30, Séquence jazz.

23 h. 5. Au sythme du monde.

EUROPE I : 13 h. 30. Gault et 13 h. 15, Et pourquoi ne le dirait-on pas ?: 14 h., Les courses ; 16 h., Eolling Stones ; 18 h 30, Rit-Parade : Double-Efft ; 19 h., E. Schu ; 21 h., Grand orchestre.

# A LA RADIO

nter-emploi & 6 h. 55; Inter-soir & 22 h et Inter-dernière & 23 h. FRANCE-CULTURE, FRANCE-MUSIQUE : 7 h. (cuit.); 7 h. 30 cuit.-mus.); 8 h. 30 (cuit.-mus.); 9 h. (cuit.); 12 h 30 (cuit.-mus.); 7 h 25 (cull.); 19 h. (mus.); 19 h. 38 (cull.); 23 h 55 (cult.-mus.). e dimanche, 19 h 10 Magazine (colt.). EUROPE 1: Coutes les demi-heures de 5 h. à 9 h.; à 7 h. 50, FUROPE 1: Coutes les demi-heures de 5 h. à 9 h.; à 7 h. 50, Vive la vic. Dulletin complet à 13 h et 19 h. a Flashes » tontes les

teures, Europe-Panorama à 22 h 39; Europe dernière à l'h.
LUYEMBOURG: toutes les demi-heares de 5 h 30 à 9 h.; builein complet à 13 h. et 18 h. 39; a Flashes e toutes les heures;

HORAIRES DES INFORMATIONS

FRANCE-INTER: A chaque heure juste et à 12 h. 30 et 18 h. 30; tuiletin complet à 5 h., 5 h. 38. 6 h., 6 h. 20. 7 h., 7 h. 30, 8 h. h.; 13 h., 19 h., 20 h.; tous les quarts d'heure de 5 h. 15 à 7 h. 45;

# RADIO-TELEVISION

# \_\_\_\_\_ Mercredi 23 juillet .

CHAINE I: TF 1

12 h. 30, Midi marcredi; 13 h. 40, Fenilleton: Elephant Boy: 18 h. 15, Pour les jeunes (reprise à 18 h. 30); 18 h. 20, Les « Infos » spécial vacances; 18 h. 50, Les diables du village: 19 h. 40, Une minute pour les femmes: 19 h. 45, Feuilleton: Arpad le inigane.

20 h. 30, Dramatique : Jude, l'obscur (deuxième partie), d'après Thomas Hardy, réal, Hugh David. Débarrussé de son emphissante épouse, Jude s'éprend de sa cousine. Mais celle-ci es marie avec un ami commun et ne tarde pas à s'en repentir. : une malédiction plans sur les

22 h. 5, Les scientifiques répondent : qu'est-ce r'un comportement ?, de D. Reznikoff, réal. qu'un comporte A.-S. Labarthe. L'avis du professeur Soulairez, enseignant à Paris-VII. CHAINE II (couleur) : A 2

18 h. 15, Pour les enfants : Vacances animées : 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres : 19 h. 45, Feuilleton : Crise. 20 h. 35, Série : le Justicier, « Erreur sur le cadavre »; 21 h. 25 (\*), Documentaire : Histoires vécues : « la Défonce », de J.-E. Jeannesson.

Pourquoi se droguer? Comment ne plus être escluse de la drogue? Pat, une jeune jemme, et un « accuellant » du centre Marmottan, tentent, par leurs témoignages, de répondre à oes questions.

CHAINE III (couleur) : FR 3

20 h. 20, Pour les jeunes : La lettre mystère : 20 h. 25, (\*) Histoire du chèma (cycle « Le cinéma et le romanesque ») : « Gusule d'amour », de J. Grémillon (1937), avec J. Gabin, M. Balin, R. Letèvre (N.).

Un ancien sous-officier de spakls, habitué aux conquêtes faciles, s'éprend d'une femme richement entretenus qui fait de lui son jouet.

FRANCE-CULTURE

FRANCE-CULTURE

7 h. 5. Matinales; 8 h., Las chemius de la comalissance:
La révolution pythegoricienne; 8 h., 22. La puce et le philosophe; 3 h. 50. Echec au hesard; 9 h. 7. Avignon (A propos de la mise en scène d'A. Vilez pour «Phètre», de Racine; «Nuit de suerre au Prado », de R. Alberti); 12 h. 5. Parti pris, avec Anne Thinessa: Femmes transpaises, femmes américaines; 12 h. 40. Panorama;
13 h. 30. Musique de chambra: « Detocième Tris en ut mineur » (Mengelssohn); 14 h. 5. Les après-midi de France-Cuitura; 14 h. 15. Mercredi Jeunesse; 15 h. 2. Musique et sciences humaines; 15 h. 30. Radio-Service; 15 h. 40. L'école des parents; 17 h. 5. Un livre, des volx: « Théàire-Roman » (I), d'aragon; 17 h. 50. Entretiens avec Max Deutsch; 18 h. 30 (5.), « le Montagne masique » (feuilleton); 19 h., Ecrits de peintres: Robert et Sonia Delaunay;
20 h. (R.). Autoportrail: Michel Toursier; 21 h. 30. Musique de chambre . « Quatuor en ré mineur, la Jeune fille et la Mort » (Schubert), « Quatuor en ré majeur opus 45 » (A. Rous-

SEPONE A

FRANCE-MUSIQUE

FRANCE-MUSIQUE

7 h. (S.). Petites pages musicales : 7 h. 40 (S.). Actuality
du distous ; 8 h. 33 (S.). Au programme, cette semaine ; 10 h
Concert ; 11 h. 30 (S.). Interpretate d'hier et d'autour'hui
12 h. Déjeurer-concert ; 12 h. 37, Nos distous sont les têtres
13 h. 30 (S.). Les Intégrales : Sonates de Bestieures
14 h. 30 (S.). Confieles de Part : Bestieures ; 14 h. (S.)
Musicote de chambro... à sent (Milheud. Jeffret) ; 17 h. (S.)
Les leunes Français sont músicless : Conservatoire mutions
Dartus Milhaud à Abrea-Provence (F. Vilieta, Mazart, Bestino
ven, Cropin, Farré, Vinct, Couperin, W. Byrd, Back, Guentz
TchaBrovsky) ; 18 h. 30 (S.), En direct de Juan-les-Pins; Fes
fival mondiel de lazz ; 18 h. 3, invitation au concert ;
20 h. (S.). En musique avec... ; 20 h. 36 (S.), Refieh
hyriques : « Qualrième Symphonie », de Bruckner ; « Pare
phrese du chaut des fileuses du Valisseer teatième (Lisza) ;
« Onzième Symphonie 1905 » ; (Cnostekovitch) ; « Gérendoline », ouverture (Chabrier) ; 22 h. 3 (S.), Musique francalse méconnos : Pages concertantes oubillées (Seint-Seins,
Massenet, Gourod) ; 24 h., Musique et poésie : Jacques Rede ;
1 h. 30, Nocturnales.

# Jeudi 24 juillet

CHAINE I : TF I

12 h. 30, Midi première: 18 h. 5, Pour les jeunes (reprise à 18 h. 30); 18 h. 20, Les « Infos » spécial vacances; 18 h. 50, Les diables au village: 19 h. 40, Une minute pour les femmes: 19 h. 45, Feuilleton: Arpad le Trigane.

20 h. 30, (🌒) Série : L'Homms sans visage (« le Masque de plomb »), réal. G. Franju ; 21 h. 30, Magazine de reportage : Satellits. « En quête d'indulgence », « Un homme dans l'enfer », « le Thédire en France ».

CHAINE !! (couleur) : A 2

17 h. 45, Sport : Championnais du monde de natation à Cali : 18 h. 15, Pour les enfants : Vacances animées : 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres : 19 h. 45, Feuilleton : Crise.

20 h. 35, (\*), Dramatique : l'Aigle à deux rêtes.

de J. Cocteau, réal. P. Cavassilas, avec M. Keller, C. Balthaus, M. Delacroix, M. Dudicourt. Le destin tragique d'une reine d'Autriche, réinventé par Cocleau. 22 h. 5. Opération Soyouz-Apollo : amerrissage de la cabine Apollo.

CHAINE III (couleur) : FR 3

20 h. 20, Pour les jeunes : Pierrot et ses amis ; 20 h. 25, (\*) Un film, un anieur : « Un soir, un train », d'A. Delvaux (1968), avec Y. Montand, A. Aimée, F. Beukelaers.

Pendant un poyage en train, un homme séparé de sa femme qu'il aime à la suite d'un malentendeu, se trouve brusquement transporté dans un page incomnu.

FRANCE-CULTURE 7 h. 5. Matinales / 8 h., Les chemins de la connaissance : Le révolution pythagoricienne / 8 h. 32. L'univers des contes de Grimm (1); 8 h. 50, Les soleils de la vie; 9 h. 7, Les derviches-fourneurs et la poésie mystique, par H. Tournairs; 11 h. 2. Evénement-mosique à Avignon; 12 h. 5, Paril, pris avec Monica Charlot; « La persuesion politique » ; 12 h. 40, Panorams;

13 h. 30, Avignon. Cycle d'orgue : Malaucène, avec Odile Bailleux; 14 h. S., Les après-midi de Franco-Culture; 14 h. 5, Deux cants minutes; 17 h.5, Un ilvre, des volx : Théâtre-Roman », d'Aragon; 17 h. 50, Entretiens avec Max Deutsch; 18 h. 50, « la Montagne magique » (feuilleton); 19 h., Ecrits de peintres : Fernand Léger et l'esthétique de la

20 h. (a), Théâtre ouvert à Avignon : « Souvenirs d'Alsace», de et par B. Bayen et Y. Reynaud (réalisation J.P. Coles) ; 22 h. 30, Mémoires improvisées, de Paul Claudel ; 23 h. Histoires de brisands ; 23 h. 50, Poésia.

FRANCE-MUSIQUE

7 h. (S.), Petites pages musicales; 7 h. 40 (S.), Actualité disque; 8 h. 35 (S.), Au programme cette semaine; h., Concert (programme non communiqué); 11 h. 30 (S.),

13 h. 30 (S.), Les Intégrales : Les sonates de Beethoven ; 14 h. 30 (S.), « Carmen » (Bizet), avec V. de Los Angeles, N. Gedda, J. Micheau, E. Blanc, Cheur et Orchestre sational de Frence. Direction Th. Beechem ; 16 h. 30 (S.), Danse, ballet, musique : les Ballets rosses (« Chout, le boutton »), de Prokoflev ; 17 h. 5 (S.), Dix-huitfehre siècle : Espasme et Portugal ; 17 h. 30 (S.), Caléndrier musicat du passé : Blat. Tchalkovski, Seint-Saltus, Vardi ; 18 h. 30 (S.), Le club des larz : 19 h. 50. Indiction au concert :

20 h. (S.). En musique avec... (Duparc. Chaosson);
20 h. 30 (S.), En direct de la faculté de droit. Festival estival
de Paris. Orchestre de chambre de Radio-France, direction
M. Sousirot, soliste L. Sgrizzi : « Lamente en ré mineur »
(W.-F. Bach), « Concerto en soi mineur pour cisvocin »
(C.-Ph.-E. Bach), « Concerto pour pisso forte » (J.-F. Bach),
« Sonate à quatre » (Mondoville), « Concerto pour orque en
ré mineur » (Corette) : 22 h. 30 (S.). Clarté dans la nui);
23 h. (S.), En direct de Juan-les-Pins : Festival mondial du
lazz ; 24 h. (S.), La musique et ses classiques : 1 h. 30 (S.),
Noctomales.

# 🗕 Vendredi 25 juillet 🗕 🗕

CHAINE I : TF 1

12 h. 30, Midi première: 18 h. 15, Pour les jeunes (reprise à 18 h. 30); 18 h. 20, Les « Infos » spécial vacances; 18 h. 50, Les diables au village: 19 h. 40, Une minute pour les femmes: 19 h. 45, Feuilleton: Arpad le Tzigane.

20 h. 30, Au théâtre ce soir : la Complice de J. Rémy, avec G. Barray, H. Manesse, C. Morin,

L'auteur d'un crime parfait se retrouse à la merci des deux semmes qui ont été ses complices.

22 h. 5 (🍎), Emission artistique : Ricardo Bofill, « Taller d'arquitectura », réal. R. Cordier. Fondé en 1984, autour de Risardo Bojúl (pressenti pour la reconstruction des Halles), le groupe e Taller » de Barceione e centré ses recherches pluridisciplinaires sur l'architecCHAINE II (couleur): A 2

17 h. 45, Champiomais du monde de natation à Cali; 18 h. 15, Pour les enfants : Vacances ani-mées : 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des latires ; 19 h. 45, Feuilleton : Crise.

20 h. 35, Documentaire : L'odyssée sous-marine de l'équipe Cousteau. « les Fous du corail »; 21 h. 25 (\*) Dramatique : « Amédée ou comment s'en débarrasser », réal. M. Sarraut, avec G. Fonta-nel, J. Mauclair, D. Bernard.

Un couple vit enfermé depuis quinze ans dans un appartement en compagnie d'un cadavre qui les terrorise. L'absurde de cette situation observée par lonesco.

CHAINE III (couleur) : FR 3 20 h. 20, Pour les jeunes : la latire-mystère ; 20 h. 25, (🍎) Série : la Vie filmée, premier épisode: « 1825-1930 », réal. M. Pamart et C. Ventura. Une chronique des François, filmés par esa-mêmes.

21 h. 25, (R.) Les dossiers noirs : Edgaz J. Hoover et le F.B.L A cravers le vie d'Edgar J. Hoover, « grand patron » du F.B.J., l'histoire de l'une des plus puissantes machines policières du monde.

FRANCE-CULTURE

7 b. 5, Matinales ; 8 h., Les chemins de la conna sance: La révolution pythagoriclemne; 8 h. 32, L'univers des contes de Grimm; 8 h. 50, Echec au hasard; 9 h. 7, Avignon: la Chiné au XIIe siècle à propos du « Pavillon au bord de la rivière »; 11 h. 2, Musique d'Avignon; 12 h. 5, Parti pris, avec Jean d'Ormesson: « l'Homme enraciné »; 12 h. 40, Panorama.

14 h. 5, Les après-midl de France-Culture ; 14 h. 15, Dessier ; 15 h. 2, Le musique une et divisible ; 15 h. 30, Radio-Service ; 15 h. 40, L'ange du bizarre ; 16 h. 30, Pour Thomas Mann ; 17 h. 5, Un livre, des voix : « la Mort des près », de M. Genevoix (réalisation M. Latour) ; 17 h. 50, Entretiens avac Max Deutsch ; 18 h. 30, « la

Montagne magique » (feuilleton) ; 19 h., Ecrits de peintres : le problème des multiples ; 20 h., Avignon : Portrait de Betsy Jolas ; 22 h. 30, Mémoires improvisés de Paul Claudel ; 23 h., Histoires de brigands ; 23 h. 50, Poésia.

FRANCE-MUSIQUE

7 h. Petites pages musicales: Mélodies d'Amérique;
7 h. 40 (S.), Actuatité du disque; 8 h. 35, incognito.
Jeu repris à 14 h. 20 et 23 h.; 8 h. 40 (S.), Au programme
cette senaine; 10 h. (S.); Concert; 11 h. 30 (S.), interprètes d'hier et d'aujourd'hui; Studio der Fruhen Musik;
12 h. (S.), Musique aux Chaimps-Elysées; 12 h. 37 (S.),
Nos disques sont les vôtres;

13 h. 30 (S.), Les Intégrales : les œuvres concertantes de Becthoven ; 14 h. 35 (S.), Des notes sur la guilare ; 15 h. (S.), Evénements du monde ; 15 h. 45 (©) (S.), En direct de Bayreuth : < Parsital > (Wagner), prenier ecta, avec B. Welid, K. Ridderbusch, R. Kollo, F. Mazura, E. Randova, direction d'orchestre H. Stein ;

22 h. 5 (S.), En musique avec... Franck, d'Indy, Debuss, Faure ; 24 h. (S.), La musique et ses classiques ; 1 h. 3t Nocturnales

# Samedi 26 juillet

CHAINE 1 : TF 1

12 h. 30, Midi première ; 13 h. 35, Télé-philatélie ; 14 h. 5, La France défigurée ; 14 h. 35, Samedi est à vous ; 18 h. 40, Pour les jeunes ; 18 h. 50, Magazine auto-moto ; 19 h. 45, Du tac

20 h. 30, Variétés : les magicions sont parmi Quelques grands noms de la prestidigitation.
21 h. 35, Série : Van der Valk ; 22 h. 25,
Les comiques associés.

CHAINE !! (couleur) : A 2

17 h. 30, Hippisme : Grand Prix d'Ascot : 17 h. 45, Championnais du monde de natation; 18 h. 15, Pour les enfants : Vacances animées; 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres ; 19 h. 45, Feuilleton : Crise, 20 h. 35, (①) Feuilleton : la jeunesse de Garibaldi, réal. F. Rossi, avec M. Merli.

Garibaldi repart pour le Rio Grande du Sad où il est nommé capitaine de la flotte répu-blicaine. 21 h. 30, Variétés : Tiens, il y a de la lumière! Emission présentés et animés par Claude Villers.

CHAINE III (couleur) : FR 3

20 h. 20, Pour les jeunes : Pierrot et ses amis; 20 h. 25 (R.), Feuilleton : la Famille Boussardel «les Noces de brouze», d'après Ph. Hériat, réal. FRANCE-CULTURE

7 h. 5, Matinales ; 8 h., Les chemins de la connaissance : Regards sur la scienca. Le jeu d'échecs ; 8 h. 32, Histoire de la campagne française ; 9 h. 7, Le monde contemporale ; 10 h. 45, Pierre Scheeffer et ses objecteurs de conscience, Entretien avec F. Billetdoux ; 11 h. 2, Concert Darius Allihaud (discuses) : 12 h. 5. La pont des arts :

De 13 h, 30 à 24 h, (@) (R.), Journée Danie, R. Jentet, avec la participation de R. Barties, M. de Ga

MÉTÉOROLOGIE

FRANCE-INTER : (météo marine) : 8 h. 20 et 19 hr 50. FRANCE-CULTURE : 9 b. 5, 12 b. 30, 19 b. 30 lac, U. Eco, J. Modevie, H. Masson, A. Pézerd, P. Renucci, E. Sangulostil, Ph. Sollers (Fragments de « la Divine Comedie »; d' « Ulysse », de Joyca ; de « Laborinthus II) », de Berio).

FRANCE-MUSIQUE

7 h., Petites passes musicales; 7 h. 40 (S.), Actuelités d'hier; 8 h. 35, Musique à la une (Jeu); 10 h. (S.), Pour l'amarieur de stéréophonie : Feuré, Dukes; 17 h. (S.), Orchestre de la radiodiffusion serroise : Mozari, Mahiler; 12 h. (S.), Variétés actualité; 12 h. 37, Sortillèges du flamenco; 13 h. (S.), Studio 107; 14 h. 30 (S.), Robert Schumann et l'emfance (Douze pièces pour plano, par J. et O. Delpino); 15 h. (S.), Un mattre du néo-classicisme français. Albert Rousset; 15 h. 45 (D) (S.), Bayreuth 1975: « Tristan et Joide » (Wagner); prenner acte, avec H. Brilloth, K. Molf, C. Lisendza, Y. Minton; 22 h. (S.), Cette année-là... 1921 ; Fauré, Schoenberg, Stravinstd; 23 h. (S.), Musique légère; 24 h. (S.), La musique française aux vinstième siècle : Tout complènce avec le plano et le termine aussi (Debussy, M. Emmanuel, Satie); 1 h. 30 (S.), Sérénades.

"": - - -

1,500

The state of the s

April 10 May 1

# 🗕 Dimanche 27 juillet 🗕

CHAINE I : TF 1

9 h. 15, Emissions religieuses et philosophiques (messe à 11 h.); 12 h., La séquence du speciateur; 12 h. 30, Jen : Cigales et fourmis; 13 h. 20, Variétés : C'est pas sérieux; 14 h. 5 (R.), Morceaux choisis : Marcel Pagnol; 15 h. (R.), les Gorandes batailles du passé : Mafeking, réal. J. Dupont; 16 h., Sports; 17 h. 50 (programme non communiqué); 18 h. 15 (R.), Série : Le fol amour de M. de Mirabeau; 19 h. 15, Jeu : Réponse à tout; 19 h. 35 Droit au but. 19 h. 35, Droit su but.

20 h. 30 (\*), Film : les Maudits, de R. Clément 940), avec P. Bernard, H. Vidal, M. Auciair,

Au printemps 1945, un groups d'hommes et de femmes, nazis ou compromis par le nazisme, cherchent à gapner l'Amérique du Sud. à bord d'un sous-marin.

22 h. 10. Variétés: An fil des rues, réal. J. Kerchbron.

CHAINE II (couleur) : A 2

14 h., Tennis : Coupe Davis : 16 h. 30, Tierce : 16 h. 45 (\*) (R.), Film : Chérie, recommençous, de St Donen (1959), avec Y. Brynner et K. Ken-

Un chef d'orchestre insupportable entre-prend de reconquérir sa femme sons laquelle Ins peut réparer les scandales causés par son mauvais carucière. 18 h. 15, Dessins animés; 18 h. 25, Série : Le magicien « Chasseur d'hommes »; 19 h. 15, Des-sins animés; 19 h. 30, Sports sur l'A 2 20 h. 25, Jeux sans frontières (à Maastricht); 21 h. 50 (R.) Feuilleton : la Dame de Montscrean «Le guet-apens» : 22 h. 45, Sport : Catch.

CHAINE !!! (couleur) : FR 3

20 h. 30, Essai : a Deux mois d'un été », de Ch. Exbrayat, réal. E. Tyborowski, avec G. Darrieu, L. Barjon, S. Chanez. La déclaration de guerre, en 1914, boule verse la vie d'un petit village français.

FRANCE-CULTURE

est 23 h. 55.

7 h. 15, Emisious philosophiques et refigieuses ; 11 h., Regards: sur la musique (derrière) ; 12 h., Disques ; 12 h. 5, (Programme non précisé) ; 12 h. 40, Disques reres ; D. Milhaud, B. Marilmu, V. Valek, L. Fiser ; 14 h., Poésie ; 14 h. 5, < Le Vasu gras », de B. Zimmer, interprété par les comédiems-français ; 16 h. 5 (e), < A. et H. de Mahler », tecte de M. Butor, musique de R. Koerins, avec E. Ross, M. Butor, A. Meunier, C. Lavoix. Direction P. Stoll ; 17 h. 30, Approche de Ernes Junser ; 18 h. 30, L'edil qui rii ; 19 h. 10, < 1975, La

République populaire de Chine année 25 » (IV) : Agri-culture, économie démographique ; 20 h., Poésie ininterrompus - Dominique Rouche; 20 h. 40 (a), Avisnon, Théâtre musical : < Dieu le veut », création de G. Couroupos, Y. Kokkos et J.-M. Ribbes; 23 h. 50, Poésie.

FRANCE-MUSIQUE

7 h. 40. Nos distues sont les vôtres ; 9 h. (S.), Dimenche musical ; 10 h. 30 (S.), Actualité du microsition : Beethoven, Schubert, Protodiev, Rachmeninov ; 12 h. 35 (S.), Du Denube à la Seize ;

13 h. (S.), Jazz. En duplex avec le Festival de Juan-les-Pins; 14 h. 30 (S.), La tribone des critiques de disques ; 15 h. 45 (a) (S.), En direct de Bayreuth 1975 : « les Maitres chamburs de Nurenberg » (Wagner), avec K. Rid-derbusch, H. Soth. H. Steinbach, M. Egel, K. Hirte. Orchestre et chaurs direction N. Baietsch ; 23 h., Novateurs d'hier et d'aujourdiut ; 24 h., La semeine musicale à Radio-France; 1 h. 30 (S.), Sérénades.

# Lundi 28 juillet

CHAINE I : TF 1

12 h. 30, Feuilleton: la Légende des bas de cuir; 14 h. 30, Série: « le Loup des mers ». d'après J. London; 18 h. 10, Pour les jeunes (reprise à 18 h. 30); 18 h. 20, Les « Infos » spécial vacances; 18 h. 50, Les diables du village; 19 h. 40, Une minute pour les femmes : 19 h. 45, feuilleton : Arpad le Trigane. 20 h. 30. (\*) Film: - Les jeux sont faits - de Delamoy (1947), avec M. Presle, M. Pagliero,

Une bourgeoise et un militant politique, frappés au même moment de mort violente, se rétrouvent dans l'au-deid. On leur donné le droit de révenir uingt-quatre heures chez les vivants pour éprouver leur amour.

CHAINE II (couleur): A 2

17 h. 45. Championnais du monde de natation : 18 h. 15, Pour les enfants : Vacances animées : 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres : 19 h. 45,

Feuilleton : Crise. 20 h. 35, ( ) Dramatique : Washington Square », d'après H. James, adapt. J.-L. Roncoroni, réal. A. Boudet, avec M. Clément, J. François, M. Boudet.

A New-York, en 1850. une jeune füle de boune famille vit une trists histoire d'amous. 22 h. 15, Actualité de l'histoire, d'A. Ferrari. Débat à propos de l'ouvrage récomment réduté d'Elie Halévy : « l'Angleterre ».

CHAINE III (couleur): FR 3

20 h. 20, Pour les jeunes : La Letire : 20 h. 25, Prestige du cinéma : « le Voyage », d'A. Litvak (1958), avec D. Kerr, Y. Brynner, J. Robards, R. Moriey, A. Aimée. Un petit groupe d'étrangers qui cherchent à quitter la Hongrie après l'insurrection de Budapost, est retenu à la frontière par un officier soviétique. Un Hongrois traqué se troupe parmi les poyageurs.

FRANCE-CULTURE

7 h. 5, L'heure du laitier, per C. Hudelor : « Histoire du gentil Chevaller Bayerd » (reuilleton), par M. Ruyssen; 8 h. (R.), Les chemins de la connaissance : Médecins et maiades en France (1773-1973), par J.-P. Aron ; 8 h. 50, Echec au hesard ; 9 h. 7 (a) (R.), Avignon ; « le Taureau, le Llon et Wally », par R. Jenter; 12 h. 5, Parii pris; 12 h. 40, Panorama;

13 h. 30, Cleude Ballif (disques); 14 h. 5, Les après-midi de France-Culture; 14 h. 10, L'invité du landi : (non précisé); 14 h. 15, Autoportrait; 15 h. 2, Musique; 15 h. 30, Dassier; 17 h. 5, Un livre, des voix : « las Garcons » (1), d'H. de Montherlant (réalisation J.-P. Colas); 17 h. 50, Entra-tiens avec Max Deutsch; 18 h. 30, « la Montasna magique » (feuilledon); 19 h. La Sibérie, sbrième continent, par J. Maisurie et P. Ichac;

20 h., Mélodrames : « le Crime des calacombes ou la nome sansiante », de M. Sarfati, avec R. Varte (réalisation B. Horowicz); 21 h., Festival de Lausanne, Orchestre national de Radio-Franca. Direction Z. Macel, solliste N. Masploff : « Euryantite », ouverture (Weber) ; « Concerto nº 3 en nº mineur » (Rechmaninov) ; « Symphonie nº 7 en la maleur » (Beethoven); 22 h. 30, Mémoires improviaées de Paul Claudel; 22 h., Histoires de brigands.

FRANCE-MUSIQUE

7 h. (S.), Peffites pages musicales; 7 h. 40 (S.), Actualité du disque; 8 h. 35 (S.), Au programme catle semaine; 10 h. (S.), Concert; 11 h. 30 (S.), Interprétes d'hier et d'aujourd'hui; 12 h., Folk sonss; 12 h. 37, Nos disques sont les vitres; 13 h. 30 (S.), Les Intégrales : Les deuvres concertantes Beethoven 7 14 h. 30 (S.), Sonorités d'autrefois (Scheidt, Ph.-E. Bach) ; 15 h. 30 (S.), Musique de Chembre : e Cuertier

pour plano et cordes en la majeur > (Brahms) ; 15 h. 30 (S.), Musique à découvrir : Tedesco, Moskowski ; 17 h. 30 (S.), Les secrets de l'erchestre : Dephais et Chioè > (Ravel) ; 18 h. 30 (S.), En direct de Juan-les-Pirs : Festival moddial de lezz ; 19 h. 50, invitation au concert ;

HORAIRE DES INFORMATIONS

TF1 : éditions complètes à 13 haures, 20 heures et en fin de soirée (vers 23 heures).

A LA TELEVISION

A2: flash & 18 h. 15; éditions complètes à 20 heures et en fin de soirée (vem 23 héures). FR 3 : bulletin en fin de soirée (vers 22 henres), " Actualités régionales à 19 h. 20 sur TF 1 et A 2, à 20 heures sur ----D'une chaîne à l'autre--

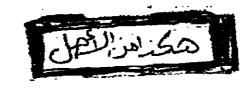
REPRISE DES « JEUX EN SEPTEMBRE : SANS FRONTIÈRES . « LA PLANÈTE DES SUR ANTENNE 2.

● Italie contre Vendés; Ric-cione contre Saint-Laurent-sur-Sèvre. Après une interruption de Sèvre. Après une interruption de plusieurs mois, les « Jeux sans frontières » reprennent, le dimanche 20 juillet, à 20 h. 35, sur Antenne 2. Rude concurrence pour le film Bus stop programmé le même soir sur TF L L'amission de Guy Lux et de Claude Savarit — qui, fête cette année son onzieme anniversaire — serait classée parmi les premières par son indice d'écoute (50 %) et de satisfaction (80 %).

20 h. (S.), En musique avec... 20 h. 30 (S.), Festival estival de Paris. Orchestre tyrique de Radio-France : Concert Mozerf ; 23 h. (S.), Reprises symphoniques : R. Calmel. Gottowsky, Ton That Tiet; 24 h. (S,), Moito cantable; 1 h. 30 (S.), Nocturnales.

SINGES. > • La Pianète des Singes, un feuilleton américain inspiré de la série de films portant le même nom sers diffusé sur Antenne 2

. .



# SOCIÉTÉ

# AÉRONAUTIQUE

'S. Pierre Samuel, projesseur rétaire des Amis de la terre. is écrit à propos de l'article 'M. Michel Debτέ: « Uπ oritisme justifié » (le Monde 15 iuillet) :

lebré et les autres panégyd'une natalité abondante nent en fonction d'une révolue : époque d'espaces és d'abord, puis de matièpremières abondantes et gle particulièrement facile vier. Cette époque a vu

mlation mondiale quadrun un siècle environ sous des progrès de la médeet surtout de l'hygiène, nue d'autres progrès techni-permettaient — tant bien al et avec de dramatiques - de nourrir, de vêtir, ger et de transporter ces ds d'hommes supplémen-Mais, à l'opposé des techninédicales et hygiéniques, ces techniques demandent des ités considérables d'énergie matières premières. Ce sont denrées qui deviennent ra-par la loi des rendements mants, le surcroît de ris apporté par un surcroit vail et de technique est en

поиттіга ГЕнторе? pré compare la densité de mee à celle de l'Allemagne, Hollande et de la Suisse, achit qu'elle pourrait augg sans inconvenients. Or ne est l'une de nos richesa défense de l'environneet des sites soulève souvent problèmes d'utilisation des : autorontes contre forêts. contre cultures, construccontre espaces verts. Douze et millions de Français de exigerant des maisons, des des usines, des bâtiments as, des lieux de vacances. Où nettra-t-on ? Cette marée ine donnerait un second le anz réfestes entreprises promoteurs et autres aména-

s-s-vis de nos voisins euros fespace français est une se qui favorise par exemple balance touristique. Mais richesse touche à quelque de bien plus fondamental e tourisme. Lorsque le tlersle ne laissera plus piller ses urces alimentaires, lorsque ope occidentale ne bénéfiplus d'un flux de protémes n marché, les pays à forte té que cite M. Debré seront heureux d'avoir près d'eux des échanges entre égaux, ste France et ses terres fer-Et nous serons heureux anger de la nourriture conangio-norvégien et du gaz

rouante millions de Francais.

huit cent millions d'esclaves niques. — On dit souvent le problème de la surpopulane se pose que dans certains du tiers-monde, et que la sance de la population y est plus rapide qu'en France ips de doublement de vingt rente ans, contre plus de inte-dix en France). C'est ler que l'habitant d'un pays loppé est accompagné de iples esclaves mécaniques d'une quinzaine en France, m se fonde sur l'énergie qu'ils comment. Si la croissance de e population alibres a été ent modérée par rapport moyenne mondiale ces deres décennies, celle de notre plation « esclave » a, été verti-use. Or ces esclaves exigent l'espace, des matières premièet beaucoup d'énergie. Je suis eux qui réclament que, parmi esclaves mécaniques, l'on isisse les plus sobres — les isports en commun de préféce aux voitures individuelles, télécommnications de préféce aux voyages superson mblerait fou inhuin, irréaliste, de se priver de ts services. Vingt millions de nçais de plus, ce serait donc

b Une délégation d'habitants quartier de la Goutte-d'71. à ris (XVIII° arrondissement), iduite par M. Louis Baillot, luté communiste. à été recue ruté communiste, a été reçue idredi 18 juillet au secrétariat tat aux travailleurs immigrés, délégation a appelé l'attention M. aul Dijoud e sur le surup le ment catastrophique du artier » où « des milliers de mailleurs algérieus, d'Afrique du mailleurs algérieus, d'Afrique ire, por tugats, yougoslaves ntassent dans de vieux immeu-es parfois insalubres ».

Elle a demandé que « des me-res soient prises immédiale-ent pour qu'il soit mis fin à un andale indigne de la capitale ». Reproduction interdite de tous enti-cles, sauf accord evec l'administration.

# De l'espace ou des enfants

Un remede qui n'est pas soutenable à long terme. - M. Dehre voit dans la croissance de la population un remède à deux difficultés : l'exiguité de la famille nucléaire et le vicillissement de la population. Or cette croissance ne peut pas se poursuivre indéfi-niment et elle devra bien s'arrêter un jour. Tout le monde le sait, dit-on, mais rares sont ceux qui

Il ne faudralt pas que cet arrêt provienne de catastrophes — guerres, famines ou épidémies, Il faut, au contraire, souhaiter un arrêt raisonné, un freinage en douceur. C'est ce que la population des pays développés commence à faire, de façon plus ou moins consciente. Revenir en dix ans de 874 000 naissances annuelles à 800 000 est un freinage en douceur et. contrairement à M. Debré, je m'en réjouis.

La croissance démographique ne pourra donc pas remédier indéfi-niment à l'exiguité de la famille nucléaire et au vieillissement de la population. Il faudra bien trouver d'autres solutions. Alors, pourquoi ne pas y penser dès maintenant, tant que nous ne sommes pas encore pris à la

Il est exact que la famille nucléaire — c'est-à-dire réduite aux parents et à leurs enfants mineurs - est souvent un cadre trop exigu pour permettre une grande richesse de relations humaines. Plus satisfaisant serait un cadre où chacun aurait des relations, non seniement avec sa propre génération, mais aussi avec les autres. Or, la famille nucléaire, même si elle comporte beaucoup d'enfants, ne permet pas aux parents — à la mère surtout — d'avoir beaucoup de relations avec

I. Pierre Samuel, projesseur quelque deux cents millions dodo » des uns répond le « Omo 'université de Paris-Sud et d'esclaves supplémentaires: journeur, murmois » des autres ; journeau, marmois » des autres ; les enfants, même nombreux, no volent que leur mère et un peu leur pêre. Certains expérimentent d'autres types de groupements : à l'extrême, les communautés rurales et urbaines ; de façon moins révolutionnaire, des villages communautaires et des associations de familles (oul se relaient pour s'occuper des enfants et des taches ménagères). Il serait essentiel que ces expériences incluent aussi la troisième génération, celle des personnes agées, remettant en vigueur les éléments positifs de la « famille étendue » d'antan ; un type d'habitat qui donnerait aux personnes ágées à la fois la proximité et l'indépendance n'est pas difficile à concevoir.

> La réintégration des personnes âgées dans la communauté est ssentielle aussi en raison du vieillissement de la population. Si — comme je le souhaite avec tant d'autres — l'hygiène continue à permettre de vivre longtemps, et si la population se stabilise, la moyenne d'age sera nécessairement élevée. Il faut donc protester contre le c racisme » antivieux et contre une ségrégation dans des < mouroirs > et autres agglomérations pour retraités. Mieux intégrés, les vieux peuvent être des membres très actifs de la communauté. Plus que sexagénaire, je crois, M. Debré continue à défendre ses idées avec vigueur et je ne suis guère plus jeune! Dans l'inquiétude des natalistes en face du vieillissement de la population transparait leur conception singu lierement restreinte de ce qu'ils appellent la production : il n'est pour eux de production que comptabilisable dans le P.N.B. Les biens et les services que peuvent fournir les vieux (aides domestiques, menus travaux, conseils, rapports avec les enfants...) ne figureront probablement pas dans d'autres générations que celle de le P.N.B.; ils n'en sont pas moins

# les Caravelle par l'actuelle version du Mercure Plutôt que de relancer la fabrication du biréacteur court cour-rier Mercure-100, acquis seulement à dix exemplaires par la compagnie Air Inter auprès du

le gouvernement semble s'orien-ter vers la conception d'un nou-vel avion de transport civil équipe des réacteurs CFM-56 de dix tonnes de poussée, produits par General Electric et la par General Electric et la SNECMA.
C'est du moins ce qui résulte d'une réponse, récemment publice au Journal officiel, du ministre des finances et de l'économie à

une question écrite de M. Pierre-Bernard Cousté, député U D.R. du Bernard Cousie, deputé U D.R. du Rhône. sur le remplacement éventuel des avions Caravelle (1) et des conditions de fabrication et d'exploitation des Mercure-100. Cet appareil, capable de transporter jusqu'à cent cinquante pussagers sur des étapes de 2 000 kilomètres, a été litré, à ce jour, à huit exemplaires à Air Inter, les deux derniers le seront à la fin de 1975.

« Les conditions de fabrication et d'exploitation d'appareils de conception nationale, tels que le Mercure, sont actuellement a l'étude au sein des ministères interesses, a précise M. Jean-Pierre Pourcade. Cet examen tient compile non seulement du marchivonsitue par les compagnies nationales des constitues que les compagnies nationales cettes de la constitue par les compagnies nationales cettes de la compagnies nationales cettes de la constitue par les compagnies nationales cettes de la compagnies de la compagnies de la constitue par les compagnies nationales de la constitue par les compagnies nationales de la constitue de la compagnies de la constitue par les compagnies nationales de la constitue de la constitue par les compagnies nationales de la constitue de la constitue par les compagnies nationales de la constitue de la consti

constitue par les compagnies na-tionales, mais également des dé-bouchés à l'exportation, ainsi que du potentiel productif existant dans notre industrie aéronauti-que. Les premièrs résultals des

 M. Pierre François a quitté ses fonctions de secrétaire général du groupe privé Dassault-Bréguet et il est remplacé, à ce poste, par M. Charles Edelstenne, précédem-ment secrétaire général adjoint. M. Pierre François, qui devient chargé de mission à la direction générale, avait été l'un des prin-cipeurs, négogiateurs du musché generale. avait été fuin des prin-cipaux négociateurs du « marché du siècle » perdu par Dassault au profit de la société américaine Generale Dynamics et son nom avait été prononcé dans l'affaire des « pots de vin » de parlemen-taires néerlandeis

tranaux entrepris laissent apparailre que le remplacement des Caravelle III de la flotte moyen Caravelle III de la flotte moyen courrier d'Air France ne suffit pas à qurantir l'équilibre financier d'une relance de la fabrication du Mercure-100, en dépit de la contribution qu'apporterait une telle opération au plan de charge de l'inaustrie aéronautique française, il semble préférale de s'arienter sers la convention. Put prançaise. Il semble préférable de s'orienter vers la conception L'un arion réalisé à partir des moteurs modernes dont disposera bientôl l'industrie trançaise. Le gouver-nement ciudle dans des solutions alternatives permetlant de lirer parti du marché que constitue le renouvellement de la flotte moyen courrier d'Air França pour dévelonner nos erportaines aéro-

Le gouvernement ne souhaite pas remplacer

## Deux projets

mogen courrer à Air France pour décelopper nos exportations aéro-nautiques et parantir ainsi à notre industrie un niveau de charge élevé », a conclu le mi-nistre.

Si la relance de la fabrication de la version actuelle du Mercure paraît donc écartée, il semble que a les solutions alternatures », aux-quelles fait allusion M. Pourcade, re reprosteure à la consection. quelles fait allusion M. Pourcade, se rapportent à la conception d'un Mercure-200, par Dassault, ou à celle d'un nouvel avion moyen courrier de la Sociéte nationale industrielle aérospatiale (SNIAS). Ces deux avions proposès ont, en commun, l'intérêt d'être équipés du réacteur CFM-56 de la SNECMA. Le Mercure-200 pourrait transporter jusqu'à cent cinquante passagers sur 2800 kilomètres et l'avion de la SNIAS cent soixante passagers ainsi que des conteneurs.

Une réunion interministérielle examinerait le mercredi 23 juillet, le remplacement des Caravelle après l'étude de ce dossier par des experts, notamment des Cardes des experts, notamment des Caudes des experts, notamment des Caudes des experts, notamment des cardes experts exper

par des experts notamment M. Claude Abraham, directeur des transports aériens au secré-tariat général à l'aviation civile et par une mission confiée à MM. Cahen-Salvador et Munnich qui viennent de remettre leur rapport. Selon certaines hypo-thèses, le Merçure-200 pourrait être produit en coopération par Dassault et la SNIAS, tandis que

**AUJOURD'HUI** 

MÉTÉOROLOGIE

l'avion de la SNIAB serait construit avec d'autres sociétes européennes comme l'avait suggéré, du reste, le premier ministre, M. Chirac, lors de sa visite du salon du Bourget.

Le développement du Mercure-200 est estimé à 1 miliard de francs pour trois ans de travail. La mise au point d'un biréacteur concurrent demanderait sans doute, davantage de temps mais, selon les partisans de cette solution, ce programme donnerait progréssivement naissance à une famille a d'avions — bimoteur.

progressivement naissance a une familie a d'avions — bimoteur, trimoteur et quadrimoteur pour divers usages — à partir du même réacteur. le CFM-56.

En attendant l'achat, pour des raisons d'équilibre des echanges commerciaux, de modèles français on européen, de préférence a des apparells étrangers, il a été suggèré de remplacer les Caravelle d'Air France par des avions loués à d'autres compagnies. De son côte, Air Inter, soucieuse de garantir ses rechanges n'est par défavorable au lancement du Mercure-200 qui aurait des pièces communes avec l'actuel Mercure.

ill Entiron deux cent quatre-tingt Caravelle ont été construille, dont une soltantaine pour Air France et Air later au total

# RELIGION

A Flavigny-sur-Ozerain

## L'AVENIR DU SÉMINAIRE DE L'ABBÉ COACHE EST INCERTAIN

(De notre correspondant.)

Dijon. - L'abbé Louis Coache, animateur du mouvement traditionaliste le Combat de la foi, a annonce recemment dans une lettre circulaire l'ouverture d'un « pré-grand séminaire », au mois d'octobre prochain à Flatignysur-Ozerain (Côte-d'Or). Cct établissement se destinerait a accueillir une vingtaine do postulants de dix-sept à ringi-

Ce nouveau projet remplacerait le petit séminaire-col-lège ouvert à la dernière rentrèe scolaire pour « former des garçons ayant la vocation. mais aussi des enfants dont les familles souhaitent une éducation religieuse chretzenne avec de bons principes ».

En effet, le petit séminaire prévu pour une vingtaine d'élèves, cinq professeurs, deux surveillants, un élèves. A l'époque, l'évêque de Dijon, garde les fidèles de son diocèse en dénonçant les écrits de l'abbé Coache comme « des expressions doctrinalement fausses et condamnables ». De plus, courant novembre, la commission de sécurité de l'arrondissement de Montbard estimait nécessaire, après une visite des locaux,

Pire encore : le 13 décembre, par arrêté, le recteur d'académie ordonnaît la fermeture de l'établissement après avoir appris que le directeur désigné du petit séminaire, l'abbé Michel Salens, licencié és lettres comme le prévoit la loi Falloux, avait quitté Flavigny pour exercer son ministère dans le Midi.

Les enfants ont donc été rendus à leurs familles à l'issue du premier trimestre, car, exception faile de la déclaration d'ouverture, l'administration de l'éducation nationale n'a reçu depuis aucune demande d'agrément. Celle-ci ne sera plus néce l'abbé Coache réussit l'Implantation de son pré-grand séminaire, qui équivaudrait à un établiss d'enseignement supérieur.

A Flavigny, en jouant sur les mots, on indique que le pré-grand séminaire ne sera pas un grand séminaire. Les jeunes qui s'y retrouveront entreront ultérieurement dans un accéder à la prétrise.

Entre-temps, Mgr Decourtray évêque de Dijon, qui avait déclaré publiquement, en août 1974, que « l'établissement appelé petit séminaire Saint-Curé-d'Ars de Flavigny n'est approuvé ni par le Saint-Sièce l'évêque de Dijon », a précisé le 4 juillet dernier : « Je serais tenté de dire que c'est un peu plus grave. On s'entête, on s'endurcit dans la marginalité avec l'ouverture de maisons dont il est maintenant de plus en plus clair qu'elles sont en désaccord avec l'Eglise. -

La cité de Flavigny, qui fut le siège d'une abbaye dès le huitlème siècle et où l'on fabrique encore les anis, petites dragées anisées dont l'origine siècle, deviendra-t-elle un lleu de rassemblement des chrétiens traditionnels ?

CHARLES MARQUES,

# Journal officiel

Sont publiés au Journal officiel du 19 juillet 1975 : DES ARRETES

● Complétant la liste d'emplois prévue par l'article D 15 du code des pensions civiles et militaires de retraite;

 Modifiant un précédent arrêté fixant les conditions d'at-tribution des prestations des assurances maladie, maternité, inva-lidité et décès, et le mode de calcul des indemnités journalières dues à certaines catégories d'assu-

Relatif à la revalorisation de divers avantages de vieillesse, d'invalidité et d'accidents du tra-vail.

# Le Monde 5, rue des Italiens 75427 PARIS - CEDEX 09 C. C. P 4 207 - 23

ABONNEMENTS 6 mais 9 mais 12 mais

FRANCE - D.O.M. - T.O.M. ex-COMMUNAUTE (sauf Algérie) 90 F 160 F 232 F 300 F TOUS PAYS ETRANGERS PAR VOIE NORMALE

144 F 273 F 402 F 530 F ETRANGER BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS - SUISSE

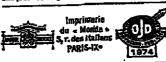
115 F 218 F 307 F 408 F IL - TUNISIE 125 F 231 F 337 F 440 F

Par vole sérienne tarif sur demande Les abonnés qui paient par chèque postal (trois volets) vou-dront bien joindre ce chèque à leur demande

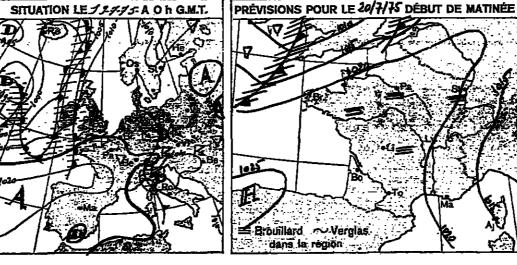
changements d'adresse défi-nitifs ou provisoires (deux semaines ou plus), nos abonnés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins avant leur départ

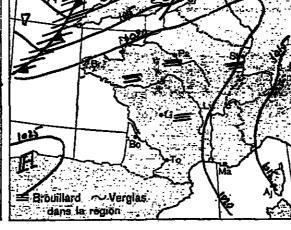
Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance Veuillez avoir l'obligeance de rédiger tous les noms propres en caractères d'imprimerie.

Edité par la S.A.R.L. le Monde.



# SITUATION LE 12975 A O h G.M.T.





Evolution probable du temps en 26 et 15 : Londres, 25 et 13 : Madrid, 31 et 14 : Moscou, 31 et 13 : Palmade-Majorque, 33 et 17 : Rose, 32 et beure et le dimanche 26 juillet 21 : Stockholm, 25 et 11 : New-York, France entre le samedi 19 juillet à

Les perturbations du courant Atlantique circuleront encore du Ca-nada aux lles Britanniques et à la Scandinavie et leur partie méridio-nale ne touchera que faiblement le nord de la France.

Samedi 19 juillet à 7 heures, la

Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré au cours de la Journée du 13 juillet; le second, le minimum de la nuit du 18 au 19 juillet) : Biarrits, 22 et 14 degrés; Bordeaux, 25 et 12; Brest, 29 et 15; Caen, 21 et 14; Cherbourg, 19 et 15; Clemont-Ferrand, 25 et 13; Dijon, 25 et 15; Grenoble, 25 et 12; Lille, 22 et 13; Lyon, 24 et 14; Marseille-Marignane, 36 et 26; Nancy, 23 et 14; Nantea, 23 et 11; Nice-Côte d'Azur, 27 et 20; Paris-Le Bourget, 24 et 13; Pau, 23 et 16; Perpignan, 27 et 11; Bennes, 24 et 15; Strasbourg, 25 et 15; Tours, 25 et 12; Toulouse, 25 et 13; Ajacric, 23 et 12; Toulouse, 25 et 13; Ajacric, 23 et 12; Toulouse, 25 et 16; Saint-Scattle, 25 et 15; Carabolie, 19 et 15; Saint-Scattle, 25 et 15; Carabolie, 27 et 13; Carabolie, 25 et 15; Carabolie, 27 et 15; Saint-Scattle, 27 et 27 et 28 et 15; Carabolie, 27 et 15; Carabolie, 27 et 15; Carabolie, 28 et 27 et 28 et 28 et 29 Températures (le premier chiffre 13: Granville. 19 et 15: Saint-Nazaire. 23 et 12: Royan-La Coubre. 22 et 15: Sète. 27 et 19: Cannes. 27 et 16: Saint-Raphaß. 28 et 19: Pointe-à-Pitre, 32 et 23.

38 et 25; Alger, 36 et 21; Tunis, 49 et 22; Casabianca, 24 et 16; Bar-celone, 29 et 18; Dakar, 28 et 25; Eliath, 38 et 28.

Dimanche, de la Bretagne à la frontière belge, où souffieront des vents modérés de sud-ouest, le clei sera nuageux le matin, mais de belles éclaircles se développeront l'aprèsmidi.

midi.

Sur le reste de la France le temps sara le plus souvent ensoleillé après une matinée localement brumeuse dans les régions de l'interieur. Les vents seront modérés de nord-outet dans le midi méditerranéen, faibles et variables ailleurs. Les températures maximales ne marqueront pas de grand changement.

pression atmosphérique, réduite su niveau de la mer, était à Paris-Le Bourget de 1018,4 millibars, soit 762,9 millimètres de mercure.

Températures relevées à l'étran-er : Amsterdam, 21 et 12 : Athènes ger : Amsterdam, 21 et 12; Athènes, 35 et 27; Bonn, 25 et 15; Bruxelles, 22 et 13; Le Caire, 35 et 25; iles Canaries, 28 et 20; Copenhague, 18 et 14; Genève, 23 et 13; Lisbonne,

# PROBLEME Nº 1 205 Ш

HORIZONTALEMENT I. Parfois héroïque quand elle est forte : Domine une chaumière.

est forte: Domine une chaumière.

— II. Dans le domaine de la rupture, c'est véritablement dramatique. — III. Identique: Pronom. — IV. On les dit riches en expérience. — V. Lots à part: Points opposés. — VI. Etres à charges: Coule en France. — VII. Résume collectivement une urgence. — VIII. Article: Début de mains évangiles; Pronom. — IX. Fait des plis deus la manche; Tirait des traits — X. Absorbe. Tirait des traits. — X. Absorba. — XI. Malin comme un singe; Formes à respectar. VERTICALEMENT

1. A même d'admirer la beauté» du diable; Petits, ils

# MOTS CROISES En Angleterre début d'une interminable série; Dieux. — Se suivent sans vraiment se ressembler ; D'um auxiliaire. — 4. Découverts ; S'adressait à César (épelé). — 5. Arrêteras. — 6. Sont depuel:— 5. Arreteras.— 6. Sont effrontés mais pas méchants pour deux sous; Fait partie de la famille.— 7. Prophète; Une des perles du collier de la vie; Pas cher du tout.— 8. Préfixe; Cours étranger.— 9. Restant de bouteille; Il lui suffisait d'une flèche pour allumer une flamme

Solution du problème nº 1 204 Horizontalement

Horizontalement

1. Scrupules: Obus. — II. Serine: Rets: Eta. — III. Ale: Aére!: — IV. Morigénera: Lô. — V. Ste; Dépilation. — VI. Oisive: Sis. — VII. NS; Id; Durllon. — VIII. Salamalec. — IX. Mer; Tentateur. — X. Minet: Retion. — XI. Nous; Se: Gré: Lis. — XII. Dure: PS; AE; Ciel. — XIII. Ioda; At; Thèse. — XIV. Ile; Ecrasa: On. — XV. Raseur; Pousse.

# Verticalement

1. Saison: Mandrin — 2. Sel; Tisse; Ou — 3. Crèmes: Armurier. — 4. Ri; Ill; Iséo. — 5. Unir; Via; Dés. — 6. Pé; Ide; Espace. — 7. Age: Dattes; Ru. — 8. LR; Epaule; Aar. — 9. EE; Ni; Renégats. — 10. Staél; Ictère; Ap. — 11. Sérail; Atc. — 12. Rat; Loti; Chou. — 13. Bee; Iso; Rollens. — 14. Ut; Loin; Unies. — 15. Salons: Ur; Alèse.

GUY BROUTY.

# théâtres

Les salles subventionnées Comédie-Française : le Malade ima-ginaire (sam. 20 h. 30),

Les salles municipales Le Nouseau Carre . Cirque Gruss (sem 15 h 30 et 20 h; dim., 15 h, 30).

Les autres salles

ŧ.

Biothéatre : l'Ombre isocèle, théatre

Biothéaire: l'Ombre isocèle, théâtre musical (sam. 21 h.).
Cartoucherie de Vincennes. Théâtre de la Tempête Dommage qu'elle soit une putain isam. 20 h 45, dim. 16 h.). — Théâtre du Soleil: l'Aga d'or (sam. 20 h 30, dim. 15 h. et 20 h. 30).
Charles-de-Rochefort: Plus on est de fous, plus on rit (sam. 20 h. 45; dim. 15 h. et 20 h. 45, defnière).
Comédie Caumartin: Boeing-Boeing (sam. 21 h. 10; dim. 15 h. 10).
Comedie des Champs-Eispeens viens chez moi, j'habite chez une copine isam. 21 h.; dim. 18 h 30)
Cour des Miracles: La golden est souvent (aringuae (sam. 20 h. 30); Elle, elle et elle (sam. 22 h.).
Daubou: Monsieur Masure (sam. 21 h.; dim. 15 h.).
Calerie 55: Con purps bété et Bon-

Dauhou : Monsieur Masure (sam., 21 h.; dim. 15 h.). Galerie 55 : On purge bébé et Bon-jour Mocsieur Courteline (sam., 21 h.) Gymnass

21 h.)

Gymnase : le Saut du lit (sam., 29 h 30; dim., 15 h.).

Hébertot : l'Amour fou (sam., 21 h.).

Lucernaire : les Chaises (sam., et dim., 20 h. 30); Sade (sam., 18 h. 30 et 22 h. 15, dim., 18 h. 30).

Michel : Duos sur canapé (sam., 21 h. 10; dim., 15 h. et 21 h. 10).

Michelere : Sommane a Pierre

21 h. 10; dim. 15 h. et 21 h. 10.
Michediere . Bommage a Pierre
Fresnay (voir cinéma-festivals).
Moutretard : les Grandes Invasions
barbares du V\* siècle (sam. et dim.
20 h. 30); les Causeries de Sherlock Holmes et du docteur Watson
(sam. et dim. 21 h).
Porhe-Montparaasse . le Premier
(sam. 20 h. 30 et 22 h. 30).
Studio des Champs-Elysées : Certains
aiment le show (sam., 20 h. 45, et
dim. 18 h.).
Tertre : Corruption au palais de
justice (sam., 20 h. 30, et dim.,
15 h. 30).
Thètre Campague - Première : le
Cracheur de phrases (sam. 19 h.

Thèatre Campague - Première : le Cracheur de phrases (sam. 18 h. dernière) ; le Presse-Purès des Destaing (sam. et dim. 20 h. 30); Musique foiklorique martienne (sam. et dim. 23 h.).
Théatre de la Cité internationale, Maison portugaise ; Berafim Ponte Grande, en français (sam. et dim. 21 h. dernière).

21 h., dernière).

Théitre Présent : Ah bon I (sam. 20 h. 30, dernière). — Ranch : les Créanciers ; l'Ours (sam. 20 h. 30, et dim. 17 h. et 20 h. 30, dernière).

Les théâtres de honlieue

Sceaux, orangerie du château : Duo Neil et Ivan Gotovsky, violon et piano (Leclair, Beethoven, Schubert, Chopin). Fontainebleau, église Saint-Louis : O'chestre de l'Académie interna-tionale de violon et de musique de character (Fontaire de Contracter Contracter Contracter Contracter Contracter Contracter Contracter Contracter Contr Le cirque

Cirque Gruss (voir Nouveau Carré, salles municipales). Cirque de Paris, Jardin des Tulie-ries, à 15 h.30, 17 h. et 22 h. 30.

Les concerts

Foyer international d'accueil de Paris : Ensemble de musique an-cienne E u terpe. (Musique du Moyen Age et danses de la Renais-sance) (dim. 21 h.).

La danse

Voir Festival du Louvre. Jardin des Tuileries : Danses mas-quées de Bali (sam. et dict., 21 h.). Bôtel de Sully : les Ballets histori-ques du Marais (sam. et dim. 21 h.)

Festival du Louvre

Cour Carree : la Selie au bois dor-mant, bailet (sam., 20 h. 45).

# cinémas

Les films marqués (\*) sont \* interdits au moins de treize ans, ens tind-zib sp seiom zus (\*\*)

I.o cinémathèque

Chaillot, sam. 15 h.: Guarre et Pair, de K. Vidor: 18 h. 30: Judith, de D. Mann: 20 h. 30: le Rite, de L. Bergman: 22 h. 30: Promenade avec l'amour et la mort, de J. Huston. — Dim., 15 h.: Que viva Mexico, de S.-M. Eisenstein: Kermesse funèhre, de S.-M. Eisenstein; 18 h. 30: Lourdes: Poet's London: Gordon Jacob: Pop goes the casel, de K. Russell: 20 h. 30: Mr Arkadin, de C. Welles; 22 h. 30: Décembre, de M. Lakhdar Hamina.

Les exclusivités

AGUIRRE LA COLERE DE DIEU (All., v.o.) : U.G.C.-Marbeuf, 8° (225-47-19) : Studio des Utsulines. 5° (033-39-19). ALICE N'EST PLUS ICI (A., v.o.) : Paramount-Odéon, & (325-59-83). ALLONSANFAN (Tt., v.o.) : Quintette, 5= (033-35-40) : Marais, 4- (278-47-86). ALOISE (Fr.) : Olympic, 14- (783-

ANTHOLOGIE DU PLAISIE (A., v.o.) : St - André - des - Arts, 6\* (326-48-18) ; Jean-Renoiz, 9\* (874-49-75) ; U.G.C. - Marbeuf, 8\* (225-67-10)

Samedi 19 - Dimanche 20 juillet

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES > 704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34 (de 11 heures à 21 heures,

sauf les dimanches et jours fériés)

Festival estival

Palais des congrès : M.-L. Godoy, cantatrice, avec J. Moretta, piano (sam., 16 h. 30) : Duo de pianos Austho-Horak (Debussy, Ravel, Boucourechliev, Brahms) (sam., 18 h. 30).

Jardin d'Acclimatation : Brighton youth orchestra (dim., 15 h.).

Eglise Notre-Dame : Chœurs de l'Amherst College (dim., 17 h.) ; Nicolas Jackson, orgue (dim., 17 h. 45).

19-73); Maxeville, 9- (770-72-87); St-Lazare-Pasquier, 8- (387-56-16); Les Nations, 12- (343-04-87); Quin-tette, 5- (033-35-40).

LA CLEPSYDRE (Pol., 7.0.) : Le Seine, 5\* (325-92-46), & 20 h. et 22 h. 15.

LES DEUX MISSIONNAIRES (IL. v.I.): Res, 2º (236-63-93).

EFFI BRISST (All, v.O.): Olympic-Entrepôt. 14º (783-67-42).

Entrepot. 14\* (783-67-42).

EXHIBITION (Fr.) (\*\*): La Clef. 5\* (337-80-90): Ermitage, 3\* (359-15-71); Miramar, 14\* ((328-41-92); Belder, 9\* (770-11-24); Scala, 10\* (770-40-90); Napoléon; 17\* (380-41-48); U.G.C.-Odéon, 6\* (323-71-08); Liberté-Studio (342-01-59); Clichy-Pathé, 18\* (522-35-41).

A FAILLE (Fr.) : Marignan, 8\* (359-92-82) : Athéna, 12\* (343-(97-48) : Saint-Germain Studjo, 5\* (933-42-77).

FAR-WEST STORY (IL. v.o.): George-V. 8: (225-41-46): (v.L.): Moulln-Rouge, 18: (606-63-25). Pa-ramount-Opère, 9: (673-34-57).

FRANKENSTEIN JUNIOR (A. v.o.):
Marignan, 8 (339-92-82); Quintette, 5 (033-33-40); (v.f.): Montparnasse-Pathé, 14 (326-63-13);
Templiera, 3 (272-94-85), Piaza, 8 (973-74-55).

L'IBIS ROUGE (Fr.) : Studio Alpha,

5\* (033-33-47). INDIA SONG (FL) : Le Seira, 5\* (325-92-46) : Haurefeuille, 5\* (633-

# Les films nouveaux

LES ORDRES (Fr.) : 14 Julies, 11-(790-51-13), & 16 h, et 20 h.

(700-51-13), & 16 b. et 20 b.

PAS DE PROBLEME (Fr.): Le Paria,
3e (339-52-99); Mercury, & (22375-90); Ganmont - Richelisu, 2(223-55-70); Wepler, 18- (337-50-70);
Danton, & (325-98-18); GanmontBesquet, 7- (551-44-1); GanmontSud, 14- (331-51-16); GaumontGambetta. 20- (737-02-14); Montparnasse - Pathé. 14- (328-65-13);
Victor-Hugo, 16- (727-49-75).

(A SANCTION, film américam de et svec Clint Eastwood. — (Vo.)) U.G.C.-Odéon, 5° (325-71-03) ; Ermitage, 3° (339-15-71) (V.1) Eaz. 2° (235-83-93) ; Miramar, 14 (335-61-02); Mistral (734-20-70); Murat, 15 (228 99-75)

99-75)
LA GRANDE CASSE, film americain de H. B. Halleki (V.f.) Gaumont-Ambassace 8 (339-19-08); Berlitz, 2 (742-60-33); Cluny-Paiace, 5 (033-07-76); Montparasse-Pathe, 14 (326-65-13); Cluchy-Pathé, 18 (322-37-41); Clumont-Convention, 15 (528-42-27); Fauvetta, 13 (331-56-86); Nation, 12 (343-04-67).

PHANTOM OF THE PARADISE (A., v.o.): Lexembourg, 5 (623-97-77), FEUR SUR LA VILLE (Fr.): Normandia, 5 (351-41-18), Feriagns, 6 (222-57-97), Hex. 2 (236-83-93).

(222-57-97), Rez. 2 (226-43-93),
PRESAGE (Mex., v.o.): Studio de
l'Etolle, 17\* (380-19-93).
PROFESSION REPORTER (It., v.o.):
Quartier-Latin, 5\* (326-34-65), Concorde, 8\* (359-92-84), Mayfair, 16\*
(325-27-08), Gaumont-Rive-Gauche, 6\* (548-28-35), Saint-Sichel, 5\* (326-79-17), V.f.: Impérial, 2\*
(742-72-52), Nations, 12\* (343-04-67),
Gaumont - Convention, 15\* (528-42-77).

QUE LA FETE COMMENCE (Fr.):

QUE LA FETE COMMENCE (Fr.):
Marignan, 8º (359-92-92).
SEUL LE VENT CONNAIT LA RE-FONSE (Fr.): Liberté-Chb. 12º (343-01-59).
LE SERRIFF EST EN PRISON (A. V.O.): St - André - des - Arts, 6 (326-48-18); Jean-Benoir, 9 (874-40-75); U.G.C. - Marbeuf, 8 (225-47-19).

LA BALLADE SAUVAGE (A., V.O.): Especial (St.): Elysées, 8 (359-94-67); Eaute-feuille, 6 (633-79-38).

EBLLADONA (Jsp., V.O.): La Clef, 5 (337-90-90).

LA CAGE (Fr.): U.G.C. - Odéon, 6 (325-11-88); Eretagne, 8 (225-37-31); Normandie, 8 (339-41-18); Caméo, 9 (770-20-68).

C'EST DUE FOUR TOUT LE MONDS (720-78-23); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELLY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELLY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 6 (833-79-28); Tampliers, 70-71; Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 7 (70-71-71); Normandie, 8 (329-41-18); L'ELY AIME - MOI (Fr.): Eaute-feuille, 8 (729-71); Normandie, 8 (729-71); No

Paramount - Opéra, 9 (973-34-37), Paramount-Montparasse, 14 (325-22-17), Boul'-Minh', 5 (933-48-29). TREMBLEMENT DE TERRE (A. v.L.); Gaumont-Théâtre, 20 (231-33-15), Gaumont-Gambetta, 20

(797-02-74) UNE ANGLAISE ROMANTIQUE (AD. 7.0.); CONDOTTO, 3° (359-22-24). CHUMY-Prisce 5° (633-67-78). Saint-Cermain - Village. 5° (633-87-59). V.I.: Lemière-Gaumont, 3° (778-84-84). Montparnasse - Pathé, 14° (326-63-13). Gaumont - Sud, 14° (321-61-16). 84-84), Mot (328-63-13), (331-51-16).

VA TRAVAILLER VAGABOND (IL. (V.O.) : Saint-André-des-Arta. 6 (7.0.) : Sai (326-48-18). VILLA DES DUNES (Fr.) : Olympio Entrepôt, 14º (783-67-42).

VIOLENCE ET PASSION (IL versage) : UGC-Marbeuf, 8º (225-700LENUS 24 FARTHERIA 3º (223-47-19),
LE VOYAGE PANTASTIQUE DE SINBAD (A., v.o.) : Baixac, 3º (359-52-70), V.f. : Bollywood-Bouleraria, 9º (770-10-41), Clichy-Pathé, 18º (522-37-41), Faurette, 12º (331-56-86), Montparnesse, 83. 6º (544-14-27).

Les rééditions

L'AVENTURE C'EST L'AVENTURE (Pr.) : Biarrita, \$\* (339-42-33), Bienvenue-Montparnasse, 15\* (544-NEVADA SMITE (A. v.o.): Elyséca-Cluéma, 3° (225-37-90), Chuny-Eco-les, 5° (033-20-12). V.L.: Rer., 2° (735-63-93), Rotonde, 6° (633-08-22), Mistral, 14° (734-20-70), Chichy-Palace, 17° (357-77-29).

FRISCE, 17 (357-77-28).

SPARTACUS (A., v.o.): Colisée, 8° (389-29-48). V.f.: Français, 9° (770-33-88). Caravelle, 18° (387-50-70). Montparnasse - Pathé, 14° (328-65-13). Gaumont-Sud, 14° (331-51-16). Cambronne, 15° (724-42-86). Caumont - Gambeita, 30° (797-62-74).

LE VOLEUR (Pr.): Publicis-Mati-guon, 8 (359-31-97), Publicis-Saint-Germain, 6 (222-72-80), Passy, 18 (238-62-34), Paramout-Opers, 9 (073-34-37), Paramout-Mailiot, 17-(758-24-24), Paramout-Mailiot, 17-(188-24-24), Paramout-Mailiot, 17-(14 (880-03-73).

Les grandes reprises

AU CŒUR DE LA NUIT (A. v.o.) :
Arlequia, 6° (548-62-25)
CERTAINS: L'Alment. CHAUD (A.
v.o.) : Elysées - Lincoln, 8° (35936-14) ; Quintette, 5° (033-35-40) ;
v.f. : P.I.M. Saint-Jacques, 14°
(580-36-47) (589-68-42). CHERIE JG ME SENS RAJEUNIR (389-58-43).
CHERE 16 ME SENS RAJEUMIR
(A, v.o.) : Action-Christine, 6°
(225-35-78).
DROLE DE DRAME (Fr.) : Studio
de la Harpe, 5° (033-34-83).
JULIETTE DES ESPRIFE (IL, v.o.) :
Ls Clef. 5° (337-80-90) : OlympicEntrepot, 14° (783-67-42).
LA MOUCHY NOIRE (A, v.o.) (\*\*) :
Action-Christine, 6° (225-85-78)
SENSO (TL, v.o.) : Saint-GermainHuchette, 5° (633-87-59) : ElyaéssLincolu, 8° (359-38-14) : v. f. :
Montparmasse 83, 6° (344-14-27) ;
Saint Lasare - Pasquier, 8° (325-35-76) ;
SAINT Lasare - Pasquier, 8° (327-36-16) : 14-Juillet, 110 (700-31-13).
SHERLOCK JUNIOR (A) : Quinteste, 5° (033-35-40) ; Dragon, 6°
(348-54-74) ; Elyséss-Lincolu, 8°
(359-36-14) ; Action-Lafayette, 9°
(578-80-60) ; 14-Juillet, 11° (70051-13). Les fastivals

MARAIS R. T. (278-47-86): Jeunes cinéastes hollywoodiens (sam.); Addlo Anna (dim.).

MARAIS RIL 4 (278-47-86): l'Extravagant Mr Fleids (sam.); Plancées en folie (dim.).

INGMAR BERGMAN (S. v.o.); Racine, 6 (622-45-71): la Source (sam.); le Septième sceau (dim.).

ivals

LA FETE A WOODE ALLEN (A. 70.): Studio Logos. S (633-25-42): Tombs les Tilles et kalstof (ann.): Tout ce que yous avec youlu savoir sur le sexe... (dim.). ALFRED HITCHCOCK (A. v.o.) : Action-République, 11º (805-51-3): le Crime était presque parfait (sam.): le Mort aux trouses (dim.) JACE LEMMON (A. vo.) : Antion-La Payette, 9 (878-80-50) : Ma sour est du tonneire (sam.) ; l'Adorable voisine (dim.),

1'Adorable Folsine (u.m.),
PROGRAMME JEAN VIGO : Le
Seira, 8- (323-20-45), 13 h., 14 h. 10,
18 h. 20, 18 h. 30 : l'Atsiante :
13 h. 20, 15 h. 30, 17 h. 40 : Zéro

de conduite.

CONTES EROTIQUES DE PASOLINI
(v.o.): Vezdôme, 3º (973-87-32):
U.G.C.-Odéon, 6º (225-71-08):
U.G.C.-Marieut, 8º (225-71-98):
Bienvenüe-Montparnasse, 15º (544-25-02): (v.f.) le Décameron (san.);
les Mille et une nuits (dim.); VARIATIONS SUR L'HOMOSEXUA-LITE: Studio Parasse, 6 (336-58-00) : le Conformiste (asm.) ; Scènes de chasse en Bavière (dim.). FRED ASTAIRE-GINGER ROGERS (v.o.) : Man-Mahon. 17 (359-24-21) Saving time (sam.) : l'Entrepre nant Mr Petrov (dim.). HOMMAGE · A PIERRE FRESNAY :

Théatra de la Michodiara, 2º (742-95-22), 18 b. 30 et 20 b. 30 : les Trois Valsas; 18 b. 30 : Adrienne Lecouvreur. LE PANTHEON 75 (v.o.): Olympia, 14º (783-57-42); le Cœur et l'Esprit, (sam.); Heat (dim.). CHEFS - D'OUVRE. DU CINEMA

CHEFS - D'ŒUVRE DU CINEMA FRANCAIS : Artistio-Voltaire, 11° (700-19-25) : Drois de drame (sam.); la Kermesse héroïque (dim.). LES GRANDS AUTEURS : Andri-Bazin, 13° (337-74-28) : le Cri (sam.) ; Tristans (dim.). REVOLTE ET CONTESTATION : Châtelet-Victoria, 1°\* (598-94-14) : Adalen 31 (sam.) ; If (dim.).

Les séances spéciales

AMERICAN GRAFFITI (A., v.o.):
Lucambourg, 5\* (633-97-77), à 10 h.,
12 h. et 24 h.
La CHINE (A., it., all.): Le Seine, 5\*
(323-92-46), à 12 h. (sanf dim.).
FIVE RASY PIECES (A., v.o.) (\*\*):
St-André-des-Arts, 5\* (326-48-18), à FIVE EASY PIECES (A., v.o.) (\*\*):
St-André-des-Arts, 6\* (326-48-18), å
12 h. et 24 h.
L'HORRIBLE CAS BU DOCTEUR X
(A., v.o.) (\*): Luzembourg, 6\*
(533-97-77), à 10 h., 12 h., 24 h.
LE MESSAGER (Ang., v.o.): La Clef., 5\* (137-90-90), à 12 h. et 24 h.
MACBET-1 (Ang., v.o.): St-André-des-Arts, 6\* (326-48-18), à 12 h. et 24 h.
MORT A VENISE (It., v.o.): La Clef., 5\*
(326-48-18), à 12 h. et 24 h.
MORT A VENISE (It., v.o.): La Clef., 5\*
(326-48-18), à 12 h. et 24 h.
MORT A VENISE (It., v.o.): La Clef., 5\*
(326-48-18), à 12 h. et 24 h.
MORT A VENISE (It., v.o.): La Clef., 5\*
(337-90-90), à 12 h. et 24 h.
LE VILLAGE DES DAMNES (A., v.o.) (\*): LUZEMBOURG, 6\*
(633-

# **FEUILLETON**

# le beau Solignac

Paris. - Eté 1809, Le beau Solignac, colonel de hussards. vient de faire évader de prison son ami le commandant Rivière, convaincu de complot contre l'Empire. Thérèse, la femme du commandant, se cache avec Agostino d'Olona. son amant. Une certaine marquise du même nom a déclaré au colonel, peu de temps auparavant, son amour pour lui.

# LE MARQUIS

E marquis était tout à ses

# RETROUVE SA SŒUR

anxiétés lorsqu'il apprit, par hasard, que depuis trois semaines environ, une jetme femme italienne, dunt le signalement le surprit, faisait beaucoup parler d'elle, soit par son esprit dans les salons, soit par ses allures charmantes et sa beauté dans les promenades à la mode. La description qu'on en fit au marquis d'Olona était bien faite pour piquer sa curiosité. Depuis 1799, et pour mieux faire accep-

ter ses opinions jacobines. Agos-tino ne portait plus son titre. On ne le connnissait. dans l'armée. que sous le nom du capitaine Ciampi. Or, la femme dont on lui parlait portait précisément le nom des marquis d'Olona, et c'était ce titre qui lui avait ouvert les salons officiels.

— Une seule femme en ce monde a le droit de porter ce nom, se dit Agostino. Est-ce que cette femme serait Andréina? Agostino n'avait pas vu sa sœur depuis qu'il avait quitté Naples. Il jui avait écrit à de rares intervalles elle lui avait répondu plus rarement encore. Il savait que la reine Caroline avait pardouné à l'héritière du nom d'Olona les opinions révolutionnaires du jeune marquis, à la condition que la sœur figu-rat à la cour de Naples et fit en quelque sorte amende honorable publique, au nom du frère.

Agostino prit ses informatio. 3 sur la nouvelle venue. C'étalt bien Mile d'Olona, c'était bien An-

créine. Elle avait loué rue de la Chaus-sée-d'Antin, ou plutôt rue du

Mont-Blanc, comme on disait depuis 1793, en plein quartier de la finance, alors naissante, à l'hôtel du n° 13, à côté de l'ancien hôtel de la Guimard, que possédait alors le banquier Perregaud, et à quelques pas de la maison du banquier Récamier — Ouvrard habitait aussi près de là — un somptieux appartement Ouvrard habitait aussi près de là, — un somptieux appartement où les plus élégants de Paris sol-licitaient, depuis son apparition, d'être présentés. On pariait d'une in stallation admirable, et Mile d'Olona passait dans le monde, pour occuper à Paris un de ces postes diplomatiques mystérieux pour lesquels certaines femmes semblent être faites tout exprès, comme si les secrets d'Etat pouvaient se dissimuler plus facilement derrière les éventails.

Andreina d'Olona put hientôt choisir, parmi les élegants, les diplomates, les étrangers, ceux qu'elle consentait à recevoir dans son salon, et lorsque la marquis se présenta, rue du Mont-Blanc, un valet lui demanda avec un certain air de hauteur : - Qui dois-je amoncer ? Je ne crois pas que monsieur puisse être reçu aujourd'hui ! — En vérité ? sit Agostino. Dites à Mile d'Olona que je suis

son frère! Son frère ? Monsleur est ?..

Le marquis d'Olona. Allez !

En attendant que le valet re-vint, Agostino, debout près de la fenètre de ce rez-de-chaus-sée qui dounait sur un magnisée qui donnait sur un magnifique jardin, songeait à l'ironie
des choses. Lui, pauvre exilé,
perdu à demi après une vie gàchée, Andréina riche, installée
en plein cour de Paris luxueux.
Deux silhouettes se dessinèrent
tout à coup sur le fond verdoyant
et, marchant à pas lentz, se rapprochèrent de la fenètre où se
tenait le marquis, attendant. La tenait le marquis, attendant. La

femme était mince, élégante, adorable : l'homme portait la petite tenue des officiers superieurs de Bercheny.

Agostino cherchait déjà le nom de ce soldat, mais lorsque les deux promeneurs parurent en pleine lumière, sortant de l'espèce d'obscurité verte dont les enve-loppaient les branches des mar-ronniers, le marquis reconnut le

colonel de Solignac, qu'il avait vu si souvent passer, comme toute l'armée, à la tête de ses hussards. Et comme Solignac se penchait sur le visage d'Andréina et, s'arrétant, posait ses lèvres sur ces deux grands yeux baissés, Agostino ressentit un mouvement de révolte et de courage; un nuage, rouge comme ces flux qui montent aux tempes pendant la congestion, lui volla un moment les prunelles.

Le colonel avait d'ailleurs quitté la main d'Andréinz qu'il tenait tout à l'heure, et Agostino vit un laquais s'avancer respectueusement vers Mile d'Olons.

Puis la jeune femme se tourna vers Solignac et lui dit quelques mots. Le colonel s'inclina, fit un geste de salut et, après avoir baisé la main qu'on lui tendait, s'enfonça dans l'allée sombre.

Le marquis ne put retenir un mouvement de surprise ravie lorsque sa sœur entra dans le salon où il l'attendait. Andréina étalt charmante, toute vêtue de blanc, avec une rose dans les cheveux, pareille à roses que Solignac avait lées, le jour de la revue, à la nointe de son sabre Elle regarda tout d'abord fixe-ment son frère et, d'un air étrange, profond, presque ironi-

Je te croyais mort, Agostino,

— Et tu portais mon deuil en robe blanche, if le marquis.

Elle le regarda avec un soudre ironique et dit lentement :

— Qu'est-ce que la famille?

Le sais-tu? Ce sont ceux qui vous aiment et qu'on aime. Les entres!...

Elle n'acheva pas, s'assit sur un fauteuil, tandis qu'Agostino, de-bout, la regardait comme s'il cut

voulu deviner les pensées qui s'agitaient en elle ; ct. railleuse, elle continua à interroger le mar-— Je me rappelle le jour où tu as quitté Naples. Il y 2 cependant longtemps. A peine as-tu eu pour moi un regard. Eh blen l'as-tu trouvé la fortune en France? — Mes lettres ont du te dire que les exilés out assez à faire de vivre. J'ai lutté et je suis de-bout ; vollà tout. — C'est quelque chose, dit Andréina, mais ce n'est pas

- Evidemment. Vivre n'est rien. Ce qui est quelque chose, c'est vivre largement. Alors apprends-moi ce qui me reste à faire, car j'ai soif de retrouver le rang que j'ai quitté. Je le conçois. Ta folie a été grande, Agostino. Quand on est le marquis d'Olona, on ne s'allie pas

aux jacobins. On demeure avec sa caste et on combat avec elle et pour elle. - Et c'est ce que tu fais. m's-t-on dit?
— Qui t'a dit cela?
— Personne et tout le monde.

- Paris s'occupe donc beau--- Beaucoup. -- Cest flatteur?

- Et utile.
- Et que dit-il, ce Paris?
- Les amis disent que tu es charmante et irrésistible. - Vivent nos amis! Mais les ennemis? - Ceux-là prétendent que la reine Caroline t'a envoyée ici pour tenir la cour de Naples au

courant de ce qui se passe en France, aux Tulleries... A ce compte, que serais-je donc? Une espionne!

- Une ambassadrice tout au - Le titre est joli, fit Andreina, Et qui sait? Il est peutétre eract.

— Mais alors... commença le

marquis.

Andreina le regarda brusque-- Alors quol ? demanda-t-elie. - En bien i dit-il, ta fortune doit être aussi considérable que ta pulssance.

— Ma fortune?

Oul, tu es riche, certaine-- Pourquoi me demandes-tu — Parce que je suis pauvre,

Andréina hocha la tête. Andrena nome la lesse.

— Alon, dit-elle, nous pouvons nous tendre la main, fratello mio! Il y a deux ans que
je suls ruinée, je vis comma je
puis, à l'aventure, après avoir

DE JULES CLARETTE de l'Académie française

NUMERO 12.

dissipé les biens qui me venaient des nôtres.

» Mais, mieux vaut encore s agais, mieux vaute encore avoir gaspillé, comme je l'ai fait, l'héritage des marquis d'Olons, que d'avoir fait confisquer tous mes hiens comme toi. Et, en attendant, marquis, ta sœur a le même sort que toi : elle se débat contre la destinée.

- En vérité! fit Agostino, et moi qui venais... s'interrompit brusquement. et haussant les épaules : — Allons, dit-il, il est impos-sible que tu ne puisses m'aider à sortir de Paris i - Et pour le fuir, tu vou-drais?

— Aller au basard, devant moi au bout du monde, avec trois mois d'existence assurée. Ne peux-tu me donne — Trois mois de vie! si fait, dit Andreins.

Hile fit glisser de son poignet un bracelet magnifique en mas-sif incrusté d'émerandes, déta-cha de ses orelles deux diamants qui étincelaient comme deux gouttes d'eau sur des feuilles de roses, et tendant les bijoux au marquis :
— Tiens, prends, dit-elle froidement

Agostino la regardait étonné, — Avec cela, to peux aller ou tu voudras, dit la jeune femme. Quand la fortune sera plus ciémente, je serai plus génereuse ! — Andréina, dit le marquis en reponseant la main que sa sœur lui tendait, tu ne m'as pas compris. Je ne suis pas descendu si has que je demande une anmône. Carde tes hijour, si tu es pau-vre. Je chercherai silleurs le salut.

— A ton alse, dit Andreina, Elle jeta les diamants et le bracelet sir une table, et d'un ton presque indittérent : - Et le salut, où le trouve-ras-tu ? Dans les complots ? C'est insensé!
— Qui t'a dit que le complo-Je n'en sais plus rien, sur mon âme, mais la chose est vraie, voliz qui est certain. Ah l' Agostino mio, pouero Agostino l' quelle folie est la tienne l' Sais-tin ce que je ferais à ta place, dit-elle en changeant de ton brusquement? Je referais ma fortune

avec le moyen qu'ont employé tant d'autres : je me marierais.

- Le moyen est banal, dit

Agostino. — Sans doute, mais il est in-failible. Jeune, beau comme un d'Olona, marquis avec cela, en vérité il ne doit pas, dans cette vérité il ne doit pas, dans cette société de palefreniers devenus maréchaux et de régicides galonnés, manquer de têtes féminines éprises d'un biason authentique. Nous n'avons plus que cela à vendre. En bien ! marquis, je le vendrais, et très cher. Et tiens ! dit-elle encore, si tu voulais même épouser une véritable grande dame, qui te dit que tu ne le pourrais pas ?

— Je ne comprends pas, dit Agostino. - Connais-tu la comtesse de Farges?

— De nom et de réputation, répond Agostino. - La comtesse est ma voisine, le mur du jardin de son hôtel est mitoyen avec le mien. Ces arbres, là-bas, sont les siens. Une beauté, cette comtesse. Veuve, jolie, charmante et riche. Si j'avais un conseil à donner à un hormme conseil à donner à un homme, ce serait celui de faire battre le

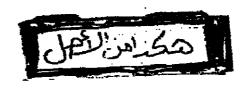
ce serait ceiul de faire battre le cœur de la blonde comtesse. Une superbe partie à jouer. Elle se dirigea brusquement vers la porte qui, par un perron de qualques marches, conduisait tout droit au jardin. - A bientôt, Agostino ! dit-clie

Et, saluant le marquis de la main, elle se dirigea lentement vers l'allée de maronniers au bout de laquelle apparaissait, comme tout à l'heure sur le fond inmineux, la silhouette de Soli-

Agostino demeura un moment immobile, regardant Andréina qui s'éloignaît. Puis, en se retournant, il aperçut les diamants et le bracelet dont les émeraudes, sur qui frappaient la lumière jetaient des étincelles d'un vert éclatant.

— J'al rejeté l'aumône, dit-il en domant aux joyaux un der-nier regard chargé de mépris. Que dois-je faire du conseil ?

(A suittre.) Copyright le Monde.



# tivals

# Jazz à Montreux

la ville longue, coincée entre blic, qu'elle invite aux huriements. tagnes de Naye et le Léman. De sa main gauche, crispée à haurappe toujours l'arrivant lors- teur de cuisse, elle remonte légèreritte la grand-rue, c'est la ment sa jupe large, délavée, talilée on des promeneurs, mais en tissu de jean. Puis, du côté cour au côté jardin, elle déplace sa sil-houette considérable et tortillante, riout le caîme que troublent . que soulignent plutôt, les des bateaux de rando s'arrête, se courbe vers la salle qu'elle désigne du doigt, se redresse, ri aigre, le cri râleur des s frolant le lac et dont la se frappe les flancs, achève sa chanocolat fait ici couleur locale. son et salue, debout, en flexion avent éslité tranquille rend plus du buste, les bras pendant jusqu'à le soir, le succès d'un Festitoucher le plancher. De cette gymnastique fruste et suggestive, on di-rait en langage de théâtre qu'elle téoncentre des millers de gens emble lutter contre le silence. heures à 2 heures - voire moigne d'une « nature » ou de la force élémentaire d'une - bête de s ou 4 heures du matin. estival existe, cette année, scene ». En tout cas, Etta James joue les goualeuses sans trop se neuvième fois et en quinze forcer et assume crânement son fôle. dont trois — c'est une inno-Elle interpréte, avec talent, pour moiheumusa — consecrés aux s a folk a et a country ande daté 13-14 juillet). Les tié les morceaux qu'elle a signés (Woman, Tell Mama, All the way down, Rock me baby) et pour moitié des morceaux d'Otis Redding (Respect yourself) de Ray Charles (Down des magasins portent presanuscrit. soit le laune où se n demi-cercle, le label désorin my own years) d'Elmore James (Dust my brown) de Jimmy Reed, assigue - Montreux Jazz -(Baby what you want me to do). La ue, weicome, willkommen, décorateurs sont allés plus mode rétro n'a pas nul à la comédienne réaliste. Là chanteuse de bar is la participation : chez Zura fait un vrai tabac. onliseur, au-dessus de ses de ses toms, de ses cymvarade un drummer mangea-Plus acciamé encore fut, le lendei de cacao, de sucre et de ein. Chez Paglio, coiffeur, les sublunaires - de Billy 1 affrontent difficilement sté, la capacité décaveante ono 1920 en bois verni et à rouge. Bref, comme en juilnier. la cité vaudolse recoit ment ceux qui la révellient, int que la clique, qui descend are vers la place du Marché. as tambours, ses clairons et

main, l'accordéoniste « Zydeko » Clirton Chenier, qui apparut après Lowell Fulsom Juke boy Bonner et leur invité Howard Johnson (un peu comme Mouzon, en 1973, ce diable d'homme est omniprésent). Chenier a recueilli, cette année, une ovation sans équivalent depuis celle qui était montée vers Gato Barbieri naguère. A la fin de chaque séquence, Chenler agite un immense mouchoir, pour e'éventer, pour saluer les amis qui sont là, par simple jeu aussi sans nul doute. Il chante en anglais et en un français dialectal celul des Noirs louisianais qui côtoient les Cajuns. Ainsi dans Jolie Bionde, Pas disputer trop, les Haricots, Un cochor pour toi. Tu m'as promis de l'amour. C'est un quintette revigorant que celul de Clifton Chenler, avec Robert Peter (drums), Paul Senagler (gui-tare), Joseph Brouchet (basse) et Cleveland Chenier, is frère, qui porte le - rubbing board -, un plastron de tôle ondulée, sur lequel il promène des manches de clasaux fixés au iong des annulaires. Il danse tout le temps, Cieveland Chenier, Il a les jambes en caoutchouc, comme Brouchet, comme Senagler. De Ioln, on volt ses deux mains qui montent et qui descendent le long du torse, comme à l'assaut d'un urticaire. Mais c'est un prurit de rythme seulement qui le démange. Vollà l'authentique musique populaire que l'on cherche fréquemment où elle n'est pas. Nonpoint musique pour le peuple, mais Clifton et Cleveland Chenier. Quand

remontant pour tous, une leçon pour peuvent éviter de rejoindre, plus sou

Le géant Albert King, lui, a proclamé d'emblée son obédience, avec un Watermelon man, entièrement articule par le Memphis Sound, puls avec un Blues at sunrise où revenait le riff haletant de Lonely avenue, autrefois jeté par Ray Charles, enfin avec un Stormy monday blues, en hommage à T-Bone Walker, auteur du thême. T-Bone fut le maître d'Albert King. Il est mort au début de Cette année et la soirée était concus à sa mémoire. La musique d'Albert King (qui tensit sur son ventre une guitare futuriste assez proche d'un modèle réduit de l'avion Concorde) montre comment un blues de grande tradition a su chez lui évolue glisser dans les rythmes et les tournures orchestrales du « Black Art » d'aujourd'hui. Un même pouvoir de wellement - du Gospel song cette fois — est démontré par la chorale de Howard Roberts qui aura été la plus agréable surprise du Festival Dimanche, en effet, alors que se tenait une réunion des Témoins de Jéhovah au Palais des congrès le casino eut lui aussi sa soirée spirituelle. H. Roberts, ancien trompettiste et arrangeur de Lucky Milliner et Llonel Hampton, a fait le chemin inversa de celui de beaucoup de ses confrères et de ses consœurs qui vont du chant sacré au chant profane, et de l'église au music-hali. Mais il est vrai que les échanges entre ces domaines se sont faits à plus d'un coup dans les deux sens. De la chorale magnifique de Roberts que nous reverrons à Antibes, il faudrait citer presque tout le monde. Nous retiendrons surtout la première soliste, Ela Mitchelle, et Janice Campbell, remarquable organiste, qui chantent deux thèmes seulement (You may run on for a long time et Heaven de Jimmy Cleveland). Avec une émotion, une force dramatique presque insoutenables, elles sont nous pesons nos mots — de la classe de Aretha Franklin, l'une et l'autre.

Après la repos de lund' et la solrée suisse, et traditionnelle promenade sur l'eau, le Festival s'est donné ses deux lours les plus classiqu avec, d'une part, Milt Jackson et Eila Fitzgerald, et. d'autre part, le J.A.T.P. reconstitué. J.A.T.P. qui fit connaître Norman Granz, il y a pius de trente ans, et out hante toulours l'esprit de sor promoteur. Cette formule, qui resulte d'une institutionnalisation de ia Jam et d'une politique de vedettariat, offre beaucoup de sécurité. Avec des hommes de la trempe de musique du peuple dont sont issus. Clark Terry, de Niels Pedersen, de Zoot Sims, de Tommy Flanagan ils s'adressent à lui; ils se parient les meilleurs l'autre soir avec Peterà eux-mêmes, et parce qu'ils ont la son qui se donnait un plaisir visible hargne joyeuse, la rage de vivre et - on ne redoute ni la médiocrité

vent qu'on ne le voudrait, les itiné raires conventionnels. L., échappées hors de cette route, dont on anticipe les méandres banais, il faut les attendre avec patience. Il faut les mériter. Remarquons en passant qu'à tous ceux qui n'avaient pas opté pour l'abonnement la note parut salée 49 trancs suisses pour chacun des

francs lourds, selon le change -

est vrai de par délire - que nous connaissons ces temps-cl. D'une remarque à l'autre, allon desconsidérations monétaire à celles d'ordre technique que le Fertival, hébergé dans un casino récemment bâti, nous invite à exprimer. On souffrait, les années passées, de la moite canicule des halls et des promenoirs, et des difficultés de sor tir pour tromper l'ennui lors des in nables entractes. Cette salsons, les contremarques rendent la liberté déménageurs - ont été nettamen abrégés. Ce sont des blens non négligeables. Tout de même, au concert d'Etta James, la climatisation détaillante rejeta pendant les pauses le public en sueur vers les tonnes da bière, et quelques privilégiés vers l'on trouve la fraîcheur en tournan

le dos su temps qui coule. La sonorisation n'e pas gagné su contraire, à quitter le Palais On espérait beaucoup de la modernité du casino. Il semble que la triple salle pose plus de problèmes qu'elle n'en résout, et que les manipulateurs de l'électronique alent en outre eu l'intelligence de mettre assez vits un terme au massacre en exigean l'élimination de deux haut-parleurs perturbateurs. Clifton Chenier eut la fermeté de dire au responsable, et n'est pas bon, ce n'est pas correst monsieur. Attention i monsieur, ca ne se falt pas des choses comme ça. Rendez - moi mes basses. - Et dire que, pour inventer cette sonorisatio déblie, on a fait venir tout exprès des Etats - Unis deux zozos, sans doute sympathiques, mais d'une com piète nullité. Le mythe américain a joué à plein en la circonstance

Contre le Festival. LUCIEN MALSON.

— Jean et Monique Boissonnas, et leur fils Rémi, ont la joie d'an-noncer la naissance de Sophie,

docteur Paul BENE, ancien interne des hôpitaux de Paris, ex-chef de clinique de la Faculté de médecine de Paris, médecin-assistant au C.H.R.

de Brest.

- Mme Jacques R. Boudeville

M. Jacques R. BOUDEVILLE,

-- M. et Mme Jean-Louis Morger stern et leurs flis, Le comte Edouard de Cabarrus, M et Mme Michel Jambon,

Le comte Manuel de Cabarrus, Mr. et Mrs. Laurence W. Ludwig

M. et Mme René A. Dardei, leurs

nfants et petite-enfants, M. et Mme Jean-Baptiste Dardel

à Chamonix, le 12 juillet 1975. 74, rue du Colombler,

Naissances

# « LE TRAIN DU BON DIEU » à Avignon

Le deuxième spectacle de Théatre ouvert est la première pièce de l'auteur belge Jean Louvet, le Train du Bon Dieu et elle est donnée par une troupe également beige. l'Ensemble Mobile. Jean Louvet l'a écrite en 1962, après avoir vécu une grève suivie par un million de travailleurs wallons.

e Je n'an pas fait cette grève pour écrire dit-il. Je m'occupais d'une troupe non projessionnelle de théâtre prolétarien et j'ai écrit à la demande des ouvriers pour a la demande des ouviers pour dénoncer les pièges de la social-dé mo cratie. La grène a été conduite par la base contre les organisations syndicules. Je suis un militant, je n'atiaque pas le principe des syndicats, mais la collusion en Belgique de certains pres le eniernet évite de certains collusion en Belgique de certains aree le patronat, juste en ce moment de crise où le pays venatt de perdre ses colonies. Le Train du Bon Dieu est celui que les grévistes devoient preudre pour aller sur Bruxelles, mais l'armée les attendait. Ils ont dû renoncer. Le tûtre a quelque chose d'idéatiste, c'est vrai, mais je ne veur ni sublimer, ni abaisser la classe ouvrière. Je raconte l'histoire d'hommes our vivent une lutte. d'hommes qui vivent une lutte, d'hommes qui vivent une lutte, même s'ils ne savent pas la tra-duire en théorie, même s'ils ne sont pas politisés. Seulement, its se luissent reprendre par la mo-rale judéo-chrétienne, c'est la vé-rité. 3

Construite en séquences, la pièce montre, d'une manière très simplifiée, les réactions de divers groupes sociaux face à la crise. Il groupes sociaux face à la crise. Il n'y a pas de « personnages », peu d'informations sur la période historique. Il ne s'agit pas d'un document plus ou moins romancé. La juxtaposition des comportements doit donner les éléments de l'analyse critique. Le metteur en scène Marc Liebens choisit la rigueur : un seul éclairage pleins feux, des mouvements réduits, des attitudes stylisées. Les comédiens sont douze, nareillement habillés sont douze, pareillement habillés de jeans, sans autres accessoires que douze chaises. Ils représen-tent successivement ouvriers, pa-trons, syndicalistes, mais en gar-dant la même tonalité, le même jeu anti-psychologique, narratif, projeté, si bien que le récit devient confus et que le spectacle tourne

Ce type de pièces, faites pour le théâtre d'intervention, faites pour que l'image vienne soutenir un texte volontairement schématique, lui apporter un contrepolds dia-lectique, ne convient pas à la for-mule du Théâtre ouvert, dont la

grande qualité est de pouvoir in-diquer, sinon montrer, de multi-ples écritures possibles.

COLETTE GODARD.

\* Des affrontements avec les forces de l'ordre ont en lieu dans la muit du 18 au 19 juillet, place de l'Horloge, à Arignon. Les glaces des terrasses de caré ont rolé en éclats, dans la l'unée des grenades lacrymogénes, sans qu'il ait été possible de déterminer la cause ai l'origine de ces viclences.

# Culture

### UNE NOUVELLE CHARTE SIGNÉE A MARSEILLE

M. Michel Guy, secrétaire d'Etat à la culture, s'est rendu à Mar-seille, où il a signé une charte culturelle avec M. Gaston Def-

ferre, député et maire de cette restaurer l'ancien hospice de la

restaurer l'ancien nospice de la Vieille-Charité, qui sera — en liaison avec le couvent de Saint-Maximin et la chartreuse de Villeneuve-lés-Avignon — le siège d'une fondation méditerranéenne de la culture Un musée consecré à l'histoire

de Marseille sera construit autour du jardin archéologique qui doit être amenagé. L'extension du conservatoire est envisagée dans les locaux de l'ancienne école des Beaux-Arts, ainsi que la rénovabeaux-Aris, ainsi que la renova-tion de l'Opéra (dont le déficit sera couvert pour un tiers par l'Etat en 1978). Une aide finan-cière sera allouée au Ballet Roland Petit, et toutes les dispositions seront prises pour la mise en place du nouveau Théâtre national

E L'intersyndicale des biblio-thèques a appelé l'ensemble du personnel à une nouvelle grève la 24 juliet, pour protester contre les décisions prises par le gouvernement le 2 juliet dermier. Les syndicats réaffirment leur « bostilité absolue » à la politique de démantélement des bibliothèques.

Un forum aura ileu le 24 juillet dans la cour de la Bibliothèque nationale, où le personnel en grève

# L'ÉLIXIR D'AMOUR », de Donizetti, à Aix

nant le contrepied de ses cesseurs, M. Bernard Lejort, cesseurs, M. Bernara Lejort, eur artistique du Festival au lieu de tabler sur un lotre et sur la renommée des ucles donnés les années pré-ies, compte sur l'attrait no u v e a u t é renouvelée.

À côté de l'unique reprise harmant speciacie Mozari-lèse, sur la place des Quatre-hins, avec Jean Le Poulain, ntait-il vendredi soir, son ème spectacle original de la n apec l'Elixir d'amour, de zetti. Le succès du Festival, année, parait lui donner

sières, aurait pu être prise,

II, pour l'orchestre officiel ha-

reck-end s'articulait en trip-

: Rockin' the Blues, Texas

Gospai and soul, train, avec

inévitable d'artifices que com-

ces désignations nominales.

dost que Fred Neil aurait pu

mer quelques jours plus tôt

aconvénient logique. Nous au-

scupere, nous, le Cousin Joe. sporte. Louisiana Red est venu

unier en scène, avec un pen-

raya façon bagnard qui veut

er un episode cruei de sa vie.

terté en s'accompagnant à la

... My heart a looser. Standing

sèche, dix thèmes de son

door. Help up in one town

un orchestre de neuf musidont l'excellent guitariste Brian

tate with Barbara last night.

ond comme les blés et l'éton-

oward Johnson qui avait écrit

ames, a emballé la clientèle,

ceut-être par les appels de sa

znuleuse — volx qui roule des

x - que par ses gestes et ses

res. Les poings sur les han-

elle se débarrasse d'abord de

ouvrir le second week-and

Michel Guy, secrétaire t à la culture, assistait avec Gaston Defferre, maire de selle — qui n'était pas venu le leurence de Thiele eille — qui n'était pas venu is longtemps au Théâtre de hevêché, — à cette amusants sentation, dominée par un riel Bacquier ébloussant, le rôle du docteur charlatan amara, qui semble taillé à sa tre. Il recevra d'ailleurs le tre. Il recevra d'ailleurs le uillet la « Cigale d'or » du toal, dont il a été depuis ze ans l'une des figures mar-ites, tour à tour Don Gio-ti, Alfonso, Falstaff, ou Go-

Elixir d'amour n'est plus guère 1u en France, où seuls, de loin loin, Lucie de Lammermoor Don Pasquale maintiennent à iche le nom de Donizetti ti-ci paut mieux cependant ti-ci vant meest teperation un peu jade. la musique est légère, alerte. micielle certes, mais sa volu-lé a du charme et miègre les itures obligées du bel canto

STUDIO BERTRAND présente uellement 2 grands films d'auir en version originale: «LE ASER DU TUEUR », de Stanley ibrick, et c SATYRICON », de derico Fellini, tous les soirs, à h, 30, permanent le samedi et dimanche, à partir de 14 h. 30.

à l'action avec une aisance toute rossinienne, tandis que ses grands airs, un peu alambiqués, ne seraient pas indignes de Verdi. Et les livrets qu'utilise Donizetti ont le mérite d'une naiveté quasi-folklorique, rafroichissante à côté des paieuses histoires d'amour princières et de terribles confu-rations de l'opéra romantique. Celui de l'Elixir d'amour est digne des images d'Epinal : un jeune laboureur, Nemorino, se meurt d'amour pour une riche fermière qui se moque de lui et firste avec tous les garçons, sur-tout le sergent de la garnison qui canionne au village. Un charla-tan vient proposer sa fiole mira-cle, qui guerit toutes les maladies, cie, qui guerit toutes les maiadies, rajeunit les virilles gens et détruit les taupes. Il offre au jeune homme un élexir d'amour qui n'est autre qu'une bouteille de n'est autre qu'une bouteille de bordeaux. La dose ne suffisant pas. Nemorino se fait soldat pour en acheter une autre. Comme on apprend qu'il vient d'hériter d'un oncle millionnaire, toutes les fem-mes courent après lui : la fer-mière elle-même, secrètement amoureuse, touchée qu'il att alié-nées liberté à cause d'elle tombe né sa liberté à cause d'elle, tombe dans ses bras. Et vive l'élizir d'amour du puissant docteur Dulтата і

werner Dupgelin, directeur du théatre de Bâle a, bien entendu, entrelardé cette comédie sommaire de mille saynètes de son invention. C'est l'usage, mais il a un peu abusé de cet élixir, et le speciacle tire sur l'opérette de gros calibre, à la manière de l'Auberge du cheval blanc, avec une profusion de costumes pseudorantenge un tileva stati de une projusion de contumes pseudo-folkloriques de Jörg Zimmermann, assez cruards. Rien n'est difficile comme de garder dans la fantaisie une rigueur d'épure, ainsi que Zej†irelli l'avait si bien réussi avec

la Fille du régiment.

A Aix, dans ce décor géométrique de bois blanc, véritable ale-lier de menuiserie sur un fond de montagne à la Peynet, trop de gens gesticulent, trop de jeux de scène adventistes surchargent la musique, et les chœurs généreux de l'Opéra du Rhin ont été sui-fisamment stylés et stylisés pour 22, 28 et 31 juillet, à 21 heures.

fatre vivre cette fantaisie. Mats avec de vrais acteurs — que ce soit le baryton Timothy Nolen, en supoureux sergent Belcore, à la voix projonde et narquoise, ou surtout Gabriel Bacquier — les péripéties les plus jolles trouvent leur justification : il jaut voir Dulcamara prodiguant ses con-sells à Nemorino, tout en courant à travers les escaliers, pour coucher avec une payeanne, intervenant, disparaissant, ren-trant en un ballet réglé par la trant en un ballet règle par la musique avec une précision de vaudeville; il faut voir Bacquier — avec cet exceptionnel abattage et cette voix de miel et de ton-nerre qui fait faillir le chant de la langue tialienne — qui remla langue unavenne — qui rem-plit la scène de sa présence, aussi bien dans l'air le plus débridé, qu'immobile, endormi au pied d'un marbre pendant le fameur a una furtiva lacrima » de Ne-Moins brillant comédien, le té

Mons britant comedien, le te-nor hongrois Gynla Littei a une très belle voix, souple et brillante, pleine de « sospiri » et de « pai-piti » qui se marient très joil-ment à celle de l'altière Janet Perry, charmante personne au timbre prenant, qui devrait s'épa-noutr au-delà de ce rôle de demicaractère. Armin Jordan dirige la тергезепtation et l'orchestre phil-harmonique de Strasbourg avec plus d'efficacité que de subtilité.

— Parmi les interprètes du Carnaval de Venise, le contre-ténor Bruce Brewer méritait une mention spéciale avec cette voix étrange et captivante, admirable Orphée dans la ligne de Monte-mentie.

— Signalona également l'hom-mage rendu par le Festival à son fondateur. Roger Bigonnet, dis-paru il y a quelques mois : c'est à lui que l'on doit tant de mervellleuses soirées depuis près de trente ans dans ce lieu unique. JACQUES LONCHAMPT.

Le R.P. Adalbert Hamman, O.F.M., ont la douleur de faire part du décès de leur mère, grand-mère, fille, sœur, tante, nièce, cousine et amie,

countesse F. de CABARRUS, née Jacqueline Dardel, administrateur de la chambre de commerce française en St survenu, munie des sacrements de l'Eglise, le 17 juillet 1975, dar l'aguet et l'i june 1915, dans la cinquante-sixième anuée. La cérémonie religieuse sera câlé-brée en l'église paroissiale de Saint-Germain-en-Laye, place du Château, le mardi 22 juillet 1975, à 9 heures. L'inhumation anra lieu au cime-tière de La Neuville-Garnier (Oise), vers 11 h 30

cers 11 h 30.

Cet avis tient lieu de faire-part.
18, rue de Lorraine,
Saint-Germain-en-Laye.
40 40, rue Ernest-Fortier,
Cap-Rouge, province du Québec (Canada).
28, avenue Hoche,
75018 Paris
37, rue du Four,
75008 Paris.
3, rue Castillon.
33110 Le Bouscat.
12, avenue Matignon.

rappelé à Dieu avec les sacrements le 12 juillet 1975, à l'âge de quarante de ma en son domicile. rappele a Dieu avec les sacrements, le 12 juillet 1975, à l'âge de quaranteaix ans. en son domicile.

Le service religieux s été célébré
en l'église de Kerbonne, à Brest, le
mardi 15 juillet.

De la part de.
Mine Paul Bene, nés Nicole Pret,
son épouse,
Mi et Mine Dominique Tollu, ses
enfants, et Valérie,
Eric et Bruno, ses fils.
Mine Marius Bene, sa mère.
Les families Bene, vijon. Prat,
Fludina, Bourron, Vignier, Clardes,
Cheminal et Tollu.
47. rue Béranger.
29200 Brest
5. rue René-Reckel,
92340 Bourg-la-Reine. - Limoges. M. et Mme René Lamigeon et

leurs enfants, M. et Mme Roland Serror et leurs enfants. ont la douleur de faire part du décès de Mme COULAUD-LAMIGEON, tième année
Les obsèques ont eu lieu dans la
plus stricte intimité, le jeudi 17 juiilet 1975, en l'église Saint-Joseph.
Cat avis tient lieu de faire-part.
Puy-de-Mont.
87700 Aixe-sur-Vienne.
Et cius de Monceau

on épouse,
Mme Esoul Boudeville, sa mère,
Mme Esoul Boudeville, sa mère,
Mme et M. John Farrand, sa sœur
et son beau-frère,
Christophe, Antoinette et Laure
Farrand, son neveu et ses nièces,
ont la douleur de faire part du décès
de 57, rue de Mon 75008 Paris Nous apprenous la mort de Georges FARGUES.
 rédacteur en chef de la revue é Afrique contemporaine ». M. Jacques R. BOUDEVILLE, professeur des sciences économiques à l'université de Paris - I, secrétaire gánéral de l'Association de science régionale de langue française, et prient leurs amis de s'univ à eux dans la prière en leur communiquant que l'ensevelissement aura lleu le lundi 21 juillet 1975, à 10 heures, à l'égitse paroissiale du Chalet Hyalis, 1938 Verbier (Suisse).

e Afrique contemporaîne ».

[Né le 22 mars 1915 à Mas-Cabardès (Audel), Georges Fargues, après des études littéraires à Paris, devait entrer, dès 1941, dans le Résistance, Entré à la Documentation francaise, il était, depuis 1962, chargé de l'Afrique angiophone, de l'ancienne Afrique portugaise au CEDAOM (Centra d'études et de documentation sur l'Afrique et l'outra-mer).

Il était, dapuis avril 1947, rédacteur en chef de la revue « Afrique contemporaine ».]

- Le directeur et le personnel du Centre régional des œuvres universitaires et scolaires de Rouen font part du décès de
M. Jean LE PORT,
docteur és sciences économiques et diplômé d'études supérisures de droit publie. et alpiome d'etunes superieures de droit public. intendant principal du CROUS, president de l'Association d'entraid du personnel du CROUS, officier des Palmes académiques.

M. et Mme Jean-Baptiste Dardel
et leurs fils,
M. Jean de Beaumont, ses enfants,
petits-enfants et arrière-petite-eufants,
Le docteur et Mme Louis Dardel,
leurs enfants et petits-enfants,
M. et Mme André Legrand,
Mime Jacques de Beaumont, La cérémonie religiouse arra célé-brée le lundi 21 juillet 1875, à 16 heures, en l'égilse d'Houppeville (Seine-Maritime). CROUS. 3. rue d'Herbouville, 76042 Rouen Cedex.

**CARNET** On nous prie d'annoncer le décès de Mme Marie-Thérèse NOINSKI,

Mme Marie-Thérèse NOINSEI, survenu le lundi 14 juillet en son domicile. 1, rue Gambetta. Mont-de-Marsan (Landes).

Les obsèques ont su lieu le jeudi 17 juillet en l'église de la Madeleine, et l'inhumation à Brocas-les-Forges, dans la plus stricte intimité.

De la part de son Clistandra De le part de son ills an Noinski, et de toute la famille.

- On nous prie d'annoncer le décès de M. Jean-Antoine POURTIER, chevalier de la Légion d'honneur maire de Saint-Amant-Roche-Savin

ancien depute
et conseiller général,
rédacteur en chef honoraire
de ela Montagne ».
Les obsèques ont eu lleu le 15 juillet à Saint-Amant-Roche-Savine
(Puy-de-Dôme).
De la part de Mme Alice Pourtier,
son épouse, et de toute la famille son épouse, et de toute la famille. (Une notice nécrologique a paru dans le Monde du 15 juillet.)

On nous prie d'annoncer la

- On nous prie d'annoncer la décès de Mme Lies ROMAN, née Steinberg, artiste peintre.

De la part de Stéphane Roman, Danielle Roman, Saûl Steinberg.
L'inhumation a eu lieu dans l'intimité au cimetière de Bagneux-Parisien.
Cet avis tient lieu de faire-part.
B.P. 216 Grand-Bassam R.C.I.
7 bis, impasse Benoît-Guichon, 94230 Cachan
O.B. 740 Amagansett.
11 530 New-York.

Anniversaires — Pour le deuxième anniversaire du décès de M. Ledislas FISCHER. une pièuse pensée est demandée à ceux qui restant fidèles à son souvenir

# Visites et conférences

LUNDI 21 JUILLET

LUNDI 21 JUILLET

-VISITES GUIDEES ET PROMENADES. — Caisse nationale des
monuments historiques. — 15 h.,
métro Sully-Morland, Mme Bacheiler : « Le Marais autour de l'hôtel
de la Brinvillers ». — 15 h., devant
Saint-Etienne-du-Mont, Mme Lemarchand : « Visilles rues de la Montagne-Sainte-Geneviève » — 15 h.,
grille côté Seine, Mme Thibaut ;
« L'hôtel royal des Invalides ». — 15 h., 6 place Paul-Painlevé, Mme
Zujovic : « Hôtel de Cluny ».

11 h., Oraggerie : « Exposition
Corot » (Association française des
arts). — 15 b., 2 rue de Sévigné :
« Les plus beaux hôtels du Marais.
Ses répovations » (A travers Paris).

Bitter Lemon de SCHWEPPES. Pour varier nos SCHWEPPES.

4

# ÉQUIPEMENT ET RÉGIONS

## ENVIRONNEMENT

A EGREVILLE, EN SEINE-ET-MARNE

# La porcherie va s'agrandir, des conseillers municipaux démissionnent

Sept des onze conseillers municipaux d'Egreville (Seine-et-Marne) ont démissionné, le 18 juillet, pour protester contre un arrêté préfectoral autorisant l'extension d'une porcherie industrielle. Les âlus craignent que l'unique puits de la ocumune soit définitivement pollué par le purin.

comme cela s'est déjà produit. Voici un nouve exemple des atteintes portées à l'environnemen par des élevages trop importants pour être inchfensifs et trop petits pour payer le prix de la

suivre son exemple.

Au cours des négociations qui ne vont pas manquer de s'ouvrir, on se souviendra sans doute qu'il existe un Consell supérieur de

l'hygiène, un ministère de la qua-lité de la vie et une agence finan-cière de bassin qui ont sûrement

des avis et peut-être quelques subventions à donner pour la construction d'une station d'épuration. Car les choses peuveni diffichement rester en l'état, comme le dit M. Didier Julia, député U.D.R. de Seine-et-Marne, qui vient d'autresque le presser le control de propier de la control de propier d'autresque le presser de la control de propier d'autresque le presser d'autres de la control de presser de la control de la c

qui vient d'entretenir le premier ministre de l'affaire : « Le divorce

est trop grand, déclare-t-fl, entre la sensibilité populaire et les pro-cédures administratives qui per-mettent de construire une porche-

LES NEUF VONT ÉTUDIER

un programme européen

DE RÉDUCTION

DES «BOUES ROUGES»

Bruxelles (A.P.P.). — La Commis-sion de la C.E.E. a proposé le ven-dredi 18 juillet une série de mesures uniformes dans les neuf pays du Marché commun pour réduire et

supprimer progressivement la polla-tion de la mer provoquée par les a boues rouges» (bioxyde de titane).

La directive proposée au conseil des ministres des Neuf prévoit trois ca-

tégories de dispositions :

— Les établissements industriels devront obtenir les autorités compé

tentes de l'Etat sur lequel ils sont implantés une autorisation présiable

- Le lien d'immersion des chones

écologique pour la faune marine et l'espèce humaine; — Un plan de réduction des poi-

de déversement ;

ALAIN FAUJAS.

La petite saile du conseil muni-cipal d'Egreville est pleine à cracipal d'Egreville est pleine à cra-quer. La porcherie du « Point du jour » inquiète depuis six ans les habitants de ce bourg de mille deux cent douze habitants et tout le monde sait que le préfet vient de l'autoriser à s'agrandir « C'est la révolution dans le pays. » Révo-lution paisible dont on attend qu'elle s'exprime, ce soir, en n'elle s'exprime, ce soir, en ssemblée municipale. M. Robert Lambert, le maire.

M. Robert Lambert, le maire, fait d'abord l'historique de la querelle. La société André Senoble, qui élève plusieurs milliers de porcs à Jony (Yonne), a ouvert, en 1969, sans autorisation, une porcherie de deux cents têtes à Egreville. Cet établissement se trouve situé à 700 mètres du puits alimentent en seu service le allmentant en ean potable la commune. En octobre de la même année, des prélèvement attestent que cette ean présente « des indices certains de conta-

## PAS DE MOTEURS LE DIMANCHE EN SUISSE?

Berne. - Les Suisses accepteront-ils d'abandonner leurs auto-mobiles au profit de la marche à pied douze dimanches par an ? Les promoteurs d'une motion populaire qui vient d'être dépopopulate du vient d'etre nepo-sée à la chancellerie fédérale, avec cent dix-sept mille signa-tures à l'appul, l'espèrent. Grâce à une révision constitutionnelle, les signataires demandent que s le deuxième dimanche de chaque mois toute circulation pri-rée utilisant un moteur soit interdite sur terre, sur l'eau et dans les airs, sur tout le terri-

toire helvétique s. Soutenus par les milieux écologistes, les auteurs de Pinitia. douze dimanches sans véhicules à moteur permettraient d'appré-ciet une fois par mois le calme restant chez soi s. Ils ont d'all-leurs eux-mêmes donné l'exemple en transportant les listes de signataires au palais fédéral, à Berne, au moyen d'un char à bancs tiré par une robuste jument brune décorée de guirlandes de fleurs. — J.-C. B.

ma démission. Je dis aux Egrevil-lais : « Défandez totre eau puis-» que je ne peux plus rien faire. » Six autres conseillers décident de mination d'origine fécale néces-sitant sa stérilisation avant distribution ». Il est évident pour les spécialistes, que les effluents de la porcherie se sont infiltrés dans un sous-sol calcaire très fissuré et qu'ils ont atteint la nappe souterraine

En 1970. M. Senoble demande l'autorisation d'exploiter une por-cherle de six cents animaux. Le directeur de la station agronor ique de Seine-et-Marne, charge du contrôle des eaux du département, écrit à ce sujet au préfet : « Celte por herie ne peut pas recevoir un avis tavorable, car elle constituerait une source cer-taine et permanente de contami-

De son côté, le commissaire-enquêteur charge de l'enquête « commodo incommodo » note que « con modo incommodo » note que « s'il s'avérait que les garanties apportées ne donnent pas une sécurité totale tant en ce qui concerne la pollution du sol et des eaux qu'en ce qui concerne le voisinage, il y aurait lieu de rejuser l'autorisation comme le demande la majorité des habitants » Le conseil départemental d'hygiène émet, lui, en 1971, un avis favorable à la condition qu'une station d'épuration soit construite permettant de traiter construite permettant de traiter les effluents de dix mille porcs. M. Senoble refuse. Trop cher.

Après quatre ans d'opposition du conseil municipal, le préfet donne, le 3 juillet 1975, sur ordre du ministre de l'agriculture, un accord pour l'exploitation d'une porcherie de quatre cents têtes qui devra s'équiper d'une fosse à lisier de 500 000 litres et en répandre le contenu sur des terres agricoles situées à Bignon-Mirabeau (Loiret).

Le maire et la population ne sont pas convaincus « Ca ne suf-fira pas, d'autant qu'on n'est ja-mais à l'abri de fissures ou d'un orage. s M. Lambert, ajoute:

« Je ne suis pas opposé à une
porcherie dans la commune, mais
à cet endroit, c'est dangereux. ques années on prenait la peine ques années on prenait la peine de verser tous les jours trois ber-lingots d'eau de Javel dans le château d'eau! Après l'arrêté du château d'eau l'Après l'arrêté du préjet, nous n'avons plus les moisen place. Il prévêt un calendre de vous garantir contre une éventuelle contamination et je ne veux pas être celui à qui vous reprocherez cette négligence. Aussi vais-je envoyer au préjet les usines neuves.

# LA VIE ÉCONOMIQUE

## AGRICULTURE

POUR RÉDUIRE LES STOCKS

# La Commission européenne veut relancer la consommation des produits laitiers

De notre correspondant

Bruxelles (Communautés européennes). - La surproduction de vin et de produits laitiers est d'autant plus préoc-cupante qu'elle tand à devenir chronique pour la CEE

Lundi et mardi prochains, les Lunci et marui procusans, les ministres de l'agriculture, réunis à Bruxelles, s'efforceront de re-médier aux causes profondes de la crise viticole. Les chances de les voir parvenir à un accord substantiel sont limitées car les

■ MANIFESTATIONS PAY SANNES. — Le Comité d'action des vignerons du Midi a
décidé d'organiser une manifestation le 31 juillet « pour
sensibiliser l'opinion publique
et faire pression sur les pouvoirs publics », dans une
conjoncture diffiche pour la
viticulture méridionale. Cette
manifestation ne devrait pas manifestation ne devrait pas consister en des barrages de routes. Vendredi 18 juillet des commandos de vignerons ont « contrôlé » les camions-citernes transportant du vin dans la région de Béziers. Une centaine d'hectolitres ont été ré-pandus sur la chaussée.

En Bretagne, quelques centaines d'aviculteurs ont manifeste vendredi 18 juillet,
devant la préfecture d'Ille-etVilaine et à Saint-Brieuc, pour
appuyer une délégation de
producteurs qui était reçue à
l'hôtel Mattignon. Au cours de
cette rencontre, un conseiller
du premier ministre a annonce
que la France allait, pour relancer le marché, livrer dix
millions d'œufs à la Tunisie
et qu'une campagne d'information commençait pour encourager la consommation nationale.

L'immobilier

propositions présentées par la Commission, dont le principal objectif est de pénaliser les trop objectif est de pénaliser les trop forts rendements, sont soutenues par la France, mais ardemment combattues par l'Italie. Les mi-nistres auront également un échange de vues sur une série de mesures d'urgence que vient de leur soumettre M. Lardinois, le commissaire européen chargé des affaires agricoles, afin de par-tiellement résorber les excédents laitiers.

Les stocks de poudre de lait écrémé détenus dans la C.E.E. s'élèvent à 700 000 tonnes et pourraient atteindre 900 000 tonnes à la fin de l'hiver 1976 si rien n'était fait pour enrayer leur progression. Pour que les stocks n'excèdent pas 500 000 tonnes à cette date, la Commission souhaite surtout encourager par une « миcedent pas souvou comes a cesse date, la Commission souhaite surtout encourager par une e augmentation considérable des aides » l'utilisation directe du lait écrémé liquide — le petit lait — par les exploitants pour l'alimentation de leur bétail. Un tel usage a diminué de 20 % par rapport à 1974, car les exploitants préfèrent faire appel au soja ou à d'autres produits de substitution qui sont moins chers. M. Lardinois propose encore d'accroître su batantiellement les livraisons de poudre de lait effectuées au tiers-monde au titre de l'aide alimentaire et de relever la subvention accordée par la C.E.R. aux laiteries pour stocker la poudre excédentaire.

En ce qui concerne le beurre, la Commission propose d'amplifiler la politique de vente à prix réduit engagée depuis plus d'un an en faveur des catégories les plus défavorisées de la population. C'est ainsi que les bénéficiaires d'une assistance sociale pourraient se voir accorder une alde pour scheter à bas prix 750 grammes de beurre par mois au lieu de 500 grammes. — Ph. L. En ce qui concerne le beurre,

## **AFFAIRES**

Libre

LA ROTHSCHILD INTERCONTINENTAL BANK SERAIT RACHETEE PAR L'AMERICAN EXPRESS (2014) (2014) (2014)

Amex International, filiale di groupe American Express Com-pany, rachèterait, selon le Finanpany, racheverau, seiou le comm-cial Times, la Rothschild Inter-continental Bank de Londres Cette dernière, un des tout pre-miers consortiums bancaires, fui miers consortiums bancaires, nu créée — en 1967 — pour opéren sur l'euromarché. Son capital était, pour l'essentiei, réparti entre des sociétés du groupe Rothschild (43,9 %), trois banques américaines (11,6 %) et la Banque industrielle du Japon (11,6 %). Amex International a été fondée à Londres en 1973 par l'American Express Company. rican Express Company.

• DES PRETS PRIVILEGIES seront accordes par les ban-ques populaires aux artisans. ques populaires aux artisans. Le groupe des bânques populaires annonce qu'elle mettra à la dispositim des entreprises artisanales une dotation spéciale de 200 millions de francs, prèlevée sur le produit de l'emprunt national pour l'investissement et l'empressement et l'empressement et l'empressement et l'empressement et l'empressissement et l' pour l'investissement et l'em-piol. Cette opération avait été prévue dans le cadre des mesures de relance des inves-tissements récemment annoncées par les pouvoirs publics (le Monde du 17 mars 1975).

Ces prêts, d'une durée de quinze ans, avec un taux réduit de 8,5 % pendant les cinq premières années, sont destinés à financer les investissements liés à l'activité technique de l'entreprise, qui ont pour but soit d'augmenter sa capacité de production, soit son personnel.

LA P.R.O.D UCTION
ITALIENNE D'AUTOMOBILES a baissé de 30,2 %
au cours du premier semestre
par rapport à la période correspondante de 1974. Les
constructeurs italiens ont produit au total 697 390 véhicules,
dont 642 279 voltures de tourisme (—30,6 %) et 55 111 véhicules utilitaires (—25,5 %).

# CORRESPONDANCE

A propos du rapport annuel de la Cour des comptes

## LE MAIRE DE MARSEILLE ET LES ABRIBUS

M. Gasion Defferre, matre de Marseille, nous adresse la lettre suivante : J'al relevé dans le Monde du J'ai relevé dans le Monde du 3 juillet, à propos du rapport annuel de la Cour des comptes, la correspondance que vous a adressée M. Jean-Claude Decaux, président - directeur général de « Publicité Abribus », correspondance dans laquelle îl met en cause la ville de Marseille.

J'ai refusé de signer une convention avec M. Jean-Claude Decaux pour l'installation d'un certain nombre d'abribus qui auraient été equipés d'un téléphone public.

J'ai refusé ce projet, car îl me paraissait anormai que M. Jean-Claude Decaux dispose d'un grand nombre de lignes téléphoniques, alors que notre pays souffre actuellement d'un sous-équipement l'administration des P.T.T. poul'administration des P.T.T. pou-vait-elle accorder à la firme «Publicité Abribus» ce qu'elle se voyait contrainte de refuser à des centaines de milliers de particu-liers? J'avoue que je me pose toujours la question. La Cour des comptes aussi.

Environnement

 LA MONTEDISON ACCUSÉE DE POLLUTION. — La société Montedison est à nouveau ac-

cusée de pollution des eaux par la magistrature italienne,

« boues rouges a. Une enquête a été officiellement ouverte jeudi 17 juillet au sujet de « déversements de solutions à

hase de plomb et de mercure

dans deux rivières » de la ré-gion d'Aquila, dans le centre de l'Italie. — (AFP.)

# URBANISME

SELON L'«INTERNATIONAL HERALD TRIBUNE»

# La nouvelle architecture à Paris est «la pire du monde»

L'International Herald Tribune public dans son numéro daté 29-20 fuillet un article de Paul Goldberger, critique d'architecture du New York Times, sur l'urbanisme à Paris. Son jugement est définitif : la nouvelle architecture telle qu'elle est illustrée par les immeubles récemment construits à Paris est « la pire du monde ». Ce jugement sans nuances est intéressant à relever au moment où s'instaure un vaste débat sur la réjorme de l'architecture préparé par le gouvernement.

Paul Godberger, a près avoir critiqué les réalisations comme celles de Maine-Montparnasse, de la Défense, du Front de Seine ou, en grande banlieue, les villes nouvelles, pose la queston et essale d'yrépondre: « Pourquoi la situation est-elle si mouvaise? »

« À Paris comme à New-

« A Paris comme à New-York, écrit-il, l'architecture est largement contrôlée par les promoteurs. Pris dans l'emballement économique des années 60, le gouvernement a imposé très peu de restric-tions aux projets immobiliers. Les promoteurs, pour repren-dre les termes d'un commentate ur qui comparait les plans d'urbanisme de la capi-tale à un restaurant self-service, furent invités à se

FAITS ET PROJETS

• LE PORT DE DEAUVILLE BLOQUE PAR LES PE-CHEURS -- Les ports de

CHEURS. — Les ports de Deauville et de Trouville sont bloqués depuis ce samedi matin 19 juillet par plusieurs dizaines de barques de pêche venues de différents ports du Calvados. Les marins-pêcheurs entendent ainsi protester contre la pollution sans cesse professante salution sur de l'estante salution eux, de l'estante salution et la pollution sans cesses professante salution eux, de l'estante salution et la pollution sans cesses professante salution et l'estante salution et la pollution sans cesses professante salution et la pollution et la pol

croissante, selon eux, de l'es-tuaire de la Seine. Les marins-

pêcheurs veulent mettre obs-tacle à la sortie des concur-

rents français et étrangers d'une course de voiliers.

servir eux-mêmes. Une telle situation conduit rarement à une bonne qualité architec-turale.

» Les Etats-Unis rencon-trent les mêmes difficultés, mais la qualité moyenne de l'architecture moderne est encore plus basse en France. Cela peut s'expliquer par l'attitude de la bureaucratie française qui parati découra-ger toute tentative d'innova-tion architecturale lorsque celle-ci ne renire pas dans les canons étroits du code de l'urbanisme. Une raison plus profonde peut être trouvée aussi dans la mainmise tra-ditionnelle de l'acsdémie des beaux-arts sur l'éducation architecturale depuis le début

durant les mois de juillet et

d'août. Cette exposition ne

constitue pas une étape régle-

mentaire dans l'approbation

du POS, mais une pré-infor-

mation des Parisiens

recherche pour ROUEN REVISEUR

POS : EXPOSITION PRO-LONGEE. — L'exposition sur le plan d'occupation des sols, qui se déroule depuis le 24 avril, de 9 heures à 18 heu-res, au salon d'accueil de l'Hôtel de Ville, est prolongée durant les mole de l'ullet et Envoyer C.V., sous nº 72,409, à REGIE-PRESSE, 25 bia, ros Réaumur, 75007 Paris, qui trans.

Perdu chien, réglos Deauville, Basset rariésien tatoué 3 cou-leurs (blanc, noir, marron). Grosse récomense. Tél. : (31) 87-92-35. Calvedos, ou 397-13-40 Paris (témáine).

PR. ST.SULPICE - ODE. 42,70
140 M2. 2 SEJ., 2 Ch., 2 BNS, ASC. - IMM. CARACTERE.
PARIS-12-, placent idéel, Parf. dtal, ent., suc. coin repas. + 1 ch., wc. s. bns, cht., solell, calms. 90,000. 47. r. Crozater.
Me voir vendr./sam., 14-19 h.
CTRE CULTUR. BEAUBOURG.
Propr. à part. Stud. et Duniex. tt conf. Imm. restauré, asc. v.o. 4700 F/m2 - 80-29-33.

Te CALME - SOLEIL. Paris.

7º CALME - SOLEIL TERRASSE 40 m2 Proories vd direct DVPLEX. IIv., cibre, bur., bne, culs., 161., pourres, cheminée caractère. TEL 705-33-12, 12 à 20 h.

EN CONSTRUCTION
Très orisinal el confermerata
6-7 p 45 km de PARIS
47200 F. Vis. sam., dim. apr.,
midi: 40, rue du PROGRES,
(92) LE PLESSIS

offres d'emploi

constructions

neuves

CHARLES-MICHELS
S.G. + CIDNO SO MIL OF CL. SIC.,
PRINS. Prix: 200.000 F, Facil,
John FEUILLADE - 579-24-39.

Jean FEUILLADE - 57-34-39.

CHATTU I ET 2 PIECES
CREDIT 95 %
RENTABILITE GARANTIE
PAR CONTRAT
Etude financière grafulte par
née + cimanche après-midi :
85, AVENUE GAMBETTA
« LE BELVEDERE »
H. LE CLAIR · ALM. 13-72

villas

# régionales

Centre Ovest
Tecrute
JURISTE - FISCALISTE
E.N.I. ou expérimenté, pour
consultations internes et
clientèles 1-1-76.
Francs: 30.000 7an îne annés,
39.000 2e annés, 48.000 3e annés, 55.000 4e annés et
traveil et compétence,
Ecr. Navas, Saint-Maio, 6,371.
EXPERT COMPTABLE
petite ville province déstre
concours 1-1-76
E.C. diplômé, minim. 27 ans.
Rémunération : statuts libérales 306 F lour travail etiectif (valorisée annuellement contivia) + participalión ausmentation clientèle et présence 10
ans. Ecr. Havas, SI-Maio, 4,372. SOCIETE D'EXPERTISE

expérimenté avec références pour Commissariata aux comptes.

perdu-trouvé

# appartements vente

Me MAUBERT BON IMM. RAVALE

16° BOILEAU VUE S/RUE BOILEAU
et COUR-JARDIN
Dans bei immt. P. de t. stam
GRAND 5 PIECES, stande
GRAND 5 Cuis.

2 BAINS, W.C., MOQUETTE + CHAMBRE de SERVICE ENTIEREM, REFAIT NEUP Cause réalisation processes PRIX 650.000 F

16° RANELAGH CAUSE DEPART AFFAIRE EXCEPTIONNELLE

Dans bel imm. STANDING
4 PIECES, entrée, cataine,
bains, w.c.,
CHAUFF, CENT. et EAU CHDE
IMM. TEL., ASC. DESC.
+ CHAMBRE de SERVICE
PRIX 295.000 F S/place 14-18 h, samedi, lunc 37, rue du RANELAGH 00 723-71-28

ETOILE - P. à P. vd 2 places culs. équipée, que salle de bns chauffage central, tél., moquent Agence s'abstenir. 380-4497 16° · QUAL L.-BLERIOT Ds imm. p. de 1. ravalé Soleij Calme - 2 étage Balcon - Asc. VUE SUR SEINE A Drag bon état, dbie living, 4 Pres bon étet, éble living, entrée, cuis, si de bs, w.-c., chaufage coutral - Tél. Unique annouce avant travaux PRIX 345.000 F Lundi 21, mardi 22, 16 h-19 h : 3. ree Familia-Latoor - 272-23-92

locations meublées PARIS

Offre liquer acot. F3 tout confor. - 1.600 F t.t.c. + cauffor. - T6L après 20 h. : 599-00-20.

locations non meublées **PARIS** 

> Offre LOCATIONS SANS AGENCE OFFICE DES LOCATAIRES 34, rue d'Alésta - Mª Alésia 45, rue Háricari - 577-96 (14 avence Pasteur, Montreell 14 avence Pasteur, Montreell 2 rue Ph-Daneaut Versatiles

Résion barisienne Offre Part. Ioue a Part.
PUTFAUX Beau Studio 32 m2
9 Gare. Imm. réc.
Tout contort. 650 F. + charges.
961-97-28.

fonds de commerce

A wire p. d. pte tt commerce avec lossment. Rue Principale. L'Isle-Adam, 95 - 469-12-87. H.R.

maisons de campagne

M° CENSIER SUR RUE

M° CENSIER SUR RUE

ET JARDIN

BEL IMMA, P. DE T. RAVALE

2 PIECES, de bs. w.c. tel.

172, rue Chause-Bernard PRIX

INTER. SAM.-DIM.-DI, 15-18 th.

M° RANELAGH IMMEURLE

GD STAND. S/JARDINS, PARK

4.000 F/M2 Surface 83 mg

Affaire rare

LIV. + ude. chire, entrete, ade

LIV. - ude. chire, entrete, ade

JONNE CONTROL SAM.-DIM. 15-18 th.

SAM.-DIM.-LUNDI, 15-18 th.

110 km QUEST

Maison rurale, part. data, side chira, sel.

121, the de beside. 15/1, 300 mg env. clea et planté.

122, rue Chause-Bernard PRIX

123, rue chira, selection data village 17 sidele chiral.

124, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

126, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

127, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

128, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

129, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

120, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

120, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

128, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

129, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

120, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

120, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

121, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

122, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

123, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

124, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue chira. Selection data village 17 sidele chiral.

125, rue

A VENDRE: SUD-TOURAINE,
MAGNIF. PROPRIETE de CARACT. XVIº SIĞCE, 15 PCES.
TOUT CONFORT, PARC, JARDN et 40 ha de kerre y attent.
S'adresser: A. CHARRON,
86140 LENCLOUTRE.
FORET de CONCHES (27). A
louer à Fan. PROP. NORMAN.
SubSide (18-32) 37-65-99.
MONTFORT-L-AMAURY (Dr.)
SUPERBE PROPRIETE, 320 m2
suri. habit., séi. 85 m2 + 6 ch.
sarse. + dépend. Parc arborisé
7.000 m2. PRIX : 750.000 F.
Propriétaire téléph.: \$22-25-88.

propriétés

he concept on

UNIQUE COGNAC

PROPRIETE GRANDE CHAMPAGNE Au cour de la grande Fine Champagne de Cognac : 23 ha tenani, dont 18 ha de vignes, Bătiments neuts Distilleria. AFFAIRE UNIQUE PROMOTEL S.A. Domaine de Sillery La Clisse 17400 Sauton

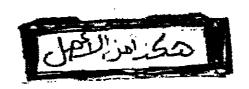
manoirs Manoir, 90 km Quest Paris. Très kux. construction réceré. Ré-cept. 150 m2, bibliom. bur., bill. ciném., 7 ch. 3 s. beins, piscins Chauffide 12x6, tennis, parc 15.000 m2 Tél. 666-18-62.

domaines

Vends sans intermédial pour cause arrangement de famille, wront : un des beaux dornaines viticoles de France, superficie : 92 hectares d'un acut tenant dont 47 vignes Appellancie : 92 hectares d'un acut tenant dont 47 vignes Appellancie : 92 hectares d'un acut tenant dont 47 vignes Appellancie : 92 hectares d'un acut tenant dont 47 vignes Appellancie : 92 hectares de d'un acut d'un a

terrains SERCK-PLAGE (42)
Vends 14.000 m2 pieln centre,
Possibil, illimitées pour promo-teur, scheel exploité en cam-ping, Ecr. 1 Camping du Centre.
27, rue Soubliez,

fermettes Proc. HONFLEUR-DEAUVILLE 27 Cormellies lieu d. La Choule, a vidre Chaumière, a p. amén-pées avec chamière, eau, élect. 2.000 m. plemies. Téléph. 2 16 (33) 75-78-29.



# LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

# - Libres opinions ----

# RÉFORME DE L'ENTREPRISE

# jeunir l'organisation pour décentraliser

par BRUNO LUSSATO (\*)

ENTREPRISE ne peut être un lleu où l'unanimité serait spontanément acquise. L'existence de conflits appartient à sa nature même, et cela presque indépendamment du régime politique et mildus; tout au moins tant qu'une certaine autonomie lui est s dans eon organisation et son comportement.

rapport du comité présidé par M. Pierre Sudreau est sans l'un des documents de source officielle les plus complets qui été écrits sur les problèmes internes de l'entreprise. Il a aussi rite d'éviter le pathos généralement associé à ce genre d'exernt d'anvisager les questions posées avec réalisme et lucidité; à partir d'une analyse des tensions existant dans l'entreprise té Sudreau a dégagé ses propositions.

asquelles propositions sont autant d'atténuateurs de tensions ; procédures de résolution des conflits. Toutes ne sont pas dant de même nature et n'appellent pas les mêmes prolongeopérationnels. Une large part des mesures préconisées, celles ment qui relèvent de la constitution juridique de l'entreprise, jennent à l'activité législative ou réglementaire des pouvoirs s. Les autres, celles qui sont du domaine du fonctionnement ou opérationnel, restent à la discrétion des membres de l'ene. Il est un moment où la règle juridique trouve sa limite et où tive revient aux hommes engagés directement dans le fonctionet de la firme. C'est le domaine par excellence de l'organisation

ur ce point, les recommandations du rapport Sudreau sont ins-L pour l'essentiel, par la volonté de restaurer au sein de l'entreune certaine liberté d'action individuelle et une diffusion aussi que possible des responsabilités ; en d'autres termes, de favoriser reloppement de la décentralisation. Or qui connaît de près le nement des entreprises sait combien cette décentralisation cuère immédiale. Elle exige, au niveau conceptuel, une vision de sa nature et de ses échanges. Car elle a des implications ologiques qui lui sont propres.

hacun salt, ou croit savoir, quels sont les principes élémentaires véritable décentralisation. Elle passe par l'explication des finaondamentales de l'entreprise, préalable à toute action de syn-ou d'information ; par l'adaptation des moyens aux objectits objectifs aux finalités ; par le découpage de l'organisation en as et an cellules autonomes dont les finalités, les objectifs et stème d'information sont à leur tour définis; par la mise en d'indicateurs significatifs aux différents niveaux de responté. Mais ce qui est moins blen perçu, de laçon générale, c'est 286 éléments ne sont en réalité que les différents aspects d'un delage radical du système d'information de l'organisme à

expérience montre que les tentatives de décentralisation, lorsles sont sincères, échouent généralement devant la difficulté áfinir exectement l'information nécessaire aux différentes cellules usa, celle qu'elles doivent générer à destination des échelons deurs, celle que ceux-ci doivent leur donner en retour. Il est ent da constater que, dans bien des cas, les efforts de décenation n'aboutissent qu'à une bureaucratisation encore plus grande.

ette difficulté, qui paraît fondamentale, tient au fait que la -e même de l'information et de ses flux au sein des organisations ncore mai connue et peu conceptualisée, à l'exception peut-être nformation parfaitement formalisés et susceptible d'un traitement natisé. Cela fait de chaque expérience de décentralisation réussie is particular dont les lecons sont difficilement transmissibles. Si ation à la décentralisation faite par le rapport Sudreau doit être au sérieux, il appartient aux pouvoirs publics de favoriser un d'enseignement et de recherche en liaison étroite avec les prises dans les domaines les plus récents de l'organisation, fs à l'architecture et à la mise en place des structures décenées. Il est étonnant et regretiable que les rédacteurs du rapport sau n'alent guère envisagé l'organisation, en tant que discipline, sous son aspect le plus ancien, celui du taylorisme. largement ssé depuis un demi-siècle. Cela est l'indice d'une ignorance

Au-delà de cet aspect conceptuel, il existe un aspect techno-

ue de la décentralisation. Le développement foudrovant de l'infor-

que depuis la seconde guerre mondiale a profondément modifié

nctionnement et l'organisation des entreprises. D'une part, les flux ormations formalisées ont crò dans des proportions considérables. me de façon démesurée. L'invasion des listings est étonnante qui a connu de près l'évolution des entreprises au cours des dernières décennies. Les responsables à tous les échelons ont à face à un déluga de données indifférenciées et qui empêchent biena des cas la prise de décision qui suppose une parception des situations. D'autre part, la technologie de l'informatique insidérablement pesé sur l'organisation des entreprises. Le dimennement des ordinateurs, orienté vers des unités relativement ortantes pour des raisons d'ordre économique, a poussé à la à l'initation des données aux niveaux les plus élevés et à une ralisation inévitable de l'information, qui ne peut être que raire à la décentralisation des structures de l'entreprise Par chance, la technologie de l'informatique connaît à l'heura elle une mutation profonde. Le développement de la micrormatique favorise l'apparition d'ordinateurs de capacité relatiappréciable pour une dimension et un coût relative les. De surcroit, cette évolution s'accompagne d'une banalisation équipements, aisément maniables désormais par des nonlalistes. Le possibilité d'una informatique répartie dans l'entree, par opposition aux systèmes actuels, est une réalité qui devrait riser la mise en place de structures décentralisées. En d'autres nes, il existe, au moins au niveau des systèmes d'information.

technologie favorable à la décentralisation. Là encore, les pouvoirs publics peuvent assumer un rôle d'impuln essentiel. En ce domaine, un choix de politique industrielle est, s aucun doute, à exercer. La France tente de mettre sur pled une ustrie de l'informatique de caractère national. Pour des raisons idépendance, cette industrie a été orientée jusqu'à présent vers construction de gros et de moyens ordinateurs. La microarmatique constitue un champ nouveau à exploiter. L'impératif idépendance n'est pas moins important en co domaine, à une léance de deux ou trois années. D'autre part, les aspects organiionnels qui accompagnent la micro-informatique ne sont pas, on nt de le voir, négligeables.

Or nous disposons d'atouts importants. Il existe en France des nes de caractère national sur lesquelles prendre appui. D'autre importations de technologie, en provenance des Étalsnotamment, sont encore possibles à un coût relativement deste. La micro-informatique se développe dans de petites firmes, squelles les possibilités de négociation et de transferts ictis sont, assurément, beaucoup plus grandes que du côté des unds constructeurs, fermement installés sur le marché et dont ntérêt à court terme est dans l'amortissement des équipements listants. Nous disposons la d'un créneau, mais qui sera bouché it longtemps si rien n'est entrepris.

Ainsi, el l'aspect organisationnel de la réforme de l'entreprise antre pas dans les possibilités immédiates de l'action des pouvoirs iblics, lis peuvent avoir un rôle d'impulsion fondamental. Ce rôle aut être joué au niveau du développement des techniques d'orgasation et à celui de ce que l'on pourrait appeler la technologie de décentralisation. N'oublions pas non plus la veriu de l'exemple secleur des entreprises publiques est yaste, et il peut constit champ d'experimentation raisonnée.

(°) Professeur au Conservatoire national des arts et métiers.

# LE NOUVEAU MONDE DU CHOMAGE

II. - Les «prêts à tout»

par JEAN-PIERRE DUMONT

Le monde du chômage, en cet été 1975, devient de plus en plus hétérogène. Aux detions, aux chômears réputés exigeants, aux fraudeurs aussi (a le Monde » du 19 juillet). s'ajoute la foule plus tragique des travailleurs prâts à accepter n'importe quoi pour gagner leur vie, des négligents, des desabusés. Une troupe si nombreuse, au total, que l'on se demande si les finances des caisses-chômage suffirent à couvrir ses besoins immédiats. « Mais c'est illégal! »

Le directeur de l'Agence pour l'emploi de Versailles s'étonne et met en garde le chômeur. Qu'importe! M. J. L., cinquante-deux ans, cadre bancaire licencié en octobre, a décidé d'accepter un travail de trois mois à l'essai, sans remunération et sans couverture sociale. « J'ai cherché de tous côtés, sans réjuitat. Du côté, des hanques refus. J'ai l'imprestous cotés, sans resultai. Du coté, des banques, refus. J'ai l'impression qu'il existe un réseau de renseignements lel que les directions concurrentes sont au courant de mon passe professionnel. J'ai rédigé plus de soizante lettres, à la lecture des petites annonces : trente-cinq sont restées sans réponses, vingt-cinq en ont reçu de négatives. » Alors M. J. L. va essayer de faire du démarchage pour une société qui propose aux ménages de placer leur argent. « Vous comprenez, cette firme doit me meitre au courant ; il y en a pour trois mois. Je ne il y en a pour trois mois. Je ne recevral rien. Mais si ça marche faurai un contrat de mandataire

fairui un contrat de mandatare et toucherai des commissions. Le directeur de l'Agence renouvelle les mises en garde. En vain. Le cadre chômeur sait que, dans trois mois, il aura épuisé tous ses droits à indemnisation. Il faut tenter le tout pour le teut.

Ouvriers, employés ou cadres, nombreux sont les chomeurs de toutes catégories qui tentent l'impossible pour trouver du travail au mépris parfois de la législa-tion. Certains acceptent même un déclassement, mais il arrive que ce soit l'employeur qui refuse l'embauche. M. L. S., licencié en droit, chef comptable et père de famille nombreuse, est dans ce

cas.

Il est en chômage depuis avril
1974. Au début il a dû cacher
sa situation à sa femme, gravement malade. Avant de bénéficier de l'allocation supplémentaire de chômage, il a suivi un
stage de perfectionnement de cinq
mois. Enrichissant, certes : « Cela
nous donnait suriout du moral ;
il y avait à la lin, un stage en
entreprise ». Et pourtant M. L. S.
n'a pas trouvé d'emploi. S'il
n'avait pas un courage extraordinaire et une foi solide, ce serait
la catastrophe. « La vie devient la catastrophe. «La vie devient impossible. Les amis, les parents ne comprennent pas: pour eux, être encore en chômage depuis plus d'un an, cela veut dire qu'on

## Erreurs et négligences

Ce ne sont que des exemples, qui montrent que la plupart des chômeurs n'attendent pas dans un fauteuil les offres d'emploi. Certains multiplient, il est vrai, les erreurs et les négligences. M. A.D., par exemple, qui était emballeur dans une parfumerle, pour 1 800 F par mois; il a refuse de rester dans l'entreprise quand, venu le temps des difficultés. venu le temps des difficultés, celle-ci a réduit son salaire à I 400 F. Il a vingt-trois ans et deux enfants et pensait pouvoir trouver facilement un autre tra-vail. Il a donc démissionné en novembre et depuis se trouve sans emploi ni indemnité.

Il a essayé de travailler ici et là, « au noir ». Le mois dernier, il lavait les carreaux pour le compte d'un artisan qui ne l'a pas payé. Maintenant, c'est le drame : il est revenu à l'Agence pour l'emploi, qu'il avait négligée. Il n'a toujours pas droit aux indemnités et n'est plus couvert par la Sécurité sociale. Les huissiers sont à ses trousses. Beureusement l'assistante sociale a réussi à faire payer par les Assedic ses cinq mois de loyer en retard...

La situation de M. R., cin-

La situation de M. R., cinquante et un ans, est aussi grave. Depuis qu'il a perdu sa femme,

ne veut pas travailler. Selon eux, il n'y a qu'à regarder les petites annonces... J'ai pourtant envoye annonces... J'ai pourtant envoye plus de deux cents curriculum vitae. Je n'ai eu que vingt réponses. Il y a vraiment des annonces a bidon », ou alors je ne comprends pas. Il y avait aussi des réponses positives : quatre ; j'ai passé des tests, souvent positifs. Mais au dernier moment, ca s'écroule. Alors j'ai tout essayé. Comptable deuxième échelon? L'employeur rehuse. Mapasinier? La direction a dit non. Comme j'ai un permis de poids tourd, je me suis présenté comme chauffeur, refus encore. »

Aujourd'hul M. L. S. a fondé avec d'autres cadres en chômage ipolytechniciens, diplômés d'écoles supérieures de commerce) une association : ses membres vont dans les entreprises en difficulté et proposent des plans de redres-sement. Gratuitement. Si le dossement. Gratuitement. Si le dos-sier est retenu, ils sont rémunérés. Pour le moment, ils ont traité quatre affaires mais ils ont passé des dizaines d'heures pour rien.

morte d'un cancer, et que ses enfants sont placés, il n'est plus le mème homme. Cet O.S. qui, depuis l'age de quatorze ans, a fait « trente-huit métiers, trente-huit misères », a été licenclé pour faute professionnelle. « J'ai été malade pendant quinze jours. Un lundi, alors que je devais rentrer à l'usine, je ne me sentais pas dans mon élément : je suis encore resté chez moi trois jours et, lors de mon retour à l'atelier, le pairon m'a dit que j'étais licencié » Depuis deux mois !! n'a presque plus un sou, car il n'a cié » Depuis deux mois il n'a presque plus un sou, car il n'a pas droit aux allocations de chômage. Et l'huissier est venu car il n'a pas payè son loyer : « Je n'ai plus un calepin. Fai un fils qui va se marier, je ne pourrai pas lui faire de cadeau. »

On lui a proposé un gardiennage de nuit, mais M. R. n'a veut pas : « Dans une H.L.M. il est impossible de dormir le jour. » Le prospecteur placier vient de

est impossible de dormir le jour. »
Le prospecteur placier vient de
lui offirir un poste d'O.S. d'entretien. « Out, je tais y aller. »
— « Directement », insiste
l'agent pour l'ampiol, qui craint
le détour au café du coin.
Qui arrivera à conseiller ce
chômeur en train de glisser sur
la mauvaise pente? Tant que la
crise économique privera le pays
d'un aussi grand nombre d'em-

d'un aussi grand nombre d'em-

plois, qui épaulera 'ous les autres qui sont « au bout du rouleau »? Ceux qui, interrogés par le journaliste, refusent de répondre? « Non », soupire cette femme avec un pauvre sourire. « C'est pas la peine, ma situation n'est vraiment pas très bonne », réplique cet ouvrier. Et que dire devant l'étonnement de ce jeune analyste programmeur qui, après un an de chômage, à du vendre sa voiture et « ne comprend plus », car, ditchomage, a du venore sa volture et « ne comprend pius », car, ditil timidement, « fai l'impression d'avoir tout essaye ». Drame aussi que le cas de cet étranger, obligé de vendre ses vétements, car il ne reçoit au titre de l'allocationchômage que 300 F par mois.

chômage que 300 F par mois.

Cette veuve de médecin qu'i s'est embauchée comme employée de bureau et, aujourd'hu! licenciée, ne trouve rien, reste calme. Mais cette jeune fille handicapée de seize ans et demi qui vient, après quinze jours de travail dans une cantine, d'être licenciée estelle, apathique. La colère de cet employé des halles, en chômage depuis un an, qu'i se dit « victime des communistes parce qu'il a déjüé, en 68, sur les Champs-Elusées », est en train de se transsées », est en train de se transformer en psychose.

Face à ces milliers de chômeurs désarconnés le personnel des agences de l'emploi se sent bien démuni. Pour lui, comme pour les chômeurs, les mois de juillet et d'août s'annoncent désespérants: « As-lu une offre pour un aius-teur? »

— « Le stock est épuisé, répond un prospecteur placier, il faut al-tendre septembre. »

— a Je reux suivre un stage ». demande un jeune cadre autodi-dacte en chômage...

- a Il taudra attendre octobre », indique le conseiller en orientation qui, seul pour vingthuit communes, accorde des ren-dez-vous avec un mois de délai. — « Je ne vois traiment pas comment faire », s'inquiète ce di-recteur départemental d'agence alerté par la préfecture parce que dans une ville de banlieue il n'y a qu'un prospecteur placier, et qu'on a dù, faute de personnel, renvoyer des chômeurs...

Parfois les nerfs craquent : l'autre jour un chômeur étranger a craché au visage d'un agent ; un cadre supérieur qui gagnait 10 000 P par mois s'est mis à don-ner des coups de pied dans la porte parce que l'agence fermait trop tôt. Demain, les Assedic pourront-elles encore indemniser les chômeurs?

# LA C.G.T. ET LA C.F.D.T.

## REFUSENT LE PROJET D'ACCORD PATRONAL SUR LES CLASSIFICATIONS

METALLURGIE

Les fédérations C.G.T. et C.F.D.T. de la métallurgie ont annoncé qu'elles repoussaient la proposition patronale d'accord sur les classifications, faite par voie écrite aux différentes organisations syndicales (C.G.T., C.F.D.T., C.G.C., F.O., C.F.T.C.). Cette proposition avait été faite par l'U.I.M.M. (Union des industries métallurgiques et minières), après le refus, le 3 mars deroier, de l'ensemble des organisations syndicales de la métallurgie de signer dicales de la métallurgie de signer un texte sur le sujet. La C.G.T. et la C.F.D.T. pro-

testent a contre la procédure madmissible employée en pérsode de vacances, autant dans la forme que sur le lond ». Pour les deux fedérations, « cette politique de négociation séparée n'a d'autre but que de remetire en cause co out que de remetire en cuase te qui a été acquis par les iratuli-leurs de la métallurgie ». Les fédé-rations F.O. et C.G.C., quant à elles, acceptant les discussions avec le patronat mals n'ont pas encore décidé si elles signeraient ou non le texte de l'LUMM.

# **INDUSTRIE**

## LE GROUPE AGACHE-WILLOT REPREND DEUX ENTREPRISES TEXTILES EN DIFFICULTE

Le groupe Agache-Willot reprendra es sociétés Cyclone (second fabrilins) et Couturier (entreprise de confection implantée en Normandie). annonce le ministère de l'industrie et de la recherche. La société Cyclone. qui emplole environ 950 salariés, dont 630 en Bretague, a réal : en 1974 un chiffre d'affaires de 52 millions de francs. Elle avait depose son blian en mars 1975 à la sufte de graves difficultés (inancières (« le Monde » daté 13-14 juillet). Le 12 mai, elle avait eté autorisée à poorsuivre se activités pendant deux mois sous la direction d'un administrateur provisoire et d'un syndic. e 17 juillet, le tribunal de commerce de Paris a autoriso une nouvelle période d'exloiration jusqu'à la signature d'un concordat entre les créanciers et le groupe Agache-Willot Jul se substituers aux anciens actionnaires

La société Conturier, qui emplois 400 personnes dans ses établissements de Pécamp et d'Yvetot (Scine-Maritime), était pour sa part, ex judiciaire depuis le 6 nombre 1974.

rembre 1974.

Le groupe Agache-Willot a reçu l'accord des pouvoirs publics pour ces deux opérations. Il s'est engagé à ne procéder à aurun licencioment collectif et à de fermet aucune des clone, deux pour Coutorier). Il aurait également reçu l'assurance de pou-voir bénéficier de prêts du F.D.E.S. qui, selon la confederation générale des cadres, s'élèveraient, en ce qui concerne Cyclone, à 2,3 millions de

# Moins de trois mois de réserves à l'Unedic

- En principe, l'Unedic devrait tenii -, raissent antandre ses dirigeants, mais les permanents tenu du ren dans le brouillard - pour avance: des prévisions sérieures. L'Unedic ne possède actuellement qu'un mois et demi de réserves. C'est peu par rapport aux années précédentes. En mai. les calsses ont versé 450 millions de francs es reçu, au titre des cotisations (1,80 % du sataire). 490 millions de francs. les réserves officielles se montent à 900 millions de trançs, dont il faut déduire 120 millions de francs que doit paver à l'Unedic le régime spécial des alges aux entreprises en liquidetion. A sa naissance, en 1958. l'institution avait appelé des cctisations (1) au taux de 1 % pour constitue: d'importantes réserves, supérieures alors à un trancsi ar: de prestations. En 1961, le

l'écoque, c'était le plein emploi. Durant des années, la trésorerie est restée abondante, le teux de cotisation grimpant légèrement à 0,40 %, 0,70 %, puis 0,80 % en 1974 Mais les réserves oni vita baissé : 1 470 millions de francs en 1970, 873 millions de francs seulement en 1973, la cole d'alarme étant atteinte, en mara 1975. avec seulement 600 millions de francs Dès lors, le taux de cotisation, qui déjà avait entre-temps été ralevé à 1,80 %, est passé le 1er ruillet dernier à 2.40 % Insufficant -, disent certains - Trop important -, murmurent au contraire, de hauts fonction naires, qui se demandent si le C N.P.F. n'a pas forcé l'addition pour pouvoir ansulta mieux sa excessif des charges sociales el obtenir du gouvernement des facilités

taux fut ramené à 0.25 % A

A l'Unedic, on se montre prudent. Actuellement, le budget est équilibré. Le taux de 1,80 % aprait pu être maintenu avac un nombre de chômeurs indemnisés égal à 400 000 Mais en juir 1975 ils étarent dérà 358 000. Or salon les prévisions qui labledt sur une augmentation un an de 75 % à 100 % des

risque d'être dépassé. Dans ces conditions et compte nt plus taibh des cotisations en reison des diflicultés des entreprises, le nouveau taux de cotisations (2.40 %) ne porterait les réserves qu'à dingeants de l'Unadic admetten qu'il est très difficile de faire des pronostica sur l'évolution des postes les plus coûteux de leur budget : celui des garanties de ressources, sorte de pré-retraite accordée aux personnes licenciées à soixante ans, et celul, considérable, de l'allocation suppiémentaire d'attente — ASA — (90 % du salaire). En mai dernier, les versements à 60 000 personnes représentaient 16 % des prestations (72 millions de francs sur 444 millions de

Combien seront-ils cet automne : 80 000 comme le pensent certains permanents ? 90 000 à 100 000 comme l'avance M Bergeron ?

# L'Etat n'a pas suivi

Au C.N.P.F., on estime que la situation financièra de l'Unedic n'est pas catastrophique, mais, prudent là aussi, on ne lésine pas sur les nuances. Avec le dique-t-on, il est possible de tenir jusqu'à 450 000 chômeurs et même plus A l'extrême, il serait encore possible, en novembre prochain, de porter ce taux à 2,50 % ou 2,80 % Mais, préciset-on, ce serait une mesure provisoire En revenche, si le chômage indemnisé passe la barre des 500 000 ou encore si la durée du chômage s'étend, l'Unedic ne tiendre pas. Que faire dans CB CBs 7

# Une autre formule?

Parmi les responsables de l'Unedic, dérée paritairement par les syndicats et le C.N.P.F., nombreux sont ceux qui enten dent sauvegarder l'autonomie du règime, c'est-à-dire éviter une tutelle de l'Etat. Meis dans certime que les pouvoirs publics devront intervenir : alors que l'aide publique représentait, en 1958 50 % du salaire minimum, cellen'est-elle pas tombée à 27,40 %, tandis que l'Unedic maintient ses allocations à 45.70 % ? N'y a-t-li paş eu ainsi transfert des charges de l'Etat au privé ? Effectivement, l'Etat n'a pas suivi el certains estiment que, si l'économie n'est pas relancée ou si la relance est insuffisante. « II » devre accorder des subventions ou relaver l'Unedic. Le Canada n'agit-il pas de cette facon ?

Avant de orendre de semblables mesures, le gouvernement et les partenaires sociaux qui ont participé à la création de l'allocation supplémentaire d'attente (ASA), c'est-à-dire au chòmage indemnisé à près de 100 %, ne devraient-ils pes, entre autres décisions plus londamentales. corriger les insuffisances de la ule ? Au lieu de maintenir catte aide qui disparaît au hout d'un an et encourage parfois la paresse, ne seralt-il pas préférable de la réduire ou mieux de la compléter par une prime à la emploi ? Sulet délicat qui gêne tout le monde ? Cette proposition qui avait été suggérée l'année dernière par la gouvern ment lors des négociations sur cette allocation, s'était heuriée à

Refuser de voit la réalité, nier que le chomage actuel s'accroitra et qu'il est structurel serait en tout cas une erreut plus grave encore. L'énervement constaté ausai bien chez les chômeurs que chaz les employés de l'Agence pour l'emploi pourrait aboutir, à la rentrée, à des incidents plus importants que ceux qui ont déjà été observés. Il ne faudralt das oublier oden débu de l'été un chômeur a'est suicidé. taute d'avoir reçu à temps ses allocations...

(1) 20 % sont à la charge des salariés, 50 % à la charge des

# LA VIE ECONOMIQUE ET SOCIALE

## A L'ÉTRANGER

## SELON L'O.C.D.E.

# La Grèce doit relancer avec modération l'activité économique

Relancer modérèment l'activité, de façon à faire sortir l'économie de la récession et à empêcher l'augmentation du chômage, tout en évitant d'exacerber l'inflation et de creuser davantage le déficit extérieur, tel est le « grand problème » qui se posé au gouvernement de la Grèce, selon l'étude consacrée à ce pays que vient de publier l'O.C.D.E. (Organisation de coopération et de développement économiques). « Il est certain, soulignent les experts de l'Organisation, que l'économie grecque aborde une passe difficule », aussi bien pour assurer une reprise de la croissance sans infla-tion que pour dominer de « fortes tensions » dans le domaine de

la balance des paiements.

Après avoir connu en 1973 une année de « surchauffe », marquée par une progression en volume de plus de 9 % du produit inté-rieur brus (PHB), une accéleration de la bausse des prix (+ 15 %) et l'aggravation du déficit de la

a plongé, en 1974, dans une a vive récession », déclenchée par une politique de plus en plus restrictive et accentuée par la crise chypriote. Le PIB a, en dépit de bonnes récoltes, reculé d'environ 2 % en termes réels, et les investissements ont fortement baisse. En revanche le rythme annuel de la hausse des prix, qui atteignait 35 % en début d'année, n'était plus que d'environ 13 % un an plus tard ; le déficit courant s'est maintenu au même nivean (6 % du PIB), maigré le renchérissement des achats de pétrole (qui représentent 75 % de la consommation totale d'énerpétrole (qui représentent 75 % de la consommation totale d'énergie). Enfin, la montée du chômage (trente-trois mille personnes sur deux millions de travailleurs non agricoles) « a pu être limité pur une augmentation des effectifs militaires ».

Face à la récession, le nouveau gouvernement grec a assoupli, en août 1974, sa politique dans les domaines de la monnaie et du crédit. Cet assouplissement, combiné au retour de la confiance à la

RÉPUBLIQUE UNIE DU CAMEROUN

MINISTÈRE DES TRANSPORTS

OFFICE NATIONAL DES PORTS

AVIS DE PRÉSÉLECTION DES ENTREPRISES

admises à participer à l'appel d'offres restreint (appel d'offres expational) qui sera laucé au cours du dernier (rimestre 1975, pour réalisation des traveux d'extension du port du DOUALA, avec le lancement conjoint envisagé de la façon suivante :

CAMEROUN : République Unie du CAMEROUN, budget d'investis-sement public et budget de l'Office National des Ports;

- ALLEMAGNE : Aide du gouvernement de la République Fédérale d'ALLEMAGNE (K.F.W.) ;

FRÂNCE : Aide du gouvernement de la République Française (F.A.C.-C.C.C.R.);

- BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT (BIRD.);

On port de pêche offrant un linéaire d'accostage en palplanches métalliques voisin de 350 m. Les installations de superstructures (halle à marée, entrepôts frigorifiques, usine à glace) font l'objet d'un financement séparé et sont exclues des travaux objet du

Une unité de réparation navale, disposant d'un linéaire d'accostage de 250 m. Les superstructures (bâtiments atellers et administration, machines-outils) feront partie du lot objet de l'appel d'offres international, mais utiliseront des fournitures provenant exclusi-vemant de la zone franc.

La réalisation de deux quals en palpianches métalliques (linéaire total de 400 m), avec 8 hectares de terre-pleins aménagés et la construction d'un magasin de 5.000 m2 environ de surface couverte.

D'une datse pour le stockage des bois flottants;

De 350 mi de quais en palplanches métalliques pour le déchargement et la mise à l'eau des bois flottants;

De 10 ha de parts de préembarquement et prédromage;

Les voiries et réseaux divers, dont une desserte routière intérieure à 4 voies d'une longueur voisine de 2 km avec ouvrage de franchissement de voie ferrée et une desserte ferrovaire nécessitant la fourniture et la mise en piace de 22 km de voies ferrées et de 60 appareils de voies environ.

Les dragages correspondants et la fourniture de certains remblais utilisés dans le port à bois (provenant du dragage à la partie amont du chenzi) serout financés séparément et sont exclus des travaux faisant l'objet du présent avis.

Les travaux et fournitures relatifs à cette axtension du port de DOUALA énumérés cl-dessus sont groupés dans un lot unique et feront l'objet d'un appei d'offres restraint entre les entreprises choisles à la suite de la présente présélection.

Date limits pour les dépôts des candidatures :

Les dossiers de candidature doivent être établis en dix exemplaires et adresses simultanément aux organismes suivants :

— O.P.C.: B.P. 4029 - DOUALA (Cameroun);

— O.C.C.R. INTER G : 93, avenue Mozart - 75016 Paris (France). (Bureau d'Etudes Consultant);

— K.P.W.: Palmengartenstrasse 5-8 - 6 FRANKFUET AM MAIN (B.F.A.);

— A.C.D.L.: 122, rue Bank - OTTAWA ONTARIO (Canada);

— F.A.C.: 23, rue Monajeur - 75007 PARIS (France);

— C.C.E.: 233, boulevard Saint-Germain - 75007 FARIS (France);

— B.A.D.: B.P. 1287 ABDUJAN (Côte d'Toulre);

— B.E.L.: 2, place de Mats - B.P. 2005 LUXEMBOURG;

— B.I.R.D.: 1818 E. Street N.W. - WASHINGTON D.C. 20433 (U.S.A.);

— F.E.D.: 2001 rue de la Loi - R.P. 1040 BRUXELLES (Belgique).

Ces dossiert devront parvenir à charune des adresses sus-indiquées au plus tand le 15 septembre 1975.

Les candidats non retenus pour l'appel d'offres ultérieur seront avisés à partir du 1= octobre 1975.

La participation à la présélection, d'une part, et à l'appel d'offres restreint ultérieur, d'autre part, est ouverte à égalité de condition à toutes les personnes physiques et morales et groupements desdites personnes resortissant des Etats membres de la Banque Internationale pour la Reconstruction et la Développement (B.I.R.D.) et de la SUISSR, ainsi que des Etats membres et des pays et territoires associés à la Communauté Economique Suropécane et du CANADA.

Les entreprises ou groupements d'entreprises désireux de poser leur candidature à la présélection recevont, sur simple démande, un document unique intitulé : « Note d'information sur les modalités d'appel à la conscurence pour la réalisation des travaux d'extension du port de DOUALA ».

Ce document est rédigé en français, et la demande doit en être faits à l'une des adresses suivantes:

- O.C.C.R. INTER G: 99, avenus Mosart - 75016 PARIS (France) - (Buresu d'Etudes Consultant);

PRANCE et ITALIE: 147 bis, rue de Longthamp - 75016 PARIS

• REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE : 53, Shein Allée, 532 BADGODESBERG ;

• BELGIQUE, LUXEMBOURG, PAYS-BAS : 131-133, av. Stugmann, BRUXELLES 1060;

e ETATS-UNIS : 2439 Massachusetts Avenue, WASHINGTON D.C.

• GRANDE-BRETAGNE: 84, Holland Park, LONDON SW II;

De 10 ha de parce de préembarquement et prédromage ; De 10 ha de terre-pleins pour le stockage et le tri des bois.

- CANADA : Aide du gouvernement du CANADA (A.C.D.L.) ;

- Banque apricaine de developpement (B.A.D.) ;

- BANQUE EUROPEENNE D'INVESTISSEMENTS (B.E.L.) :

-- FONDS EUROPERN DE DEVELOPPEMENT (F.E.D.).

OBJET. - Les travaux comprennent essentiellement :

- Une extension à l'avai du port actuel comportant :

- L'approfondissement du chenal d'accès :

Lieu d'exécution : République Unis du Cameroun à DOUALA.

Date limite pour les dépôts des caudidatures :

- ONPC.; BP. 4020 - DOUALA (Cameroun);

• CANADA: 85, Range Road, OTTAWA;

AMBASSADES DU CAMEROUN :

Mode d'exécution :

Participation à la présèlection :

L'aménagement d'un nouveau port à bois disposant :

suite du rétablissement de la dé-mocratie, a s probablement enraye le mouvement de récession cers la fin de 1974, et il se pourrait que le fin de 1374, et se point de la féconomie soit en ce moment engagée sur la voie d'un lent redressement ». Les progrès demeurent toutefois « fragiles » et la gestion à court terme sera sans doute confrontée « à des choix

L'objectif officiel est de réaliser cette année une expansion en volume du PIB de l'ordre de 2 %. volume du PIB de l'ordre de 2 %. Ce redressement « jort probable » est « absolument indispensable » afin d'éviter une nouvelle dégradation du marché de l'emploi. Les retours possibles de travailleurs émigrés — plus de cinq cent mille sont partis pour l'étranger entre 1961 et 1973 — risquent d'aggraver la situation, tandis que le chômage des jeunes « pourrait deveur sérieux ». Des actions de relance semblent donc s'imposer; mais, compte tenu des perspectireance semilent don't simposet, mais, compte term des perspectives d'évolution de la hausse des prix (qui devrait être limitée à 15 % en 1975) et de la balance courante — « l'Etat et la Banque contrale — « l'Etat et la comple centrale devront à nouveau s'en-detter tourdement », — la politi-que économique devra rester « relativement circonspecte » et ne pas viser à réaliser une reprise

rop rapide.

« Il paraît jort douteux, estime l'O.C.D.E., qu'une nouvelle impuision dans le donaine monétaire soit très indiquée dans le proche augmentation des dépenses publiques et l'importance du déficit budgétaire (30 milliards de drachmes) en cas de mobilisation du Fonds de réserve pour investissements, aul sont prévus investissements, qui sont prevus pour 1975, a soulignent la nécessité de se montrer prudent dans le financement des dépenses du secteur pripé ». Il serait ainsi, selon l'O.C.D.E., « peu opportun de stimuler exagérément : la construction de logements, qui a connu e une expansion excessine dans le passé » et « ne de vrait dénéficier que d'une prio-rité très secondaire dans la répartition des ressources natio-

# Aménager la fiscalité

« Il importe aussi au plus hast point, ajoutent les experts européens, de modérer à la lots les rependications salariales et la hausse des prix » Aucun effort ne doit, selon eux, être négligé, afin de parvenir à un consensus national sur ce point. alors que d'importantes catégo-ries de la population, notamment les agriculteurs et les ouvriers de l'industrie, s'efforcent actuel-lement d'obtenir de nouvelles augmentations de revenus, et qu' e au delà de certaines limiles, toute action de redistri-bution trait à l'encontre de son but et ne pourrait que relancer

Des aménagements fiscaux per metratent toutefols d'améliorer, des à présent, la répartition du revenu disponible La fiscalité présente en Grèce « des délauts bien connus » qui tiennent, non seulement à la structure archaique des recettes, mais aussi à l'im-portance de l'évasion et à la mul-tiplicité des exonérations « dont aplicue des exonerations « dont la fustification économique doit être sérieusement examinés ». A terme, des réformes « plus pro-fondes » s'imposent.

La politique économique de la Grèce ne saurait, en eifet, selon l'O.C.D.E., e faire abstraction des problèmes de longue haleine », dont certains ont été fortement aggravés par le type de dévelopment poursuivi au cours des dix dernières années. Ainsi, le déficit important de la balance contante — la dette extérieure s'élevait fin 1974 à 3,7 militards de dollars — a été financé par des envois de fonds des travailleurs émigrés et par des apports de capitaux qui apparaissent de plus en plus comme « des palitaits à court terme ». Il s'agit maintenant d'accroître le potentiel productif du pays. L'économie grecque dispose à cette fin « d'excelleurs gions s'appliet in La politique économique de la que dispose à cette fin « d'excel-ients atonts... Si la stabilité fi-nancière générale est assurée et si la politique économique met convenablement l'accent sur la industriel et correcte », elle s industriel et agricole », elle à de bonnes chances d'aboutir à un « développement harmonieux », auquel contribuerait « grandement » une « intégration beaucoup plus étroite » de la Grèce avec les pays de la Communauté européenne.

• LE COUVERNEMENT ALLE-MAND envisage de lancer un programme de travaux publics d'un montant de 250 millions de francs, inclus dans un plan de relauce économique du double de cette somme. Ces investissements publics, qui supposent l'acceptation d'un accroissement du défirit bud-gétaire, ont été envisages lors du s conseil européen » à Bruxelles les 16 et 17 juillet Le chanceller Helmut Schmidt abordera avec M. Gis-card d'Estaing, lors de leur prochaine rencontre à Bonn, le 25 juillet, la coordination du programme allemand avec les mesures envisações par le gou-vernement français.

# |François de Wendel ou l'argent et le pouvoil, de la

D'abord Wender, « premier industriel de France - comme il s'est défini un jour, a une véntable personnalité Ce grand bourgeois, élevé par les jésuites, passé par les Mines de Paris, a trouvé dans son berceau unc des plus belles fortunes de France Mais il peut blen faire ses délices de Paul Bourget et siffler un conformiste il est dreviusard et patriote Chacun le reconnelli pour fort intelligent, obstiné, réaliste, compétent, travailleur. Il a du caractère de l'ascendant et une bonne cience inébraniable il est hautain, personnel ombradeux. Il tran-

En 1914, après plusieurs assals infructueux, et maigré sa femille (qui redoute la publicité et ses consécontrôle allemand), il est élu député de Briey-Sud. C'est, dit-il, la plus grande joie de sa vie. Depuis deux ans, il est régent te la Banque de France II a quarante ans Survient la guerre. Ce Lorrain pavoisa il soution Millerand, puls Clemenceau et, pour le commandement, Casteinau. Mais sans grand résultat : en politique. il ne compte pas encore beaucoup. il s'occupe un peu de la production Industrielle des obus Es il bataille surtout contre les Schneider. Ses usines à lui sont occupées par les Allemands et sous séquestre Gelles des Schneider tournent à plein et font des bénéfices qu'il juge excessifs Les Schneider élargiraient volontiers leur empire en s'emparant des usines Thyssen de Normandie. Wendel salt que cela signifie automatiquement la liquidation des siennes su bénéfice de quelque maître de forge allemand. Il se bat pled à pied, gagne du temps, fait le siège de tout ce qui compte. C'est son intérêt personnel. Il ne lui semble pas contrarier l'intérêt général puisque les blens français en Allemagne sont plus importants, à l'époque, que les biens ailemande en France Mais la grande affaire qu'on lui

reproche alors et depuis, c'est le non-bombardement de ses mines de Briev. Pour protéger les biens d'un marchand de canons trançais, le haut commandement aurait laissé prospérer, à la sulte de pressions indécentes, une industrie déterminame pour les obus allemands. faire dans les moindres détails et y est pour beaucoup. conclut : la réalité est moins simniment moins névraigiques qu'on ne l'a dit et les bombardements techniquement Impreticables Wendel s'est plaint de destructions inutiles et s soi pour que l'on commence par détruire les usines allemandes C'était trop. Cela manquait d'élécance et du respect de la secaration des pouvoirs, mais ne s'est soldé par aucun accord déshonorant avec les Allemands et n'a entraîné aucune des conséquences immenses décrites plus tard Premier accroc, de taille, dans la légende.

Seconde mise au point : le rôle de Wendel dans la colitique allemande de la France après la victoire. La presse d'outre-Rhin en a fait le véritable chet d'orchestre clantestin des partisans de la fermeté. Poincaré n'aurait été que son maître d'équipage et le conseil des ministres l'instrument du Comité des Forges Là encore, documents imé-futables à l'appui, Jean-Noël Jeanneney met les choses au point. Que Wendel sit été partisan de la fermeté et même de la brutalité, c'est bian ce qui ressort de ses cahlers Ou'il soit intervenu inlassablement dans ce sens suprès de Clemenceau et de Mandel, puis de .fillerand, qui, avant d'être président de la République, fut l'avocat de la Maison, qu'il ait poussé Poincaré à l'occupation de la Ruhr, qu'il sa soit laissé prendre au mirage de l'autonomisme rhénan

CONFLIT AUX HAUTS FOURNEAUX DE PONT-A-MOUSSON à Fumel (Lot-et-Garonne). — Depuis la 16 juillet, les piquets de greve C.G.T., C.F.D.T et F.O bioquent l'entrée de l'entreprise. oui empioie deux mille cino cents personnes. La direction a assigné les syndicats devant le tribunai d'Agen pour en-trave a la liberte du travail : elle déclare que les hauts fourneaux seront éteints le 21 si le travall n'a pus repris Les syndicats s'opposent aux mo-dalités de réduction de la durée du travall, fixées par la

LA GREVE DU ZELE DES DOUANIERS ITALIENS, A MENTON, bloque pratique-ment le traffe des poids lourds au poste - frontière de Pont-Saint-Louis. Les conducteurs des camions français, qui attendaient en longue file, ont protesté le 18 juillet, en obturant momentanément le cas-

Dans la journée, les dousniers italiens devalent tout de même assurer le passage des véhicules transportant animaux vivants et denrées péris-sables. — (Corresp.)

et l'ait coutenu, tout cela est vrai. jugement n'a plus qu'à s'en glie démarches, à donner au « Journal des débats - telle ou telle note impérative dans ce sens, certes.

A la Chambre, il n'influence guère encore que les députés lorrains. Au gouvernement, on le recoit, et fort courtoisement. On l'écoute Mais on ne l'entend pas. Non seulement sa bête noire, Briand, mais même les s'en trrite d'alileurs. Quant à l'union sacrée des industriels français mûs par l'intérêt commun. le mythe en voie en éciats ils sont divisés, jaloux, et leurs objectifs parfaitement simplifications.

Paradoxalement, c'est à partir de 1924, quant le Cartel des gauches triomphe et que la droite est battue, que l'influence de Wendel pèse le plus. D'abord, parce qu'il a joué son role dans le financement de la campagne, par l'intermédiaire de l'Union des intérêts économiques, d'Ernest Billiet : ensuite parce que toute sa liste a été brillamment élue en Lorraina et que son groupe parlementaire compte maintenant une centaine de députés. Mais surtout parce que c'est à cette époque que commen découvre alors l'influence énorme qu'en période de crise peut avoir la conseil de régence de la Banque de France face à des gouverneme aux abols. Il y est le chel de file des industrieis, comme son ami Edouard Rothschild y est le chel de file de la haute banque protestante et juive Et seul, il siège à la Chambre. Jean-Noël Jeanneney apporte sur la colitique du « mur d'argent » nombre de révélations. Wendel sera l'un des principaux artisans de la chute d'Herriot, ce « mauvais radical », qu'il juge léger, incompétent et qui a le culot de vouloir se faire aimer de l'Allemagne. Deux tabous nances qui se respecte doit couverner un cell eur la ligne bleue du cours de la sivre et l'autre sur le platond de circulation de la monnale plus qu'il n'en faut pour le paralyser. La révétation de faux bilante, truquée par les services de la Banque de France (pour soutenir le franc), décienche l'hallail. Herriot tombe,

il se montre plus accommodant ple Les mines Wendel étalent Infl- evec Painlevé, qui a été rechercher Calilaux gour le mettre rue de Rivoll. et il tui arrivera de le sauver. Mais c'est qu'il y a alors deux politiques financières proposées. Rothschild et lui poussent l'une, la Banque de Paris et des Pays-Bas, et Lazard. l'autre Quand Calliaux penche de so, côté, li le soutient Quand il sa tourne de l'autre. Il l'enfonce. C'est ce qui finit par se conduire sorès de grandes polémiques où la presse « libérale » prend largement position en tonction de ses commanditaires. Il travallie au retour de Poincaré, à la fois pour des raisons de politique étrangère et d'orthodoxie financière. il y parvient, et c'est un peu son

RDOGES Et donc, aussi, le début de son déclin Car en face d'un moderé décidé. Wendel dispose de bien moins d'armes que devant un radical. Et 11 enrage, pendant la législature 1928-1932, des renoncements devant l'Allemagne - son obsession - et les financiers ลกซโด-รอชดแร.

Il ne manque pas pour autant de un patriote movens d'action. 'Il est l'un des principaux bailleurs de fonds électoraux. Il a. depuis 1926, le contrôle total du-Journal des débats : un rédacteur financier qui ne se plie pas à son

mité des forges, des banquiers, comte de Fals et le patronat so les véritables propriétaires du l'emp On a place à sa tête Jacques Cha tenet, qui donne toute garanție 4 Emile Mireaux. Wendel e nese tout ot, sans se manifester aussi directi ment qu'aux Débats, n'hésiters pas

interventir. Pourtant, blen qu'il subventionn largement la Fédération républicain (Jean-Noël Jeanneney donne le chiffres). Il ne la contrôle pas et arrive plus d'une fois que les men bres du groupe he-le eulvent par En 1932. Il est très difficilement réélu at entre peu après, assez amer, a Sénat. Il combat à nouveau Flandi at Laval. - une tripoullie de talent et le régent a derechet alus de poid que le parlementaire.: Les progrè unistes l'inquièteat il dor l'argent aux ligues, male moins qu'o: ne le dit, car la maison a des diffi cultés de trésorarie. Mussolini itriscine. Mais l'Allemagne de Hitle rest plus que lamais l'ennemie héré d-taire, at il semonos vertementi.

Bien qu'il l'accueille avec plus de sang-froid que nombre de ses pairs Front populaire l'Irrite au plu haut point, Du Sénat, Il mobilis contre Blum. Le gouvernement i' amputé de son arme principale : I conseil de régance de la Banque d France a été supprimé il rencontr les dirigeants des liques, dont i puissance dans la rue lui parati utili face aux manifestations et aux défilé de la gauche. Mais Il les traite plus el service d'ordre qu'en partenaires. e leurs ambitions électorales jui de pisisent couversinement Son anti communisme reste vigilant. Il s'op pose à la tentative de gouverne d'union nationale de Léon Blum. C'es sa demière flèche.

Il considère Munich comme une - détaite formidable - li s'éloigne de l'extrême droite dont le comportement devant l'Allemagne de Hitler le choque Contrairement à la lévernement de Vichy et méprise les compromissions de son milleu evec l'Allemagne. A lui, il n'y a rien è reprocher our ce plan. Il se retire du conseil d'administration des Dé bass, don't l'attitude collaborationnist donner de l'argent au Temos, qu'il cherche en vain à convaincre de se saborder rapidement et dignement. fini. Son nom rappelle trop de souvenirs, et même Louis Marin, son ami et le leader de la Fédération répubilcaine, refuse de l'aider à rentrer au Parlement. Il encombre.

puissances convergentes ne seront rassemblées en une seule main. La France, l'Industrie, François de Wendel représentatt tout cela à la fois. C'était beaucoup, et beaucoup trop. tice que s'il concevait facilement que ce qui était bon pour les Wendel était bon pour la France, il a toules il crovait. Sea choix étaient certes contestables. C'étaient ceux d'un burgrave de Lorraine, anachronique, réactionneire, Impérieux. Mais. la thèse de Jean-Noël Jeanneney le S MAT montre aussi, il fut une personnalité de premier plan et un homme oul. tour compte fait, était à sa manière,

Jamais plus, après lui, tant de

ALAIN DUHAMEL # 101550

\* Jean-Noil Jeanneney : Fran-cois de Wendel en Bepublique, 1914-1940. L'Argent et le Poupoir 1 367 pa-ges, dactylographie

RÉPUBLIQUE DU SÉNÉGAL

# AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

Dans le cadre de la résissation de la sone franche industrielle de Dakar. Is Société d'aménagement et de promotion de la sone franche, Saprozi. lance un appel d'offres d'entraprises pour la construction des infrastructures de la sone.

T (PUBLICITE)

LOT 1 - CLOTURE D'ENCEINTE

Le dossier peut être retiré contre paiement d'une somme forfattaire de 10,000 france C.P.A. à partir du 21 juillet 1975. Les offres doivent être adressées sous pil cacheté à la Saprost, jusqu'au samedi 6 août 1975, date de rigueur, le cachet de la poste faisant foi.

LOT 2 - TERRASSEMENT

Le dossier sera disponible le 5 soût 1975 dans les mêmes conditions. Les offres devront être adressées à la Saprori jusqu'au 29 soût 1975.

LOT 3 - VOIRIE ET ASSAINISSEMENT

Les dossiers seront disponibles le 20 soût 1975 dans les mames conditions. Les offres devront être adressées à la Saprost jusqu'au 5 septembre 1975.

Des appels d'offres seront également lancés prochainement par voie de presse pour les réseaux d'eau, d'électricité H.T., d'éclairage public sinsi que pour la construction du centre de la sous franchs.

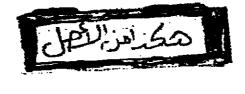
RETRAIT DES DOSSIERS

SAPROZI, km 18, route de Bufleque
Smbranchement Sies
Softe Postale 110 Dakar
SETIMEO
157, avenus Charles-de-Gaulle
22521 Noutilly-sur-Seine

PARIS

SAPROZI - SOCIÉTÉ D'AMÉNAGEMENT ET DE PROMOTION DE LA ZONE FRANCHE INDUSTRIELLE DE DAKAR POUR LA CONSTRUCTION DU CENTRE DIRECTIONNEL DE LA ZONE FRANCHE

8.P. 110 DAKAR - TELEPHONE 600-96 - TELEX 288



LA SEMAINE FINANCIÈRE

Grand October

# JR LES MARCHÉS DES CHANGES

# ès vive hausse du dollar te baisse du deutschemark

rer des différences encore tes, notamment lors de de février 1973. Parallè-on a assisté à des ventes de DEUTSCHEMARKS, que le FRANC se raffer-et que la LIVRE suivait

r dans sa montée. recherché depuis une se de jours, le DOLLAR l'a myeau des le début de la et, entrecoupée de prises ifices rapidement absorhausse s'est poursuivis long de la semaine, le ; à la veille du week-end, nt près de 3 % vis-à-vis tachemark, au plus bas novembre 1974, et plus de

semaine! Nul doute omptera dans la mémoire mbistes, qui n'avaient jamais vu le DOLLAR si vite en quelques jours, 'à la baisse ils avaient pu les DEUTSCHEMARK qui fait rer des différences encore meme que les Arabes et les compagnies pétrolières « se couvrent ». De ce renversement, c'est le DEUTSCHEMARK qui fait surtout les frais. Devenu peu à peu monnale-pivot et détenu, à ce titre, par toutes sortes d'opérateurs, y compris certaines banques centrales, il a été vendu massivement (on a même parlé d'un « vendredi noir »). Certes les taux allemands sont inférieurs de deux points à ceux des eurodollars, mais surtout beaucoup estiment que l'étoile de l'Allemagne fédérale pâilit : les exportations fléchiesent, et l'inflation reprend. De plus, on a le sentiment que les mesures de rélance que pourrait prendre Bonn auraient pour effet de provoquer une baisse du deutschemark, souhaitée par tous, industriels et gouvernement. Inutile de dire que la

moyens de clôture comparés d'une semaine à l'autre (La ligne in/érieure donne ceux de la semaine précédente.)

_							
1	Flerin	Lire	Mark	Livre .	\$ U.S.	Franc français	Franc Smisse
	5,6627 5,5311	1,4229 1,4163	5,4372 5,3550		2,1775 2,2019	9,2652 9,1736	5,7464 5,6697
	38,8651 39,7938	9,1530 0,1554	40,0480 41,1015	2,1775 2,2010		23,5017 23,9952	37,8931 38,8198
-	165,37 165,83	6,5110 6,4763	179,40 171,29	9,2653 9,1726	4,2558 4,1675		161,23 161,78
-	102,5650 102,5069	4,0382 4,0031	195,6868 195,8775	5,7464 5,6697	2,5359 2,5760	62,0231 61,8123	
•:]	. 97,8462 96,8165	3,8209 3,7808		5,4372 5,3559	2,4970 2,4330	58,6854 58,3805	94,6191 94,4487

-à-vis du FRANC SUISSE PRANC FRANÇAIS, Mer-t jeudi, les marchés ont Houlièrement nerveux et

ne nous l'avions dejà indiécédemment, il se produit ement un véritable ren-ent de tendance sur le Habitués depuis plus d'un m dollar faible, les opéranont trouvés littéralepris à contre-pied et obli-changer leur fusil d'épaule me hâte. Sous-évalué, le l'était certainement, mais continuait pas moins à le jusqu'au moment où tous ruments en faveur de sa ce — raientissement du le l'inflation aux Etatspremiers signes de reprise promie américaine — sont s éclatants aux yeux de la politique restrictive de erve fédérale et les relè-s du taux de base des s à New-York ont fait le

couvrir en hâte, et les forles mouvements qui peuvent r d'une modification des i de régiement (leads and réapparaissent. Les impor-irs qui réardaient leurs de dollars dans l'attente nouvelle baisse se précipi-

baisse de leur monnaie par rapport au dollar est accueillie avec ravissement par tous les pays européens soumis désormais à une dure concurrence des exportateurs américains. Quant aux négociations sur le prix du pétrole, il est probable que la hausse actuelle du dollar, si elle se poursuit, viendra quelque peu brouiller les cartes en atténuant une part des griefs nourris par les Arabes vis-à-vis des consom-mateurs occidentaux. Le FRANC s'est raffermi cette

Le FRANC s'est raffermi cette semaine par rapport aux monnaies du « serpent », sauf à la veille du week-end. On signale des remboursements précipités d'avances en devises, contractées il y a un an avec un dollar 20 % plus cher, les besoins de crédits étant moins aigus et les banques françaises plus à l'aise.

La LIVRE STERLING, pratiquement inchangée par rapport

quement inchangée par rapport au dollar, l'a suivi dans son res à New-York ont fait le comme disait un cambiste, nant tout joue en faveur lar. O paradoxe!

coup, tous les opérateurs, utes les places. iugent hon

sur le marche de l'or, très calme, et toujours influencé par des rumeurs de vente de métal par l'U.R.S.S. pour régler ses achais de céréales, les cours se sont effrités de 165,25 à 164 dollars l'once.

FRANÇOIS RENARD.

# LES MATIÈRES PREMIÈRES

# ive hausse du café et du cacao

REES. - La hausse des cours jé s'est brutaloment amplifiée de semaine, notamment sur ce de Londres, où elle dépasse Cette flambee soudaine a c.d. Juée par l'apparition d'une de froid au Brésil — 30 % de Eduction mondiale — suscepd'entrainer de graves dégâts récolte en cours (voir par rs). L'évolution de la situation que en Angola — important exportateur — a constitué un lant supplémentaire pour le

sur les diverses places com-ales. L'excèdent mondial de ales. L'escédent monatai ac tetion ne serait plus estimé 55 000 tonnes au lieu de 106 000 es par une firme privée mique. Un nouveau surplus zitendu pour la saison 1975-ti un temps favorable prétaut les régions productrices afrimination, elle ne semble pas due arant le commencement année prochaine. La consom-on britannique de fères a fiécht 1 % durant le second trimestre de 125 % seulement aux Payspour le premier semestre par ort aux périodes correspondantes

ns l'attente d'une confirmation 'ochat par l'U.R.S.S. de 150 000 es de sucre aux Philippines, les 3 de cette denrée ont flécht les marchés de Londres et de

ETAUN. - Fluctuations resiles des compt du cuirre au al Exchange de Londres. Les Les britanniques de métal attei-te désormais 317 050 tonnes, en mentation de 11 050 tonnes. Entre e décembre 1974 et le 30 arril Les lipraisons de métal réalisées

par les quatre pays membres du CIPEG — Chili, Pérou, Zaire et Zambis — n'ont atteint que 885 000 ionnes, soit 102 000 tonnes de moins que prévu. La réduction de 10 % des exportations à partir du 1st décembre a donc été appliquée et même au-delà. En effet, les livraisons réclies de métal se sont élevées en moyenne à 177 000 ionnes, niveau inférieur au quota mensuel de 178 800 tonnes. Depuis le 15 avril dernier, la réduction a été portée å 15 S.

CEREALES. - Légère délente des cours du blé sur le marché aux grains de Chicago. L'U R.S.S. a déjà acheté 5,4 millions de tonnes de blé tu Canada et aux Etats-Unis, et d'autres achats depreient suivre. Aux Etats-Unis, la récolte de blé sera supérieure de 22 % à la précédente. Aussi les négociants estiment-ils que les ventes peurent atteinure 14 millions de tonnes sans propoquer de perturbations sur le marché.

## L'ANNUAIRE INTERNATIONAL DES MONNAIES

Réalisé par Jean Tixler et son équipe, cet ouvrage rassemble tous équipe, eet ouvrage rassemble tous les renseignements sur les monnaies en circulation dans le monde (bil-lets et espèces métalliques), mais aussi sur celles qui n'ont plus cours, sur les principant chèques de voyage, enfin sur les plèces d'or les plus courantes.

Prix : 68 F + port recommandé France, 7 F; étranger, 7,20 F. Edition de Numismatique et Change. Louppy-sur-Cher, F. 55 000 Bar-le-Duc ; C.C.P. Nancy 958 43 E,

# Bourse de Paris

SEMAINE DU 15 AU 18 JUILLET

# Amélioration en fin de semaine

E manque d'affaires a été particulièrement sensible au cours de cette semaine réduite à quatre séances par les fêtes du 14 juillet. De ce seul fait, le lent réchauffement observe depuis une quinzaine de jours à la Bourse de Paris a bien failli s'interrompre. Frappe les deux premiers jours d'une langueur estivale, le marché menaçait de sombrer dans une douce somnolence. À l'approche du week-end. il s'est toutefois révellié et a regagne la plus grande partie des pertes que l'oisiveté, génératrice d'effritement, lui avait occasionnées. comme l'indiquent les différents indices, revenus à quelques fractions près à leur niveau du vendredi precedent.

A première vue cette ultime et subite amélioration peut paraître essez surprenante. Ni le fléchissement enregistré à Wall Street, ni les conclusions toujours aussi peu favorables de la dernière enquête menée par l'INSEE sur la production industrielle n'étaient en effet de nature à raviver un tant soit peu l'intérêt des opérateurs pour les valeurs françaises. De plus l'inquiétude continue à grandir dans les milieux patronaux et syndicaux, où l'on redoute un fort accroissement du chômage à la rentrée, A cet égard, les mesures de licenciements envisagées à l'automne chez Poclain n'inclinent guère à l'optimisme, dans la mesure où elles pourraient ouvrir une liste qui risque d'être longue.

Enfin, bien qu'étant toujours positifs, les résultats du mmerce extérieur ne sont guère probants, l'axcédent de la balance provenant en grande partie de la diminution des

Dans ces conditions, où la Bourse puise-t-elle ses maigres forces? Assez curieusement, la multiplication des mauvaises nouvelles lui en a rendu au lieu de lui en faire perdre. Ce phenomène assez paradoxal s'explique assez bien. Le raisonnement des opórateurs est simple : plus la situation s'aggrave, plus les chances de voir le gouvernement prendre des mesures de relance sont grandes. Cet espoir, plus vivace que jamais autour de la corbeille, du moment où il se trouvait partiellement confirmé par la décision du ministre des finances de supprimer l'acompte sur le prélèvement conjoncturel, a été en partie à l'origine de la réaction positive du marché. L'autre motif d'encouragement est venu de la montée rapide du dollar (voir ci-contre). Profitable au commerce extérieur de la France, elle a favorisé une reprise des valeurs intéressées à l'exportation. Ajoutons à cela quelques menues acquisitions effectuées par les investisseurs britanniques favorisés par un change plus favorable et quelques rachats de vendeurs à découvert et l'on auxa quelque idée de la manière dont les choses se sont passées

Ce léger raffermissement en fin de semaine ne saurait toutefois en rien augurer de l'avenir immédiat. La liquidation générale, ne l'oublions pas, est proche. Elle débutera mardi prochain par la réponse des primes. Sauf imprévu, la Bourse devrait donc continuer de naviguer au plus près, au gré des nouvelles qui lui parviendront, tout en restant très sélective.

Malgré les indications souvent contraires de Londres, l'or. grâce à la hausse du dollar, a poursuivi sa progression mais à un rythme plus lent. Le lingot a encore gagné 200 F à 22 855 F et le kilo en barre 220 F à 22 819 F. Léger recul du napoléon à 247 F (- 1,30 F).

Aux valeurs étrangères, fermeté des américaines, Irrégularité des allemandes et des pétroles internationaux. Résistance des mines d'or.

ANDRÉ DESSOT.

# Les principales variations de cours

	VALEURS 1	Françaises		
	Haus	ses (%) .		
1	s julil. Diff.	1	18 juEL	Diff.
Dumez (1) Terres rouges Ausiliaire d'entr Moët Hennessy Moulinex	78,50 + 9,03 299 + 8,89 543 + 8,83 331 + 6,57	Mumm Club Méditerran. PUK Saint-Gobain Skis Rossignol Skis (%)	7.E.E	+ 5,67 + 5,21 + 4,60 + 3,89 + 3,06
Pocizin	327 <del></del> 5,50	Cetelem	216 -	- 4 ·
• .		TRANGERES		
LT.T	103,90 + 5,75	Chase Manhattan	165,50 -	÷ 5,54
(1) Compte ten	u du coupon d	ie 12,60 P.		

# LE MARCHÉ MONÉTAIRE

# Légère détente

Une légère détente a été enre-gistrée sur le marché monétaire de Paris, où le loyer de l'argent au jour le jour est revenu de 7 3/8 % à 7 1/4 % après une petite pointe à 7 1/2 % mardi. Cette semaine était calle de la fin de période de constitution des rin de periode de constitution des réserves obligatoires, et la Ban-que de France a pris soin d'ali-menter assez largement le mar-ché pour éviter toute tension. De plus, elle a adjugé, valeur lundi 21 juillet 22,5 milliards de F sur 21 juillet 22,5 milliards de F sur effets de première catégorie au taux de 7 %, en baisse de 1/8 %, ce qui revient à faire varier les taux dans un « serpent » dont les limites seraient, pour l'instant, 7 % et 7 1/2 % ou 7 5/8 %. Il est probable que le loyer de l'argent baissera un peu la semaine prochaine en début de période de réserves, sans trop d'exagération toutefois, l'institut d'émission, qui avait été obligé, il y a trois semaines, d'éviter un recul au-dessons de 7 %, espérant que les établissements auront compris la leçon.

Cette légère détente aura été permise par la bonne tenue du franc vis-à-vis des monnales euro-péennes. Quant à la hausse rapide franc vis-à-vis des monnales euro-péennes. Quant à la hausse rapide du dollar (voir d'autre part), elle aura été accélèrée par la troi-sième augmentation en trois semaines de son taux de base (prime rate) par la First National City Bank à New-York, qui l'élève à nouveau de 1/4 % à 7 1/2 %. Apparemment, la Réserve fédérale des Etats-Unis poursuit ses des Etats-Unis poursuit ses efforts de limitation de la crois-sance de la masse monétaire, qui

s'est toutefois ralentie après un vif écart à la hausse : elle donne et reprend des disponibilités, faiet reprend des disponibilités, lai-sant toutéfois revenir le taux des Federal Funds au-dessous de 6 %. Mais ce qui a motivé la décision de la City Bank est, sans doute, la tension sur les taux du « papier commercial », beaucolor plus utilisé actrallement auxolor plus utilisé actuellement que le crédits bancaires, dont l'en-cour à New-York a encore fléchi cette semaine de 217 millions de francs. La plupart des observateurs s'attendent à un tassement ultérieur du prime rate lorsque la correction des « aberrations » de la masse monétaire aura pris fin. A moins que...

En Allemagne fédérale, la Bun-desbank n'a pas réduit son taux d'escompte pour relancer l'écono-mie et faciliter le placement des mis et l'acliter le placement des emprunts à long terme, comme certains s'y attendaient : les sor-tles de capitaux provoquées par l'écart de 2% entre les taux alle-mand (4%) et étranger (6%) sont trop fortes actuellement. Elle s'est contentée de libérer 1,5 milliand de D.M. au titre des réserves sur les engagements à rèserves sur les engagements à l'étranger pour compenser, en partie, les sorties de capitaux. Son conseil ne se réunira à nouveau que le 16 août prochain, et, d'ici la, l'Allemagne et la France se seront, sans doute, concertées sur le choix des mesures de relance des économies, dont un abaissement supplémentaire du loyer de l'argent à court et moven terme l'argent à court et moyen terme pourrait, éventuellement, faire partie. — F. R.

# Bourses étrangères

- - - LE MONDE - 20-21 juillet 1975 - Page 19

## LONDRES

Recul

Le fait saillant de la semaine a été la grande fermeté des fonds d'Etat qui, encouragés par la limitation de la hausse des salaires, ont accéléré leur mouvement de reprise. A la veille du week-end, leur indice avait atteint son niveau le plus élevé depuis le mois de mars dernier, malgré l'apparition de nombreuses ven-tes bénúficiaires. Les valeurs industrielles ont pâti de

cet engouement, En dépit de la décision du syndicat des mineurs et de celui des cheminots de soutenir le plan anti-inflation de M. Wilson, elles n'ont pas réusal à se redresser. fléchissent même, dans la crainte des difficultés que le gouvernement lisque de rencontrer dans l'accomplisque de rencontrer dans l'accomplis-sement de sa tâcha. Lour indice est repassé au-dessous de la barre de 300. Les résultats trimestriels assez décevants obtenus par les mines d'or ont provoqué une baisse des titres conternés.

onternés.

Indices « F. T. » du 18 juillet :
industrielles, 288,9 (contre 313,6) ;
mines d'or, 345,3 (contre 367,3) ;
Fonds d'Etat, 60,97 (contre 60,13). Cours Cours

l .	11 1000	10 10
Bowater Brit Petroleum Charter Courtaulds De Beers Free State Geduld. Gt Uulv. Stores imp. Chemical Sheli Vickers	141 539 189 118 319 30 1/2 135 266 308	138 503 175 110 315 29 134 252 306 129
War Loan	25 1/2	26

### ALLEMAGNE Plus I,5 %

Une nouvelle hausse de 1,5 %, principalement alimentée par des achats de l'étranger, a été enregistrée cette semalue sur les marchés allemands qui ont ainsi monté de 7 % environ depuis le début du mois. L'ampieur du mouvement aurait sans doute été plus forte sans la balsse de Wall Street qui, à l'approche du week-and, a incité certains opérateurs à se dégager, contrebalancant ainsi l'effet positif causé par la décision de la Bundesbank de libérer DM 1,5 milliard de disponibilités bancaires sup-plémentaires à compter du 1°7 août. La nervosité observée sur le marché des valeurs à revenu fixe s'est apai-sée. On y spécule maintenant sur une nouvelle baisse du taux de l'es-

Indice de la Commerzbank du 18

julilet : 700,7 cont	re 690,3.	
•	Cours 11 juill.	Cours 18 Juill
A.E.G.  B.A.S.F. Bayer Commerzbank Hoechst Mannesman Siemens Volkswagen	214,80 126 276,58	73,70 149 114,80 207,50 130 272,59 272 108
<b>ጥ</b> ሰ	VΛ	

### TOKYO Nouveau recul

Full Bank ......

Honda Motors Matsushita Electric Mitsubishi Heavy Sony Corp Toyota Motors	536 536 319 3690 678	525 115 3 530 669
MARCHÉ D	E L'C	R .
	COURS	COURS
	11/7	18/7
Or fix (kile on harre)	22590	22810
— (kils sq lingst). Pièce trançaise (29 tr.)	22955 248 30	22865 247
Pièce trançaise (10 fr.)	173 50	173 50
Pièce suisse (20 fr.)		229
Union tatina (20 fr.) • Plese tonisienna (20 fr.)		214 160 28
Souvecein	217 90	218 30
• Souverale Elizabeth ()		220 50
B Demi-souverain	211 1831 68	2 5   1043 20
Pièce de 20 dellars	[63] 69 530	1945 20

# TITRES LE PLUS ACTIVEMENT

· —	<del>-</del> .	_
	More	<b>Val</b>
	de	<b>⊕</b> ₽
	titres	cap. (F)
	_	_
4 1/2 % 1973	33 80 <del>0</del>	18 039 790
Motelinex	32 275	10 343 491
Michelia	9 386	10 049 440
Dumez	10 575	7 557 850
Norsk Hydro		
(*) Moet Hennessy.	12 10 <del>0</del>	6 375 350
(*) Trois séances s	euleme	nt

# TRAITÉS À TERME

	14 julii.	15 juil.	· 16 jull.	17 juil.	18 Juil.
Terme	•	54 494 055	53 705 664	65 561 718	71 542 34
R. et obl.		72 920 040	78 587 072	60 667 781	63 120 37
Actions	<u>.</u>	29 139 278	34 347 320	34 338 248	47 508 51
Total	• .	156 553 365	186 740 056	164 567 747	182 171 51
INDICES	QUOTIDIE	ins (ln.s.	E. base 10	0. 31 décen	ıbra 1974)
Valeurs :		1	l	1	
Franç	-	124	124	123.8	124.3
Etrang, .	-	131	130,6	129,9	129.4

72,2 72,2 72

Tassement

**NEW-YORK** 

D'assez grosses ventes bénéficiaires ze sont produites cette semaine sur le marché de New-York, qui ont effacé, et même largement au-delà, tous les gains acquis à l'occasion de la forte hausse enregistrée durant les deux premières séances.

Les signes annondisteurs d'une prochaine reprise économique n'ent pourtant pas manqué : la production industrielle a progressé en (+ 0.4%) pour la première depuis neuf mois, la baisse du P.N.B. s'est pratiquement arrêtée durant le second trimestre, les ré-sultats des entreprises au cours de la même nériode ont été moins mau. vals que prévu, les stochs consti-tués par les industriels ont accusé une forte diminution, les revenus des particuliers, enfin, ont aug-menté de façon record le mois der-nier. Mais, une fois de plus, la crainte d'un renchérissement des taux d'intérêt à court terme, confirmée vendredi par la déclaion de la Pirst National City Bank de relever de 7,25 % à 7,50 % son taux de base, l'a emporté sur toute autre sorte de considération. Pair significatif toutefols, le marché a bien encaissé cette annonce à la veille du week-end, ne baissant que de 1,87 point, alors qu'au cours des deux séances précédentes son recul avait largement dépassé 15 points.

Autres factours d'inquiétude : la situation toujours préoccupants dans les secteurs-clés de l'industrie caus les secteurs-cies de l'industrie (l'automobile et le bâtiment) et la refus de l'Egypie de reconduire la mandat des « casques bleus » sta-tionnés dans le Sinai. L'activité hebdomadaire a porté sur 113,78 millions de titres contre

112.28 millions. Indices Dow Jones du 18 juillet : industrielles, 862.41 (contre 871.09) ; transports, 170,80 (contre 172.59) ; services publics, 83,30 (contre 84.48).

	Cours	Cour
	11 juill,	18 Juil
	_ `	
lcoa	46 1/4	46
T.T	50 1/8	50 3 /
oeing		30 1/4
base Man. Bank	37 7/8	38 1/4
u Pont de Nem	122 3/4	124
astman Kodak	102 3/8	99 1/8
	91 3/8	89 ^/
ord ,		40 1/1
eneral Electric	50 3/8	50 1/4
eneral Foods	26 1/4	26 1/4
eneral Motors	51 7/8	51 3/
oodyear	19 3/4	19 7/2
DM	205 1/2	201 7/2
B.M	23 5/8	24 3/1
P.T		
ennecott	39 1/8	38 3/4
obli Oli	46 7/8	47
lizer	31 3/4	29
:hlamberger	85 1/2	85 5/3
PT9 PA	27 3/R	27 17

## LES INDICES HEBDOMADAIRES DE LA BOURSE DE PARIS

INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE ET DES ETUDES ECONOMIQUES Base 100 ( 29 décembre 1872
11 Juil. 18 Jull.
indice général
INDICES CENERALLE DE BASE 100 en 1949

INDICES CENERAUX DE BASE 100 e	a 1949
Valeurs à rev. fixe ou lud. 191	-
Val. franç. à rey. variable 604 Valegus étrangères 708	•
1melus exteritores 100	•
COMPAGNIE DES AGENTS DE CHA	RGE
Base 100 : 29 décembre 198	1

financières de la zone franc principal. A l'étr. industrielles

142,6 95

J	14 julii.	15 juil.	· 16 jull.	17 juil.	18 Juil.
erme	•	54 494 055	53 705 664	69 561 718	71 542 341
R. at obl.	•	72 920 040	78 587 072	60 667 781	63 120 372
Actions	<b>.</b>	29 139 278	34 347 320	34 338 248	47 508 51
otal	•	156 553 385	186 740 056	164 567 747	182 171 51
INDICES	QUOTIDE	ens (ln.s.)	LE. base 10	0. 31 décen	ibre 1974)
aleurs : Franç	•	124	124	123.8	124.3
Etrang, .	-	131	130.6	129.9	129.4

# Le Monde

# **UN JOUR** DANS LE MONDE

- 2-3. EUROPE 3. AFRIQUE
- 3. DIPLOMATIE
- 4-5. AMERIQUES
- **EDUCATION** 5. SCIENCES & POLICE
- 6. JUSTICE 6. SPORTS

## LE MONDE AUJOURD'HBI

- Pages 7 à 12 Le botheur : la famille Por-telance, par Bruno Prappat - Au fil de la semaine : Optimi lactores, Ar Brezhoneg 20 bew, par Pierra Viansson-Ponté.
- Lettre de Port-Vils (Nouvel-les-Hébrides), par Jean-Eudes Barbier.
- Revue des revues, par Yves
- RADIO-TELEVISION : Les matinées d'Yvan Leval sur Europa 1 : Cinq questions aux réalisateurs : Démèlés avec le réel, par Jean-Emile Jean-Deson
  - 13. SOCIETE
- 13. RELIGION
- 13. AERONAUTIQUE
- 14. FEVILLETON 14-15. ARTS ET SPECTACLES
- 18. EQUIPEMENT ET REGIONS 16 à 18. LA VIE ECONOMIQUE ET SOCIALE

LIRE EGALEMENT RADIO-TELEVISION (10 à 12) Annonces classées (16); Au-jourd'hui (13); Carnet (15); « Journal officiel » (13); Météo-rologie (13); Mots croisés (13); Finances (19).

## SI L'ÉGYPTE DEMANDAIT DE PRÉCISER LA RÉSOLUTION 242

## Washington n'accepterait pas que soit mentionnée l'évacuation de « tous les territoires occupés »

Le Sénat américain a adopté, vendredi 18 juillet, une résolution, dépourvue de tout pouvoir contraignant sur l'exécutif, demandant que les Etats-Unis reconsidèrent leurs engagements à l'égard des pays qui voteraient l'expulsion d'Israël lors de la prochaine session de l'Assemblée générale des Nations unies. La récolution demande également à résolution demande également à l'exécutif de revoir le problème de la participation américaine à l'ONU en cas d'expuision d'Israël.

Le porte-perole du département d'Etat a affirmé par ailleurs que la Turquie avait fait savoir aux Etats-Unis qu'elle n'était pas liée par la résolution demandant l'exclusion d'Israël de l'ONU, adoptée mardi par la conférence des minimals de minim clusion d'Israel de l'ONU, adoptée mardi par la conférence des ministres des affaires étrangères des pays islamiques réunis à Djeddah. La Turquie a précisé au gouvernement américain que ses représentants à Djeddah n'avaient pas participé à la rédaction des textes de la résolution, a ajouté le norte namile.

le porte-parole. Le porte-parole américain a tenu en outre à préciser que les Etats-Unis « apputent entière-ment » les résolutions 242 et 338 du Conseil de sécurité en vue du Conseil de sécurité en vue d'un règlement au Proche-Orient, et estiment que les textes de ces deux résolutions ne nécessitent aucune révision. Ce rappel de la position traditionnelle américaine, observe l'A.F.P. intervient au moment où, selon des rumeurs persistantes, l'Egypte s'apprête à demander au Conseil de sécurité la révision du texte de la résolution 242 dans un sens défavorable à Israël.

Cette révision, envisagée depuis quelque temps déjà par l'Egypte

Cette revision, envisagée depuis quelque temps déjà par l'Egypte et d'autres pays arabes, aurait pour objet de demander le re-trait israélien de « tous les ter-ritoires occupés » depuis 1967, mettant ainsi fin à l'ambiguité du texte anglais de la résolution

qui ne permet pas de déterminer s'il s'agit de l'évacuation « des » on seniement « de » territoires

A New-York, le Conseil de A New-York, le Consell de sécurité s'est réuni une nouvelle fois à huis clos, vendredi soir, sans parvenir à prendre de décision sur le sort de la force d'urgence des Nations unies cans le Sinal. Les ruments selon lesquelles le statut futur de la FUNU se traite pour l'instant directement entre les diplomates égyptiens et américains acquièrent de ce fait plus de consistance. Le rôle du Consell de sécurité pourrait se réduire de sécurité pourrait se réduire à entériner la formule qui aura été mise au point par Washing-ton et Le Caire, et qui pourrait être acceptable également par

istael.

Au Caire, le ministre des affaires étrangères, M. Ismail Fahmi, a déclaré vendredi soir que l'Egypte, « en rejusant le renouvellement du mandat de la nouvellement du mandat de la FUNU », demandait en fait au Conseil de sécurité et à la Communauté internationale de faire face à leurs responsabilités devant les entranes d'Israël aux efforts de paix ». « L'Egypte, a-t-il confirmé, n'a pas demandé, jusqu'à présent, à metre fin à la mission de la FUNU, mais elle a fail savoir clairement qu'elle ne peut prolonger son mandat dans les conditions actuelles sans donner l'impression de laisser Israël poursuivre sa politique du fait accompii et du retour à la situation de « ni querre ni » paix ». — (AFP.)

Pour la seconde jois en une semaine, un policier espagnol a été attaqué et blessé par balles samedi à Madrid alors qu'il regagnait son domicile anrès une nuit de garde. Touché de cinq balles tirées d'une voiture, son état n'est toutefois pas jugé critique. Un autre policier avait été tué lundi à Madrid. — (Reuter.)

## A MOULINS

# Des manifestations perturbent la visite de M. Chirac

Pompidou a été troublée par plusieurs centaines de manifes-tants réunis à l'appel du P.C., du P.S., de la C.F.D.T. et de la FEN. Ceux-ci ont accueille et de la FEN. Ceux-ci ont accueilli le premier ministre en brandis-sant des banderoles et en criant des slogans hostiles à la politique du gouvernement. M Chirac a pu dévoiler la piaque, protégé par deux escadrons de gendarmes mobiles casqués et armés de fusils lance-grenades. Les dis-cours prévus ont cependant été amulés, et c'est par des rues dé-tournées que le cortège officiel a gagné rapidement, à pied, le res-taurant où M. Chirac présidait un diner.

Auparavant, le premier ministre, qu'accompagnaient MM. Gabriel Péronnet, secrétaire d'Etat à la fonction publique: élu du département, et Pierre Massaud, secrétaire d'Etat à la jeunesse et aux sports avait inauguré plu-sieurs réalisations municipales. visitant la ZUP, puis le complexe sportif. Il avait du faire face également à quelques manifestations hostiles. Dans son allocation,

L'inauguration par M. Jacques M. Chirac avait estimé qu' « îl Chirac. vendredi 18 juillet, à serait nulf et illusoire de croire, Moulins, du rond-point Georges-alors que la conjoneture internaserait nuif et illusoire de croire, alors que la conjoncture interna-tionale est à la récession, que la tionale est à la récession, que la France, par une sorte de baguette magique, pourrait connaître la prospérité à Le prender ministre avait mis l'accent sur les efforts du gouvernement pour « limiter la hausse des prix à moins de 10% cette année » et pour revenir à une situation de plein emploi : « En valeur absolue, a-t-il dit, personne ne soit exectement le nom-bre des chômeurs qui existent en France, mais nous sommes arrivés à un niveau qui manifeste-ment n'est pas supportable ».

Trois députés communistes, MM. Odru, Milès (Seine-Saint-Denis) et Montdargent (Vald'Oise), ont posé vendredi 18 juillet des questions écrites au gouvernement à propos des récents incidents au foyer de travailleurs immigrés de Villejuit (le Monde du 16 juillet). Ils demandent notamment au premier ministre quelles mesures il compte prendre en fayeur du logement des travailleurs immigrés.

## En Grande-Brefagne

## HAUSSE DES PRIX DE 16,9 % DEPUIS JANVIE

La hausse des prix de détait .
Grande-Etetagne a été de 1,9 g ;
cours du mois de juin. Depuis début de 1975, les prix ont augmen de 16,9 g. Le taux annuel d'incition atteint pour le quatrième me consécutif un neuve au record ;
26,1 %.

Les produits alimentaires sont re ponsables pour une banne part «
la hausse du mois deruier (+ 8.4 %
la hausse du mois deruier (+ 8.4 %
la hausse du mois deruier (+ 8.4 %
la particulation des pais des pounte
de terre ayant représenté à el
seule 6,3 % de l'indice global. (
taux de 1,9 % marque copendant un
matte déstination de l'indicates taux de 1,9 % marque copendant ur nette décliération de l'initation pu rapport aux mois métédants. E mai, les prix avalent augmenté d 4,2 % et en avril de 3,9 %. Les milieux gouvernamentaux br. tanniques voient dans ce—relat.

panniques voient dans ce — relat.

— mientissement un signe encours geant. Cortes, le mois de juillet n sera sans doute pas très bon, un partie des augmentations de sainte accordées au cours des dernies mois se répercutant encore au ni seau des prix. Mais, le 1st août, 1 accordence course au partie des prix. Mais, le 1st août. rean des prix. Mais, le 1s sont, l' programme gouvernamental limitan l'angmentation des valaires à u maximum de 6 livres par semain et s'gelant » les revenus supérieurs à 500 livres par an delt estrer e application. On ne désembre don-pas à Londres de réaliser l'object firé par M. Wilson : revent à p tanz d'inflation de 15 % à l'été 197

libérales. La recherche de la vérité,

de la perfection, la réalisation d'ur

nouveau mode de vie réclament une

certaine recherche intellectuelle que ies classes privilégiées sont plus

aptes à effectuer. Mais (l'exemple

américaln est significatifi cette

conception élitiste s'estompe pa

dispensent les membres de l'Eglise

saires pour atteindre la vérité. Une

fois implantés, la religion mormons

réduit donc les écarts culturels qui

existent entre les membres d'une

communeuté, « Il est impossible à

un homme d'être sauvé dans l'iono-

rance -, proclame un e révélation,

l'homme est à l'image de Dieu, la

vie doit âtre un cheminement vers

cette perfection et la culture un ins-

ie Saint-Graei du mormon. C'est

peut-être la raison de leur succès

trument de cette recherche. C'est la

· ...

Amarica et anno

Mary Comment

*b.* 

Physical Company

de<sub>a</sub>r

Ľη. 0.40

61 A

1.44

l'abondance des enseignements

## DES DANSEURS MORMONS A PARIS

# Les « saints des derniers jours » s'installent en France

Après Amsterdam; Anvers et Bruxelles, la bantiene parisienne accueillait à Rosny, le jeudi 17 juillet, les . American folk dancers - de l'université de « Brigham Young ». Traditionnel dans sa présentation, ce speciacle offre cependant l'originalité d'être présenté par des mormons, que les initiés appellent « les saints des dernier

Les Français ont para apprecier ce folklore américain. Certains ont poussé leur enthousiasme jusqu'à embrasser la raligion mormone, qui comp terait dans le monde 3 500 000, pratiquants,

« L'Eglise de Jésus-Christ des mode de vie religieuse. Chaque saints des demiers lours = : nom curieux. En falt, c'est une sorte de réponse à l'Eglise - traditionnelle ». dont l'origine remonte aux premiers jours de la chrétienté. Par - demiers iours », il faut entendre la naissance d'une nouvelle Eglise fondée sur la Découvert au milleu du siècle dernier par Joseph Smith, le livre de mormon apparaît comme un complement de la Bible. Autre particularité, l'Evangile est, en quelque sorte, actualisé par l'intermédiaire de révélations divines. Comme Moise au Sinai, le président-prophète des mor-

Le livre de mormon, la Bible et l'ensemble des révélations constituent une doctrine porteuse d'un la vie religieuse.

avec Dieu.

# Plusieurs dizaines de milliers en France...

prophète Spencer Kimball a reçu une nouvelle révélation : étendre le de mormons regroupés en branches plus possible la religion mormone à et en districts. Quatre missions de travers le monde. Désormais, à l'âge de dix-neuf ans, le jeune prêtre partira en mission. Ils sont autourd'hul vingt mille missionnaires dont une

ine à Parla Le bilan de cette nouvelle action

LES ORAGES ONT PROVOQUE

D'IMPORTANTS DÉGATS

DANS LE BEAUJOLAIS

De violents orages accompagnés

haut Gard, l'Ardèche et le

été si importants que la munici-palité a demande que la ville theznale soit déclarée zone si-

nonçait déjà faible en quantité. D'autre part, cent cinquante-deux communes du département de l'Eure ont été déclarées « zone

mormon doit essayer d'atteindre une certains perfection afin de préparer le retour souverain du Christ eur ia terre. Le fondement de ce futur royaume de Dieu demeure la famille, aŭ sein de laquelle s'exerce l'entraide et la compréhension.

L'organisation de la religion morcatholicisme ou du protestantisme. la peinture, des sciences sont néces-Au sommet de la hiérarchie, le prophète-président et les douze apôtres, puis les évêques, les prêtres et les diacres. Ici, pas d'intronisation : un enfant de douze ans peut devenir mons est en relation permanente diacre et un évêque continue d'exercer sa profession. Les mormons refusent; en effet, la distinction systématique entre la vie matérielle et

L'an demier, l'actuel président- est largement positif : la France prophète Spencer Kimball a reçu compte plusieurs dizaines de milliers langue française existent à Paris, Toulouse, Genève et Bruxelles. Les missionnaires américains ou anglais cèdent la place à des Français.

### auprès des jeunes. C'est sans doute l'explication de cette pureté qui se dégage des chants des « american folk dancers ».

parmi les cadres et les profes

# LE POSTIER DE MAGNY-EN-VEXIN AVAIT ÉTÉ TUÉ

de grêie ont provoque d'impor-tants dégâts et blesse plusieurs personnes vendredi 18 juillet dans DU BUREAU C'est le contrôleur du bureau Beaujolais.

Dans la région d'Alès, certaines
plantations de tabac, de mais,
et de vignes ont été détruites dans
la proportion de 80 %.

A Vals-les-Bains, les dégâts ont

C'est le contrôleur du bureau de poste de Magny-en-Vexin (Val-d'Oise), M. Gabriel Calvet qui avait tué un employé de bureau, M. Etienne Sardain, le 3 juillet dernier, au cours d'un cambriolage qui devait rapporter 20 000 F à son auteur, (le Monde du 5 juillet.)

PAR LE CONTROLEUR

nistrée.
Enfin, le vignoble du sud du Beaujolais a été touché parfois jusqu'à 40 %. Mais cela ne devrait de la company de la com La gendarmerie a arrêtê M. Caivet, un père de trois en-fants, dans les Alpes-Maritimes où il passait set vacances en fa-mile. Les enquêteurs ont ensuite. pas modifier une récolte qui s'anen présence du meurifier, retrouvé les armes du crime à son domi-cile : le pistolet 6.35 mm, des matraques, et une clef à molette, avalent été cachés dans une cuve de l'aute ont eus declarees « zohé sinistrée » après les pluies torrentialles qui se sont abattues sur le département au début du mois de juillet. à fuel que les policiers avaient fait vidanger.

• Inondations : la SeineSaint-Denis demande une aide du parti libéral ttalien. — Vende l'Etat. — Les orages et les dredi 18 juillet, lors de la prede l'Etat, — Les orages et les inondations qui ont affecté, le mière journée des travaux du consell national, trois projets d'ordre du jour demandaient la 9 juillet, la Seine-Saint-Denis donnent au conseil général de ce département l'occasion de de-mander à l'Etat une aide excep-tionnelle en matière d'assainis-sement : « Si l'Etat ne quadruple démission de la direction. M. Agostino Bignardi, secrétaire du parti a suspendu les travaux du conseil et convoqué la direcsement : esi l'istat ne quadrupie pas ses participations (6 millions de francs en 1975) aux travaux déclare-t-il, c'est plus de trente ans qu'il faudra pour en finir avec l'anguisse chez les sinistrés, et répondre aux besoins occa-sionnes par les urbanisations noution. La crise était perceptible depuis les élections régionales de juin, qui ont confirmé le déclin du parti. Les libéraux sont au nombre de vingt à la Chambre des députés et de dix au Sénat. -(AFP.)

IL S'AGIT DES ÉTUDES

SECONDAIRES BE YOTRE FILLE

De son avenir, de sa future vie de femme; comme vous, nous nous en préceupons.

A l'Institut International PRE-ALFINA, en Exisse, fondé en 1929, nous nous efforçons d'offrir aux je u n'es filles qui nous sont confiées toutes les conditions né-Je u n'es filles qui nous sont confides toutes les conditions nécesseires à la téussite de leur vie. D'une part, des Studes sérieuses et individualisées, en petits groupes de 4 à é étudiantes par classe pour que chaque jeune fille soit soutenus et d'onne le meilleur d'elle - même. d'autre part, le partique de nombreus sports, comme le tennis, le ski, l'équitation, la nétation, etc. Tout cels dans le cadre enchanteur des tives suisla natation, etc. Tout cela dans le cadre enchanteur des rives suisses du lac Léman, au milieu d'un parc boisé de 3 hectares entre Lausanne et Montreux.

Mais PREALPINA: c'est aussi, par les jeunes filles du monde cuttar qui s'y retrouvent, una véritable école internationale de contact et d'amitié.

Dans cette atmosphère vivante et chalaureuse, encadrée par des éducsteurs jeunes, compétents et dévoués, voire fille pourra développer et affirmer la parsonnalité qui fera d'elle une femme accomplie.

"Etudes secondaires jusqu'an Baccalaurést; Etudes commercia-les et Secrétariat de Direction. En nous retournant le coupon ci-

Notz Adress

VIIIe -----PREALPINA
Institut International
de jeunes filles
1635 - Chestres. - SUISSE.

# En Argentine

# Les spéculations sur le départ de Mme Peron se multiplient

La vaque de violence se poursuit en Argentine : le vendredi 18 juillet, l'organisation révolutionnaire des péronistes de gauche. « Montoneros ». a perpétré une vingtaine d'attentats à La Plata. ville située à 65 kilomètres de Buenos-Aires, Des bombes ont endommagé plusieurs sièges de banques ou de sociétés étrangères ainsi que les bureaux de l'agence de presse argentine « Telam », sans toutefois faire de victimes. Cependant neuf personnes ont été blessées dans le reste du pays le même jour, et le cadavre d'un ieune homme

a été retrouvé crible de balles à Bahia-Blanca, à une soixantaine de kilomètres de la capitale. Les dirigeants de la C.G.T. et des « soixante deux » organisations syndicales péronistes de-vaient remetire lundi à la présidente Mme Peron un document sur la situation sociale et économique. On indiquait, d'autre part, que les comman dants en chef des trois armes pourraient participer ca samedi à une réunion extraordinaire du cabinet argentin. Dans le même temps, des spéculations circulent sur un éventuel départ à l'étran-

# LE MINISTRE DE L'ÉCONOMIE DONNE SA DÉMISSION

get de Mme Péron

Buenos-Aires. — Le vendredi 18 juillet, un nouveau pan du pouvoir de l'ancien ministre du bien-être social a vacilé : M. Celestino Rodrigo, ministre de l'économie depuis le 2 juin der-nier et l'homme lige de M. José Lopez Rega, a donné sa dé-mission.

La présidente de la République peut très bien la refuser. Bien des observateurs estiment même que c'est ce à quoi elle se résoudra. Il n'empêche : le geste de M. Rodrigo ne manquers pas d'avoir une portée profonde. Celui-ci est, en effet, l'auteur du « plan de choc », dont la mise en application. Il y a quelques jour où je sortirai du palais pré-semaines. : transforme les diffi-cultes économiques que connais-pos aurait attiré cette réplique de sait l'Argentine en un véritable la part des personnes présentes : désastre national et précipité la

désastre national et précipité la crise politique.
D'autre part, le 18 juillet, la plupart des quotidiens de la capitale assuraient que, « en ratson de son état d'émuisement, la présidente demanderait au Parisment l'autorisation de quitter quelque temps le pays ». Le démenti du ministre de l'intérieur lui - même, M. Autonio Juan Bentiez, n'a pas totalement convaincu : signe de la dégradation de la confiance du pays dans ses dirigeants.

Un événement a certainement fait progresser l'idée que l'éloi-gnement de Mme Peron pourrait être le moyen de sortir de l'im-passe : M. Lopez Rega est repasse: M. Lopez Rega est 18-tourné vivre dans la résidence présidentielle d'Olivos qu'il avait quittée le 12 juillet. Une ques-tion, sous-jacente depuis des mois: la présidente peut elle gouverner, ou tout simplement par le présidente privant 7 vivre, sans son secrétaire privé ?, a ainsi reçu une réponse dénuée

d'ambiguité. La grippe, dont souffre depuis quarante-huit heures Mme Pe-ron, ainsi que son état d'épuise-ment — particulièrement visible lors de sa dernière apparition publique, le 9 juillet - pouvaient

Le numéro du « Mende : daté 19 juillet 1975 a été tire à

CDEFGH

De notre envoyé spécial

de fait servir de prétexte à une sortie honorable. Le Sénat aurait alors du, en conformité avec la Constitution, voter en faveur du chef de l'Etat une autorisation de quitter provisoirement le DAYS.

Mais Mme Peron est-elle elle-mème acquise à l'idée d'un tel éloignement? Le gouverneur de La Rioja, qui a récemment ren-contré la présidente en compa-gnie d'autres collègues, a assuré lui avoir entendu déclarer : « Le jour où je sortivai du palais pré-sidentiel je serai morte. » Ce pro-pres surejt attiré cette réplique de Mais Mme Peron est-elle elle-

a Si vous devez sortir morte de la Casa Rosada, il faudra égale-ment en sortir les vingt-quatre gouverneurs du pays morts à vos côtés. s

Cofés. s

Une autre version relative à l'état d'esprit de Mine Peron indique que celle-ci ne serait pas opposée à l'idée de quitter immédiatement le pays mais à une condition : en compagnie de M. Lopez Rega. Or une sorte d'accord se serait fait entre les représentants des principales forces du pays, dont l'armée, pour que l'ancien secrétaire privé ne puisse pas s'éloigner avant que n'alent été examinées certaines accusations graves récemment accusations graves récemme portées contre lui.

JEAN-PIERRE CLERC.

# ORGANISATION FRANCAISE DU MOUVEMENT EUROPEEN APPEL DU CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

L'Europe subit actuellement une crise de confiance, de volonté et de lucidité, à cet instant où une solution communautaire serait à la mesure des menaces qui pèsent sur notre civilisation et sur notre

Devant la gravité de cette situation, le Groupe Européen du Conseil Economique et Social tient à exprimer son accord pour une action réaliste prévayant :

1) Un programme de sauvegarde et d'affermissement de la Communauté dans le cadre de l'économie mondiale ; 2) L'organisation effective de réunions régulières et fréquentes du

nouveau « Conseil Européen », première étape du processus devant conduire à la création d'une autorité politique communautaire ou plus hout niveau;

3) La mise en place d'une politique de solidarité effective rendue possible notamment par l'élection au suffrage universel direct du Parlement Européen, ainsi que la mise en œuvre rapide de politiques communes dans tous les domaines prévus par les troités. notatiment en matière sociale, fiscale, monétaire, industrielle, énergétique, régionale, culturelle...

Mme BAYLET. MM. BOUTBIEN, BRUDON, BUONACCORSI, CEYRAC. CHAUSSEBOURC, CHOTARD, CALVEZ, CHESNAUD, COUSERY, de COMBRET, DERATISSE, DENEUX, DUBAIL, FLECHET, FOSSAT, FOSSE MME GASTINNE MM GOUSSEAU, GOUVERT, EARAR, de LA BASSETIERE, LAPOND, LAMIGEON, LANGLADE-DEMOYEN, LEEDA, LEVARD LUZURIC, MAUDAULE, MALTERRE, MARTRAY, MONTAGNE, MOURGUS, NIVET-DOUMER, NEU, NODDINGS, PAYEMENT, PERNIN, PRADEL, POP. RIALLAND, RICHE, EQCHE, BOUZER, MIME SULLEROT. MM. SARRAMON, SAULNIER, TESSIER, URL VEDEL, VENTEJOL, VIGNERAS, WERBROUCK, YDE.

Mouvement Suropéen: 24, rue Feydeau - 75002 PARIS

